

PRENSA DEL MOVIMIENTO:
«INTERPRETE LEGITIMA DEL SENTIR DEL PUEBLO ESPAÑOL»



«Exigimos el concurso de vuestra crítica, sin más límites que los de la lealtad a unos preceptos servidos por un orden institucional que el pueblo español se ha dado a sí mismo»

DISCURSO DE FERNANDEZ MIRANDA, DURANTE LA INAUGURACION DEL NUEVO EDIFICIO DEL DIARIO «PROA», DE LEON (Página 2)



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL P. M. - 1958

Palma de Mallorca, martes, 21 de abril de 1970

AÑO XXXI : N.º 10.201
 PRECIO: 3' - PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO»
 Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

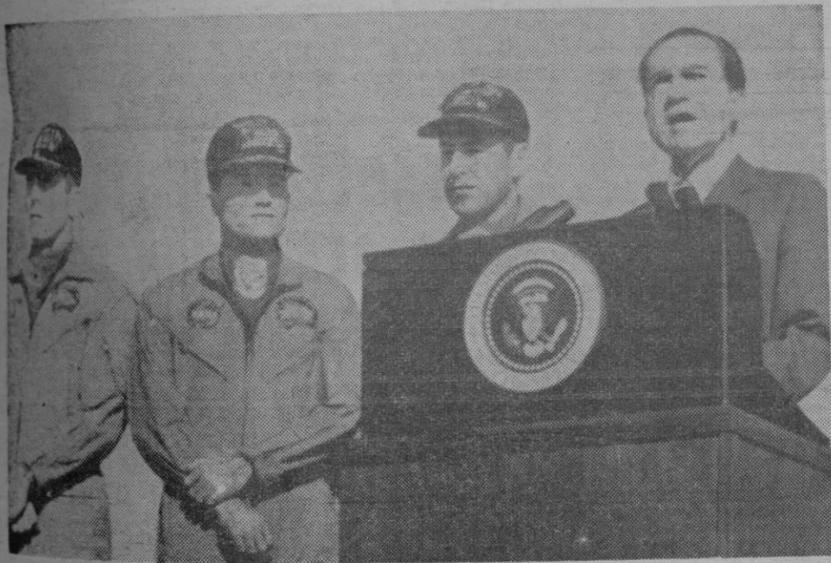
DIRECTOR:
 F. JAVIER JIMENEZ JONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES
 Paseo Mallorca, 29 - PALMA

VIAJE A ROMA DE LOS PRINCPES DE ESPAÑA

ROMA. — La Princesa Sofía, esposa del Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, y su madre, la Reina Federica, de Grecia, en el coche, poco después de la llegada de los Príncipes de España al aeropuerto romano. — (Telefoto Cifra).

Nixon con los astronautas del «Apolo XIII»



TERMINO EN IBIZA EL «DIA DE LA PROVINCIA»

En Ibiza finalizaron el domingo los brillantes y emotivos actos celebrados con ocasión del «Día de la Provincia». En páginas interiores ofrecemos informaciones literarias y gráficas sobre la gran jornada dominical vivida por el pueblo ibicenco y las representaciones de las restantes islas hermanas. En el grabado el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Víctor Hellín Sol, recibe una ofrenda de dos jóvenes ibicencos que lucen los trajes típicos.



Las elecciones en Colombia

TRIUNFO PASTRANA

UN GRUPO DE MERCENARIOS INVADIO CUBA (Página 4)

HONOLULU. — Los astronautas Lovell, Haise y Swigert, héroes del azaroso vuelo del «Apolo 13», cuyo regreso a Tierra se realizó felizmente en la tarde del día 17, han arribado a Honolulu, donde recibieron la bienvenida del presidente norteamericano, Richard Nixon y por sus respectivas familias. En la fotografía, palabras del Presidente Nixon. Junto a él, los astronautas del «Apolo 13». — (Telefoto Cifra Gráfica).

AUTOMOVILISMO: «GRAN PREMIO DE ESPAÑA»

MADRID. — Durante la carrera del Gran Premio de España de Automovilismo, fórmula 1, los coches conducidos por Jackie Oliver y Jacky Ickx entraron en colisión, resultando, segundos después desatados por el fuego, heridos por el fuego. Ickx resultó con quemaduras que, al parecer, no revisten gravedad. En la fotografía, el belga Ickx, en la camilla sobre la que fue rápidamente trasladado a los servicios sanitarios. — (Foto Cifra).



SIETE ALIADOS ALIVIARAN SU DOLOR



los 7 componentes de **CEREBRINO MANDRI**

ALIVIAN:
 DOLOR DE CABEZA · DOLOR DE MUELAS
 MIGRAÑAS · MOLESTIAS FEMENINAS · MAREOS



CONSULTE A SU MEDICO

«CUALQUIER PRETENSION DE ABSOLUTA INDEPENDENCIA ES ILUSORIA Y SU PROCLAMACION NO PASA DE SER UN POBRE VERBALISMO»

«TENEIS QUE SER PORTAVOCES FIELES, INTERPRETES LEGITIMOS DEL SENTIR DE VUESTROS LECTORES, DEL SENTIR DEL PUEBLO DE ESPAÑA»

Discurso del Ministro Secretario en la inauguración del nuevo edificio del diario «Proa», de León

León, 20. (Pyresa). — El Ministro Secretario General, don Torcuato Fernández Miranda, inauguró a mediodía las nuevas instalaciones del edificio «Proa», de la Prensa del Movimiento.

Asistieron al acto el Vicesecretario General, señor Ortí Bordás; Delegado Nacional de Prensa y Radio, señor Leiva Rey; Consejero Nacional por la provincia de León y Secretario General de la Organización Sindical, señor Martín Villa; Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Ameijide; altos cargos de la Delegación Nacional de Prensa y Radio, autoridades locales y otras personalidades.

El Vicario Capitular de la Diócesis, don Argimiro Álvarez López, procedió a bendecir el edificio y

las instalaciones del periódico y, a continuación, el Ministro impuso las insignias de la Cruz de Caballero de la Orden de Cisneros al Jefe de Talleres de «Proa» don Primitivo García, pronunció unas palabras sobre la historia y desarrollo de su periódico, que en la actualidad ocupa un lugar destacado en la prensa nacional. Expresó su gratitud a los mandos de la Delegación Nacional de Prensa del Movimiento por la atención que han prestado al diario y cuya concreción más directa puede apreciarse en el nuevo edificio que se inauguraba hoy. Rogó por último al Ministro que elevase al Caudillo el testimonio de su lealtad y la de todos los que trabajan en el periódico.

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

DISCURSO DEL MINISTRO SECRETARIO GENERAL

A continuación, el Profesor Fernández Miranda pronunció unas palabras.

«Estrenamos hoy los nuevos equipos e instalaciones de un diario de ya veterana biografía --dijo-- y la tentación de la metáfora, al amparo del título que campea en sus páginas es inevitable, porque botamos una proa remozada que debe encontrar en su apretado cuaderno de bitácora las experiencias suficientes para seguir sus propias derrotas y desear tantos cantos de sirenas que encuentren hoy eco y audiencia en la prensa universal».

uso y cinica condición la de aquel periodista incapaz de ver en su profesión otra cosa que la cotidiana frustración de una presunta e indemostrable vocación literaria. Nada más falso. El periodista «salvador de instantes» «cantor de lo cotidiano», en descripción de un gran poeta de esta hora, es un diario anotador de la vida que le circunda».

Más adelante se refirió el Ministro a la responsabilidad del periodismo y sus profesionales, diciendo que no puede ser considerada sin traer a examen la incalculable incidencia social de su función. «Incidencia potenciada --dijo-- en un tiempo como el que vivimos, signado por la prisa y evocado por la homogeneidad de hábitos y conductas, estampillado por la presencia avasalladora de las modernas técnicas de comunicación».

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

Se refirió luego el Ministro a las vicisitudes atravesadas por el diario «Proa» a lo largo de sus años de existencia, haciendo mención al diario de la primera hora como ejemplo de esfuerzo y servicio a España. Dijo luego que la ocasión es propicia para ensayar una indagación de urgencia sobre la grandeza y la miseria del periodismo, sobre su irremplazable función en la sociedad en que vivimos. «El Maestro D'Ors, que nos legó reflexiones admirables sobre la nobleza y la vileza en el desempeño de los oficios, mostraba como ejemplo de zafio, mal

A continuación dijo el Profesor Fernández Miranda que si ponemos en relación estas consideraciones sobre la función y compromiso social del periodista, con el dato cierto de las descomunales inversiones requeridas por la técnica de la empresa periodística moderna, se nos esclarece desde nuevas perspectivas el tema tri-

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

COLABORA CON TUS PLANTAS AL CONCURSO-EXPOSICION DE FLORICULTURA EL DIA 25 DE ABRIL

Organizado por Sección Femenina del Movimiento y Patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento de Palma

EL TIEMPO

RIESGO DE CHUBASCOS

Madrid, 20. (Pyresa). — Hay un anticiclón entre las Azores y la Península que mañana estará junto a las costas portuguesas. Este anticiclón es pues fuerte y deja a la península en su borde oriental y bajo el influjo de los vientos racheados de septentrión. Estos vientos continuarán mañana azotando la totalidad del país y dando un tiempo de características similares a las de hoy, aunque con temperaturas un poco más altas. El Cantábrico, cabecera del Duero y Ebro, Norte de Cataluña y laderas de barlovento de los sistemas montañosos de la mitad septentrional de la Península, y de lluvia y aguanieve en la zona montañosa. El litoral catalán también tendrá alguna nubosidad y posiblemente también Levante y Sureste, aunque mucho menos abundante que hoy y sin riesgo de lluvias. Habrá también nubes en Baleares, con riesgo de chubascos en el Norte de las islas y aunque pequeña la posibilidad de que destaque algún núcleo tormentoso en el Nordeste de la Península. En el resto, predominio del buen tiempo, con cielos despejados, ocasionalmente poco nubosos y temperaturas bajas, aunque como hemos dicho, no tanto en las de hoy. En Canarias, nuboso o muy nuboso.

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

MARCHO A HOLANDA EL MINISTRO DE TRABAJO

Madrid, 20. (Pyresa). — El Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, y señora, han emprendido a primera hora de esta tarde viaje, por vía aérea, con dirección a Holanda. Acompañan al Ministro de Trabajo en este viaje los Directores Generales de Trabajo, don Vicente Toro, del Instituto Español de Emigración, don Antonio García Rodríguez Acosta y el de Asuntos Consulares, don José María García Lahiguera, y el Secretario General Técnico del Ministerio de Trabajo, don Antonio Chozas Bermúdez.

El Ministro y sus acompañantes fueron despedidos en el aeropuerto por altos cargos de su Departamento.

El señor de la Fuente es el Primer Ministro español de Trabajo que visita oficialmente los Países Bajos.

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

LEON, 20. (Pyresa). En uno de los salones del Hostal de San Marcos de esta capital y bajo la presidencia del Ministro Secretario General, don Torcuato Fernández Miranda, a las cuatro y media de esta tarde tuvo lugar una reunión extraordinaria conjunta del pleno de los Consejos Provinciales del Movimiento de Asturias, León, Palencia, Valladolid y Zamora, al objeto de exponer y tratar varios problemas de interés político. Asistieron unos doscientos consejeros provinciales, y los nacionales Labadie Otermin, por Asturias; Martín Villa, por León; Mónica Plaza, por Palencia; Muñoz Alonso, por Valladolid; y Pinilla por Zamora, así como los Gobernadores Civiles y Jefes Provinciales del Movimiento de las citadas provincias. Con el Ministro Secretario General presidiendo la reunión el Vicesecretario General del Movimiento, don José Ortí Bordás.

VISITA DEL DELEGADO NACIONAL A «LA VOZ DE LEON»

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

El edificio de «Proa» responde a las más modernas exigencias. Es de estructura metálica con paredes a base de aluminio y cristal, permitiendo así una amplia iluminación de todas las dependencias. Cuenta con tres plantas de 605 metros cuadrados cada una de ellas, quedando acomodados en las mismas, con vistas al futuro y amplio sentido funcional, los distintos departamentos de la empresa.

CONSEJO NACIONAL DEL MOVIMIENTO ASUNTOS QUE SERAN TRATADOS EN EL PLENO DEL PROXIMO DIA

- Madrid, 20. (Pyresa). — El Consejo Nacional del Movimiento celebrará sesión plenaria el próximo lunes, día 27.
- La reunión, que comenzará a las diez de la mañana, se desarrollará con arreglo al siguiente orden del día:
1. — Lectura y aprobación, si procede, del acta de la sesión anterior.
 2. — Informe del Ministro de Hacienda, don Alberto Monreal Luque.
 3. — Proyecto de Estatuto de funcionarios del Movimiento (publicado en el Boletín Oficial del Consejo Nacional, número 67, de 4 de marzo de 1970).
 4. — Propuesta de modificación de los presupuestos del Consejo Nacional de 1969 y aprobación de los de 1970.
 5. — Propuesta en relación con la Secretaría General del Movimiento.
 6. — Informe del Delegado Nacional de la Juventud, don Gabriel Cisneros.
 7. — Informe del Vicesecretario General del Consejo Nacional, don Torcuato Fernández Miranda, sobre la creación del Departamento de Electricidad y Electrónica (M. 85) de 3 de abril y el Decreto de la misma fecha.

UN OBISPO BRASILEÑO PIDE SACERDOTES ESPAÑOLES

«LES AGUARDA LA POBREZA, LA SOLEDAD Y UN TRABAJO PESADO», DICE EL PRELADO

MADRID, 20. (Pyresa). — «La colaboración sacerdotal española en la Diócesis, es algo fundamental. Privados de la misma, los sacerdotes españoles, el Obispo de Nova Friburgo (Brasil), don José Carlos Insnard, con motivo de celebrarse el 26 de marzo de 1970, de las vocaciones hispanoamericanas.

«En la Diócesis de Nova Friburgo trabajan en el momento un sacerdote de Madrid, cuatro de Santiago de Compostela y de Cáceres. Entre los nueve miembros elegidos del Consejo Provincial, cinco son sacerdotes españoles y entre los tres de nombramiento del Obispo hay también un español.

«El Estado de Río de Janeiro, donde se encuentra la Diócesis de Nova Friburgo, es una de las zonas más difíciles de Brasil en el aspecto religioso, con índices muy bajos de práctica religiosa, falta de fe local, abundancia de sectas y de diversas formas de espiritismo.

«Entre el clero diocesano solo cuatro sacerdotes religiosos son otros 25 tienen estas procedencias: brasileños, 7; españoles, 7; italianos, 5; alemanes, 2; los 19 sacerdotes religiosos son 7 italianos, 4 italianos; 3 alemanes; 3 holandeses; 1 español y 1 belga. «La Diócesis de Nova Friburgo, «No es una vida fácil la que otros los que vengán, concluye el Obispo; les aguarda un trabajo por la pobreza, el desaliento y la soledad. Mas aquel que sea capaz de dejar todo por Cristo, conseguirá el ciento por uno».

ESTABLECIMIENTO DE REPRESENTACION CONSULAR Y COMERCIAL DE POLONIA EN MADRID

AYER SE ENTREGO LA CARTA DE INTRODUCCION AL MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES

MADRID, 20. (Pyresa). — Hoy se ha iniciado la representación Consular y Comercial de la República Popular de Polonia en España con la entrega de la carta de introducción al Ministro español de Asuntos Exteriores por parte del Jefe de la representación polaca, don Onacik.

El señor Onacik, Doctorado en Ciencias Económicas, desempeña los cargos de Consejero Comercial de Embajada de Polonia en Moscú y en Buenos Aires. Posteriormente fue Subdirector General de Negociación en el Ministerio de Comercio Exterior de Polonia, y en julio del pasado año desempeñaba el cargo de Delegado de la Embajada polaca de Comercio Exterior en Madrid.

Como es sabido, desde diciembre del pasado año existe una delegación diplomática española en Varsovia al frente de la cual figura el Embajador Beladiez.

En estos días se está negociando un nuevo acuerdo comercial entre los dos países, que se espera quede firmado a la presente o a la próxima, acuerdo estatal entre los Ministerios, que sustituya el acuerdo de pagos entre bancos firmado en 1963.

El Secretario de la representación polaca, señor Polanski, es un informador que se había llegado a un acuerdo entre las Aéreas polacas Lot, y la compañía Iberia, para el intercambio de aviones entre los dos países. Los vuelos de Polonia hacia España se realizarán dos veces por semana, vía Zurich y Ginebra.

El señor Polanski manifestó que por su parte haría lo posible para intensificar las relaciones culturales entre los dos países.

SEGURIDAD SOCIAL EL ESTUDIO DEL NUEVO REGIMEN GENERAL ESTA MUY AVANZADO PUEDE ULTIMARSE ANTES DEL VERANO

Madrid, 20. (Pyresa). — «Está muy avanzado el estudio del nuevo régimen general de la Seguridad Social y confío en que pueda quedar ultimado antes del verano», ha señalado el Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, al recibir a las Juntas Rectoras de las Mutualidades Laborales de Autónomos (consumo, industria y servicios). Acompañaban a las citadas Juntas los Presidentes de dichos órganos representativos, que expusieron al Ministro diversas aspiraciones relacionadas con este sector mutualista que agrupa a un millón y medio de personas entre titulares y familiares.

El Presidente de la Junta de Autónomos de la Industria, don Luis Ferrer agradeció al señor de la Fuente el especial interés que viene dedicando al desarrollo y perfeccionamiento del mutualismo.

El Ministro de Trabajo ha actuado con unas breves palabras las que, tras recoger las aspiraciones que le habían sido expuestas, le invitó a que transmitiera a los órganos representativos de los autónomos entidades solidarias de la actuación del mutualismo, en definitiva, dijo, dependiendo del éxito y la eficacia del mutualismo en su estudio.

NACIONAL LAS CIEN EMPRESAS MAS IMPORTANTES DE ESPAÑA TIENEN MAS DE 440.000 MILLONES EN RECURSOS PROPIOS

NO SE INCLUYE LA RENFE CON MAS DE 66.000 MILLONES, POR NO SER SOCIEDAD ANONIMA

ENTRE LAS CONTABILIZADAS EL PRIMER LUGAR ES DE TELEFONICA, SEGUIDA DE IBERDUERO

da en el puesto 56, la naval (puestos 67) y Euskalduna (puesto 92), llamada como es sabido Astilleros españoles, subiría al lugar 22.

La absorción de Basconia por Altos Hornos sitúa a esta última en el lugar 17, cuando anteriormente estaban en el 21 y Basconia en el 85.

La fusión de Explosivos y Río Tinto, colocadas respectivamente en los puestos 38 y 48, sitúa a la nueva empresa en el número 22. Y si la rumoreada integración de Cros se realizara, ascendería hasta el puesto número 12.

De la concentración de Unión Eléctrica Madrileña e Hidroeléctrica Moncabrie, octava y trigésimosegunda empresas respectivamente, pasan a ser la sexta más importante del país.

Más antigua es la íntima relación entre Iberduero, segunda Empresa Nacional, y Saltos del Sil, que supone para este grupo eléctrico el acercarse bastante a la privilegiada situación de la Telefónica. También la integración de Fecsa —Fuerzas Motrices— coloca a este grupo en el cuarto lugar del país.

El número de empresas entre las cien primeras agrupadas por sectores, es el siguiente:

Eléctrico 19, Bancos 16, Metalúrgico 3, Petrolquímico 4, Siderúrgico 3, Químico 13, Fabricación vehículos 5, Metalúrgico 7, Transporte 5, Minero 4, Alimentación 4, Construcción, inmobiliarias y cemento 4, Naval 4, y Varios 9.

En cuanto a la empresa más

importante de cada sector, es: en el Monopolio, la Telefónica con 46.297 millones de pesetas de recursos propios; en el Eléctrico, Iberduero con 32.041 millones; en el Siderúrgico, Ensidesa con 16.879 millones; en el Bancario, el Banco Español de Crédito con 12.890 millones; en el Petroquímico, la Empresa Nacional «Calvo Sotelo» con 9.642 millones; en la Fabricación de vehículos, la SEAT, con 7.086 millones; en el Transporte, Iberia con 3.690 millones; en el Químico, Cros con 3.481 millones; en la Metalúrgica, Duro Felguera con 3.424 millones; en Alimentación, El Águila con 3.288 millones; en el Minero, Hunosa con 2.443 millones; en el seguro, la Unión y Fenix con 2.370 millones; en el Naval, Astilleros de Cádiz con 3.028 millones; en la Construcción, Cristalera española, con 1.878 millones; en el Textil, La Seda, con 1.656; en el Comercio, Galerías Preciados, con 1.550 millones; y en la Inversión, Finsa con 1.333 millones.

Por último, la aportación de recursos propios de cada sector a los cien grandes es la siguiente:

El sector Eléctrico aportó 159.823,1 millones de pesetas, es decir aproximadamente un 35 por 100 del total; los Bancos aportaron 69.320 millones; los Monopolios 52.125,8 millones; el sector Petrolquímico 24.777 millones; el Siderúrgico 24.698 millones; el Químico 22.705,4 millones; la fabricación de vehículos 19.178,1 millones; el Metalúrgico 12.702,2 millones; el Transporte 11.094,4 millones; el Minero, 8.065,6 millones; la Alimentación 8.063,2 millones; la Construcción inmobiliarias y cemento 6.459,8 millones; Naval 5.898,7 millones y el sector de Varios 18.279,9 millones.

Podría llamar la atención que en esta relación de empresas no figure, por ejemplo, RENFE, que según datos de 1968 contaba con un capital de 66.618 millones de pesetas, unas reservas de 5.85 millones, había realizado unas inversiones de 9.321 millones y tenía 98.260 empleados, cifras que la sitúan evidentemente a la cabeza. Pero no ha sido incluida entre las cien mayores empresas del país por no tratarse de una sociedad Anónima.

NUEVO EDIFICIO DEL DIARIO «PROA»

(Viene de la página anterior) emisora «La Voz de León», de la cadena del Movimiento.

Una vez terminada la visita a las dependencias de la emisora instalada en la Céntrica calle de Ordoño, que les fueron mostradas por el Director de la misma, se trasladaron a la carretera de Asturias donde están instaladas los elementos técnicos de la emisora.

El Delegado Nacional de Prensa del Movimiento también se trasladó, en la tarde de ayer, al Santuario de la Patrona de la región leonesa, la Virgen del Camino.

REUNION CON LOS CONSEJOS PROVINCIALES

LEON, 20. (Pyresa).— A primera hora de la tarde, el Ministro Secretario General se reunió con los componentes de los Consejos Provinciales del Movimiento de León, Asturias, Palencia, Valladolid y Zamora.

Acompañaban al Ministro el Vicesecretario General, Delegados Nacionales de Provincias y de Prensa y Radio del Movimiento, Consejeros Nacionales por León, Zamora y Palencia, así como los Jefes provinciales de las cinco provincias mencionadas. En total, el número de los reunidos superaba a las doscientas personas.

Explicó el señor Fernández Miranda que su presencia obedecía al propósito de mantener un contacto directo para el diálogo amplio y abierto, con carácter nuevo, sobre la responsabilidad política de las provincias, e invitó a los reunidos a plantearle cuantas preguntas estimaran convenientes, en relación con la problemática del momento político actual.

Fueron muy numerosos los Consejeros que hicieron uso de la palabra en solicitud de información y aclaraciones respecto a la temática y al desarrollo del Movimiento Nacional, así como a su proyección en el futuro político del país, prolongándose la reunión por más de cinco horas, sin más interrupción que un breve descanso.

Se trataron temas que, como

los referentes al Movimiento como organización, a su proyección sobre la juventud, así como a su lenguaje y actitud en la España de hoy, suscitaron un amplio cambio de impresiones y dieron origen a una serie de puntualizaciones por parte del Ministro que en más de una ocasión se convirtieron en una auténtica y magnífica lección política.

EL MOVIMIENTO, COMUNION EN UN IDEARIO

El señor Fernández Miranda explicó como el Movimiento, al ser una comunión en un ideario, suscitaba la necesidad de una organización al servicio precisamente de ese ideario. La organización —dijo— es un instrumento y, por lo tanto, puede ser cambiada. No así el ideario, que es inalterable y permanente. Destacó que al ser el Movimiento la presencia del pueblo español dentro del Estado, esa presencia viva exige que la actitud y el lenguaje del Movimiento en los años setenta no puedan ser los mismos que los utilizados en los años treinta. De esta manera, insistió en la necesidad de hablar a los jóvenes con el lenguaje que los jóvenes exigen, y afirmó que si bien nadie puede negar la actualidad del pensamiento de José Antonio, la fidelidad no reside en repetir literalmente sus palabras, sino actualizar éstas, aceptando su permanente ideario.

A solicitud de los Consejeros, explicó el alcance de los decretos de tres de abril, referentes a la titularidad, a los bienes patrimoniales del Movimiento y a la facultad normativa de sus órganos, de cuyos decretos dijo que definen una situación y potencian evidentemente al Movimiento Nacional.

En relación con el asociacionismo político, expuso que está muy avanzado su estudio por la Secretaría General y señaló de manera rotunda que consideraba absolutamente posibles unas asociaciones políticas que no desembocarían inevitablemente en los partidos políticos.

Al terminar la reunión, el Ministro invitó a los asistentes a entonar el «Cara al Sol».

BURGOS

CONSEJO DE GUERRA CONTRA DOS MIEMBROS DE LA ETA

SE LES CONDENA POR LOS DELITOS DE REBELION Y ROBO

Burgos, 20. (Cifra). — En la Oficina de Prensa de la Capitanía General de la Sexta Región Militar se ha facilitado la siguiente noticia:

En la Sala de Justicia de la Sexta Región se ha reunido en el día de hoy el Consejo de Guerra para ver y fallar la causa sumaria seguida contra los procesados José Ignacio Echeverría Irazagorria y Juan José Vega Media, por delitos incurso en los artículos segundo y sexto del decreto de rebelión y bandidaje y terrorismo de 21 de septiembre de 1960.

La sentencia recoge como hechos probados el que ambos procesados son miembros activos de la organización terrorista de carácter separatista denominada «E.T.A.», que es de carácter clandestino e ilegal y que pretende trastornar el orden público interno, desprestigiar a la nación española y a sus instituciones his-

tóricas fundamentales, destruir violentamente a la organización del Estado para desmembrar una parte del territorio nacional, todo ello a través de la propaganda, la acción subversiva, el terrorismo y la revolución social.

Ambos procesados formaban parte de una de las «células» de la margen derecha de la ría de Bilbao, celebrando reuniones ideológicas de formación y adiestramiento revolucionario, en las que se estudiaban y concertaban las acciones que la jefatura de la «E.T.A.» ordenaba en su plan revolucionario.

En esta línea de conducta los procesados han intervenido profusa y reiteradamente en el reparto de propaganda destinada a desprestigiar a la nación española y a sus instituciones y a provocar violentamente trastornos de orden interno, subvertir la organización estatal, incitando a la rebeldía con-

tra la patria, para provocar el separatismo en las provincias vascas.

Hacia febrero de 1969 la jefatura de la «E. T. A.» tomó el acuerdo de confeccionar un número elevado de artefactos explosivos y colocarlos en diversos lugares, para lo cual los procesados prestaron su colaboración al objeto de facilitar los elementos explosivos y tal fin en uno de los primeros días de marzo penetraron en varias casetas y lugares cerrados de una de las canteras existentes en la localidad de Berango, donde se apoderaron de diversos efectos que estimaron propios para la confección de explosivos, como mecha lenta, detonadores y un saco de sustancia desconocida, cuya naturaleza no ha podido determinarse, sin que intervinieran en el posterior traslado y ocultación de lo sustraído.

El Consejo estimó que la conducta de los procesados integra un delito de rebelión del artículo segundo del Decreto-Ley de 16 de agosto de 1968, y otro de robo del artículo 504, párrafo 2 del Código Penal Común.

La sentencia en su parte dispositiva absuelve a los dos procesados de los delitos de bandidaje y tenencia de explosivos, por lo que estaban procesados y condena a los procesados José Vega Media, a seis años de prisión, y José Ignacio Echeverría Irazagorria a cuatro años de la misma pena, ambos por el delito de rebelión. Asimismo condena a ambos procesados a la pena de cuatro meses de arresto mayor por el delito de robo.

La defensa de los procesados ha estado a cargo de los letrados don Isidro Infante Olarte y don José Antonio Echeverría Ortiz.

La sentencia está pendiente de la aprobación de la autoridad judicial de la región.

MILAN

LOPEZ BRAVO, EN «RELAZIONI INTERNAZIONALI»

«LA EUROPA ORIENTAL CONSTITUYE UNA REALIDAD VIVA QUE SERIA ESTERIL IGNORAR»

«ES NECESARIO TENERLA EN CUENTA TANTO EN EL ORDEN DE LOS INTERCAMBIOS ECONOMICOS COMO EN EL DE LA SEGURIDAD RECIPROCA»

Milán, 20. (Efe). — «La Europa Oriental constituye una realidad viva, dinámica y vigorosa, cuya presencia y función sería estéril ignorar. Es necesario tenerla en cuenta tanto en el orden de los intercambios económicos como en el de la seguridad recíproca», ha declarado el Ministro Español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo al semanario de Milán «Relazioni Internazionali», publicado por el Instituto de Estudios de Política Internacional.

«Estos son —agrega el Ministro— en último análisis, los motivos que constituyen la base de las relaciones comerciales que España mantiene, ya desde hace años, con los países del Este, de las representaciones consulares que hemos abierto en Bucarest, Varsovia y Budapest, así como de las conversaciones que en este sentido se celebran con otros países y, fin, de la aceptación por parte de España que le ha sido hecha para asistir en Helsinki a la programada conferencia sobre Seguridad Europea».

A lo largo de esta línea y en un necesario clima de distensión y de diálogo podrían extenderse gradualmente a una serie de sectores en los que los intereses de las dos Europas son comunes o complementarios, sentando las bases de futuros lazos funcionales.

Preguntado por «Relazioni Internazionali» acerca de las relaciones españolas con el mundo árabe y de la ausencia de las mismas con el Estado de Israel, el Ministro español ha declarado que la amistad de España con el mundo árabe es ciertamente una constante de nuestra política exterior y se basa en la tradición y en la historia, pero también en elementos concretos de tipo geopolítico.

Luego, a propósito de Israel, ha añadido: «La falta de relaciones oficiales no implica por parte de España el mínimo sentimiento de hostilidad hacia el pueblo hebreo o el Estado de Israel. Recientemente, personalidades judías han recordado la labor humanitaria llevada a cabo por España en momentos particularmente dramáticos, como los de la segunda guerra mundial».

Interrogado por la revista milanesa sobre la posible revisión del Concordato de 1952 con la Santa Sede, el Ministro español ha contestado que «en mi reciente visita al Vaticano he podido ver tanto en Su Santidad el Papa como en el Secretario de Estado y en las demás jerarquías con las que he tenido la posibilidad de hablar una excelente disposición hacia España. El camino para la puesta al día del concordato en vigor está, pues, abierto, y dadas nuestras óptimas relaciones con la Santa Sede no preveo la mínima dificultad para llegar, en las cuestiones de interés común, a una solución grata para ambas partes».

Preguntado sobre la política mediterránea de España, el Ministro español dijo que «España desea la sustitución del inestable equilibrio actual con un vasto sistema de convivencia pacífica, concordia y cooperación entre todos los Estados ribereños del Mediterráneo. La acción diplomática concertada con otros países interesados podría ser un medio eficaz para conseguir ese fin».

A propósito del acuerdo con los Estados Unidos, don Gregorio López Bravo, dijo que durante muchos años casi dos decenios, nos ha unido a este gran país una relación especial que ha sido útil

para ambos, pero el 1970 no es el 1953 y esta relación especial de cooperación debe ser puesta al día, a la luz de la nueva situación en que el mundo se encuentra. Existen, ciertamente, posibilidades efectivas de colaboración en varios campos y yo creo que con buena voluntad e imaginación España y Estados Unidos pueden concordar fórmulas más vastas y precisas de las usadas hasta ahora».

Preguntado sobre la integración de España en Europa, el Ministro ha respondido que «el acuerdo preferencial con el Mercado Común, que puede ser interpretado como la primera etapa de un proceso de inserción progresiva, no es, en fin de cuentas, más que el principio de nuestra integración».

«Para alcanzar nuestro objetivo —añadió— los canales adecuados, ya abiertos, son: simultánea y paralelamente, la entrada de España en las organizaciones que, en el orden multilateral, están forjando una Europa unida y, por otra parte en el plano bilateral, el progresivo reforzamiento de nuestras relaciones y de nuestra cooperación con los países vecinos del Continente».

ANTIGÜEDADES

ESPECIALISTA EN MUEBLE ESPAÑOL Alta época garantizada

Alberto Grasas

Paja, 10 - s. Tel. 2216967 Baños Nuevos, 14, Tel. 2323955 BARCELONA (2)

PROXIMO CONCURSO-EXPOSICION DE FLORES y PLANTAS
ORGANIZADO POR SECCION EMENINA DEL MOVIMIENTO Y PATROCINADO POR EL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALMA.
EL DIA 25 DE ABRIL EN EL CLAUSTRO DEL CONVENTO DE SAN FRANCISCO

ESTUDIOS
ESPLENDIDAS VISTAS EN GRANDES TERRAZAS
PRECIO 400.000 PTAS. - MUCHAS FACILIDADES
Información y venta: C/. Teniente Juan Llobera, s/n. Son Dameto de Baix. Teléfono 23 59 87

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE
Don Sebastián Ribot Ordinas
Que ha fallecido esta madrugada, 21 de abril, a la edad de 92 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.
E. P. D.
Sus afligidos, hijos Margarita, Sebastián, Francisca y Damián; hijos políticos Juan Rigo, Catalina Bonet, Juan Rosal y Antonia Colomar; nietos Sebastián, Fernando, Antonio, Sebastián, Federico, Damián y Carmen; hermana Sor Teófila (religiosa Franciscana); hermanos políticos y demás familiares, al participar a sus amigos tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias que tendrán lugar hoy, a las ocho de la tarde, en la parroquia de San Miguel, por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.
Casa mortuoria: Calle Olmos, 140, 3.º
No se avisa particularmente.
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ELECCIONES PRESIDENCIALES EN COLOMBIA

MISAEI PASTRANA, EN CABEZA CON 1.372.017 VOTOS

MINIMA DIFERENCIA DE VOTOS ENTRE LOS OBTENIDOS POR PASTRANA Y SU INMEDIATO SEGUIDOR ROJAS PINILLA

PARTIDARIOS DE ROJAS DENUNCIAN FRAUDE Y ORGANIZAN «MARCHAS DE VICTORIA»

LA SITUACION ES MUY DELICADA

Bogotá, 20. (Pyresa). (Urgente). Los resultados del último boletín oficial sobre las elecciones presidenciales de Colombia son favorables a Misael Pastrana, con un total de 1.372.017 votos. Le siguen Gustavo Rojas Pinilla, con un total de 1.367.671; Belisario Betancurt, con 419.888; y Evaristo Sourdía, con 195.147 votos. Los dos últimos, disidentes del Frente Nacional, han reconocido ya su derrota.

El Gobierno anunció un último y definitivo boletín para las tres de la tarde, hora española, pero dos horas más tarde no se ha hecho aún público este comunicado. Este retraso ha incrementado el clima de expectación de las últimas horas. Por el momento, los tanques, que recorren las calles de Bogotá desde el día anterior a las elecciones, no han tenido que intervenir en ningún momento.

LLERAS RESTREPO PROMETIO ENTREGAR EL PODER

Bogotá, 20. (Efe). — El Presidente de la República, Carlos Lleras Restrepo, notificó hoy que cumplirá la Constitución nacional y entregará el poder, cualquiera que sea el Candidato presidencial que resulte elegido en las presentes elecciones.

La declaración del Presidente Lleras sale al paso de los rumores que circularon en medios políticos y periodísticos, en el sentido de que el Gobierno recurriría a cualquier medio con tal de no dar posesión al General Rojas Pinilla, en caso que resultara elegido por mayoría en las urnas.

PASTRANA AUMENTA LA VENTAJA SOBRE ROJAS

Bogotá, 20. (Efe). — El candidato presidencial del Frente Nacional, Misael Pastrana Borrero, aumentó su ventaja sobre el General Gustavo Rojas Pinilla, según los últimos datos oficiales suministrados esta mañana por la Registraduría Nacional del Estado Civil.

Sobre un total de 93 por ciento de los votos computados, el informe oficial otorga a Misael Pastrana Borrero, 1.447.121 contra 1.442.532 del ex-Presidente Rojas.

Se mantiene sin embargo la tensa expectativa de todo el país por conocer la totalidad del sufragio y con ello al Presidente electo en los comicios celebrados ayer en toda la nación.

Esta expectación se acentúa, después de que datos extra-oficiales difundidos ayer por las principales cadenas radiales colombianas otorgaban mayoría al candidato de la oposición, Rojas Pinilla, por una cifra de más de 20 mil votos.

PASTRANA INFORMA SOBRE SU TRIUNFO ELECTORAL

BOGOTA, 20. (Efe). — Misael Pastrana Borrero es virtual Presidente electo de Colombia según lo ha declarado el propio candidato quien por primera vez desde cuando se iniciaron los reñidos

escrutinios produce una declaración de tal naturaleza.

En la que parece ser su primera actuación como mandatario electo, Pastrana formuló un llamamiento a los candidatos rivales pero adictos al Frente Nacional, Belisario Betancurt y Evaristo Sourdía, para que se unan a él en su futuro Gobierno.

Pastrana Borrero, expidió una declaración oficial, la primera después de elecciones, en la cual proclama virtualmente su victoria.

La afirmación de Pastrana coincide con los datos oficiales más recientes que otorgan al candidato un margen muy estrecho pero al parecer definitivo sobre el candidato de oposición el ex-dictador Rojas Pinilla.

El texto de la declaración de Pastrana Borrero es el siguiente. "Estoy ampliamente satisfecho al ver como se va consolidando un margen de ventaja a mi favor. Obviamente tenía la ambición de que fuera mayor, pero en la democracia lo fundamental es tener o no tener la mayoría. Recuerdo lo que expresara el Presidente Kennedy con un claro sentido democrático cuando su victoria frente a Nixon: "Escaso el margen, mayor la responsabilidad".

AUN NO HA PASADO NADA

Bogotá, 20. (Once noche, hora española). — (Crónica del corresponsal de Pyresa, Ricardo de Ulía). — Aún no ha pasado nada. Colombia espera el resultado definitivo de sus elecciones y éste no llega. Jamás el pueblo colombiano había votado con tanto entusiasmo, con tanta alegría y con un clima de paz y convivencia cívica, verdaderamente eficaz. Este pueblo fue ayer el gran protagonista de un acontecimiento democrático edificante. Ahora sólo espera que sus dirigentes sepan estar a la altura del comportamiento popular, despejando cuanto antes la incógnita.

Ha transcurrido toda una noche de incertidumbre, con las calles silenciosas y vacías. En ellas, sólo aparecían las patrullas militares — desde ayer, apoyadas por carros de combate — para pre-

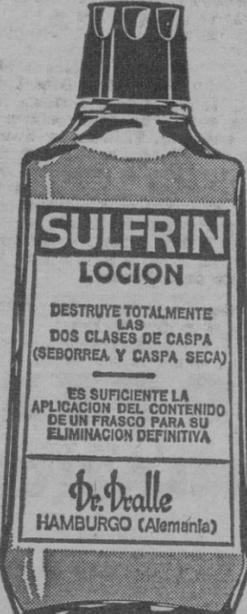
ver un desorden que hasta el momento no ha llegado.

MINIMA DIFERENCIA DE VOTOS

Sobre las cuatro de la madrugada — hora colombiana — el Gobierno dio su último boletín sobre el resultado de los comicios que arroja las siguientes cifras: Misael Pastrana 1.372.017 votos (un millón trescientos setenta y dos mil diecisiete), Gustavo Rojas Pinilla, 1.367.671 (un millón trescientos sesenta y siete mil seis-

¡ya es posible!

con un solo frasco eliminar definitivamente la 'Caspa' NUEVO PREPARADO ALEMÁN



¡PÍDALO EN PERFUMERIAS Y FARMACIAS! Distribuidor Exclusivo: LABORATORIO MILUY, S.L. División de Cosmética Av. Menéndez Pelayo, 25 - MADRID-9 En PALMA DE MALLORCA D. GABRIEL FOL. Of. 12

cientos setenta y uno). Los otros dos candidatos obtuvieron: Belisario Betancurt, 419.888 votos (cuatrocientos diecinueve mil ochocientos ochenta y ocho) y Evaristo Sourdía, 195.147 (ciento noventa y cinco mil ciento cuarenta y siete).

Todo el problema ha surgido, al parecer, por el gran número de votos obtenidos por Rojas Pinilla, la diferencia con el candidato oficial, Pastrana, son muy pocos y parece, según informes extraoficiales, que el antiguo Presidente pueda ganar las elecciones.

DECLARACIONES DEL PRESIDENTE

Los partidarios de Rojas Pinilla, afirman que las elecciones han sido trucadas y piden revisión de las actas. A este respecto, el Presidente en el poder, señor Lleras Restrepo ha pedido colaboración al país para salir de este embrollo y afirmó que sólo entregaría el poder al ganador legal de las votaciones. Respecto a la demanda de los seguidores de Rojas, afirmó que se harían las comprobaciones que fueran necesarias. Sin embargo, y por el mo-

mento, todo parece complicarse. Los resultados, igual pueden tardar en salir horas que días. ¿Qué sucederá durante este tiempo? La previsión se hace casi imposible. Y la espera aunque desesperante es lo único que resta.

Así, lo único que puede decaírse en esta hora angustiosa de expectativa, es que el sordo y amenazante rumor de descontento popular, que la vanidosa insensibilidad del Frente Nacional no detectó a tiempo, convertido en estruendo multitudinario en las plazas públicas durante la campaña electoral, acaba de hacerse devastadora realidad en un alud de votos que compromete, por decir lo menos, el triunfo de Pastrana.

Lo malo de la situación, para el Frente Nacional, es que la victoria de Misael Pastrana será, en todo caso y de producirse una victoria pírrica. En fin, cien años de soledad electoral acaban de terminar estrepitosamente en Colombia, con una nutrida y perturbadora votación que ha hecho de los comicios presidenciales de 1970, los más dramáticos del siglo.

NUEVA YORK

LA «DESESCALADA» USA EN LA GUERRA VIETNAMITA HA SIDO SEGUIDA POR LA «ESCALADA» EN EL CONFLICTO LAOSIANO

NUEVA YORK, 20. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — La «desescalada» de la guerra vietnamita, iniciada por el Presidente Johnson con la suspensión de los bombardeos al otro lado del 17 paralelo, y fomentada por el Presidente Nixon con su decisión de empezar a reparar parte de las tropas destacadas en Vietnam, ha sido acompañada por una masiva «escalada» del conflicto en Laos, según revela ahora un informe publicado por un Subcomité del Senado.

El informe, compilado por el Senador Wymington durante la encuesta celebrada hace seis meses, aún mantiene secretos algunos aspectos de las operaciones. A pesar de ello, las cifras y datos ofrecidos a la opinión pública son francamente alarmantes. Por ejemplo, más de 600 misiones aéreas de bombardeo están siendo efectuadas a diario: El personal militar americano destacado en Laos utiliza muchos más hombres que los 1.040 mencionados por el Presidente Nixon, hace apenas un par de semanas, sumando literalmente — según el subcomité — «decenas de millares» de combatientes de todo tipo, en uniforme o de paisano.

Más allá de estas revelaciones, que confirman que América está combatiendo «otro Vietnam» en Laos, el informe también menciona un dato particularmente importante. A saber: que este nuevo envolvimento no ha sido tan siquiera producido por una petición más o menos teórica del Gobierno local, sino instigado personalmente por el Embajador estadounidense en Vietnam, señor Sullivan, a menudo sin el conocimiento del Príncipe Souvana Phouma.

PELIGRO INMINENTE

La grave decisión tomada por el Subcomité senatorial de dar a conocer estos datos a la opinión pública americana se debe a su temor de que Estados Unidos estén, realmente, a punto de expandir el conflicto en el sureste asiático, a la hora en que aseguran tratar de reducir su envolvimento en Viet-

nam, y cobran particular significado a la luz de lo posible, para no decir probable intervención de este en el nuevo teatro de operaciones camboyano. Por hoy, la administración nixoniana sigue esperando, a todas luces, en poder ofrecer su ayuda directa al nuevo Gobierno de Phnompenh por conducto de Tailandia, Indonesia y Australia, amén del Gobierno de Saigón, para encaminar por conducto de estos países su asistencia a Phnompenh.

Pero las noticias del nuevo frente camboyano indican que la situación política y militar está empeorando tan de prisa, que no se abrigan ya dudas aquí de que en un futuro, probablemente muy cercano, las fuerzas terrestres americanas — no solo su aviación, como ya es el caso — deberán intervenir en apoyo de los contin gentes survietnamitas, que desde hace días han empezado a avanzar en números considerables la frontera. Evidente que el temor, casi la certidumbre, de que América está a punto de operar en Camboya, hasta ahora ha operado, y sigue actuando en Laos, ha contribuido a inducir al Subcomité del Senado presidido por el antiguo Ministro del Aire, señor Symington, a dar a conocer con tan abundantes detalles la intervención americana en el conflicto laosiano, a fin de evitar en la medida de lo posible la repetición de la misma historia en Camboya.

MENSAJE PRESIDENCIAL

En estas circunstancias se espera con especial interés el nuevo mensaje sobre Vietnam, que el Presidente Nixon dirigirá al pueblo esta noche, (las tres de la madrugada, hora española), un mensaje que deberá definir las metas políticas y militares persiguibles por la administración en el sureste asiático, cuando tan solo fuere de forma implícita e indirecta. La política americana parece deber complacerse por cierto, a la luz del hecho de que, el Frente de Liberación ha rechazado, ahora, la renuncia del Embajador soviético Malik en favor de la convocación de una nueva Conferencia general, eliminando así una de las cartas con las que, eventualmente, el Presidente Nixon creyó poder jugar.

TRIBUNAL SUPREMO

SE DESESTIMA UN RECURSO DE LOS FRAILES CAPUCHINOS DE CATALUÑA

Pretendían que se declarase ilegal la entrada de la policía en su convento

Madrid, 20. (Pyresa). — La Sala Primera del Tribunal Supremo ha declarado inadmisibles el recurso contencioso-administrativo interpuesto por los frailes menores Capuchinos de Cataluña contra la resolución del Ministerio de la Gobernación de 26 de abril de 1967, que desestimó la pretensión de que se declarase ilegal el acto de entrada de los agentes de la autoridad en el recinto conventual de Sarriá (Barcelona).

La resolución del Alto Tribunal dice que el convento mencionado fue utilizado para reuniones de carácter preparatorio de una reunión de estudiantes que tenía por finalidad aprobar los estatutos de un denominado sindicato democrático de estudiantes de la Universidad de Barcelona. El 9 de marzo de 1966 se reunieron en el citado local unas cuarenta personas, entre ellas algún Capuchino, sin autorización de la autoridad gubernativa, que rodeó con agentes el recinto así como todas las posibles salidas del convento.

Los agentes comunicaron al Prior, Padre Salvador de Les Borges, la orden de suspensión de la reunión. Así transcurrió la noche del 9 al 10, el día 10 y la mañana del 11, en que ejecutando una orden del Ministro de la Gobernación se ordenó a las fuerzas que desalojaran el local. La fuerza pública, añade la resolución, irrumpió en el interior del convento e invitó a todos los congregados a que desalojasen el lugar.

El 24 de marzo de 1966, el Padre Salvador recurrió al Gobernador y al Ministerio de la Gobernación en recurso de alzada, para que se declarase ilegal el acto de entrada de los agentes en el convento. El Gobernador y el Ministerio desestimaron el recurso. Contra esta desestimación recurrió el Padre Prior en nombre de la Orden ante el contencioso-administrativo del Tribunal Supremo, que sin entrar en el fondo del asunto, ha resuelto que no está legitimada la representación del Prior para recurrir en nombre de

la Orden religiosa. Por tanto, la Sala Tercera del Alto Tribunal declara inadmisibles el recurso por defecto de legitimación del recurrente.

EL VIERNES UN GRUPO DE MERCENARIOS, PROCEDENTES DE USA, INVADIERON CUBA ANUNCIO FIDEL CASTRO EL SABADO

Miami, 20. (Efe-Upi). — El Jefe del Gobierno cubano Fidel Castro, anunció que un grupo de mercenarios, procedentes de EE. UU., invadió su isla el pasado viernes. El anuncio de Castro, comunicado el sábado por la noche y radiodifundido ayer por Radio Habana, comentó que el grupo invasor había sido dispersado tras el combate mantenido con el ejército y las milias cubanas en la zona Noroeste de la isla.

En el anuncio de invasión, no se especifica si los invasores eran norteamericanos, pero mantenía que iban equipados con armas estadounidenses y procedían de las costas de EE. UU.

En Washington, el Departamento de Estado no ha hecho comentario alguno, por el momento.

EXTRANJERO

LA HAYA

EL MINISTRO ESPAÑOL DE TRABAJO EN HOLANDA

SU VIAJE SE DEBE A GESTIONAR POSIBLES MEJORAS A LOS EMIGRANTES ESPAÑOLES SOBRE EDUCACION DE SUS HIJOS Y FORMACION PROFESIONAL

Tras esta reunión el señor Roolvink ha ofrecido una cena a su colega español, concluida la cual, don Licinio de la Fuente se ha reunido con los informadores españoles. Pero la jornada ha sido tan apretada que no hay forma humana de resumir ahora las palabras de nuestro Ministro, a las que dedicaremos mañana una crónica.

Seguidamente, el señor de La Fuente se dirigió a La Haya para visitar al Ministro Presidente del Gobierno, señor De Jong, en compañía de nuestro Embajador y del Agregado Laboral. Durante esta entrevista el séquito del Ministro ha celebrado una reunión con el Director General del Empleo. ENTREVISTAS

Después, el Ministro de Trabajo español, con sus colaboradores, ha celebrado una reunión de trabajo en compañía de su colega holandés, el Ministro de Asuntos Sociales, de la que han participado igualmente los dirigentes del Departamento holandés.

Tras la recepción, el Ministro sostuvo una breve entrevista con periodistas holandeses en el mismo aeropuerto donde señaló que la finalidad de su viaje era fundamentalmente intercambiar impresiones y sugerencias con autoridades de los Países Bajos en relación con los problemas de la emigración española, ya que, aunque en general la situación de los obreros españoles en Holanda es buena, siempre se puede mejorar y, sobre todo, en el terreno de la educación de los hijos de obreros y de la formación profesional.

lips, en Eindhoven, donde será recibido por los dirigentes de dicha empresa en la que trabajan un millar de españoles. Posteriormente visitará el centro español de Eindhoven donde le acogerán, entre otras personalidades, el Alcalde de la ciudad, así como representantes de los Comités españoles de Eindhoven y Helmond.

La jornada del miércoles se iniciará con una visita al Ministro Holandés de Asuntos Exteriores, señor Luns, después de la cual saldrá para Rotterdam, donde, en compañía del Alcalde de dicha ciudad y del Director General de Enseñanza de los Países Bajos, girará una visita a las escuelas de Aloisius y Bernardos que funcionan desde hace años con un sistema de clases complementarias de español para los hijos de nuestros emigrantes. Uno de los propósitos del Ministro consiste en extender este régimen complementario de enseñanza, de forma que otras disciplinas complementen eficientemente la formación de estos españoles que necesitan no solo seguir conociendo nuestro idioma, sino también nuestra historia y nuestra geografía.

La jornada del miércoles concluirá con una cena que dará don Licinio de la Fuente a su colega holandés.

El último día de la estancia en Holanda, el jueves, el Ministro español se entrevistará con el Ministro de Educación de los Países Bajos para estudiar las posibilidades concretas de mejora en la enseñanza que reciben los hijos de nuestros emigrantes.

Resumiendo, la impresión de esta primera jornada podemos decir que el viaje se inscribe dentro de un tono pragmático y que, tanto las autoridades holandesas, como nuestro Ministro, tendrán ocasión de trabajar seriamente sobre todos los problemas que preocupan en este momento al mundo de la emigración.

BONN

WALTER SHEEL VIENE A MADRID

PARA FIRMAR UN CONVENIO BASE PARA LA COOPERACION CIENTIFICA Y TECNOLOGICA

También tratará del apoyo alemán a la entrada de España en el Mercado Común

Bonn, 20. (Del corresponsal de Pyresa César Santos). — El viaje del Ministro Federal de Asuntos Exteriores a España es el primero de un miembro del Gobierno liberal social demócrata, y el primero también que hace a Madrid el político Walter Scheel. El jefe de la diplomacia alemana hace un viaje que dejó pendiente su predecesor. El antiguo titular de la cartera de Asuntos Exteriores Willy Brandt, aplazó en 1968 su ida a Madrid, para dar preferencia al Canciller Kiesinger, y este aquel viaje de Kiesinger y este de Walter Scheel, se han producido en Bonn y en Madrid los cambios de Gobierno.

La llegada de los social-demócratas al poder en Bonn no ha ensombrecido ciertamente las relaciones entre ambos países. Esto no impide reconocer que para Madrid era fácil el diálogo con los cristiano-demócratas, que fueron precisamente quienes por parte alemana dieron impulso a los contactos con España. No cabe ser puesto en duda. De otro lado, que por encima de la confesión política de los gobernantes, están los intereses de los países. Ha sido siempre así y no hay razón para que hoy sea de otro modo. El liberal Walter Scheel va a Madrid no como Presidente de su partido sino como Ministro Federal de Asuntos Exteriores.

El nombre indica, tiene un carácter general y servirá de punto de partida para llegar a acuerdos posteriores sobre la cooperación hispano-alemana en campos más concretos.

UN TRATADO QUE NO SE FIRMARA

No parece segura la firma, en cambio, del llamado tratado de establecimiento por el que se garantiza la posibilidad de establecerse a los españoles en Alemania y a los alemanes en España. Las negociaciones en torno a este tratado están prácticamente terminadas. Puede, sin embargo, que queden por atar algunos cabos y que ello impida la firma en esta ocasión.

En Bonn se ha dado vueltas también a la noticia de si se discutirá en Madrid la concesión de un crédito de doscientos millones de marcos para el traspaso Tajo-Segura. La promesa más o menos explícita de este crédito se remonta a los tiempos del Canciller Kiesinger. Se trata de una concesión en el marco de ayuda al desarrollo —bajo interés, por tanto— y no todos a orillas del Rin consideran viable un crédito a España en esas condiciones.

Sobre todo esto, sabremos mucho más, si duda, al regreso de Scheel de Madrid.

PARIS

PROFESORES Y MAESTROS NO ACEPTAN LA REDUCCION DE LAS VACACIONES

EN CAMBIO, LOS RESPONSABLES DEL TRANSPORTE Y LA HOSTELERIA PIDEN EL ESCALONAMIENTO DEL PERIODO A FIN DE EVITAR EMBOTELLAMIENTOS

Paris, 20. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Aguilera). — Profesores y maestros no aceptan la reducción del periodo de vacaciones escolares y tampoco la diferencia de calendario entre Norte y Sur. En cambio, los responsables del transporte y hostelería piden el escalonamiento del periodo de descanso escolar, de manera que eviten «atacos», y se extienda la temporada. Ambas exigencias naturalmente son irreconciliables, porque afectan a importantes intereses de clase, en los cuales chocan dos gremios: El de la enseñanza, contra el del turismo.

Desde el punto de vista social, ninguno de estos problemas ha quedado satisfactoriamente resuelto. Mientras la escuela y la Universidad continúan siendo objeto de toda clase de críticas, provocando una reforma o un ensayo tras otro y durante el mismo periodo en que los Sindicatos de Profesores como las organizaciones estudiantiles, igual que las Agrupaciones de Padres de Colegiales se declaran en huelga; porque estiman que nada marcha bien, ni siquiera en el aspecto periodístico de trabajo. Durante tres años, las autoridades aplicaron una fórmula que quería ser revolucionaria: Primero, la de proceder a exámenes después acabados los cursos y, luego, hacer que media Francia marchara de vacaciones y se reincorporara al año escolar antes que la otra media.

El resultado fue un fracaso y el Ministro de Educación Nacional recibió quejas de catedráticos por tener que trabajar demasiado; de familias que no podían conciliar los dos turnos y de personalidades regionales que estimaban su zona desfavorecida. Entonces no hubo más remedio que volver a la uniformidad.

VACACIONES, TRAFICO Y OTRAS VENTAJAS

Pero, mientras tanto, el Ministro, responsable del turismo sufre también el acoso de profesionales que reclaman una más lógica y racional ordenación de régimen de reposo, pidiendo que no sólo en dos, sino en cuatro, dividan las zonas del país que deban disfrutar vacaciones separando Norte, Sur, Este y Oeste, por una semana de intervalo, con lo cual, dicen ellos, mejorará el tráfico en las carreteras, se facilitará el transporte por ferrocarril y avión, se llenarán ocho veces los albergues de paso, distribuyéndose mejor el dinero destinado a sufragar las vacaciones. Todo tiende a enriquecer el país, merced a un sector olvidado y mal estudiado que es el de la hostelería turística.

De momento, nada pudo ser decidido. La discrepancia sindical se convirtió ya en combate administrativo. Donde sólo se esgrimían influencias de sector aparecen ahora rivalidades de competencia y hasta un cierto pugilato de ideas para planificaciones. En debate de Consejo de Ministros tendrán que determinar si resulta mejor para la Hacienda Pública causar un perjuicio a maestros, catedráticos y padres de alumnos o desatender la demanda de los expertos en materia de transporte, recreo y hospedaje. Para el comercio, entendiéndose la economía pública, reorganizar los reposos será mejor, pero ante las demandas de un sector importante de la economía familiar, dejarlo como está, resultará menos malo. Conflicto corneliano para el Jefe del Gobierno que deberá elegir entre dos razones igualmente caras.

los astros le pronostican, Señora...

- Si su silueta le preocupa: de que más tiempo a este problema. Su buen humor depende de ello.
No se preocupe. Una gran oportunidad se le presenta gracias al método S. R. T. (Silhouette Reduction Therapy).
Sepa que el S. R. T. método de adelgazamiento directo que ataca exclusivamente las zonas del cuerpo demasiado gruesas (cintura, caderas, muslos, etc.).
Miles de mujeres que han probado el método S. R. T. certifican que no hay ningún peligro de provocar un adelgazamiento general.
El método S. R. T. no emplea ninguna clase de pírgulas químicas ni penosos curas. Por lo tanto, Ud. sabe que no puede haber ningún peligro.
Solamente el método S. R. T. puede conseguir que Ud. recupere la silueta de su juventud.



Lea: «BALEARES»

GAÑE 20.000 pesetas

mensuales siendo REPARADOR DE TELEVISORES titulado. Aprenda por correo tan excepcional profesión con famoso «Curso Royal» quedando de su propiedad laboratorio profesional. Pida hoy folleto gratuito. I.H.A.R., Talleres, 27, BARCELONA-1. Autorizado Ministerio.

ROMA HUSSEIN A «LA STAMPA»:

«ISRAEL DEBE ELEGIR ENTRE CONSERVAR LOS TERRITORIOS OCUPADOS O LA PAZ»

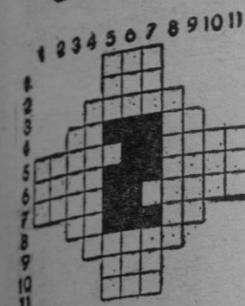
Roma, 20. (Pyresa). — «Israel debe elegir entre conservar los territorios ocupados o la paz. Lo que no puede pretender es las dos cosas a la vez», ha declarado al diario «La Stampa» el Rey Hussein de Jordania, quien agrega que «Israel no puede negar a un pueblo martirizado el derecho de existencia en su espacio vital».

UNA SOLA CARA DE LA MONEDA

Londres, 20. (Pyresa). — A propósito de la tumultuosa visita a Jordania de Joseph Sisco, Secretario de Estado adjunto de los Estados Unidos el semanario «The Economist» escribe: «Para los manifestantes de Amman, que le han impedido la visita en Jordania, Sisco no representa a la única potencia que podría, racionalmente, impedir una guerra sin tregua en el Oriente Medio. Sisco representa para ellos al país que suministra los «Phantom» que han matado a los niños en El Cairo».

Advertisement for Atlas Bradford diet pills, featuring illustrations of people and text: 'el año pasado yo era un ENCLENQUE', 'permítame probarle que puedo hacer de vd. un hombre nuevo', 'LA SOLUCION - pase Ud. para convencerse. Se dara cuenta por si mismo de las extraordinarias instalaciones que ATLAS BRADFORD pone a su disposición para que este en forma, para su salud, para su equilibrio y para su descanso.' Includes contact information for Atlas Bradford.

LOCAL CRUCIGRAMA



Horizontales. — 1: Adverbio. — 2: Impar. — 3: Telas muy claras y sutiles. — 4: Letra griega. Lengua que se hablaba antiguamente en el Mediodía de Francia y cultivaron los trovadores. — 5: Sujétalo. Pelo de la oveja. — 6: Apagado, sin brillo. Al revés, cosa de gran bulto o corpulencia. — 7: Al revés, pone precio a una cosa. Entretenido. — 8: Al revés, campeón. Pronombre. — 9: Insuperables. — 10: Nota musical. — 11: Onda.

Verticales. — 1: Dueña. — 2: Yunque de platero. — 3: Animales roedores. — 4: Embarcaciones finas de bordas poco tres. — 5: Nombre femenino. — 6: Terminación del Astro. — 7: Terminación del Acostumbramos. — 8: Mojes. — 9: Misa. — 10: Sol. — 11: Ola.

Horizontales. — 6: Señal de socorro. — 8: Acostumbramos. — 9: Mojes. — 10: Sol. — 11: Ola. Verticales. — 1: Dueña. — 2: Yunque de platero. — 3: Animales roedores. — 4: Embarcaciones finas de bordas poco tres. — 5: Nombre femenino. — 6: Terminación del Astro. — 7: Terminación del Acostumbramos. — 8: Mojes. — 9: Misa. — 10: Sol. — 11: Ola.

dietaario

Radio

RADIO JUVENTUD
«LA VOZ DE BALEARES»
(O. M. y F. M.)

Programa para hoy

7:55: Apertura; 8: Conexión con R.N.E.; 8:20: Con buen pie; 8:40: Escaparate de novedades; 9: Mientras Mallorca trabaja; 9:25: Cita en la mañana; 9:40: Diario femenino 10: Radio Club I; 11: Caida del cielo; 11:20: Palma Nova Hora H; 11:30: La Coctelera; 12: Una canción para el verano; 12:30: Cita con Bacomo; 12:40: Música 70; 13: Mensaje de amistad; 13:20: Spontex; 13:30: Aperitivo musical; 14: Así es la vida; 14:03: Centenario de la Incorporación de Madre Alberta al Real Colegio de la Pureza; 14:15: Deporte 70; 14:30: Servicio informativo de R.N.E.; 15: Por el camino de la música; 15:30: Café con música; 16: Musical Chez Nous; 16:30: Promoción; 17:30: Radio Club II; 18: Confidencias; 18:30: La ballena alegre; 19: Studio alemán; 20: Desde la Delegación Provincial de Ciegos, retransmisión del sorteo del cupón; 20:03: Miniprograma; 20:15: Radio Internacional; 20:45: Mirando a América; 21: La hora del campo; 21:30: Noticiario; 21:40: Hogar 70; 22: Servicio informativo de R.N.E.; 22:30: Melodías de siempre; 23: Hit Club; Musical; 1:00: Cierre.

F. M. 88,8 megaciclos: 19: Studio Alemán; 20:15: Radio Internacional; 21: Bachillerato radiofónico.

RADIO POPULAR DE MALLORCA

(O. M. y F. M.)

Programa para hoy

7: Buenos días. — Concierto matinal; 7:27: Transmite Radio Popular; 7:30: A quién madruga. ...Radio Popular le acompaña; 8: Información Nacional; 8:30: Silbando al trabajar; 10:15: Radio Optimismo; 10:50: Transmite Radio Popular; 10:55: Te habla una mujer; 11:25: Al paso de la mañana; 12: Regina Coeli; 12:03: Festival Juventud-70; 13: Apartomueble-70; 13:35: España al mediodía; 14: Baleares, buenas tardes; 14:30: Información Nacional; 14:55: Cambio y Bolsa; 15: Transmite Radio Popular; 15:05: Sargent Peppers; 15:20: Cita con el libro; 15:40: Disco-quinela; 16:05: Saludo a Mallorca; 16:10: Club de amigos de Radio Popular; 16:45: La Cocina en España; 17:20: Objetivo musical; 17:30: Hit-Club; 18: Estilo; 18:30: 224753 Aquí, Radio Popular; 18:55: Gran Discoteca; 20: Cupón Pro-Ciegos; 20:05: Bienvenidos a Mallorca. — Emisión en inglés y español; 21: Oración Mariana; 21:15: Meridiano del Borneo; 21:45: Radio Vaticano; 21:57: Farmacias de Guardia. — Cupón Pro-Ciegos; 22: Información Nacional; 22:30: Transmite Radio Popular. — Boletín meteorológico; 22:40: Symposium; 23:45: Amigos en la noche. — La hora cero; 1:00: Cierre de la emisión.

F. M. 97,5 megaciclos: 9: Bachillerato radiofónico; 9:45: Voces de nuestros días; 10: Silbando al trabajar; 11: F.M. Radio-Show; 18:30: Radio Mercur. — Emisión en lengua danesa; 19: Radio Sur. — Emisión en sueco.

E. A. J. 13 - RADIO MALLORCA

(O. M. y F. M.)

Programa para hoy

Sólo en F.: 7:10: Bachillerato radiofónico; 16: Musical F.M.; 19: The R'ki Lash Lazzar Show.

En ondas media y de F.M.:

7: Apertura. Música al despertar; 7:20: Santo Rosario y Noticiario Católico; 7:57: Matinal Cadena Ser; 9:30: Programas del día; 9:40: Paco Ruiz, detective privado. 10: Cita con la radio-pop; 11:30: Viaje a las estrellas; 11:45: Club Bacomo; 11:55: Servicio Meteorológico Nacional; 12: La hora del Angelus; 12:05: Momentos Queen's; 12:20: Marisol; 12:30: Mediodía Cadena Ser; 13:10: Pasarela de la actualidad musical; 13:50: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Palma hoy; 14:05: Torneo en microsuro; 14:15: A cada cual lo suyo; 14:30: Radio Nacional de España; 14:50: Información local; 15: Carteleras. De lo bueno lo mejor; 15:40: Pequeño concierto de sobremesa; 16: Más allá de las estrellas. Galería breve; 16:30: La sangre de los Yberos; 17: Los miserables. Galería breve; 17:30: La mujer de Roque Bravo; 17:55: Bimbo presenta; 18: Diario íntimo de Adriana; 18:05: La medalla de la madre; 18:15: Atrévete a ser joven; 18:30: La infame; 19: El pariente pobre. Galería breve; 19:30: Selección de sonatas beethovenianas; 19:57: Hora exacta. Santoral para mañana; 20: Los martes de gala. Revista invisible; 21: Nuestros amigos. Ondas infantiles; 21:20: Aimable y su acordeón; 21:30: Cuchi Cuchi y yo; 22: Radio Nacional de España; 22:25: Cotizaciones de bolsa; 22:30: Stop... pare y escuche; 22:45: Se escribe con G; 22:50: Mundorama; 23:20: Voces famosas: Giuseppe di Stefano; 24: Historias extrañas; 0:15: Mallorca: hora cero; 1:00: Programas para mañana y cierre emisora.

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Dólar U.S.A.:	
10 y superiores	69,57
1, 2 y 5	69,43
1 Dólar canadiense	64,50
100 Francos C.F.A.	23,83
1 Libra esterlina	166,90
1 Franco suizo	16,14
100 Francos belgas	136,72
1 Marco alemán	19,05
100 Liras italianas	10,50
1 Florin holandés	19,04
1 Corona sueca	13,30
1 Corona danesa	9,20
1 Corona noruega	9,68
1 Marco finlandés	16,50
100 Chelines austriacos	267,34
100 Escudos portugueses	240,06
1 Dirham	11,67
1 Cruceiro nuevo	10,97
1 Peso mejicano	5,38
1 Peso colombiano	2,87
1 Peso uruguayo	0,16
1 Sol peruano	1,09
1 Bolívar	15,09
100 Pesos argentinos	18,82
100 Dracmas griegos	225,45

URGENCIAS MEDICAS SERVICIO PERMANENTE: Dr. JIMENEZ PEINADO Tel. 222008

Cupón del ciego 036

GIN PATRON la ginebra que manda

Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)

Saenz de Navarrete, Bartolomé Riutord, 4 (Can Pastilla). Tel. 260236; Barceló, Consulado, 6 (Esq. Sagrera). Tel. 215252; Bernat, Colón, 46. Tel. 212173; (*) Cano, Arquiduque Luis Salvador, 89. Teléfono 250037; Caubet, Calve Sotelo, 145 (Terreno-Pl. Gomi. la). Tel. 232456; Coll, General Mola, 34. Tel. 224712; Forteza-Rey, Plaza Cuartera, 19. Tel. 211996; Gil, Viñaza, 18. Tel. 212181; Llobera, Plaza Santa Eulalia, 1. Tel. 212143; Mercadal, Héroes de Manacor, 284 (Soledad). Tel. 270629; Mulet, Plaza Serralta, 4 Santa Catalina). Tel. 231261; Oliver, Aragón, 240 (Hostalet). Tel. 272501; Sbert, Plaza Progreso, 1 (Santa Catalina). Teléfono 233021; Tarongí, San Miguel, 93. Tel. 211235.

(De 10 noche a 9 mañana) (*) Balaguer, San Miguel, núm. 58. (Hasta las 12 de la noche) Llobera, Plaza Santa Eulalia, 1; Femenias, Calvo Sotelo, 212 (Terreno). * Tienen servicio de oxígeno

SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios) Diario: de 17 horas a las 8 horas de la mañana siguientes Domingos y festivos: Servicio ininterumpido. Teléfonos: 23 09 46 - 23 09 48 y en Residencia Sanitaria de la Seguridad Social (Son Dorreta). SERVICIO MEDICO DE URGENCIA Del Colegio Oficial de Médicos: Paseo Mallorca, 190. Teléfono: 21 12 29. Bomberos: 25 12 34. Ambulancias: 22 21 79. Policía: 21 12 21.

Televisión

PRIMERA CADENA

MATINAL 8:45: Carta de ajuste; 10:00: Apertura y presentación; 10:02: Televisión escolar; 11:00: Cierre.

SOBREMESA

1:45: Carta de ajuste; 2:00: Apertura y presentación; 2:02: Panorama de actualidad; 3:00: Noticias a las tres; 3:05: Avances; 3:30: Rimas populares; 4:00: El show de Doris Day; 4:30: Nivel de vida; 5:00: Hablemos de España; 5:15: Cierre.

TARDE

8:45: Carta de ajuste; 7:00: Apertura y presentación; 7:02: El meteorólogo submarino; 7:30: Pípper; 8:00: Puesta a punto; 8:30: La huella del hombre.

NOCHE

8:55: Esta noche...; 9:00: Novela; 9:30: Telediario; 10:00: Poesía e imagen; 10:15: Cabalgata hacia el Oeste; 12:00: Veinticuatro horas; 0:15: Despedida y cierre.

UHF

18:45: Carta de ajuste; 20:00: Apertura y presentación; 20:32: El mundo del deporte; 21:45: Luces en la noche; 22:15: Noticia 2; 22:30: Avances; 22:32: Viaje alrededor de una pareja; 23:00: Treinta años de historia; 23:30: Estudio en negro; 24:00: Cierre.

Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA Santos Sotero y Cayo, mrs. Turnos de Adoración solemne al Santísimo Sacramento: —En las MM. Reparadoras, a las 8, Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 6, bendición y reserva de S. D. M.

—En el Centro Eucarístico, a las 8, Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 7,30, bendición, reserva de S. D. M. y Santo Rosario. —En Sta. Catalina de Sena (calle San Miguel), a las 7:30 Exposición del Santísimo Sacramento, preces, bendición y reserva de S. D. M. A las 8,15, Misa vespertina.

En esta misma Iglesia, a las 10,30, Adoración Nocturna. Turno de Guardia, "Nuestra Señora del Perpetuo Socorro".

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Inestabilidad en el Noreste de Baleares, donde pueden producir chubascos, Vientos del Noreste al norte del archipiélago racheados. Marejada fuerte. En el resto, Nor-Noreste bonancibles, con algunas rachas. Marejada.

OBSERVACIONES Humedad relativa: 88 x 100. Insolación: 0 h. 0 m. Lluvia: Inapreciable.

CARTA A LA MUJER PALMESANA

Querida amiga: Tenemos el gusto de informarte que el próximo día 5 de mayo, martes, a las siete y media de la tarde, va a celebrarse en el Palacio de Congresos del Pueblo Español un acto exclusivamente pensado por y para ti. Se trata de una nueva fiesta brillante, organizada como las anteriores por la "boutique" Manilla y presentada por Joaquín Soler Serrano. En ella todas las claves de las nuevas elegancias para esta temporada estival inminente serán desentrañadas. Como es ya costumbre, lucirán las colecciones de los más afamados reyes del "pret a porter", las maniquies más famosas, bellas y elegantes. Sobre las pasarelas de la Sala Magna o Imperial del Palacio de Congresos, y bajo la luz poderosa de los focos, veremos lo más nuevo, audaz, moderno y atractivo en trajes de baño y playa, guapas, trajes de sport, y noche, y toda la gama de creaciones de la nueva moda.

Tres protagonistas tiene la fiesta: el verano, la moda... tú. Pero tú eres el papel principal y preponderante. Para ti es el desfile. Para ti son las nuevas modas. Para ti el verano que llega. Esperamos que no dejes de solicitar magnífica tus tickets en "Manilla", Brossa, 12 y Galerías Avenidas, pues con ello conseguirás al mismo tiempo contribuir a los fines altruistas de la Asociación de la Lucha contra el Cáncer.

¡Ah! Me olvidaba decirte que también será presentada la colección Verano 70 de "Rodier", uno de los anteriores desfiles, se han sorteado numerosos regalos entre los asistentes. El ticket con sólo vale 250 pesetas.

Y ahora, ya estás informada. Seguramente facilitándote nuevas noticias en días venideros. Pero el verano, la moda... y tú" no sería nada sin tu anhelada presencia. Por ella te anticipamos ya las gracias, muy cariñosamente.

MARIA ROVIRA DE CAUBET

PALACIO DE CONGRESOS



presenta MARTES, 5 DE MAYO DE 1970. A las 19.30 horas.

A beneficio de la "Asociación de la Lucha contra el Cáncer"

EL VERANO LA MODA... Y TÚ

Un desfile con las elegancias para la temporada estival y también con la nueva colección Verano 70 de



TRICOTS DE LUJO PARIS

Maestro de Ceremonias JOAQUIN SOLER SERRANO

PRECIO del TICKET: 250 Ptas. con DERECHO a CONSUMICION y SORTEOS. Solicítelo en: "MANILLA", Brossa, 12. Tel. 22 81 16 - 22 20 89. "Galerías AVENIDAS", Tel. 21 37 64.

IBIZA

CON GRAN BRILLANTEZ SE CELEBRARON EL DOMINGO LOS ACTOS FINALES DEL «DÍA DE LA PROVINCIA»

ENTREGA DE SUBVENCIONES Y PRESTAMOS PARA LA MEJORA DE LA VIVIENDA RURAL POR UN TOTAL DE 1.850.000 PESETAS

INAUGURACION DE DIVERSAS OBRAS PUBLICAS EN DISTINTAS LOCALIDADES

Finalizaron el pasado domingo, en Ibiza, los actos conmemorativos del «Día de la Provincia». Esta primera celebración ha constituido un claro y rotundo éxito no sólo por el relieve, la solemnidad con que han estado enmarcadas todas las muy diversas y variadas manifestaciones sino por la masiva participación del pueblo con la que se ha refrendado el propósito de los organizadores de establecer entre las islas una estrecha y hermanada colaboración en todos los terrenos. Sea, pues, para la Diputación Provincial y el Consejo Provincial del Movimiento, creadores y realizadores de esta popular celebración la más sincera felicitación y el reconocimiento de la fecunda labor llevada a cabo.

La jornada del domingo, en la que habían de culminarse todos los actos programados, revistió singular brillantez.

Autoridades provinciales y locales, personalidades e invitados y gran cantidad de gentes del pueblo oyeron misa en la iglesia de Santa Cruz. Luego se trasladaron a Santa Eulalia del Río en donde habrían de iniciarse los acontecimientos.

ENTREGA DE PRESTAMOS Y SUBVENCIONES

Reunidos en el salón de actos del Ayuntamiento de la villa, bajo la presidencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Víctor Hellín Sol, se procedió a la entrega de subvenciones y préstamos concedidos por el Patronato de Gestión de la Jefatura Provincial del Movimiento a buen número de ibicencos que habían solicitado tales ayudas para la mejora de la vivienda rural. El importe total



de tales subvenciones y ayudas alcanza la cifra de 1.850.000 pesetas. Desde allí marcharon a San Carlos, en donde sería inaugurada la plaza de la iglesia y la carretera que lleva a la playa de Figueretes.

El alcalde de la localidad en breve parlamento hizo saber que tales obras habían sido posibles, amén de otras aportaciones, a la colaboración recibida de todo el vecindario y que en aquellas habíanse invertido más de cinco millones de pesetas.

Luego hizo entrega al Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de un escrito que elevaban los vecinos de Es Figueras en súplica de ser atendidos en algunas necesidades del lugar. El señor Hellín Sol, una vez impuesto del problema, manifestó que lo estudiaría con el mayor entusiasmo y dar solución adecuada en la medida de lo posible.

La villa de San José fue la tercera etapa de la mañana. Otras tres importantes inauguraciones: la de la carretera provincial a Es Cubells, y las municipales a San Agustín y la que desde este lugar lleva a Cala Bassa. La bendición de estas nuevas vías de enlace y comunicación la llevó a cabo el Rvdo. don Juan Costa, párroco.

Alrededor de las dos de la tarde recibía el Hotel «Ibiza-Pueblo» a las autoridades y acompañantes, donde le sería servido un almuerzo ofrecido por la Delegación del Gobierno y municipios de Ibiza y Formentera.

En la sobremesa hizo uso de la palabra el Delegado del Gobierno en Ibiza, señor Aleñá, quien tras destacar la importancia de los actos celebrados con ocasión del «Día de la Provincia» y los beneficios que reportaría al archipiélago esta conmemoración, agradeció a las autoridades provinciales la deferencia tenida para con Ibiza por haberla elegido primer marco de tan señalados acontecimientos.

Respondió el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento en breve parlamento señalando la necesidad de estrechar la colaboración interinsular pues sólo beneficios importantes habría de conseguirse con ella para toda la provincia. Agradeció a Ibiza entera la estupenda cooperación prestada a la empresa y finalmente solicitó se reiterara público homenaje a don Plácido Alvarez Buylla toda vez que él y nadie más había colocado los cimientos del espléndido resurgir y la auténtica realidad que observan las islas. «Por lo que a mi respecta —terminó diciendo el señor Hellín Sol— no hago sino continuar algo la obra y recoger los grandes frutos de la obra iniciada por el señor Alvarez Buylla».

Los comensales acogieron con una cerrada y prolongada ovación las palabras últimas, obligando al señor Alvarez Buylla a que hablara. Así lo hizo y tras agradecer las atenciones que le habían dispensado alentó a todos a seguir laborando en pro de la provincia «como así me lo impuse —agregó— y vengo haciendo desde mi simple puesto de ciudadano».

OTRAS VISITAS

La jornada se cerraría recorriendo la zona turística de la playa de Bassa y visitando los muy diversos hoteles allí levantados. En el «Playa» el Fomento del Turismo obsequió a las autoridades e invitados con un vino de honor y luego el traslado al aeropuerto para embarcar rumbo a Mallorca.

Las autoridades y personalidades de Ibiza les acompañaron para despedirlos, y no faltaron numerosos ibicencos llegados desde distintos puntos de la isla.



Después de larga y penosa enfermedad, falleció, en la tarde de ayer, en nuestra ciudad, don Antonio Bernat Salom.

El señor Bernat contaba 67 años de edad, y en estos últimos meses fue paulatinamente agravándose en su estado, hasta que ayer se registró el temido desenlace.

Don Antonio Bernat era todo un hombre de empresa, al que las dificultades no amilanaban y con una visión clara en cuanto al futuro. Era un perfecto luchador, de gran temple y gran capacidad de trabajo.

Por este carácter fue elegido hace ya muchos años, y en sucesivos mandatos, para el cargo de Presidente del Sindicato de Combustible de Baleares desde donde defendió, en forma realmente eficaz, los intereses de la minería de nuestra isla, no sólo ya en el aspecto económico que le afectaba directamente, sino también en favor de los cientos de familias que togran su pan en esta actividad.

Desempeñaba desde hace muchos años la Gerencia y Presidencia de las empresas Ramis - Bernat, S. L. y Lycsa, y en las últimas elecciones fue elegido Concejal del Ayuntamiento de Palma, donde se distinguió por sus afinadas intervenciones, hasta hace unos meses, en que dejó de asistir debido a su estado de salud.

Con su muerte nuestra ciudad y provincia pierde a uno de los capitanes de empresa que coadyuvaron en forma eficaz a la expansión económica de Baleares.

La muerte del señor Bernat deja un vacío imposible de llenar, en especial entre sus próximos familiares y amigos por su singular simpatía y cariñoso y carácter afable.

E. P. D.
A su desconsolada esposa doña Teresa Gilbert; a nuestros amigos sus hijos don Miguel y don Antonio, a su hija Concepción, e hijos políticos y demás familiares queremos expresar nuestra sentida condolencia.

ASOCIACION ESPAÑOLA DE LA LUCHA CONTRA EL CANCER

CENTRO DE ONCOLOGÍA DE BALEARES

El próximo viernes, día 24, a las 19'30 h., el Dr. D. JAMES PI FIGUERAS, Director de Servicio de Cirugía General, Hospital de la Santa Cruz y San Pablo y Presidente de la Academia de Ciencias Médicas de Cataluña y Baleares. Disertará sobre el tema:

«ESTADO ACTUAL DEL TRATAMIENTO DE CÁNCER DE PÁNCREAS»

Lugar: Sala de Conferencias Hospital Cruz Roja. Al acto quedan invitados todos los señores médicos de la provincia.

R.I.A.S.A.

¿Sabe Vd. las ventajas de la AUTOFINANCIACION?

¿SABE VD. QUE PUEDE SER PROPIETARIO DE CUALQUIER AUTOMOVIL DE FABRICACION NACIONAL CUALQUIER TIPO DE EMBARCACION CUALQUIER MODELO DE ROULOT O UN BIEN MUEBLE O INMUEBLE?

RED IBERICA DE AUTOFINANCIACION

LE OFRECE LA OPORTUNIDAD DE CONSEGUIRLO SIN ENTRADA SIN AVAL SIN LETRAS

Y ADEMÁS DE 100 a 400 MESES PARA PAGAR R.I.A.S.A. - Rda. Gral. Mitre, 13, 11.º, 3.º BARCELONA R.I.A.S.A. - San Miguel, 59, 3.º (junto «La Florida») PALMA DE MALLORCA

ATENCION

A TODOS LOS GUIAS

DESEA VD. OFRECER A SUS CLIENTES UN SERVICIO EXTRA Y DE PRIMERA CLASE EL INTERNACIONAL HOLIDAY DISCOUNT CLUB OFRECE A LOS TURISTAS EL 10% DE DESCUENTO EN MAS DE 300 TIENDAS, RESTAURANTES, NIGHT CLUBS Y PELUQUERIAS DE MALLORCA.

ADEMÁS DE

3.000 TIENDAS EN TODA EUROPA. LOS GUIAS POR ESTA VENTA PUEDEN RECIBIR UNA IMPORTANTE COMISION.

Para informes escribir a:

J. M. Izquierdo de Guzmán. Apartado, 386. Palma de Mallorca EL INTERNACIONAL HOLIDAY DISCOUNT CLUB. OFRECE FACILIDADES A TODOS

Crónica de Sociedad

NATALICIO

La esposa del Ingeniero Industrial don Pedro Bofill Fornaris, nacida Mercedes Contreras Benavent, ha dado a luz un niño que en su alumbramiento fue asistido por el Dr. don Juan Gil, en la Clínica «Mare Nostrum».

En la Policlínica Miramar y asistida por el Dr. Lizaroe ha dado a luz un precioso niño doña Laura Arteaga, esposa de don Sebastián Ballester.

OPERADA

En la Policlínica Miramar, ha sido objeto de delicada intervención quirúrgica, practicada por el Dr. Miguel Llobera, doña Natividad López Moragues. Le deseamos un pronto restablecimiento.

EXCELENTE INVERSION

En finca de construcción reciente, con dos ascensores y espléndida entrada, se vende PRIMERA PLANTA completa, compuesta de nueve despachos; dotados, cada uno, con servicios e instalaciones propias, en la zona más céntrica y comercial de Palma: C/ del Poeta Tous y Maroto. Informes:

Cladera Fernetjans

Calle Velázquez, 25 - pral. Teléfono 21 18 70 PALMA DE MALLORCA



VEALA Y DISCUTALA

EL PRIMERO Y UNICO FILM EN COLOR DE



INGMAR BERGMAN

«Les Femmes d'Alger»

HORARIO DEL FILM: 4'10, 6'10, 8'10, 11'10

(MAY. 18 AÑOS)

VIAJES Y ALBERGUES DE VERANO 1970

Se pone en conocimiento de los Maestros afiliados al S.E.M., en sus distintas Asociaciones, que la Jefatura Nacional del S.E.M. a través de su departamento de Actividades, ha convocado los Cursos, Albergues y Residencias de Verano 1970.

Para mayor información sobre las bases de los mismos en las oficinas de la Jefatura Provincial del S.E.M. (Vilanova, 22 - Palma) sábados de 12 a 13,30 horas. El Jefe Provincial del S.E.M.

CENTRO E. DE RELACIONES PUBLICAS

CONCURSO PERIODISTICO

El Centro Español de Relaciones Públicas convoca un Concurso de artículos periodísticos, con arreglo a las siguientes Bases:

1. — Podrán participar todos los escritores españoles o hispanoamericanos que lo deseen, y cuyos artículos hayan sido publicados en algún diario o revista de España durante las fechas comprendidas entre el 1 de mayo de 1970 y el 31 de diciembre del mismo año.

2. — Los concursantes enviarán dos ejemplares originales del artículo, recortados de la publicación en que hayan aparecido, que irán acompañados de una hoja en la que figure: nombre del autor, título del artículo y de la publicación y fecha de la misma. Todo ello irá dirigido al Secretario General del Centro Español de Relaciones Públicas «Eurobuilding», Juan Ramón Jiménez, 8 - Madrid 16 - en un plazo que expirará el 15 de enero de 1971.

3. — Un Jurado cuya constitución se hará pública en el momento del fallo, examinará los trabajos presentados y otorgará el premio a aquellos que, con mayor calidad literaria desarrollen cualquier aspecto favorable a un mejor entendimiento en las relaciones humanas y al papel que, en las mismas, desarrollan las Relaciones Públicas.

4. — Se establece un único premio de 50.000 pesetas. El Concurso no podrá declararse desierto y el fallo del mismo se hará público en el transcurso de un acto que se celebrará en Madrid. José Manuel Rico-Zorrilla Presidente

EBRO sigue vendiendo más tractores

¿sabe por qué?

Porque Ebro tiene como objetivo proporcionar al agricultor tractores potentes, económicos, seguros, respaldados por el mayor y mejor Servicio de Asistencia Técnica y Recambios.

Ebro sigue cumpliendo su propósito

Ahora con las nuevas versiones

EBRO 160 D potencia 61 C. V.
Inscripción 57 C. V.

EBRO 155 D potencia 55 C. V.
Inscripción 50 C. V.

Ambos en variantes normal y estrecha y con las siguientes ventajas adicionales:

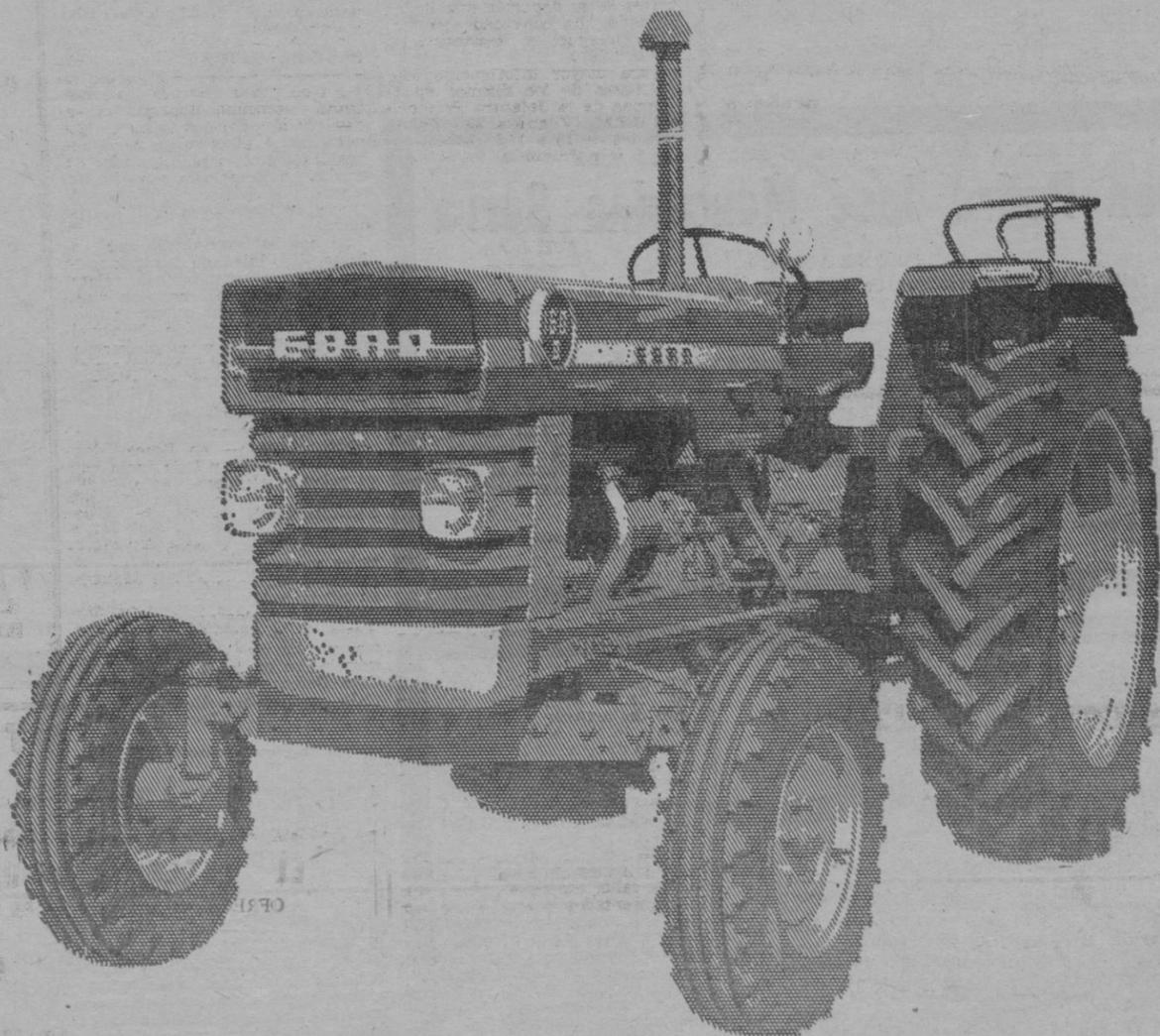
- Nuevo eje delantero de acero estampado, que facilita el ensanchamiento de vías.
- Nuevo equipo tripuntal, especialmente preparado para aperós pesados.
- Arranque eléctrico por llave de contacto
- Volante de dirección de mayor diámetro; que hace más fácil la maniobra.
- Pedal de embrague más funcional, de acción suave y elástica.
- Neumáticos de mayor sección en las ruedas delanteras.
- Guardabarros planos con asiento incorporado para acompañante.
- Asiento de lujo, regulable según peso y estatura del conductor.

Además, nuevas e interesantes opciones.



Motor Ibérica, S.A.

50
ANIVERSARIO



el mejor y más económico
servicio post-venta de toda España.
Servicio Técnico dotado de equipos móviles.

CIRCULO CULTURAL MEDINA

Interesante cursillo sobre mecánica y electricidad del automóvil

COLABORA LA JEFATURA PROVINCIAL DE TRAFICO

lugar en el Taller Escuela Virgen de Lluch, Reina María Cristina, 67, cedido gentilmente por la Delegación Provincial de Sindicatos. Asimismo un equipo de la Jefatura de Tráfico expondrá y dialogará durante las clases explicando como debe actuarse ante las señales de tráfico, mejor manera de observar todas las Ordenanzas reglamentarias y también darán a conocer las nuevas normas y señalización de las autopistas. Para matricularse, plazas limitadas, pueden hacerlo en el Círculo Medina, Avda. Jaime III, 144, entlo. C, todos los días excepto sábado tarde, de 11 a 1 y de 6 a 8. Es casi general el problema planteado por el desconocimiento total de la mecánica del automóvil, por los conductores noveles y por los no tan «noveles». A este efecto el Círculo Medina ha organizado un cursillo de un mes de duración con clases alternas (lunes, miércoles y viernes) de 8 a 9 de la tarde. En principio se fecha la clase inicial para el día 27 de este mes. Las clases serán fundamentalmente prácticas, con exposición de las principales piezas del coche, su funcionamiento y las averías que pueden presentarse algunas veces cuando éstas son de fácil solución y es posible su arreglo en carretera. Las clases prácticas serán a cargo de D. José Miguel González Quevedo, Técnico de la Delegación de Industria de esta Provincia, y tendrán

INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad, S.A.», contando con la oportuna autorización de la Delegación de Industria de Baleares, realizará los días y horas que a continuación se indican, en las localidades que asimismo se expresan, las siguientes interrupciones en el servicio de suministro eléctrico: Jueves, día 23

De 8 a 16 horas. — Es Puchet, Son Moll, Tristán, Can Pilitus, Son Fangos, Na Guait, Hotel Na Guait, Es Carragadó. Viernes, día 24

De 8 a 17 horas. — Na Bagase, Binifela y Urbanización Cala Mezquida.

ERECCION DE LA PARROQUIA DE NTRA. SRA. DE MONTESION

El pasado domingo, día 19, Domingo del Buen Pastor, el Excmo. y Revdno. Sr. Dr. don Rafael Alvarez Lara, Obispo de esta Diócesis, a las seis de la tarde, dió ejecución al Decreto por el que quedaba erigida la nueva Parroquia de Ntra. Sra. de Montesión.

Con el templo completamente lleno de feligreses, el Ilmo. Sr. Vicario Episcopal de Parroquias, don Juan Mumar, Párroco de San Jaime, dió lectura al Decreto de erección.

A continuación se tuvo una Misa concelebrada, presidida por el Sr. Obispo, que concelebraron con S. E. el Ilmo. Sr. Vicario General don Guillermo Fiol, el Ilmo. Sr. Vicario Episcopal de Parroquias, el R. P. Arcadio Ribelles, Párroco de Ntra. Sra. de Montesión, el R. don Bartolomé Jaume, Párroco de la Santísima Trinidad, R. don Juan Cirrer, Párroco de Santa Eulalia y el R. P. Juan López Gajate, Rector del Colegio de PP. Agustinos. En la Homilía, nuestro queridísimo Prelado se felicitó a sí mismo y felicitó a los Padres de la Compañía y a los fieles por la erección de la nueva Parroquia, mostró la vida que debían seguir los pastores de alma, la imagen del Buen Pastor que Jesús y los bienes que emanan, inmensamente grandes a todos los bienes que da, antes de la Bendición, el Obispo, a todos los sacerdotes ofreció a los fieles de la erección parroquial en su nombre de los Rdox. Cooperadores. Una fiesta hermosa y grande para Montesión.

Valiosos trofeos para los participantes del:

CONCURSO - EXPOSICION DE FLORES Y PLANTAS

Organizado por: SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO

CANONIZACION DEL BEATO JUAN DE AVILA

El próximo día 31 de mayo tendrá lugar en el Vaticano la solemne ceremonia de canonización del Maestro Beato Juan de Avila, Patrono del Clero Secular. BIOGRAFIA

Predicador y asceta. Nació en Almodóvar del Campo en 1500 y murió en Montilla en el año 1569. Estudió en la Universidad de Salamanca.

Se ordenó sacerdote en 1525. Su celo de apóstol le impulsó a trasladarse a América. Ya estaba en Sevilla dispuesto para partir, cuando el Arzobispo Alonso de Manrique lo retuvo al tener conocimiento de sus extraordinarias virtudes.

Entonces empezó la actividad de su vida apostólica por toda la región andaluza. Su fama de santo varón y de elocuente orador le valió el título de «Apóstol de Andalucía». Influyó en la santificación del duque de Gandía que sería más tarde San Francisco de Borja. Organizó la Universidad de Baeza. Creó el Colegio de Artes y Teología de Córdoba. Ayudó a San Ignacio de Loyola. Revisó el libro que le envió Santa Teresa de Jesús.

Gran orador, tomó por modelo a San Pablo buscando ante todo el bien de las almas. Instruyó a sus principales discípulos: San Juan de Dios y Fray Luis de Granada. Escribió varias obras de Ascética y Mística, espléndidos modelos en su género y hasta en belleza literaria castellana. ACTOS EN PALMA

Oportunamente se darán a co-

nocer los actos con que se conmemore en nuestra ciudad de Palma esta importantísima efemérides. Se celebrará con especial esplendor la fiesta anual del Beato el día 12 de mayo, con diversos actos conmemorativos. Luego se celebrarán otras jornadas avilistas con intervención de destacadas figuras peninsulares especializadas en este tema. Todo ello para ambientar debidamente la canonización.

CANONIZACION

Se efectúa esta canonización de nuestro B. Juan de Avila (que fue beatificado en el año 1894) por el sistema que se llama «equipolente», es decir, por voluntad expresa de Su Santidad ante la gigantesca personalidad de la persona en cuestión.

Tres prodigiosos milagros podía presentar la Junta encargada de los trámites. El Papa dijo que ni siquiera era necesario. Que el mismo Beato Avila «era un grandioso milagro», una figura excepcional.

Se quería realizar un homenaje al sacerdocio con una solemne ordenación sacerdotal de toda España en Roma. Pero eso tendrá lugar, con ordenamientos de todo el mundo, el día 17 de mayo con motivo de las Bodas de Oro sacerdotales de Pablo VI.

Se organizarán en la Ciudad Eterna diferentes celebraciones para conmemorar debidamente dicho magno suceso.

PEREGRINACIONES

En cuanto recibamos las instrucciones pertinentes, daremos a conocer a todos los fieles en general desde estas mismas columnas las distintas posibilidades de traslado a Roma con tan fausto motivo y para hacer acto de presencia de España en la Urbe romana.

Se nos ha comunicado que la Junta Española de Peregrinaciones está organizando toda clase de desplazamientos en plan muy económico. Así nos uniremos nosotros a la Peregrinación Nacional que será dirigida y administrada desde Madrid. Podrá efectuarse el viaje en tren, barco, avión o autocar. Y habrá distintos itinerarios y diferentes duraciones de los viajes, coincidiendo todos —naturalmente— en Roma los días 31 de mayo y 1 de junio para aclamar al nuevo Santo.

SUSCRIPCION

Comunicamos a todos aquellos fieles y sacerdotes, religiosos y religiosas, etc. que deseen aportar su colaboración para sufragar los cuantiosos gastos que supone la Fiesta de la Canonización en Roma que ha quedado abierta una suscripción en las Oficinas de la Caja Diocesana (Curia del Obispado en el Palacio Episcopal). A. Fullana, Pbro.

INSTITUTO DE LENGUAS MODERNAS

ESTUDIO GENERAL LULIANO DE MALLORCA

Del 22 de abril al 15 de mayo podrán matricularse en la Secretaría del Instituto (de 10 a 13 y de 18 a 21) los alumnos libres que hayan de presentarse a los exámenes finales de alemán, francés, inglés, italiano y ruso. Los exámenes se celebrarán durante la última semana de mayo. Palma, 20 de Abril de 1970.

GRAN CONCURSO PERIODISTICO SANTA CLARA

DOTADO CON 125.000 PESETAS

Accediendo a las peticiones formuladas por potenciales concursantes CONFECCIONES SANTA CLARA, S. A. prorroga el plazo de cierre del Concurso hasta el 20 de mayo de 1970 por lo que la cláusula tercera de las bases queda modificada en el sentido de que «el artículo deberá haber sido publicado entre los días 15 de febrero y 15 de mayo».

El resto de las bases continúa inalterable.

GRAN CONCURSO PERIODISTICO «SANTA CLARA»

La influencia del vestir en el desarrollo de la personalidad de los chicos.

Confecciones Santa Clara, S. A., convoca un gran Premio periodístico, dotado con 125.000 pesetas, para premiar el mejor artículo o reportaje sobre este tema.

BASES

1.ª Pueden concurrir a este Concurso el autor o autores de los artículos o reportajes publicados en cualquier diario, semanario o revista española.

2.ª De cada uno de los trabajos se remitirá su texto en hojas tamaño folio, tal y conforme haya sido publicado, incluyendo 5 copias. En caso de que el artículo no fuese firmado, o lo fuera con seudónimo, se acompañará un

certificado emitido por el medio de difusión en que se publicó, que acredite la personalidad del autor.

El envío se hará a Publicidad ARGE, S. A., Francisco Silvela, 54, Dpto., MADRID - 6.

3.ª El artículo deberá haber sido publicado entre los días 15 de Febrero y 15 de Mayo, ambos inclusive. La fecha de admisión se cerrará el día 20 de Mayo de 1970.

4.ª El Concurso no podrá ser declarado desierto.

5.ª El artículo o reportaje premiado, podrá ser utilizado para su reproducción en prensa o emisión según el criterio discrecional de Confecciones Santa Clara, S. A.

6.ª Con posterioridad al fallo del Concurso, se dará a conocer el Jurado Clasificador que estará integrado por personalidades cualificadas del Periodismo y las Letras.

7.ª La presentación a este Concurso supone la aceptación de sus bases.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don Pedro José Moncadas Serra

(DELINEANTE)

Que falleció anteayer, víctima de accidente, a la edad de 20 años.

E. P. D.

Sus afligidos, padres Miguel y Rafaela; hermanos Francisca, María y Baltasar; hermano político Alberto Gerster Ginard; novia Juana Ernaiz Elche; ahijada Sylvia; abuelos, tíos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que tendrá lugar hoy martes, a las 8'30 de la noche, en la parroquia de Santa Catalina Tomás de nuestra ciudad, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. No se avisa particularmente.

Casa mortuoria: Calle Blanquerna, 228, 2.ª (Palma).

Los Excmos. y Revdmos. Sres. Obispos de Mallorca y Menorca, han concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.



PRIMER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

Don Guillermo Negre Canals

(COMANDANTE DE ARTILLERIA)

Que acaeció el día 21 de abril de 1969, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su apenada familia al recordar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a alguna de las misas que, hoy martes, a las 7 de la mañana y a las 7'30 de la tarde, en la iglesia parroquial de Montesión de nuestra ciudad, se aplicarán para el eterno descanso de su alma, por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.



PRIMER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

D. JULIAN ROMERO GALINDO

Que acaeció el 21 abril de 1969 a la edad de 73 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

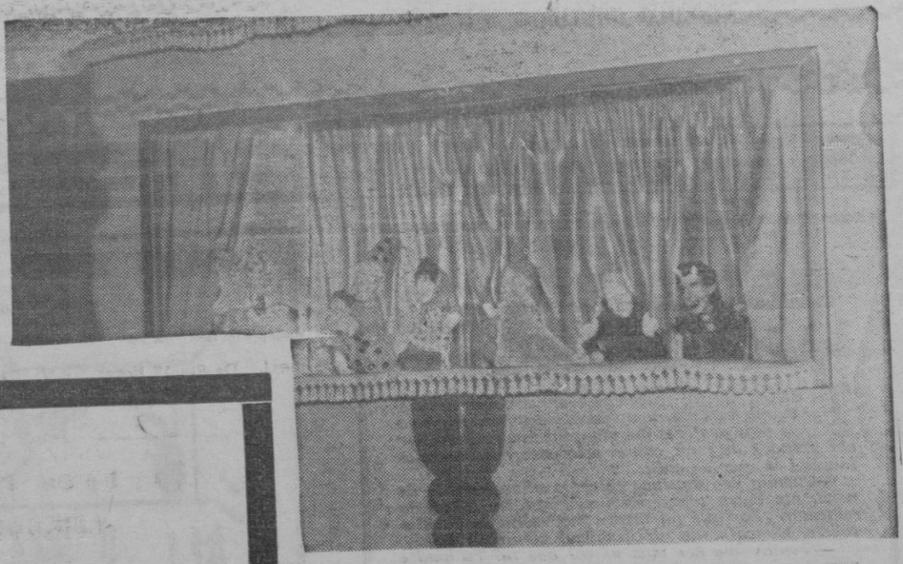
Su afligida familia les ruega le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la misa que se celebrará hoy, día 21, a las siete y media de la tarde, por todo lo cual les quedará sumamente agradecida.

LOCAL

EL CIRCO EN EL AIRE

ACTUARON VARIOS MIEMBROS DE NUESTRO CLUB INFANTIL Y EL GRUPO ARTISTICO DEL COLEGIO SAN FRANCISCO DE ASIS

Es posible que lo que venimos anunciando hace ya varias semanas, pueda por fin cumplirse el próximo domingo. Si el tiempo lo permite, el programa «El Circo en el Aire», se realizará al aire libre, concretamente en la Plaza Mayor del Pueblo Español. Estamos convencidos, de que este cambio de lugar, dará mayor colorido al espectáculo, y será en definitiva mucho más confortable para todos nuestros espectadores. Por lo que respecta al programa del pasado domingo, hemos



Todos los personajes del Teatro de Títeres, posaron para Ribas.

de decir, que nuevamente se contraba, como ya viene siendo habitual, repleto de espectadores infantiles y de algunas personas mayores, en su mayoría acompañante de nuestros entusiastas más pequeños. Dio comienzo el espectáculo con la interpretación del himno, la presentación de mismo a cargo de Lunitina y Lunitón, y la consecución de una nueva parodia de títeres, en la cual tuvo principal intervención nuestro nuevo personaje Balito. Balito, entrevistó a los agentes de la Policía Municipal, sobre el concurso de pintura, que ya anunciamos la semana pasada, sobre temas de tráfico. Balito, resultó ser un verdadero entendido en cuestiones de tráfico, a juzgar por las interesantes preguntas que realizó a lo largo de la entrevista. Juanito Pocas Luces y Marilolo, nos ofrecieron una versión muy particular, sobre la popular canción «Na Catalina de Plaça», siendo muy bien acogida por los pequeños. Balín y Dito, nos ofrecieron una nueva actuación, muy movidita por cierto, ya que durante la misma nos fue ofrecido una síntesis de como debe de ser un combate de boxeo, en versión cómica. Los niños, como de costumbre, lo pasaron maravillosamente bien con los simpáticos Balín y Dito. En el capítulo de artistas invitados, se presentó nuevamente Laura, ofreciéndonos una actuación completísima, interpretando con mucho acierto «Yo quiero un auto, papá». A continuación actuaron Margarita Barceló, Jaime Berga, Consuelo Jerez e Isabel M.ª Siquier, interpretando respectivamente, «El baúl de los recuerdos», «La felicidad», «Esta noche tengo cita» y «María Isabel». Todos ellos fueron ampliamente aplaudidos.

Este acto constituye siempre el más movido de cuantos celebramos al cabo de cada programa. Todos nuestros pequeños esperan ansiosos, que el número que salga premiado sea el de ellos. Para algunos la suerte es una realidad, para otros en cambio, habrán de esperar con paciencia a un nuevo domingo. No se puede ganar siempre, esa ya se sabe. Los regalos que sorteamos, como de costumbre nos fueron ofrecidos gentilmente, por nuestros grandes amigos; Perlas Orquidea, Almacenes Bauzá, Libros Esago, Productos Churruga y Pepsi Cola. De ese modo finalizó, no sin antes entonarse de nuevo el himno del programa, que ahora sí, todos los pequeños saben a la perfección, una nueva edición de «El Circo en el Aire», en esta ocasión el que hace número diez. ¡Hasta el próximo domingo, amigos!



Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. Juan Bou Suñer

QUE HA FALLECIDO EN POLLENSA, A LA EDAD DE 74 AÑOS, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

SU AFLIGIDA ESPOSA, ANA VILLALONGA AMENGUAL; HIJOS, ANTONIA (VIUDA DE FEMENIA), ANA, FRANCISCO (AUSENTE), BARTOLOME Y MARIA; HIJOS POLITICOS, GUILLERMO CERDA SABATER (ALCALDE Y JEFE LOCAL), ALICIA GAMUNDI Y MARIA TORRANDELL; HERMANA, SOR MARI DE MONSERRAT (HERMANITA DE LOS POBRES); HERMANOS POLITICOS, LORENZO, MONSERRAT Y ANTONIA CERDA; NIETOS, PRIMOS Y DEMAS FAMILIARES, LES RUEGAN LE TENGAN PRESENTE EN SUS ORACIONES Y SE SIRVAN ASISTIR A LAS EXEQUIAS FUNEBRES, QUE TENDRAN LUGAR HOY, DIA 21, A LAS 10 HORAS, EN LA IGLESIA PARROQUIAL DE NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES (POLLENSA), POR TODO LO CUAL LES QUEDARAN SUMAMENTE AGRADECIDOS.

CASA MORTUORIA: CALLE COSTA Y LLOBERA, N.º 5. - POLLENSA.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

Don ANTONIO BERNAT SALOM

(PRESIDENTE GERENTE DE RAMIS BERNAT, S.L. Y DE LYCSA. - PRESIDENTE DEL SINDICATO PROVINCIAL DEL COMBUSTIBLE. - CONCEJAL DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALMA. - MEDALLA DE SANTA BARBARA). QUE FALLECIO AYER, A LA EDAD DE 87 AÑOS, EN PALMA, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Su afligida esposa, Teresa Girbent Mateu; hijos, Miguel, Antonio y Concepción; hijos políticos, Concepción Escudero Alomar, Marta Vistarini Suau y José Ferrer Casellas (ausente); hermanos Pedro, Antonia y Concepción; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias fúnebres y misa, que tendrán lugar hoy, a las 12'30, en la parroquia de la Encarnación, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. Su duelo se despedirá en la iglesia. No se avisa particularmente. No se admiten coronas.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don ANTONIO BERNAT SALOM

(CONCEJAL DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALMA) Que ha fallecido en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

La Corporación Municipal al participar tan sensible pérdida, ruega una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las exequias fúnebres y misa que tendrá lugar hoy, día 21, en la Parroquia de la Encarnación, a las 12'30 horas.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña ANTONIA GOMILA POCOVI

(VIUDA DE ANTONIO MORRO) Que falleció ayer, a la edad de 76 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, hermano José; hermanos políticos Gabriel, Catalina y Antonia; ahijada Isabel; sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, a las 21 horas, en la parroquia del Sagrado Corazón (Hostalet), por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.

Casa mortuoria: C/. Obispo Massanet, 6, 1.º, 1.º No se avisa particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

SECCION FEMENINA DE INTERES PARA TODAS AQUELLAS SRTAS. COMPRENDIDAS EN LA EDAD DE 14 A 17 AÑOS CUMPLIDOS

La Escuela Profesional e Industrial «Santa María de Rosellón» en Masnou Barcelona convoca un curso de Corte y Confección y Alta Costura.

- Duración: 5 cursos.
- Documentación: 1) Partida de Nacimiento.
- 2 6 fotografías tamaño carnet.
- 3) 1 certificado médico.
- 4) certificado de estudios primarios.
- 5) 1 instancia de ingreso (se facilitará en esta Delegación)
- 6) Ficha médica de Sección Femenina.

FECHA DE ADMISION DE PROPUESTAS: Hasta el 25 del mes en Curso. Para más informes dirigirse a la Delegación Provincial de Sección Femenina del Movimiento (Departamento de Juventudes) de 9.30 a 14 horas, tfo.: 21-20-07, Vía José Antonio núm. 13-4.º

SAN FRANCISCO DE ASIS

Acto seguido, fueron presentado al público al grupo artístico del Colegio de las Franciscanas, compuesto por tres preciosas jovencitas, que interpretaron magistralmente «Romance de la Reina Mercedes», «La lluvia» y un conocido pasodoble de Manolo Escobar. Las tres simpáticas jovencitas, Mary Carmen Prieto, M.ª Victoria Casares, y M.ª Rosa Cabot, de once años de edad, son en verdad, dignas representantes del Colegio de San Francisco de Asís.

SORTEO DE REGALOS

Una vez se hubo celebrado la

SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO CLAUSTRO DEL CONVENTO DE SAN FRANCISCO EXPOSICION DE FLORICULTURA

BUENOS DÍAS

ESTO DEL «UNISEXO»

TENGO amigos, excelentes amigos de muy decidida voluntad, a quienes, de niños, por uno de esos avatares del vivir, su madre llevó por ahí vestidos de niña, con el pelo ensortijado y unas laliditas la mar de cuacas.

—Cuando veo aquellos retratos míos, vestido de niña, me entra una gran vergüenza, no lo puedo remediar. ¿Por qué mi madre me vestía de aquella suerte? Nunca me lo supo explicar bien del todo...

—Tenías una hermanita mayor que tú? Tu madre quería a lo mejor apurar la vida de la popita...

—Pues, no, el caso es que no tenía ninguna hermanita.

—Entonces, la cosa está clara. Tu madre soñaba con tener una hija. Como no llegaba esa hermanita, tu madre jugaba contigo a las muñecas.

—Perdona a mi madre, pero, ¡no hay derecho! Esto se acaba con el «unisexo», con el intercambio de ropa entre los dos sexos. A esa moda, desde el punto de vista de lo económico, uno le ve ciertas ventajas. Con un solo ropero, toda la familia estará servida y, a la hora de salir a la calle, no habrá que andar pitando si aquellos pantalones grises están planchados. Todo estará siempre arregado por el uso y el abuso y de esta suerte se acabaron los problemas.

Pero, si la moda prospera, ¿no será ciertamente aburrido el panorama callejero? Nunca sabremos si aquel que acaba de pasar por la acera de enfrente es María o su hermano Pepe y esto, es indudable,



SECRETOS. — «PENSANDO SIEMPRE EN QUE HAY QUE MORIRSE, ES UNO CAPAZ DE TODO, HE AQUÍ UN MORIERTO». (Wicky Baum)

LOS LIRICOS

Cinco cantantes líricos ocuparon el viernes las oficinas administrativas del Teatro Scala, de Milán. Se trata del barítono Franco Pagliaro, del bajo Saverio Saffina y de las soprano Nissa; Serghieva (búlgara), Anna Baldasserini y Lucia Pasqualelli.

Los cantantes antes de dirigirse hacia el teatro declararon a la prensa que con su manifestación de protesta pretendían «apoyar la lucha conductiva con coraje por el barítono Giuseppe Zecchi, con el fin de moralizar el ambiente artístico y de promover la creación de un teatro lírico del Estado».

LA PILDORA

Se ha concedido en Nueva York una indemnización de 1.750.000 pesetas, reclamadas por una mujer que alegó que las píldoras del control de la natalidad le habían perjudicado la salud.

Se cree que es la primera sentencia de este tipo que se pronuncia en Estados Unidos.

Un jurado de diez hombres y dos mujeres en el Tribunal Supremo estatal de Brooklyn se pronunció a favor de las reivindicaciones de la señora Roberta Meineri, de veintinueve años.

La señora Meineri, que es viuda y madre de una niña, formuló en 1964 la demanda de indemnización a los laboratorios farmacéuticos de la píldora, alegando que le había hecho daño en los intestinos.

Si todo hubiera salido a pedir de boca, tal como estaba calculado, la experiencia del «Apolo 13» habría sido rutinaria y hubiera valido mucho menos. Pero al complicarse el viaje y surgir una tras otra las graves dificultades que nos han tenido con el alma en vilo a los hombres y que, a Dios gracias, han sido superadas, la hazaña del «Apolo 13» es la historia de que las anteriores exploraciones por la Luna y otros planetas serán emprendidas y llevadas a cabo con la previa intervención de que la parte decisiva del éxito no le corresponde a la tecnología ni a los hombres, sino a la Providencia. Y ahora con el fábulo de lo que ha terminado venturosamente. ¡Bien venidos a tierra, héroes rescatados del «Apolo 13!»

«Y así»

FALTA SENTIDO DEL HUMOR...

He aquí un fragmento interesante, de una nueva obra de José María Cabodevila:

«A los católicos les sobra hoy patetismo. Todos los países tienden a considerarse el ombligo del mundo y todas las épocas tienden a considerarse el ombligo de la historia. Les falta, en cambio, paciencia y sentido común, y fantasía. Un poco de fantasía para imaginarse la Iglesia del año 3000, con sus mandos problemas (tal vez el traslado de los restos de San Pedro a Saturno) y sus graves cuestiones (tal vez la desaparición de la

CONDICIONES. — «PARA SER MORAL BASTA PROPONER-HAY QUE POSER» (Jardiel Poncela)

sexualidad, o la abolición de los razonamientos). Les sobra dramatismo y les falta sentido del humor, el cual consiste en usar de la razón un poco más allá de lo razonable, hasta ser plenamente objetivo. Este es el caso a cada persona y cada cosa en su contexto total, en el conjunto de la creación, lo mismo que hizo Yahvé: las angustias de Job junto a los ríncorones y el pájaro de la lluvia, el sentido del humor significa nada más sentido de la exactitud».

MARCHA DE PROTESTA

Dos hombres han iniciado una marcha de protesta desde Anchorage, que al parecer, no va a encontrar demasiados seguidores. Se dirigen a Tierra del Fuego, en la Patagonia; es decir, a 12.000 kilómetros de distancia del punto de partida.

Eugene W. Dean, de Fairbanks (Alaska), y Andrew W. Horujko, de Chase (Michigan), salieron de su domicilio en Anchorage llevando ropas para diversos climas al iniciar su marcha en protesta contra la contaminación atmosférica.

Han prometido no utilizar ningún medio mecánico, y esperan cubrir la distancia en un año.

(De «Arriba»)

EL TRIUNFO DE UN FRACASO

MESA DE REDACCION DOBLE PAGINA

Coplas sin Malicia

Fábula del perro que muere

Es un horrible castigo el no poder soportar ver en la vida triunfar al hermano y al amigo.

Casi siempre el fracasado, porque triunfar no ha sabido, dice que es un perseguido, dice que es un «marginado».

El mundo replica: «Cuento, a nadie convencerás. Si te encuentras como estás es por falta de talento».

Envidioso: Piensa, piensa algo más en trabajar. Solo así puedes hallar justo premio y recompensa.

Rencoroso: Dios te valga. Mastín desdentado y fiero, no ladres al caballero cuando lo ves que calbaga.

Sigue, infeliz el consejo que ningún sabio se pierde: Jamás un perro que muere consigue llegar a viejos.

GIL ARRIBATO

AGUAS (POTABLES - DUDOSAS) **FILTRO RAYOS UEF-2** (Pat. alemana) - EXCLUSIVAS ISLEÑAS San Antonio, 1 - Teléfono 211 MANACOR

Como en todo Europa **TAMBIEN EN PALMA** ¡¡LA SENSACION 1970!!

2.ª SEMANA DE EXITO CON LLENOS DIARIOS

¡QUE FRESCURA! ...Y NO ES DE ARTE Y ENSAYO EN UN AÑO.

¡APOLO 13! Annie Girardot - Jean Yvaine - Francis Blanc - un film de GERARD PHIPPS

SEXY Y RISA TODO MALLORCA YA LA COMENTA Y DE COMPLEMENTO **«EL HOMBRE DEL SUR»** con GIULIANO GEMMA con MAYORES 18 AÑOS

tertulia en la PLAZA MAYOR

«Estoy realmente escandalizado con lo que pasa con las reparaciones de los automóviles. En el punto han llegado los abusos en el campo de las reparaciones de los automóviles. Yo creo que ha tomado forma en el asunto, a fin de cuentas, que los talleres de reparación de automóviles, o talleres de reparación de coches, que es manera dolosa de abusar para el pobre cliente, a la hora de pagar la factura, me encuentro que, además de los trabajos que no me pague, me cobran por el honorario del taller».

«Y por qué te ha dado a ti ahora por meterte con el honorario del taller?»

«Ojo que no me meto con ningún gremio sino con las numerosas excepciones que, a pesar de todo, justifican la regla».

«¿Y cuál es esta regla?»

«La honorabilidad y la competencia de la mayoría de las empresas del ramo. Afortunadamente no todas están en manos de chapuceros e irresponsables».

«Pero te comen...»

«Te comen poco a poco y de vía en vía. Irremediablemente».

REMEDIOS Ejemplos al canto. «Y qué remedios se sugieren para que cesen los abusos»

UN PIE PARA ESTA FOTO PA AMB BUTXACA



«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

EL ESCANDALO DE LAS REPARACIONES

«Te los daré bien recientes: De los primeros, es decir, de los irresponsables, se pueden citar el caso de un taller de una ciudad de la isla...»

«¿Has dicho ciudad?»

«Exacto. No era villa ni pueblo, sino ciudad y de abuelo».

«Dale cebollas fritas con aceite SS-4X».

«En las inmediaciones de esta ciudad tuve, hace unos días, una avería. Se había roto una pequeña pieza que impedía la marcha correcta del motor. Fui a un taller a solicitar ayuda, la cual me fue prestada con toda prontitud, pues todo hay que decirlo».

«Ahora dale cebollas hervidas con agua destilada».

«A la hora de pagar la factura me encontré que, además de los trabajos que no me pagaron, me cobraban por el honorario del taller».

«¿Y por qué te ha dado a ti ahora por meterte con el honorario del taller?»

«Ojo que no me meto con ningún gremio sino con las numerosas excepciones que, a pesar de todo, justifican la regla».

«¿Y cuál es esta regla?»

«La honorabilidad y la competencia de la mayoría de las empresas del ramo. Afortunadamente no todas están en manos de chapuceros e irresponsables».

«Pero te comen...»

«Te comen poco a poco y de vía en vía. Irremediablemente».

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

DIGANOS VOLVIA



RICARDO DE FABRA

«EL TORO TENIA TODA SU FUERZA Y QUIZA ESTO ME SALVO»

«El primero que hizo Ricardo de Fabra al llegar al hotel, después de la corrida, fue interesarse por el estado de su compañero Adolfo Avila «El Paquiro», para después acudir al aeropuerto para despedirle y deseándole la mejor suerte en su curación en el Sanatorio de Toreros».

«Fues, lo que te pudo haber pasado a ti, Ricardo...»

«Sí, he tenido mucha suerte».

«¿Has nacido otra vez?»

«Yo creo que los toreros nacemos cada vez que torreamos y no pasa nada, sobre todo si las corridas son así, como esta de hoy».

«¿Te ha cogido el toro un poco porque has querido tú?»

«Ciertamente, pero no por ignorancia... Yo me di cuenta, al primer cambio de rodillias, que el toro me apretó mucho, pese a que me di con seguridad el lance... Luego probé por el pitón izquierdo y el bicho obedeció más, pero al volverme me pilló que continuaba de rodillas y ya tuve que iragrar con la esperanza de que dándole mucha salida... El toro tenía toda su fuerza y quizá eso me salvó, porque al primer viaje me lanzó al aire como si hubiera sido una pluma».

«¿Tu sabes que estando el torero de rodillas es más fácil que se produzca la cornada, en caso de cogida?»

«Claro que lo sé, precisamente porque el toro encuentra más contrapeso. Bueno, ya pasó. Le doy gracias a Dios y a la Virgen de los Desamparados».

«¿Ha salido dura de verdad la corrida...?»

«Muy dura... Como contínuamente saliendo toros así se va a poner difícil la corrida. Habrá que pedir que en mi último toro, que quería coger por los dos pitones, he tenido que llegar al recurso del toro de pitón a pitón, a base de medios pases por la cara, y aún eso resultaba peligroso porque

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

Cosas de CALAFAT

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

Sucedio hace 100 Años

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

«¿Qué es eso del «planing de control?»»

«Una especie de fabrica o laboratorio acristalado en el que hay un operario cuyo trabajo es controlar las entradas y salidas de los coches, y los trabajos que en ellos hay que realizar, en el bien entendido que se calcula con notable precisión el día y hasta la hora en que el coche estará listo. Todo ello con ayuda de fichas, tableros, señales luminosas, aparatos electrónicos y

«¿Y cómo se controla?»

«El viernes por la tarde, cuando llevé su vehículo al taller del Concesionario de la marca, allí en el Rafal, el Jefe de Recepción consultó los datos del «planing de control» y le dijo: El coche estará listo el lunes a mediodía. Y así fue».

MAS DE 200 AGENTES DE SEGUROS LLEGARON PROCEDENTES DEL ESTADO DE INDIANA

AEROPUERTO

CONTINUAN AUMENTANDO LAS EXCURSIONES QUE SE OFRECEN A LOS MALLORQUINES EN LOS PROXIMOS DIAS FESTIVOS

En los dos extremos del día hubo mayor movimiento que en el resto. En la mañana, porque siempre se reúnen varios grupos de pasajeros, unos con destino a Madrid, otros a Barcelona y otros a Argel, ya de vuelos regulares, ya de vuelos charters. En la noche, porque algunos de esos vuelos están de retorno, o porque salen y entran, superado el fin de semana, que debe haber tenido cifras interesantes, entramos en una semana apacible, o al menos así lo parece. Desde el lunes hasta el viernes inclusive, el movimiento puede resultar simple. A partir del viernes en la noche, las cosas cambian y se nota ambiente de fin de semana.

Los vuelos charters no fueron muy numerosos, por el contrario, no se hicieron notar mucho. Y refiriéndome solamente a los vuelos internacionales, les diré que el volumen fue diminuto comparado con otros días de semana anteriores.

MARCHARON
Con destino a Valencia, marchó el grupo de senadores franceses, pertenecientes a la UFE, Unión de franceses en el exilio, que llegará el domingo procedente de Alicante, y atenderá ayer, en la mañana y en las primeras horas de la tarde a los súbditos franceses, residentes en la isla.

Esta delegación formada por seis personas, ha recorrido varias ciudades españolas y continuará con su programa de visitas, para conocer las necesidades de sus compatriotas en España.

A darles la despedida concurrirán los señores Couedor, cónsul francés para las Baleares; Boriomo, Presidente del club hispano-francés; Moyá, secretario de la misma institución, así como el señor Rullán, de Air France.

Un grupo de veinte agentes de viajes británicos, llegó procedente

de Glasgow, en uno de los vuelos de BEA. Este conjunto de invitados, fue recibido por el personal de la compañía mencionada, y permanecerá hasta mañana, miércoles en la isla.

CANARIAS
Con destino a Las Palmas, marcharon el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Hellín Sol; el señor Villalonga, Presidente de la Diputación, y el señor Alzamora, Alcalde del Ayuntamiento de Palma. Nuestras autoridades devolverán, de esta manera, la visita que las autoridades canarias hicieron en días pasados. Después de unos días en Las Palmas, pasarán a Tenerife, debiendo regresar a Mallorca el próximo domingo.

INDIANA
Procedente de la ciudad de Indiana llegó un avión de la compañía norteamericana TIA con más de doscientos pasajeros de aquel país, todos ellos pertenecientes a una agencia de seguros.

Se hallaba presente, a la hora de la llegada, para darles la bienvenida, el señor Linares, director de Viajes Iberia. Y los nuevos visitantes estadounidenses fueron recibidos con música folklórica mallorquina y enormes pancartas de bienvenida.

ANDORRA
Un extenso programa ofrecen, para los días iniciales del próximo mes de mayo, las agencias de viajes. Aparte del desplazamiento a Levante, organizado por Viajes Barceló, esta agencia ha programado dos puentes más, aprovechando el día festivo con que se inicia mayo.

Uno de los desplazamientos será hacia Andorra, vía Barcelona, saliendo en un avión DC-7 de Spantax a las 10 de la noche del jueves 30, con dirección a la Ciudad Condal, y marchando en autocar, al día siguiente, día 1º de Mayo, hacia Andorra, desde donde se regresa el día 3, y tras unas horas en esta ciudad, se retorna a Palma por vía aérea, debiendo llegar a nuestro aeropuerto alrededor de las 11 de la noche.

El precio de este viaje es de 2.600 pesetas por persona, y parte del vuelo, los desplazamientos a los aeropuertos y el viaje de Barcelona a Andorra, se incluye el hotel de 1º con pensión completa.

PASAJEROS
Con destino a Ibiza marchó don Benito Oria, director del Banco de Santander.

Hacia Barcelona salió el señor don Juan Albons, representante de Bullaco.

Con rumbo a Madrid marchó el señor García Escobell, ex-directivo del club Platense de la Argentina.

Procedente de Barcelona llegó el señor Aguirre del Balt, quien pasará vacaciones entre nuestra isla y la vecina de Ibiza.

DE CASA
Se halla en proceso de recuperación don Luis Jorge Martín Morán, subdelegado de Iberia, quien sufrió la rotura de una pierna en días pasados.

He encontrado sumamente mejor de su lesión en la rodilla, producida durante un encuentro de fútbol, al señor don Miguel Rigo, de Iberia.

ERROR
En la entrevista que diariamente hago a personas relacionadas con el turismo, y que apareció en el número del domingo día 19, dedicada a la señorita Isabel Got Ramis, de BEA, por error se añadió una «s», leyéndose su apellido Gost, por lo cual hago la aclaración conveniente.

Hasta mañana.

COCO MENESES

A PESAR DE SU TRABAJO EN EL AEROPUERTO, TIENE TIEMPO PARA SER UNA ESTUPENDA AMA DE CASA

LA SEÑORA MAGDALENA LLITERAS, ES DELEGADA DE LA COMPAÑIA «SATA», DESDE EL AÑO PASADO



Desde el año pasado, la señora Magdalena Lliteras, es delegada de la compañía SATA en Mallorca, pero ya ella, trabajando para otras compañías llevaba cuatro temporadas en este lugar. Para ella, el trabajo que realiza, resulta cada vez más interesante, y el empeño que pone por hacer una labor digna, es muy plausible. Actualmente se halla muy entregada al aprendizaje del holandés, que sumará a sus conocimientos del inglés y francés. Lo cual, en una profesión como la que tiene es de suma necesidad.

—He nacido en Artá, y llevo ya cuatro años trabajando en el aeropuerto, pero solamente, desde 1969, que comencé SATA, soy su delegada.

Ella nos cuenta que la compañía que representa, cuenta con aviones super-caravelle; con aviones 640 y viscount, y que además de Mallorca, que es de las más visitadas, las otras ciudades españolas a las que llegan los aviones de esta compañía, son Málaga, Ibiza y Las Palmas.

—Una de las características de la SATA, es la puntualidad —nos dice— y creo que esa es una de las razones por las cuales ha alcanzado prestigio, muy rápidamente.

Pero nuestra entrevistada, que además de su gran trabajo en el aeropuerto, se da tiempo para atender su hogar, con dos hijos, acepta —porque son otras las personas que lo dicen, y no le queda más remedio a ella, que aceptar— que es una gran cocinera, sobre todo tratándose de cocina mallorquina.

—Dicen que me salen bien algunos platos mallorquines. Como es lo mío, a mí no me parece nada importante.

La señora Lliteras, cuenta como una de las situaciones más agradables de su vida relacionada con el turismo, la invitación que hizo a un matrimonio suizo, que ella no sabía qué hacer en su país, que durante la invitación tuvieron un comportamiento sumamente simpático por la extraordinaria sencillez. Solamente, tiempo después, supieron que el señor invitado era nada menos que el Ministro de Justicia.

—La sencillez en las personas es de los más agradables, y una de las virtudes que más aprecio.

Acompañada de su familia, nuestra entrevistada ha hecho muchos viajes, el más largo, fue el que hizo a Estados Unidos de Norteamérica, visitando principalmente, New York. Los otros viajes han sido a París, en dos oportunidades; a Amsterdam, casi una docena de veces a Bruselas, y a Madrid y Barcelona, muchas veces.

—Aunque he ido dos veces a París, me ha gustado tanto, que trataré de volver con tiempo disponible para conocer bien esta hermosa ciudad.

Antes de venir al aeropuerto, antes de casarse, incluso, la señora Lliteras, era una gran aficionada a los deportes. El baloncesto, la natación y el ciclismo, eran sus deportes preferidos, pero, como ella misma lo dice, en el que más destacaba era en el primero de los nombrados.

EXCAVACIONES ISLEÑAS, S. A.

DEMOLICIONES
DESMONTES
EXCAVACIONES
ZANJAS
TRANSPORTES

JAIME III, 135 ATICO 12Q.
TELEF. 210843
PALMA DE MALLORCA

ELLA ES FUEGO... EL ESPIRITU QUE SOPLA!

Graciella Granata
Antonio Casagrande
Franca Valeri
Renato Salvatori
Tony Renis
Rossano Brazzi



NO, NO, MI AMOR

DIRECTOR **Alessandro Blasetti** EASTMANCOLOR

Lo malo para la viuda que nunca casó no era dormir sola, sino velar...

ESTRENO JUEVES

SALA Astoria

HOY Y MAÑANA - ULTIMOS DIAS

UN MINUTO PARA REZAR... UN SEGUNDO PARA MORIR

IMPORTANTE MOVIMIENTO DE ESCALAS TRASATLANTICAS:

EL PUERTO

HOY, EL «TRANSILVANIA»; MAÑANA, LOS «DALMACIJA» Y «QUEEN FREDERICA»

El domingo y lunes, nos visitaron los «Renaissance» y «Caribia»

Después de unos días de ausencia, por estar en Barcelona como enviados de «BALEARES» para asistir a diversos actos, volvemos a reanudar esta sección portuaria.

El movimiento de entradas, en los dos últimos días, ha sido interesante. El domingo, como ocurre todas las semanas, de mucha más actividad que el lunes.

Y entre los llegados, como luego se verá, un par de trasatlánticos. Y varios más para los próximos días.

En cuanto a mercancías desembarcadas en Palma, el capítulo más importante es, naturalmente, la carga general. Después, combustible DOMINGO

Los buques llegados el domingo a los muelles palmesanos fueron los siguientes: «Cabo Formentor», entrado desde Barcelona con carga general. «Cala Deyá», desde Barcelona con carga general. «Sotón», desde Barcelona con carga general. «Polensa Cuarto», desde Bilbao con carga general. «Manuel Barcia», desde Alcudia con carga general. «María Mercedes», desde Barcelona con carga general. «Renaissance», francés, desde Funchal con turistas en crucero de placer. «Ciudad de Barcelona», entrado desde Barcelona con pasaje y carga general. «Ciudad de Burgos», desde Alicante con pasaje y carga general. «Cementador», desde San Carlos con cemento a granel. «Cala Pedrera», desde Barcelona con carga general. «Federico Ferrer», desde Valencia con carga general. «Rocio del Mar», desde Barcelona con carga general. «Cala Virgili», desde Ibiza con carga general. «Cala Egos», desde Barcelona con carga general. «Virgen de Lluç», desde Alicante con carga general. LUNES

El movimiento de entradas registrado ayer, ya lo hemos dicho antes, fue de menor importancia que el día anterior. Lo hicieron los siguientes buques: «Cala Pedrera», desde Villanueva con carga general. «Mariposa», desde Barcelona con carga general. «Litrí», desde Barcelona con carga general. «Monte Betayo», desde Mahón con carga general. «Genoveva», desde Valencia con carga general. «Caribia», italiana, desde Barcelona con turistas en crucero de placer. «Puerto de Tarragona», desde Alicante con carga general. «Miguel Caldentey», desde Barcelona con carga general. «Ignacio Chacartegui», desde Motril con carga general. PASO DE TRASATLANTICOS

En esta semana recién iniciada, tendremos un considerable movimiento de escalas trasatlánticas. De momento, en los dos primeros días, dos han sido los paquebotes que ya nos han visitado. El primero de ellos, el magnífico trasatlántico francés «Renaissance», último

de los grandes buques turistas construido en el país galo, y que ya nos había visitado con anterioridad.

El otro buque, el italiano «Caribia», de la Siosa Lines. Este último es muy conocido en Palma, pues como saben nuestros lectores, realiza una serie de cruceros de carácter regular en los que se incluye la escala palmesana. TURCOS

Y seguimos con el siempre interesante capítulo de las escalas. Para hoy, nueva visita. El paquebote encargado de realizarla, el «Transilvania». Su hora de llegada a los muelles de Poniente está prevista para las ocho de la mañana.

En el «Transilvania», realizando un crucero de placer, unos trececientos turistas turcos. YUGOSLAVOS

Entre esa serie de trasatlánticos que nos irán visitando próximamente, varios de ellos son de países socialistas: rusos, búlgaros, yugoslavos, etc.

Para mañana, por ejemplo, está anunciada la escala del yugoslavo «Dalmacia», que ya nos ha visitado otras veces. Su hora de llegada está anunciada para las 20 horas, procedente de Málaga. Permanecerá durante su escala, en los muelles de Perales. Un día entero —veintitrés horas, exactamente— quedará aquí el trasatlántico. Su salida la tiene prevista para las 19 horas, con rumbo a Ajaccio.

Los turistas que viajan en el buque, son de la misma nacionalidad que éste, es decir, yugoslavos. INGLESES

También para mañana, otra escala. Se trata del buque griego «Queen Frederica». Griego el buque, ingleses los turistas que viajan a bordo. El paquebote ha sido alquilado para este crucero.

La hora de llegada a los muelles del Dique del Oeste, ha sido anunciada para las ocho de la mañana. Zarpará al día siguiente, con rumbo a Bizerta. ESPERADOS

En el capítulo de esperados, tranquilidad. Hasta ayer por la tarde no se anunciaron grandes novedades para los próximos días.

Están previstas una serie de escalas trasatlánticas más, pero de éstas nos iremos ocupando en los próximos días.

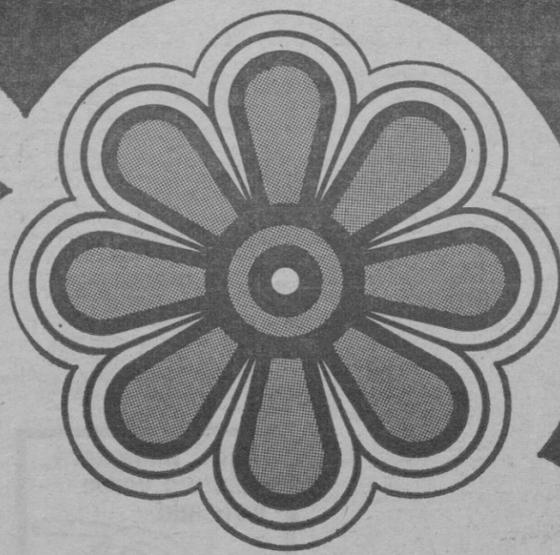
Y nada más. Hasta mañana. ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejada con áreas de fuerte marejada. J. J.

**EN ABRIL...
¡OFERTA ESPECIAL
QUE VALE POR MIL!**

SPAR 

busque
este 
símbolo



**Plazo duración: del 20 de Abril
al 3 de Mayo
de 1970**

Adquiera estos productos
en su
SPAR 
más próximo

750 establecimientos
SPAR 
en Barcelona-ciudad y provincia,
comarca del Ripollés,
Mallorca y Menorca
a su servicio



COLONIA CITRICA
SPAR 

botella 1 litro

45



**JABON TOCADOR
Camay**
pastilla tocador
90 grms.

9/50

pastilla baño
135 grms.
13/50



**SUPER-BAYETA
FRANJA
ROJA**

¡máxima duración!

11



**DETERGENTE
ARIEL**
el milagro biológico
paquete 360 grms.

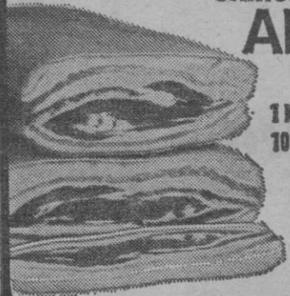
18



**ACEITUNAS
ARAGON
BALAGUER**

¡exquisitas!
frasco 250 grms.

11/80



**JAMONETA DOBLE
ANETO**

1 KILO 85
100 grms.

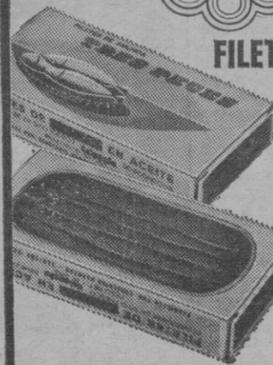
8/50



SANFAINA
SPAR 

formidable calidad
bote 1/2 kilo

13



**FILETES EN ACEITE
TRES
PECES**

lata 1/8

7/90



**PEPPERMINT
BARDINET**

creme de MENTHE
botella 3/4 litro

77/50



**CAFE
LA FORTALEZA**

SUPERIOR,
EXTRANJERO,
NATURAL
bote 500 grms.

76



**GALLETAS
maría dorada
marbú**

¡que bien se dejan comer!
paquete 200 grms.

9



**RON BLANCO
BARDINET**

especialista mundial del Ron
botella 3/4 litro

56/50

FELANITX EXTRAORDINARIO

EXITO DEL CONCURSO DE REDACCION ESCOLAR

FELANITX. (De nuestro corresponsal informativo). — El pasado jueves se inició el Concurso Escolar de Redacción, que ha sido organizado por la Oficina de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares.

El primer día y correspondiente al Grupo A, al cual pertenecían los escolares de primera Enseñanza realizaron el ejercicio más de ochenta alumnos niños y niñas, de todos los centros docentes de la ciudad y de la Escuela Mixta de Cas Concos.

El viernes por la tarde se celebró el ejercicio para los bachilleres elementales, siendo más de doscientos los concursantes pertenecientes al Instituto Técnico, Instituto Juan Estelrich y de la Santísima Trinidad.

Es de destacar el enorme interés que ha despertado este concurso y la masiva participación de escolares que ha desbordado todos los cálculos previstos.

El próximo jueves, conmemoración de la Fiesta del Libro, se celebrará el acto de entrega de Premios a los ganadores en el transcurso de una merienda que se celebrará en un restaurante de la localidad, con asistencia de las autoridades y profesores de Felanitx.

LA FERIA INTERNACIONAL DE MAQUINARIA AGRICOLA DE ZARAGOZA

En viaje subvencionado por la Diputación Provincial de Baleares los miembros del Cuerpo Técnico de nuestra Bodega Cooperativa visitaron la reciente Feria Internacional de Maquinaria Agrícola de Zaragoza.

El motivo primordial de esta visita fue estar presente en la demostración internacional de mecanización del cultivo del viñedo que tuvo lugar en Alfamen. En la demostración evolucionaron 123 máquinas que demostraron los extraordinarios adelantos referentes a la mecanización del viñedo.

Estos dos representantes de nuestra Bodega Cooperativa han sido don Bernardo Rosselló Tugores y don Juan Antich Artigues.

EL NUEVO RITUAL

DEL BAUTISMO

El pasado día de Pascua empezó a administrarse en nuestra Párrroquia el Nuevo ritual del Bautismo en forma comunitaria.

Esta nueva forma de administrar el Sacramento del Bautismo se celebrará periódicamente cada último domingo de mes.

TENIS

Terminadas las obras en las nuevas pistas de Tenis en terrenos municipales cuya financiación ha corrido a cargo del Centro de Arte y Cultura, han entrado ya en funcionamiento.

A pesar de que los vestuarios no están aún terminados son ya muchos los socios que practican este hermoso deporte.

PING PONG

Enorme expectación ha despertado el torneo Social del Círculo Recreativo que se viene desarrollando por la noche.

Iniciaron las eliminatorias 16 participantes los cuales han quedado reducidos a cuatro que vienen disputando la fase final por el sistema liga, todos contra todos, de los finalistas parecen favoritos Mateo Barceló y don Gabriel Huguet, sin desmerecer a los otros dos don Antonio Mas y don Mateo Adrover.

Los trofeos donados para los vencedores han sido ofrecidos por el Excmo. Ayuntamiento, Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros y Círculo Recreativo.

AJEDREZ

RAFAEL GARCIA

EN CABEZA DEL

CAMPEONATO DE MALLORCA

En los salones del Círculo Recreativo de Felanitx se viene disputando desde hace unas jornadas el Campeonato de Mallorca de Ajedrez en el cual toman parte diez jugadores representantes de diversos clubs ajedrecistas de la isla: cinco jugadores de Palma, dos de Muro y tres de la ciudad de Felanitx.

Hasta el momento de redactar estas líneas se han disputado seis jornadas y la lucha para el primer puesto es realmente impresionante. Las partidas se disputan en las noches de los lunes, miércoles y viernes y se ven muy concienzudos de afición a este bello y silencioso deporte.

La clasificación a tres jornadas del final es la siguiente:

1. Sr. García, 4,5 puntos.
2. Sr. F. Bellón 4
3. Sr. Forteza 3,5
4. Sr. J. M. Bellón, 3,5
5. Sr. Fuster, 3,5
6. Sr. Seguí, 3
7. Sr. Vaquer, 3
8. Sr. Lull, 2,5
9. Sr. Tellido, 2
10. Sr. Plomer, 0,5 puntos.

El nuevo campeón de Mallorca

se adjudicará un monumental trofeo donado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Baleares. Asimismo han donado trofeos para los demás participantes; Excelentísimo Ayuntamiento de Felanitx, Bodegas Lladó, Construcciones Cala Dor Ecasa, la entidad organizadora del Campeonato Círculo Recreativo y otros que carecen de ellas, a las redes de los servicios de Abastecimiento de agua y Alcantarillado.

Una vez realizada la pavimentación asfáltica, no se concederán autorizaciones para la construcción de acometidas en las calles asfaltadas, en aras de la conservación del pavimento.

NUMERACION DE LOS EDIFICIOS

También ha hecho saber el Ayuntamiento que, al objeto de dar cumplimiento a lo dispuesto en el Decreto 2.106/1968 sobre trabajos preliminares para la formación de los Censos Generales de la Nación y para actualizar, completar y uniformar la numeración de los edificios del término, tanto en los núcleos de población como en la parte diseminada, se distribuirán gratuitamente por el Ayuntamiento los baldosines con la numeración correspondiente a cada edificio. Dichos baldosines deberán ser colocados, encajados en la parte superior y central del portal de cada edificio y, como norma general, a 20 cms. por encima del dintel superior o punto máximo del arco de cada portal, en el plazo de quince días contados a partir de la fecha de la entrega del baldosín, por quien



a 6pts. metro
CASACODINA
Gral. Mola, 22 Galerias Avda. 14

POLLENSA PROXIMA PAVIMENTACION

ASFALTICA DE SESENTA Y TRES CALLES

(De nuestro corresponsal). — Dado a que, próximamente, ha de procederse a la pavimentación asfáltica de sesenta y tres calles de esta Villa, el Ayuntamiento de Pollensa ha concedido un plazo de tres meses, a partir del 16 de abril en curso, para que se instalen las acometidas de las fincas que carecen de ellas, a las redes de los servicios de Abastecimiento de agua y Alcantarillado.

Una vez realizada la pavimentación asfáltica, no se concederán autorizaciones para la construcción de acometidas en las calles asfaltadas, en aras de la conservación del pavimento.

NUMERACION DE LOS EDIFICIOS

También ha hecho saber el Ayuntamiento que, al objeto de dar cumplimiento a lo dispuesto en el Decreto 2.106/1968 sobre trabajos preliminares para la formación de los Censos Generales de la Nación y para actualizar, completar y uniformar la numeración de los edificios del término, tanto en los núcleos de población como en la parte diseminada, se distribuirán gratuitamente por el Ayuntamiento los baldosines con la numeración correspondiente a cada edificio. Dichos baldosines deberán ser colocados, encajados en la parte superior y central del portal de cada edificio y, como norma general, a 20 cms. por encima del dintel superior o punto máximo del arco de cada portal, en el plazo de quince días contados a partir de la fecha de la entrega del baldosín, por quien

ocupe la planta baja del edificio, o primer piso en los portales de escaleras de acceso a distintas plantas o pisos, sin perjuicio de que los gastos que se ocasionen se distribuyan entre todos los ocupantes de la finca.

Transcurrido el plazo señalado sin haberse colocado los números por las personas obligadas, se procederá a su colocación por personal Municipal a cargo de dichas personas.

VACUNACION CONTRA LA VIRUELA

Habiéndose considerado conveniente por la Superioridad que toda la población se halle debidamente inmunizada contra la viruela, se ha procedido a la vacunación contra dicha enfermedad, comprendida a todos los vecinos del término municipal, a partir de un año de edad, que no estén vacunados; así como también a los vacunados si ha transcurrido un plazo de más cinco años desde la última vacunación.

El local de vacunación es el Dispensario de la Cruz Roja, en la Residencia Social Santo Domingo, en Pollensa. Y en el Puerto, en el Convento de las Hermanas de la Caridad.

ANTONIO SEGUI

BENASSAR, PREMIADO

En el III Certamen Poético-Literario celebrado en honor de la "Mare de Déu de la Pau, de Castellitx", en Algaida, el poeta pollensí, don Antonio Seguí Benassar, fue distinguido con el primer accésit a la "Rosa d'Or", por su poema titulado "Que brosti l'olivera".

Le felicitamos cordialmente.

MONTERRAT CABALLE,

CANTARA EN EL FESTIVAL

DE POLLENSA

"La gran diva de divas, diva sin fronteras", en frase de Antonio Fernández Cid, la diva que tiene joyas en la voz, Montserrat Caballé, cantará este año en el IX Festival de Pollensa, acompañada al piano por Miguel Zanetti. Ya ha sido formalizado el contrato, y, por tanto, el recital de Montserrat Caballé se anuncia para el domingo 9 del próximo mes de agosto.

Constituye un gran acontecimiento el hecho de que tan estimada diva española, aplaudida en el mundo entero, cante en el Claustro de Santo Domingo de Pollensa, para cuyo recital está preparando un selecto programa.

En una próxima información daremos nuevos detalles de la marcha y programación del Festival de Pollensa en su novena edición.

CHALET - BUNGALOW FORMENTERA (EN ALCUDIA)



Unico en el Mercado. Con gran salón y comedor, cocina completa, cuarto de baño, 1 ó 2 habitaciones dobles. Gran terraza y jardín 200 m.² - Precio: 500.000 pesetas. Grandes facilidades.
Información: Tous y Maroto, 40, 4.º, 3.º - Teléf. 22.26.40 - PALMA

Tratamiento de aguas residuales !!

Sistema OXITEC para tratamiento de aguas residuales humanas. Muy adecuado para: — Hoteles aislados — Urbanizaciones. — Pueblos, etc.

Los tanques OXITEC de Aplicaciones Hidráulicas, S. A. son un conjunto compacto, construido en chapa de acero. Servicio completo de montaje e instalación. Postventa asegurada.

APLICACIONES HIDRAULICAS, S.A.
CASASNOVAS Y ROCA, S.A.
PROTECTORA, 19
TEL. 2102 47 - 2135 33
PALMA DE MALLORCA

GALILEA: LA PEREGRINACION ANUAL

El Vicario de Galilea ha organizado, como todos los años, una Peregrinación; a tomar parte en ella invita a sus feligreses y personas de toda la isla, principalmente a los que acostumbran tomar parte cada año, en este acto de devoción y de recreo. Este año se visitará el Cerro de los Angeles donde se tendrá la Misa de Comunión el día 8 de julio, a intención de los peregrinos y en sufragio de sus familiares difuntos.

La Peregrinación saldrá hacia Valencia, el día 7 de julio, a las 10 de la noche. En el salón de espera del muelle de embarque se entregará a cada peregrino el billete de camarote de 2.ª clase, y el resguardo numerado del asiento en el autopullman. La peregrinación estará de regreso el día 15 siguiente, a las 8 de la mañana.

en la Motonave, desde Barcelona. Se visitará: Segovia, El Valle de los Caídos, Palencia, Cuenca, Ciudad Encantada, Toledo, Aranjuez, Alcalá de Henares, Guadalajara, Alcalá de Río Piedra, Zaragoza, Monasterio de San Juan de la Peña, otros lugares se harán las contrataciones, que son bastante numerosas, para que cada peregrino pague un precio de suma moderada. Cada noche permanecerá en Madrid, según deseo de casi todos, por no perder los peregrinos, y en las compras y visitas familiares, las comidas serán en hoteles de 2.ª categoría, o, similares, un desayuno y cena en la Motonave. Seguros correspondientes base cuanto antes. Avise al Sr. Vicario de Galilea. Cierre de admisión el día 15 de junio.

AVISO SOCIEDAD FOMENTO DE CULTURA MURENSE
La Junta Directiva se complace en invitar a todos los ex-alumnos del que fue Maestro Nacional en Muro, don Juan Caldés (a) XIMBO, que quieran sumarse al acto-homenaje que se rendirá en el local social el día 23 del actual, a las 9'30 de la noche.

A un humorista de tanta personalidad como Capri no se le puede privar de su más característica «formula» cómica:

HABLAR EN CATALAN

...Y por eso, en esta película TODOS hablan en castellano EXCEPTO Joan Capri que le divertirá más en catalán

¡LA NUEVA PELICULA DE JOAN CAPRI!

EL **ABOGADO** Joan Capri
EL **ALCALDE** Don Rafael Canalejo el de Belmez
Y EL **NOTARIO** Don Jaime de Mora y Aragón

EASTMANCOLOR
EMILIO LAGUNA, LALI SOLDEVILLA
J. FONT ESPINA

SALA BORN

Jueves ¡¡LO MAS CARCAJEANTE DEL AÑO!!

AUT. MAYORES 14 AÑOS

HOY, siguen las proyecciones de **«DULCE NOVIEMBRE»** - en Technicolor y «No somos ni Romeo ni Julieta»

BALEARES, REGISTRA MAS DE UN TERCIO DE TODAS LAS EMBARCACIONES DE RECREO Y DEPORTIVAS DE ESPAÑA

(Viene de la página 24)

diva y de recreo es enorme. Baste decir a este respecto, que Suecia tiene 500.000 embarcaciones de este tipo, y que Francia tiene 250.000. Estas embarcaciones naturalmente viajan — es decir ocasionan turismo — y en muchas ocasiones buscan también abrigos para invernar o aposentarse para largas temporadas.

Estos puertos deportivos requieren infraestructuras, servicios, organización, etc. Mallorca, isla privilegiada por tantos conceptos, ofrece en el orden que ahora nos ocupa, una situación verdaderamente sin competencia. Son numerosísimos sus puertos naturales y calas abrigadas de los vientos; es estupendo su clima; es inimitable su situación, en medio de las infinidad de singularidades mediterráneas; tiene un prestigio y un re-

nombre internacionales... etc. etc.

La «II Asamblea Provincial de Turismo de Baleares», como es natural, no pasó por alto, ni mucho menos, tan importante y sugestiva cuestión. En su primera ponencia, la de «Comunicaciones y Transportes», contiene un detallado y formidable estudio de los Puertos Deportivos, y la necesidad de su fomento y promoción.

Con indudable realismo de partida, se expresa que muchos puertos de interés general y de refugio, no se encuentran debidamente aprovechados para el tráfico deportivo, con inversiones relativamente pequeñas habida cuenta de que al abrigo que se encuentra conseguido, sea por la configuración natural del terreno o por los diques construídos, pueden habilitarse excelentes puertos deportivos».

En la Asamblea de Turis-

mo, se presentaba el detallado estudio de referencias, seguido de una serie de interesantísimas recomendaciones sobre servicios, financiación de las obras, explotación, nuevos puertos deportivos, promoción, construcción, facilidades y ayuda por parte de la Administración.

Naturalmente no hay aquí espacio ni ocasión para el examen de cada una de estas cuestiones. Nosotros queremos sencillamente llamar la atención, crear un estado de opinión en torno a esta necesidad. No deja de ser curiosamente lamentable que Mallorca, rodeada de mar por todas partes, recortada en acogedores calas y puertos, meta del turismo mundial... haya descuidado, casi podríamos decir olvidado, esta potencialmente fabulosa cantera turística.

En esto, como en el turismo de selección, como en el turismo de invierno... nos ha perjudicado la facilidad, la abundancia y el desbordamiento, es decir, el «boom» del turismo de forfait y de mass, este que el humor y la agudeza de los mallorquines ha bautizado popularmente con el nombre de «turismo de sanaleta». Pero, por algo y para algo, señores, en el momento más oportuno y ya casi indispensable, hemos celebrado una trascendental «Asamblea de Turismos». A su ponencia de «Transportes y Comunicaciones» remitimos la atención del lector responsable e interesado.

EL PADRE JOSE MARIA CASASNOVAS, MISIONERO MALLORQUIN EN LA INDIA

(Viene de la página 24)

ra tener otra cosecha anual, junto con la que ellos cultivaban que es la del arroz. Esto supone doblar prácticamente la base de sus recursos nutritivos.

—Debe haber sido una labor muy variada e intensa la suya.

—Bastante, desde luego. Porque a esto había que añadir la divulgación de muchos aspectos de la vida en comunidad, tales como enseñanza, higiene, cultura, etc. Con decirle que la última realización ha sido crear para ellos un Banco, una especie de Caja Rural y de Pensiones, con el fin de administrar su dinero... —Así que usted es nada menos que fundador de un Banco.

—Sí, pero no soy «banquero»... al menos tal como se entiende tradicionalmente. Para regentar este Banco de la tribu, hemos enviado, becado al Canadá, a un joven muy inteligente y espabilado, para que aprenda allá — en unos cursos intensivos y muy bien realizados — todo lo necesario para la gerencia de una entidad de esta naturaleza.

—¿Qué ha sucedido, hablando de otra cosa, con el P. Ferrer?

—Lo que todo el mundo ha podido leer en la prensa, y no hay por qué ocultarlo.

—¿Pero qué motivos, qué razones a su entender, le han impulsado a adoptar esta tremenda actitud?

—Esto de los motivos pertenece al orden de la conciencia de cada cual, y no nos corresponde a los demás enjuiciarlos. Conozco y he colaborado con el P. Ferrer des-

de hace veinticinco años. Últimamente estaba tan absorbido por las realizaciones sociales y materiales que había llegado a descuidar la dimensión y el sentido de la oración. Esto, en el orden digamos sobrenatural. En el orden de la vida, no cabe duda de que su labor es importante y que perdurará. Incluso con sus errores, que también los hubo como en toda obra humana. No es fácil hacerse cargo de ciertas actitudes... ¿Comprende? No trato de aprobar ni de desaprobarte, insisto en que no nos corresponde a nosotros.

El P. José María Casasnovas, llegó procedente de Estados Unidos donde ha seguido y perfeccionado nuevos es-

tudios. Hoy en día no se termina de aprender, pues los acontecimientos se aceleran y nos desbordan. Tras una estancia en su querida «roqueta», volverá a La India de sus desvelos. Allí se desenvuelve en toda su dimensión de un hombre que habla a los demás en su idioma (difícil idioma, caramba) pero principalmente en su carácter, idiosincrasia, e incluso orgullo... que también lo tienen, como raza noble y heredera de una cultura milenaria, no lo olvidemos.

GIN PATRON
la ginebra que manda

OPORTUNIDADES PARA VIAJAR

EN EL PROXIMO PUENTE FESTIVO 1 AL 3 DE MAYO

VIAJES EN AVION ESPECIAL

SALIDA: 30 abril, sobre 20.00 horas
REGRESO: 3 mayo, sobre 22.00 horas.

COSTA BRAVA (LLORET DE MAR)

Pensión completa. Traslados. Habitación con ducha.

PRECIO EXCEPCIONAL 1.490.- Ptas.

COSTA DORADA (SITGES)

Pensión completa. Traslados. Habitación con baño.

OTRO PRECIO EXTRAORDINARIO 1.850.- Ptas.

BARCELONA

Hotel 2.ª con baño. Pensión completa.
Hotel 1.ª A, con baño. Habitación y desayuno.
Elija la modalidad que desee. Ambas:

AL PRECIO ESPECIAL DE 2.100.- Ptas.

BARCELONA Y ANDORRA

Hotel 2.ª con baño. Pensión completa.
Traslados y viaje Barcelona - Andorra - Barcelona.

AL INTERESANTE PRECIO DE 2.600.- Ptas.

VIAJE A LEVANTE

30 abril: SALIDA en barco, por la noche
4 mayo: LLEGADA en avión, por la mañana.

Podrá visitar VALENCIA - BENIDORM - ALICANTE TORREVIEJA - LA MANGA DEL MAR MENOR ELCHE - MURCIA.

Y en ORIHUELA, si lo desea, presenciar el partido de fútbol «Orihuela - Mallorca».

Precio 3.475 ptas.

(todo incluido y pensión completa)

MALLORQUINES A ROMA

VIAJE ESPECIAL con motivo de la canonización del Beato Juan de Avila.

SALIDA Palma: 26 mayo. - REGRESO Palma: 6 junio

• Tres días en ROMA para:

— Visitar los tesoros artísticos de la capital de la Cristiandad

— Asistir a los actos litúrgicos de la Canonización

— Audiencia especial de Su Santidad a los peregrinos españoles.

Precio 8.600 Ptas. desde Palma

Viajes Barceló, S. L.

Agencia de Viajes - Grupo A - Título n.º 80
Avda. AL Rosselló, 102 - PALMA Tels.: 226949 y 216679

Lea: «BALEARES»

BILLAR

FINAL CAMPEONATO BALEARES TRES BANDAS

CIRER, CAMPEON

Anoche en los locales del Salón Metropole completamente abarrotados de público tuvo lugar la emocionante y disputada partida final, del apasionante Campeonato que durante varios días, han mantenido en vilo, el ánimo de muchos aficionados amantes de este noble deporte, calando muy hondo a los simples curiosos que como el que suscribe, tuvo momentos de verdadero deleite al contemplar el grado de emoción que todas las partidas trajeron en sí. La expectación para presenciar dicha partida, era algo fuera de serie, siendo completamente imposible encontrar asiento para que los que se rezagaron. Desde estas líneas damos nuestras sinceras gracias a los caballeros directivos del Salón Metropole, por las atenciones que tuvieron con nosotros.

Correspondió hacer el saque inicial a Paco Amengual, anotándose él lo mismo que Cirer, carambolas que mantuvieron la igualdad hasta la jugada número 10.

A partir de este momento Paco se fue paulatinamente distanciando con ventaja de dos y tres carambolas. Anotamos en la jugada 26 la no despreciable ventaja de 21 a 15 favorable a Paco, para acortar distancias Cirer en la jugada 40 que puso el tanteo en 22 a 19. La emoción se estaba poniendo al rojo vivo, ya que en una arrolladora reacción de Cirer, no solo iguala la partida sino

que incluso la supera poniéndose en 23 a 27 favorable a él. A partir de este momento, se entabla emocionante lucha que hace crisis en el tanteo 36 a 36. Hasta entonces habían transcurrido 67 entradas.

Lo que vino a continuación no es para describirlo. A cada tanto, enorme salva de aplausos billarísticos (simpáticos por cierto) mientras los dos colosos eran víctimas de los nervios. Nueva reacción de Cirer que pone el tanteo en 36 a 39, para volver a igualar a 39. La emoción es indescriptible. Nueva jugada de ambos, y fallos consecutivos hasta que en medio de grandes aplausos Paco logra el decisivo tanteo de 40 a su favor. Como el saque inicial le había correspondido a él, le tocó el turno (única tacada) a Cirer, quien en medio de un impresionante silencio, ya que la emoción embargaba a la numerosa concurrencia, saca de enmedio logrando estupenda carambola, que le vale el Campeonato de Baleares 1970 a tres Bandas, ya que al finalizar la partida con empate a 40, su mejor puntuación le otorga el preciado Título que fue rubricado con ensordecedora salva de aplausos y abrazos y que nosotros muy gustosos unimos a los dos. Vencedor y vencido, tanto monta, fueron dignos finalistas de esta efemérides.

CLASIFICACION FINAL

Cirer	11 puntos
Rodríguez	10 »
Paco	10 »
L. Vidal	7 »
Gayá	6 »
L. Nadal	5 »
Ochogavía	5 »
G. Nadal	5 »

Con esta victoria, Cirer asciende a Primera Nacional. Felicidades.

GENOVART

PROXIMO CONCURSO-EXPOSICION DE FLORES Y PLANTAS

ORGANIZADO POR SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO Y PATROCINADO POR EL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALMA.

EL DIA 25 DE ABRIL EN EL CLAUSTRO DEL CONVENTO DE SAN FRANCISCO

TELEVISION TECNICOS EN UN MES

Curso intensivo, práctico, en PALMA, por el INSTITUTO DE ESTUDIOS ELECTRONICOS. Pida informes gratis a: SAN ROQUE, 1. - MADRID (13)

FIRMA INTERNACIONAL DE PELUCAS, POSTIZOS Y PESTAÑAS

precisa distribuidor para esta plaza y provincia. Imprescindible conocimiento del mercado en este ramo y solvencia económica. Interesados escriban al Apartado Correos n.º 31 - Huelva. Celebraremos próxima entrevista en esta plaza con seleccionado.

HERNIADO ¡¡CAMBIE SU VENDAJE!!

por un modernísimo «Obturador Automático» único sin correas ni tirantes bajo nalgas, que adaptándose como un guante contendrá y reducirá totalmente su hernia. Garantizados por dos años. Construcción expofesa para cada caso bajo pres. fac. Para baño, también tenemos obturadores de es. cho, invisibles, lavables y sin hebillas. Demostraciones gratuitas en PALMA DE MALLORCA, los días martes 21, miércoles 22, jueves 23, viernes 24 y sábado 25, en nuestra Delegación, calle Lonjeta, 13, 2.º (travesía calle Sindicato), de 9 mañana a 2 tarde y horas convenientes. Teléfono 21 51 40 INSTITUTO ORTOPE-DICO «ESPAÑA», miembro de la Agrupación Nacional de Técnicos Ortopédicos. Casa Central en Barcelona. (C.C.S. 17.021).

és la segona edició del llibre famós El tom 79 de la Biblioteca «RAIXA»

Els descendents dels jueus conversos de Mallorca per MIQUEL FORTEZA PIÑA

Es ven a totes les llibreries. Preu: 80 pessetes.

Distribució: LLIBRES MALLORCA. - Fortuny, 13. - Palma.

BACHILLERES SUPERIORES, MAESTROS O SIMILARES

(Graduados Sociales, Peritos, Ayudantes o Ingenieros Técnicos, etc.) Convocada oposición para cubrir 400 PLAZAS MAS LAS VACANTES QUE SE PRODUZCAN (unas 500 en total) en el Cuerpo General de Policía (Policía Secreta). Varones de 18 a 30 ó 35 años. Es la mejor oportunidad para colocarse PREPARANDOSE EN SU PROPIA CASA. Pida información hoy mismo, gratuita y sin compromiso, a:

ACADEMIA POLITECNICA - Plaza Mayor, 11 - SALAMANCA

INVITAMOS A LAS ACADEMIAS Y PROFESORES DE TODA ESPAÑA QUE PREPAREN ESTA OPOSICION, A COLABORAR CON NOSOTROS EN LA ELABORACION DE LAS CONTESTACIONES Y USO DE LAS MISMAS EN SUS CLASES (haciéndoles el 50% de descuento a las Academias y Profesores, mas los derechos de autor a quienes participen en su elaboración). Disponemos de imprenta propia con la que en breves días pretendemos editar la mejor preparación, completa y actualizada, que resulte la más económica y eficaz para los alumnos, y la de mayores beneficios para quienes la utilicen en sus clases o participen en su elaboración.

OTRAS PREPARACIONES POR CORRESPONDENCIA: Preu, Filosofía y Letras, Oposiciones al Magisterio, Gestores Administrativos, Habilitados de Clases Pasivas y Oposiciones al Cuerpo General Administrativo del Estado.

Musica

TEATRO BALEAR

CONCIERTO POR LA BANDA MUNICIPAL.

BARTOLOME OLIVER TRIUNFO COMO COMPOSITOR

Más de sesenta obras tiene, escritas, el compositor mallorquín Bartolomé Oliver, con el título general de "Sonadetes mallorquines", todas ellas compuestas utilizando como tema principal una canción o motivo "folklórico" mallorquín. Pero que nadie crea que el diminutivo "Sonadetes" que las abarca todas indique de por sí que son obras de menor cuantía. Porque en el noble arte de la composición musical no se mide el mérito ni por la sencillez, ni por la duración; sino por el valor intrínseco de la obra juzgada desde todos los puntos de vista. Y en este sentido las "Sonadetes" son verdaderas obras de arte; joyas, miniaturas —algunas— aunque tratadas todas ellas con la devoción, el cariño y el delicioso arte del orfebre que es Bartolomé Oliver, artista de agudísima sensibilidad que trata los temas dejándose llevar por su amor y cariño a nuestra música popular poniendo a contribución su depuradísima técnica en el arte del contrapunto y en la utilización de un ropaje instrumental realmente muy primoroso y cuidado.

Es de sentido común que, cuando un compositor nuestro posee un tesoro de esta categoría, constituye un grave pecado que el tal tesoro permanezca oculto en el arcano de su archivo particular. Y es por esto que nosotros debemos expresar hasta dónde llega nuestra inmensa gratitud hacia Julio Ribelles, director de la Banda Municipal, por su enorme interés en divulgar las obras de nuestros compositores, alejado y desprovisto de todo prejuicio personal; de toda reserva mental que, cuando se posee, no hace sino empequeñecer el arte.

Julio Ribelles, hombre generoso que vierte lo mejor de su gran saber, de su enorme entusiasmo y de su profunda vocación por la Música no podía ignorar la presencia de un compositor de la talla de Bartolomé Oliver, como antes no ignoró la de Antonio Torrandell y, seguramente no tardará en ponerse en contacto con la obra de don Juan M. Tomás. Y a tal efecto, el domingo nos ofreció el estreno "absoluto" de cuatro de las citadas "Sonadetes". Y el tal ofrecimiento resultó un verdadero

regalo para el espíritu. "Ritma escolar" es una obra deliciosa, por su sencillez y ternura; "Cançó de Pastar" está tratada con gracia y finura; "Caragol treu banya" es un modelo de sugerencias y de colorido instrumental y "Villancet" tiene un sabor y una profundidad en la "coloración" —también— muy digna de la maestría de su autor, el cual, a pesar de utilizar temas populares los expresa en un lenguaje armónico muy de nuestros días, lo cual demuestra su inquietud en "estar presente" en todas las corrientes musicales.

La presencia física de Bartolomé Oliver en el escenario del Balear, reclamado por los aplausos del público, tras haber oído versiones de las cuatro obras de una autenticidad muy digna del "leal saber y entender" de Julio Ribelles y de sus policías-músicos, constituyó para nosotros un momento de gran emoción, a la par que una merecidísima reivindicación para nuestro gran compositor. Porque, ¿no es verdad que este estreno "absoluto" no se hubiera producido sin la presencia en Palma de Julio Ribelles?

La mayoría de edad de nuestra Banda Municipal, se puso de relieve una vez más al ofrecernos el domingo el estreno de un poema sinfónico de Liszt: "Hamlet", una obra emotiva, sorprendente en sus efectos rítmicos reiterativos, en un estilo entrecortado y profundamente humano a tono con la psicología del personaje a que hace referencia su título; una obra muy bien trabajada, además, en los aspectos expresivo e interpretativo, calando en lo más hondo de su especial carácter.

En la "Fantasía Española" de Ricardo Villa tuvimos ocasión de admirar al corno solista José Espert, magnífico instrumentista y a lo largo del programa sobresalió también la maestría del oboe solista Onofre Servera.

Una correctísima versión de las "Danzas Persas", de la ópera "Khovanchchina", de Moussorgsky, completó el programa que fue seguido con gran interés por el numeroso público que acudió el domingo al Balear.

PEDRO DEYA

LO QUE HA DICHO LA PRENSA SOBRE «EL EXTRAÑO CASO DEL DOCTOR FAUSTO»

"El extraño caso del doctor Fausto", segundo largometraje de Gonzalo Suárez, es uno de los films más hermosos, libres y modernos que haya visto últimamente este crítico.

Miguel Rubio, "Nuevo Diario"

Con "El extraño caso del doctor Fausto", Gonzalo Suárez, habilidoso, inspirado, fecundo, original, lleno de humor, se muestra capaz de inventar cine hasta el mismísimo día del Juicio Final.

(Jaime Picas, "Fotogramas")

En "Doctor Fausto", de Richard Burton, no negaremos valor interpretativo al actor britá-

nico, pero nos parece que, puestos en el año en que estamos, la cinta reciente de Gonzalo Suárez sobre el mismo tema es cien veces más creativo.

(Miquel Porter-Moix, "Destino")

"El extraño caso del doctor Fausto", subyugante, sereno y puro.

(Damiá Hugué, "Diario de Mallorca")

"El extraño caso del doctor Fausto", film de enorme brillantez formal. Insólito y valioso por original.

(Caparrós, "Mundo")

Autocrítica de Roberto Romero, autor de Acelgas con Champagne que se estrena hoy en Teatro Principal

Alguien dijo que las autocríticas no pasan de ser autoelogios que se dedica el autor. Quizá haya algo de cierto en esta afirmación: no obstante, me atrevo a sugerir que también existe mucho de fe, de temor y esperanza. Dej autor dependen muchos factores —por no decir todos— es un eje, que debe ajustarse perfectamente con una empresa, unos intérpretes, una dirección, un público y una crítica, no es de extrañar, pues, que en ocasiones tratemos de paliar todo eso con unas frases ingeniosas y agradecidas: "Acelgas con champagne" es una pieza divertida y nada más. Si al caer el telón he logrado divertirlos, enhorabuena; si también he conseguido un clima, me sentiré afortunado. Tal vez ello indique que voy madurando como autor.

Florinda Chico, se presenta en este Teatro al frente de su compa-

ñía, a la que desco con mi admiración y respeto toda la suerte y el éxito que se merece. Para la insuperable Rafaela Aparicio y el resto de los intérpretes, María Amparo Soto, Ana María Simón, Francisco Portes y Fernando Albares. —Jamás imaginé un elenco tan completo— el enorme deseo de un gran aplauso y una crítica feliz. Para Rafael Bertran gran amigo y excelente director, todo mi reconocimiento, de manera eficaz supo extraer del texto notas suaves, vibrantes y dramáticas. Y nada más... el público aguarda y hay que salir a la arena.

Roberto Romero

GIN PATRON
la ginebra que manda

¿TODOS LOS HOMBRES SON COMO ALFIE?
PREGUNTE A CUALQUIER MUJER....

PARAMOUNT PRESENTA



MILLICENT MARTIN · JULIA FOSTER · JANE ASHER · SHIRLEY ANNE FIELD · VIVIEN MERCHANT · ELEANOR BRON · SHELLEY WINTERS en "RUBY"

ESCRITA POR BILL NAUGHTON · BASADA EN LA NOVELA "ALFIE" DE BILL NAUGHTON · MÚSICA DE: SONNY ROLLINS · PRODUCCIÓN Y DIRECCIÓN POR: LEWIS GILBERT · TECHNICOLOR · TECHNISCOPE

FOTO Santy REPORTAJES, FOTOS, CARNET
FOTOCOPIAS ENTREGA INMEDIATA
LABORATORIO ELECTRONICO
Color
Av. Jaime III, 20-22. Tel. 221285
SIEMPRE CALIDAD Y RAPIDEZ

El público coincide afirmando que **GEORGY GIRL** es una película tan fuera de lo normal como fue **MORGAN** (Un caso clínico)

¡Aproveche la oportunidad de verla

en



GEORGY GIRL
(LA SOLTERA RETOZONA)

James MASON
Alan BATES
LYNN REDGRAVE
DIRECCIÓN
SILVIO NARIZZANO

AUTORIZADA MAYORES 18 AÑOS - SESIONES A LAS 4, 6, 8 y 10

Programas Para hoy

MUSICA

AUDITORIUM. — Próximos días 25 y 26 de abril. Acontecimiento: Orquesta Sinfónica de Zurich. Dr. M. MENG. Solista: P. ARENSKY. Obras de Beethoven, Mozart, Chopin, etc.

TEATRO

TEATRO PRINCIPAL. — A las 10'30 noche: Compañía de Comedias Cómicas Florinda Chico, con Rafaela Aparicio en «ACELGAS CON CHAMPAGNE», de Roberto Romero. Dirección: Rafael Beltrán.

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

JAIME III (Arte y Ensayo). — Climatizado: Tarde de 3'30 a 9'30. Noche a las 10'30: «¡ESAS MUJERES...!» Un film de Ingmar Bergman, en color; y «EL LIBRO DE BUEN AMOR DEL ARCIPRESTE DE HITTA». — May. 18 años.

RIALTO. — Sesiones a las 4, 6, 8 y 10: «GEORGY GIRL» (La soltera Retozona), con James Mason y Lynn Redgrave. — (Mayores 18 años)

CINES DE ESTRENO

ASTORIA. — (Climatizado) — Desde las 3'00: «UN MINUTO PARA REZAR... UN SEGUNDO PARA MORIR», con Alex Cord, Nicoletta Machiavelli, Arthur Kennedy, Robert Ryan. Director: Franco Giraldi, en Eastmancolor; y «ASINATO EN MANHATTAN». — (May 18 años)

PALACIO AVENIDA (Climatizado). Desde las 3'15: «BUSCANDO A GREGORY», Julie Christie. Director: Peter Wood (Color-Scope). — «EL SARGENTO RYKER», Lee Marvin (Color) May. 18 años.

SALA AUGUSTA. — Desde las 3'00: «GOLPE DE MANO», en Todd-Ao y Technicolor, con Simón Andreu; y «HACE UN MILLON DE AÑOS», en color, con Raquel Welch. — (Tolerado menores)

SALA BORN. — (Climatizado). — Desde las 3'00: «DULCE NOVIEMBRE», en Technicolor con Sandy Dennis; Anthony Newley; y «NO SOMOS NI ROMEO NI JULIETA». — (May. 18 años)

TEATRO BALEAR. — Desde las 3'00: «EROTISSIMO», con Arnie Girardot, Jean Yanne. Un film de Gerard Pirés, en Eastmancolor; y «EL HOMBRE DEL SUR», con Giuliano Gemma. — (May. 18 años)

CAPITOL. — Desde las 3'00: «EL SEÑOR DE HAWAY», en color, con Charlton Heston; y «LOS ANGELES DEL INFIERNO», con Peter Fonda y Nancy Sinatra. — (Mayores 18 años)

METROPOLITAN. — (Climatizado) «DUFFY EL UNICO», con James Coburn, James Mason, Susannah York. Director: Robert Parrish, en color; y «OESTE SIN FRONTERAS» con Jeffrey Hunter, Pascale Petit, en color. — (May. 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00. Sesión continua: «EL SEÑOR DE HAWAY», en color, con Charlton Heston; y «LOS ANGELES DEL INFIERNO», scope-color, con Peter Fonda y Nancy Sinatra. — (May. 18 años)

RIVOLI. — (Climatizado) — Desde las 3'15: «VIVOS O PREFERIBLEMENTE MUERTOS», con Giuliano Gemma, Nino Benvenuti. Director: Ducho Tessari, en color; y «LOS CHICOS (EL «PREU» en color. — (Aut. todos los públicos)

CINES DE REESTRENO

DORADO. — Desde las 3'30: «LA JUNGLA HUMANA», en technicolor; y «DEJEMOS PASAR MAÑANA», en scope-color.

FANTASIO. — Desde las 3'00: «DOS VECES JUDAS», en cinemaScope y color; y «QUE HACEMOS CON LOS HIJOS», con Paco Martínez Soria.

HISPANIA. — Desde las 3'15: «ROMA COMO CHICAGO», en technicolor, con John Cassavetes y Anita Sanders; y «REGALO A LOS RUSOS» con Lawrence Harwey.

MODERNO. — «EL LEOPARDO DE SARAWAK», Technicolor y «SANTO CONTRA VILLANOS DEL RING», (Prog. económico).

SALAS DE FIESTA

- ★ «BACOMO». — Cada noche: baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30.
- ★ CABALA (Hotel de la Almudaina). — Todos los días tarde y noche, baile.
- ★ CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- ★ CLUB SALEM. — Todas las noches baile y atracciones.
- ★ CHEZ NOUS. — Todos los días orquesta «Los Dinos-70», con Miguel Moreno.
- ★ EL BARCO, Night Club. — Tarde y noche baile.
- ★ SPIDER. — Todas las noches baile.
- ★ SGT. PEPPER'S. — Baile todas las noches. Servicio de «grill» toda la noche.
- ★ TAGOMAGO. — Abierto todas las noches Baile y atracciones.
- ★ TITO'S. — Todas las noches: baile y atracciones.
- ★ TROCADERO. — Tarde y noche: baile y atracciones.
- ★ CLUB LATINO. — Las Maravillas. — Baile todas las noches, hasta las 3'30.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

Oliver maleu

Avda. Jaime III, 135, bajos
Teléfono: 210641

VENDO PISO QUINTO en zona Jaime III, cuatro dormitorios, armarios, baño completo y dos aseos con ducha, sala comedor con chimenea, cocina bien equipada, pintado, empapelado, acabados de primera calidad. PRECIO: 1.750.000 ptas. Entrada: 400.000 ptas. y resto cuatro o cinco años. (OM-124).

VENDO ATICO en Avenidas de tres dormitorios con armarios, sala comedor grande con chimenea, cocina muy bien equipada y piso pintado o empapelado a gusto cliente, baño completo y aseo con ducha, terraza muy grande con buenas vistas y mucho sol. Ascensor y portería. Calefacción individual a gas. Precio: 1.680.000 ptas. 20% de entrada y resto en cómodos plazos. (OM-124).

VENDO HUERTO de siete cuarteradas a seis kilómetros de Palma, situación privilegiada, casa colono y dueño. Electricidad y riego por aspersión, cercada completamente de pared y vistas sobre Palma.

VENDO RUSTICA de catorce cuarteradas a veinte y cuatro kms. de Palma, compuesta por almendros y regadío. Casa colono, vaquería y locales varios. Electricidad y riego por aspersión. Precio: 6.000.000 ptas. Facilidades.

VENDO RUSTICA de sesenta cuarteradas a 56 kms. de Palma, casa colono y vaquerías, electricidad y riego por aspersión. Vedado legal de caza.

VENDO cinco magníficos locales, grandes terrazas, 1ª línea Ca'n Pastilla. Cambiaría por solar. Teléfono 227181. (14)

VENDO locales con terrazas, 704 m² formando esquina (junto Eusebio Estada). Precio: 1.670 ptas. m². Cambiaría por solar. Tel. 227181. (20)

VENDO local 400 m², calle Mariano Canals, precio: 5.990 ptas. m². Cambiaría por solar. Tel. 227181. (16)

VENDO dos pisos de cuatro dormitorios, con terrazas, 1ª línea Ca'n Pastilla. Cambiaría por solar. Teléfono: 227181. (16)

APARTAMENTO TORREMAR tres dormitorios sala comedor, baño, cocina, amueblado 900.000 Ptas. Facilidades. Inmobiliaria BROSSA 3. (15)

LOCAL de 120 m² en calle Tiznado 1.200.000 pesetas. Facilidades. Inmobiliaria BROSSA 3. (13)

APARTAMENTO TORREMAR tres dormitorios, sala comedor, baño, cocina, terraza, completamente amueblado y equipado, teléfono. 1.250.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (19)

CHALET rústico 24 kms., 1.500 m² pinar; tres dormitorios, sala comedor, baño, cocina, buena vista, agua. 800.000 ptas. Inmobiliaria BROSSA 3. (21)

APARTAMENTO en Son Roqueta, 3 dormitorios, baño sala comedor, garaje para 3 coches; 300 m² de jardín; buena vista, terraza 20 m² aljibe. 750.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (28)

PISO zona Rafal, tres dormitorios, buena orientación, edificio cuatro viviendas 425.000 ptas. Inmobiliaria BROSSA 3. (18)

ALQUILAMOS gran piso sin muebles en casa señorial, centro Palma, numerosas habitaciones. Soleado, 10.000 ptas. mensuales. Inmobiliaria BROSSA 3. (19)

APARTAMENTOS cerca Paseo Mallorca, dos dormitorios, sala comedor, etc. 425.000 ptas. Inmobiliaria BROSSA 3. (14)

CASA RUSTICA en Son Sardaña, dos plantas, electricidad, cisterna; 700 m² solar; 600.000 ptas. También cambiaría por piso o local. Inmobiliaria BROSSA 3. (22)

OPORTUNIDAD maravilloso chalet Costa de la Calma, cinco dormitorios, dos salas, tres baños, buena vista. 1.900.000 ptas. Grandes facilidades. Inmobiliaria BROSSA 3. (22)

PISO casco antiguo, sin muebles, muy tranquilo varios dormitorios, muy soleado 4.500 ptas mensuales Inmobiliaria BROSSA 3. (17)

FINCA RUSTICA, 13 cuarteradas, casas grandes, tres cisternas, almendros, algarrubos; toda cercada de pared; 6 km. de Palma; carretera asfaltada, 3.000.000 pesetas. Facilidades. Inmobiliaria BROSSA 3. (25)

APARTAMENTOS en San Agustín, dos dormitorios, cocina, baño completo, sala comedor, calefacción, vista al mar y montañas, tranquilo, muy soleados, 650.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (25)

PISOS en construcción zona Forti, tres dormitorios, sala comedor, etc. 100.000 pesetas entrada, resto facilidades. Inmobiliaria BROSSA 3. (18)

MAGNIFICO piso en Plaza Cort, apto para oficinas, 1.500.000 Ptas. Inmobiliaria BROSSA 3. (13)

SOLAR plaza Toros, 600 m² venderíamos, cambiaríamos obra. Inmobiliaria BROSSA 3. (11)

ALQUILO apartamento en Ca'n Pastilla dos dormitorios, amueblado, 7.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (13)

VENDEMOS solar, Son Roqueta, 450 m²; 450.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (11)

CASA en La Cabaneta. Dos dormitorios, sala, cocina, garaje, cisterna y jardín 400 m². Precio: 450.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (20)

EN ALCANADA (Aldudia), vendo varios solares 1ª línea. PUJADAS. Tel. 216532. (11)

VENDO pisos zona Santa Catalina, Plaza Toros, Forti Camp Redó y Reyes Católicos, 3 y 4 dormitorios. Facilidades: PUJADAS. Ba ratillo, 10. Tel. 216532. (23)

CAMPANET, una cuarterada. EXPOAUTO. Archi. perfectísimo estado, facil. Inmobiliaria BROSSA 3. (10)

EDIFICIO PLAZA DE ESPAÑA (JUNTO FLORISTERIA ALEMANY)

dos viviendas por planta. Despachos en el entresuelo y locales comerciales.

Información y venta: Impresor Calafat, S. I. Teléfono 27.01.12.

RUSTICA tres cuarteradas, terreno llano, pinar. Cerca Algaida, bien situada. 350 mil ptas. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono no 224821. (20)

DISPONEMOS solares para vender o derecho edificación zona Forti, Amanecer, Coll d'en Rebassa y Coliseo. desde 400 m². Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono no 224821. (25)

FINCA en construcción muy adelantada, diez viviendas, vendería o cedería mitad fina si terminaran. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono no 224821. (21)

VENDO piso y planta baja, entrada 110.000 ptas., resto 2.300 ptas. Total 290.000 ptas. (Son Cladera). Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono no 224821. (23)

FINCA rústica siete cuarteradas, almendros, algarrubos, olivos, pinar, casita, cisterna, cochera, buena panorámica. Lluçmayor 650 mil ptas. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono no 224821. (24)

RUSTICA PORTOL, dos cuarteradas, muchos almendros casita trastera, cercada de pared, buena panorámica. 350.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (23)

ALQUILAMOS casa 30 cuarteradas, 20.000 ptas. anuales. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (14)

APARTAMENTOS TERRENO: Magnífica vista, dos dormitorios, sala-comedor, baño, cocina, terraza, ascensor; precio: de 500.000 a 800.000 pesetas. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G; Plaza Olivar. (26)

DESPACHOS en Jaime III; precios de: 400.000 a 900.000 pesetas. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G; Plaza Olivar. (17)

DESPACHOS en calle Sol; Superficie de 30 a 40 m²; precio de 250.000 a 400.000 pesetas. Facilidades hasta tres años. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G; Plaza Olivar. (28)

LOCALES COMERCIALES: En pasaje, calle Brondo, calle Pueyo y calle Sol; precio: 1.000.000 Ptas. a 2.500.000 Ptas. Facilidades de pago. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España entlo. G; Plaza Olivar. (28)

ALMACEN en calle Capitán Vila; Superficie 350 m²; precio: 2.500.000 Ptas. a pagar en cuatro años. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G; Plaza Olivar. (23)

CASA PALACIO MALLORQUIN; con 10.000 m²; alrededores de Palma. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G; Plaza Olivar. (17)

VENDO PISOS «EDIFICIO NURIA»

40 viviendas en zona trucción, dos tres dormitorios (gran comedor living, cocina y cuarto de baño) destinadas a domicilio habitual y permanente del comprador. Precios hasta 378.000 ptas. Facilidades: DIEZ años. Promotor: Juan Terrá. Entrega llaves: Fecha legal, febrero 1971. Fecha prevista, junio 1970. 30 años exenciones tributarias. Cédula de Edificación. Inf. Ministerio de la Vivienda de fecha 23-10-68. Expediente de Renta Limitada Grupo I. núm PM-G 1. 51. 68. Autorización percibo anticipos con cuenta avalada númrc 3.917 en Banco Hispánico Borne.

VENDO solares Ca'n Placort. Precio interesante. Gerónimo Rosselló, 78. (10)

CEDERÍA derechos de edificación, 1.000 m²; calle Virgen Montserrat. Informes: Pedro II, 72. Teléfono 270090. (12)

VENDO solar 1.000 m², principio Paseo Marítimo, precio interesante, B.M.M. Inmobiliaria. Edif. Olivar, 3ª planta, Letra D. (17)

VENDO lote solares Ca'n Placort. Precio interesante. Gerónimo Rosselló, 78. (10)

VENDO solares o cedería derechos edificación, en diferentes zonas de Palma. Agencia QUETGLAS, Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (19)

VENDO lote solares Ca'n Placort. Precio interesante. Gerónimo Rosselló, 78. (10)

SANTA PONSA

EDIFICIO CAPRI
Apartamentos en construcción junto a la playa. Precios de promoción y facilidades de pago.

SOLARES
Extensa selección y variedad de precios. Algunos con facilidades, a partir de 350 pesetas metro cuadrado.

ALQUILERES
Apartamentos cerca del mar, mínimo una semana. Haga su reserva ahora y asegure las vacaciones para Vd. y su familia.



EDIFICIO VICTORIA (junto tenis)
SANTA PONSA
(Abierto todo el día inclusive sábados tarde)

SOLAR VIVERO: unos 4.000 m²; precio 5.500.000 Ptas. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G; Plaza Olivar. (16)

APARTAMENTO zona Paseo Marítimo, 1 dormitorio, 1 sala comedor, cocina, baño, recibidor, gran terraza completamente amueblado. GRAN RENTABILIDAD. Precio: 675.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (29)

ESTABLIMENTS: Solar 2.000 m², vista montaña, calle asfaltada. Precio: 125.000 ptas. Contado. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (19)

Hipotecas

DISPONGO de capital para colocar sobre fincas rústicas, urbanas, hoteles y solares. PALMER, J. Anselmo Clavé, 42, 1º, de 10 a 1 (20)

DISPONGO capital hipotecas todas cuantías sobre toda clase fincas rústicas y urbanas, hoteles y solares. CABRER; Sindicato, 158, entlo.; de 11 a 13. (23)

HIPOTECAS Y PRESTAMOS, con rapidez y economía. Beltrán Velázquez 5 (10)

Solares y Terrenos

VENDO GRAN SOLAR, calle Jesús ALEIX; Plaza Rastrollo, 9, 2º; 233971. (11)

VENDO solar 2.600 m². Urbanización Can Gayá. Porto Colom. Informes: Teléfono 217702. (12)

POR 210.000 PTAS. ocasión única parcela con casetas payés, chimenea, para aficiónado a la pesca, sobre calita con refugio barcas, manantial en la playa, huerto, estanque para entreter, nerse los días que no quiere pescar, unos 2.000 m² uvas, higos, electricidad vecina. Informes: 250388. (43)

EN PORTO COLOM vendo a unos 100 mts. del mar, varios solares de 400 m² a 275.000 ptas. solar, facilida. des a convenir. Informes: Tel. 212595 ó Agencia OLIVER MATEU-Porto Colom. (30)

EN FORTI cedo derecho de edificación sobre solar 97 metros fachada. B.M.M. Inmobiliaria. Plaza Olivar, Edificio Olivar, 3. D. (21)

VENDO en Can Pastilla, solar 100.000 m², orilla carretera. Fachada a dos calles, en plena zona comercial. B.M.M. Inmobiliaria. Plaza Olivar, Edificio Olivar, 3. D. (21)

URGE vender solar Portals Nous, cerca del mar. Precio ganga. 850 ptas. m². Teléfono 252388. (15)

CEDERÍA derechos de edificación, 1.000 m²; calle Virgen Montserrat. Informes: Pedro II, 72. Teléfono 270090. (12)

VENDO solar 1.000 m², principio Paseo Marítimo, precio interesante, B.M.M. Inmobiliaria. Edif. Olivar, 3ª planta, Letra D. (17)

VENDO lote solares Ca'n Placort. Precio interesante. Gerónimo Rosselló, 78. (10)

VENDO solares o cedería derechos edificación, en diferentes zonas de Palma. Agencia QUETGLAS, Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (19)

PALMANOLA: Solar 1.000 metros, Avenida Soller. Teléfono 221332. (10)

2.000 METROS de construcción podrá edificar para tiendas, almacén y viviendas en solar de 435 ptas. metro. Telf. 214203, oficina. (19)

INVERSIONISTAS ofrecemos terrenos en Formentor 40 pesetas metro, gran porvenir. Telf. 224720. (12)

SOLAR calle Femenias, 240 m², precio 10.000 ptas. m². Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 210294. (14)

ARENAL, cerca Sometimes, vendo solar de unos 6.000 m². (o parte) segunda línea cerca del mar, con posibilidad de construir hotel o edificios apartamentos. Escribir: Apartado Correos, núm. 763 Palma (19)

COMPRO parcela terreno con o sin casa, mínimo 2.000 m²; zona S'Indieteria - Son Sardaña. Palmer; calle José Anselmo Clavé, n.º 42, 1.º; de 10 a 1. (26)

PARTICULAR vende 50.000 metros de terreno, a un kilómetro del mar en San Carlos. Ibiza. Tel. 215262. (16)

SE VENDE finca 3 plantas sin terminar, con cochero de 180 m². Informes: Bodega El Ancla, Monserrat Mascará n.º 128. (20)

FINCA rústica cercada, 20 kl. 16metros Palma, acceso asfaltado, 14 cuarteradas llanas, casa señorial amueblada, jardín, casa vieja guardián, gran variedad. Arboles frutales (manzanos, cerezos, albaricoques, almendros, figueros. Precio interesante. 3.600.000 pesetas, facilidades pago. Informes: Santo Domingo, 18, 1º (mañanas). (39)

VENDO finca 118 cuarteradas a 23 kms. de Palma. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (17)

SE VENDE finca 3 plantas sin terminar, con cochero de 180 m². Informes: Bodega El Ancla, Monserrat Mascará n.º 128. (20)

FINCA rústica cercada, 20 kl. 16metros Palma, acceso asfaltado, 14 cuarteradas llanas, casa señorial amueblada, jardín, casa vieja guardián, gran variedad. Arboles frutales (manzanos, cerezos, albaricoques, almendros, figueros. Precio interesante. 3.600.000 pesetas, facilidades pago. Informes: Santo Domingo, 18, 1º (mañanas). (39)

VENDO finca 118 cuarteradas a 23 kms. de Palma. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (17)

SE VENDE finca 3 plantas sin terminar, con cochero de 180 m². Informes: Bodega El Ancla, Monserrat Mascará n.º 128. (20)

FINCA rústica cercada, 20 kl. 16metros Palma, acceso asfaltado, 14 cuarteradas llanas, casa señorial amueblada, jardín, casa vieja guardián, gran variedad. Arboles frutales (manzanos, cerezos, albaricoques, almendros, figueros. Precio interesante. 3.600.000 pesetas, facilidades pago. Informes: Santo Domingo, 18, 1º (mañanas). (39)

VENDO finca 118 cuarteradas a 23 kms. de Palma. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (17)

SE VENDE finca 3 plantas sin terminar, con cochero de 180 m². Informes: Bodega El Ancla, Monserrat Mascará n.º 128. (20)

FINCA rústica cercada, 20 kl. 16metros Palma, acceso asfaltado, 14 cuarteradas llanas, casa señorial amueblada, jardín, casa vieja guardián, gran variedad. Arboles frutales (manzanos, cerezos, albaricoques, almendros, figueros. Precio interesante. 3.600.000 pesetas, facilidades pago. Informes: Santo Domingo, 18, 1º (mañanas). (39)

VENDO finca 118 cuarteradas a 23 kms. de Palma. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (17)

SE VENDE finca 3 plantas sin terminar, con cochero de 180 m². Informes: Bodega El Ancla, Monserrat Mascará n.º 128. (20)

FINCA rústica cercada, 20 kl. 16metros Palma, acceso asfaltado, 14 cuarteradas llanas, casa señorial amueblada, jardín, casa vieja guardián, gran variedad. Arboles frutales (manzanos, cerezos, albaricoques, almendros, figueros. Precio interesante. 3.600.000 pesetas, facilidades pago. Informes: Santo Domingo, 18, 1º (mañanas). (39)

VENDO finca 118 cuarteradas a 23 kms. de Palma. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (17)

VENDO local cerca Avenidas 600 m². Tls. 215127 y 253138 (10)

VENDO local apto para edificar, en Paseo Ca'n Pastilla, Tel. 256853. (11)

SANT JORDI, vendo local fuerza motriz con piso y cochera contiguos. Llamar de 12 a 2. Tel. 224230-251683. (18)

COMPRARIA local o solar primera línea, Arenal o Palma Nova, daría entrada planta bajo y piso nuevo libre inquilinos, Ciudad Jardín, pagaría diferencias efectivo. Telf. 270724. (24)

DESPACHOS plaza Olivar, exentos. Facilidades 4 años sin interés. 250.000 Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 226687. (14)

VENDO locales Pl. Rossellón San Miguel, Plaza España. VALENTI. San Miguel, 230. (12)

VENDO
Magnífico local con sótano en calle Nicolás de Pax (esquina calle Antillón), y local similar en Avenida Jaime III, con negocio en pleno rendimiento.
Teléfono: 254637.

OCASION
Vendo local centrado, cerca Avenidas, 350 m² planta y 350 m² sótano, sin intermediarios - Informes: Telf. 254376, de 19 a 21 horas excepto domingos
Precio interesantísimo.

LOCALES COMERCIALES
Calle ancha y en zona de gran porvenir. Les sugeriremos clase negocio interesante en zona.
Informes: Sr. Bonet. - Tte. Torres. 39. bajos.

Traspasos

TRASPASO bar por no poder atender. Informes: Tomás Rullán, 17. (10)

SE TRASPASA local calle Sindicato. Tels. 214609 y 274598 (10)

SE TRASPASA tienda de artículos de limpieza con facilidades. Informes: Calle Blanquerna, 226. (12)

TRASPASO taller composición de calzado, con maquinaria Informes: Telf. 217876. (10)

TINTORERIA - LAVANDERIA. Seco - mojado. Sursales. 2.500.000 ptas. Facilidades. Informes: 233855. (10)

SE TRASPASA tienda Pagueira. Instalación completa. Primera línea. Informes: Telf. 541. Palma Nova. (10)

SE TRASPASA peluquería se flores centro ciudad y sector comercial. Informes: María Matas Servera. Teléfono 217967. Palma de Mallorca. (18)

TRASPASO local en Cala Mayor. Informes: calle Miguel Rosselló Alemany, 15, C. Cala Mayor. Telf. 236105. (16)

TRASPASO TIENDA
100 m², zona Santa Catalina, buena situación. Alquiler: 7.000 pesetas; traspaso: 190.000 pesetas. Facilidades. Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (17)

TRASPASO LOCAL
ALQUILER MÓDICO en calle Conquistador. Informes: Tel. 22.29.48

TRASPASO SUPER - MERCADO
Zona Sta. Catalina. 138 m², alcatado y embaldosado, material eléctrico de 1.ª calidad, instalación completa. Precio contado 400.000 ptas. Inf. Tel. 237475 de 11 a 12 mañanas ó de 4 a 5 tardes o en c/ Juan Crespi, 11, 1º.

TRASPASO
TIENDA EN AVDA. JAIME III.
Informes:
Avda. Jaime III, 34, bajos, de 6 a 8 tardes.

Alquileres
PROPIETARIOS: AGENCIA FERNANDEZ, ofrece sus servicios; toda clase de alquileres. Plaza Santa Catalina Thomás, 51. Teléfono 21.66.00. (17)

TRASPASO LOCAL
ALQUILER MÓDICO en calle Conquistador. Informes: Tel. 22.29.48

TRASPASO SUPER - MERCADO
Zona Sta. Catalina. 138 m², alcatado y embaldosado, material eléctrico de 1.ª calidad, instalación completa. Precio contado 400.000 ptas. Inf. Tel. 237475 de 11 a 12 mañanas ó de 4 a 5 tardes o en c/ Juan Crespi, 11, 1º.

Alquileres
PROPIETARIOS: AGENCIA FERNANDEZ, ofrece sus servicios; toda clase de alquileres. Plaza Santa Catalina Thomás, 51. Teléfono 21.66.00. (17)

TRASPASO LOCAL
ALQUILER MÓDICO en calle Conquistador. Informes: Tel. 22.29.48

TRASPASO SUPER - MERCADO
Zona Sta. Catalina. 138 m², alcatado y embaldosado, material eléctrico de 1.ª calidad, instalación completa. Precio contado 400.000 ptas. Inf. Tel. 237475 de 11 a 12 mañanas ó de 4 a 5 tardes o en c/ Juan Crespi, 11, 1º.

TIENDA en Ca'n Pastilla, 41 metros. Vendo o alquiler.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Alquileres

PISOS DE LUJO

AMUEBLADOS O SIN MUEBLES.
ALQUILAR O VENDER.
EXCELENTE SITUACION.

Dirigirse a:
M. SOCIAS - Teléfono: 22-74-43.

ALQUILO CENTRICO LOCAL

de 500 m2., con cuatro salidas por dos amplias calles. Teléfono, e instalación de oficinas y sala exposición. - Informes: de 1'30 a 2'30 y a partir 8 noche. c/ Serriñá, 20. 1º Tl. 212901.

Casas y Pisos

VENDO en Lluchmayor panadería con vivienda, todo a punto. Informes: calle Ciudad, 5. Lluchmayor. (14)

PISOS EN CONSTRUCCION GENOVA, cuatro dormitorios. Piscina. Cafetería. Exentos 20 años. 650.000' - pesetas; entrada, 75.000' -; resto, 10 años. Teléfono 231849 (20)

PISOS TERMINADOS: Zona TENIS; tres y cuatro dormitorios. Pintados. Mucho sol. Entrada 225.000' - pesetas; resto 10 años. Teléfono 231849. (19)

PISO TERMINADO: Francis. co Martí Mora; tres dormitorios dobles; sala y comedor. Baño y aseo. 575.000' - Teléfono 231849. (18)

PISOS TERMINADOS: Son Español; 170 m2., cuatro dormitorios dobles. Orientado al Sur; desde 805.000 pesetas. Tel. 231849. (17)

LA VILETA, VENDO PISOS, 10 años facilidades. JUAN ALCOVER, piso cuatro dormitorios, maravillosamente decorado, vendo-alcorno. ALEX: Plaza Rastrillo, 9. 2.º; 223971 (22)

VENDO PISO lujo, suelo de parquet; zona "laza Cardenal Reig Agencia GRAU: San Miguel, 101. 1.º (16)

VENDO PISOS en construcción, zona Es Fortí, desde 650.000' - Ptas. Entrada, 100.000' -; resto 10 años. Agencia GRAU: San Miguel, 101. 1.º (20)

VENDO CASA en el centro Sóller, compuesta de altos y bajos, apta para negocio: libre, por 500.000' - Ptas. Agencia GRAU: San Miguel, 101. 1.º (24)

PISO ZONA 31 de Diciembre, cuatro dormitorios, sala comedor, un baño y un aseo. Precio: 920.000 ptas. Facilidades de pago Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G: Plaza Olivar (28)

APARTAMENTOS ESTUDIOS EN SANTA PONS: Magnífica vista, totalmente amueblados, terraza jardín, piscina, capacidad cuatro personas. Precio: 300.000 pesetas. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G: Plaza Olivar (26)

PISO, calle Héroes de Manacor, cuatro dormitorios, un baño, un aseo. Precio: 1.000.000 Ptas.; a pagar en tres años. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G: Plaza Olivar (27)

PISO, en calle Honderos: cuatro dormitorios un baño sala-comedor ascensor. etc. Precio: 632.000 pesetas; a pagar en 82 meses. Inmobiliaria M A R Q U E S; Edificio España, entlo. G: Plaza Olivar (18)

PISO tres dormitorios, zona Héroes de Manacor Un baño, un aseo, sala-comedor cocina, calefacción bu. tano privada. Precio: 825 mil ptas. F MIRABO, calle General Mola, núm. 28. Telf. 226515 (28)

PISOS EN CONSTRUCCION

Tres dormitorios, en Son Cotoner 50.000' - pesetas entrada; resto, 3.600' - Ptas mensuales; intereses incluidos. Precio: 430.000' - Ptas a plazos. Tel. 231849

ESTUDIOS TERRENO: 50 m2; terrazo; precio 400.000 pesetas. Inmobiliaria MARQUES; entlo. G, Edificio España, Plaza Olivar. (18)

PISOS Avenida Jaime III, de cinco y seis dormitorios; precio: 2.300.000 pesetas y 3.000.000 Ptas. Inmobiliaria MARQUES; Edificio España, entlo. G, Plaza Olivar. (22)

PISO CALLE PASCUAL RIBOT, tres dormitorios, cocina, sala comedor, dos terrazas, etc. 500.000 pesetas. Inmobiliaria M A R Q U E S; Edificio España, entlo. G, Plaza Olivar. (22)

ATICO Paseo Mallorca: cuatro dormitorios, dos baños, calefacción central, ascensor. Precio: 1.750.000 Ptas. Inmobiliaria M A R Q U E S; Edificio España, entlo. G, Plaza Olivar. (21)

PISOS EXENTOS contribución; zona San Sebastián; tres dormitorios, sala comedor grande, terrazas. Precio 650.000 pesetas. Contrato, 100.000; llaves, 100.000. Facilidades, diez años. BORRAS, Colegiado. Marqués Fuensanta, 18, 1.º C. Teléfono 225197. (28)

VENDO piso en Son Cledera totalmente terminado, exento contribución, tres dormitorios, etc. Entrada 130.000 ptas., resto a 2.500 mensuales, incluido intereses. Teléfono 235896. (23)

SE VENDE casa en Inca, calle de la Gloria, 10. Informes: calle Barco, 10. INCA. (14)

PISOS, tres dormitorios; zona Pedro Garau. Precio: 470.000 pesetas; entrada, 100.000; resto, ocho años. BORRAS, Colegiado. Marqués Fuensanta, 18, 1.º C. Teléfono 225197. (22)

VENDO pisos y áticos en construcción y exentos, zona Pedro Garau y Reyes Católicos de 3 y 4 habitaciones. Precio: 500.000 y 600 mil ptas.; entrada 60.000 y 100.000; mensual 2.000 y 3.000. Informes: Dameto, 31, 2º Piso. (junto Plaza Progreso). (14)

VENDO piso en construcción en Héroes de Manacor, de 3 habitaciones, precio 450 mil ptas., entrada 100.000; mensuales 2.500. Información: Dameto, 31, 2º Piso (junto Plaza Progreso). (26)

VENDO piso zona Pedro Garau, tres dormitorios. Cuatrocientas sesenta mil pesetas. Telf. 271502. (12)

OCASION: Vendo chalet por 600.000 pesetas y otro delante del mar por 950.000 pesetas al contado, Rápita de Campos, Plaza Pedro Garau, 39 y 41. Tel. 272395. (28)

VENDO tiendas con inquilino y garantizando una buena rentabilidad líquida. Situación inmejorable en Pague. ra. Informes: Llame 211542. (18)

GANGA: Apartamentos en Magallut. llaves en mano por 350.000 ptas. contado. Informes: Tel. 222874 (14)

PISOS junto Paseo Mallorca, 150 s. 165 m2; condiciones a convenir. Información y venta en el propio edificio, calle Ibiza, 19, 2.º planta; de 10 a 2 y de 4 y 7'30 (32)

EN VALENCIA, vendo piso estrenar, soleado, exterior, zona urbanizada y saneada, trato directo, 330.000. Entrada desde 100.000. Razón: Sr. MADRID, calle Alcañiz, 28. Panadería, Tel. 653700, VALENCIA - 9.

PISOS grandes y económicos apropiados para vivienda y despacho o familia numerosa, superficie 225 m2., sala comedor, 45 m2., 6 dormitorios dobles, cocina y oficina de 24 m2., construcción primera calidad, excelente distribución, escalera de mármol, trato directo. Grandes facilidades. Vea piso piloto completamente terminado. Informes: Aragón, 154, bajos (49)

VENDO pisos, exentos, de 3 habitaciones, precio 500.000, zona Es Fortí; entrega para agosto, Entrada, 100.000; entrega de llaves, 50.000; resto, 10 años. Informes: Dameto, 31, 2.º (junto Plaza Progreso). (30)

VENDO en zona Hacienda piso con garaje, exento contribución. 3 habitaciones, sala comedor, cocinas con despensa, baño, aseo y trastero. Precio: 900.000; entrada 280.000, resto facilidades. Tels. 210554 - 222414. (29)

VENDO ático zona Tenis. 7 dormitorios gran terraza 850.000, 2 años sin intereses. VALENTI San Miguel, 230 (18)

VENDO áticos junto Tenis de 3 a 10 dormitorios, desde 800.000 a 2.500.000. VALENTI San Miguel, 230 (17)

VENDO, piso primero Jaime III, 4 dormitorios, 2.500.000 facilidades VALENTI San Miguel, 230 (13)

VENDO, pisos zona Pedro Garau, 150 entrada; 5.000 mensuales. Total 850.000. VALENTI San Miguel 230 (16)

VENDO, pisos junto Rivo, 4 dormitorios, 825.000. Facilidades 3 años. VALENTI San Miguel, 230 (14)

VENDO, pisos zona Son Español, 50.000 compromiso; 100.000 entrega llaves, resto facilidades. Total: 460 mil. VALENTI San Miguel 230 (18)

VENDO ático Paseo Mallorca, 4 dormitorios, gran terraza, precio: 4.500 ptas. mensuales. 1.750.000. VALENTI San Miguel, 230. (13)

VENDO pisos zona Pedro Garau, 3 y 4 dormitorios, 750 mil, facilidades, VALENTI San Miguel, 230 (15)

VENDO, pisos junto Hacienda, 3 y 4 dormitorios, 800 mil, facilidades VALENTI San Miguel, 230 (14)

VENDO, ático junto Blanquerna, 3 dormitorios, 700 mil, facilidades VALENTI San Miguel, 230. (12)

VENDO pisos y áticos Santa Catalina, 500.000, facilidades VALENTI San Miguel, 230. (12)

VENDO, pisos Aragón, 4 dormitorios, 900.000; 150 entrada, resto facilidades VALENTI San Miguel, 230 (14)

VENDO, primer piso Rafal, 3 dormitorios, 150 entrada, 3.500 mensuales VALENTI San Miguel, 230 (14)

VENDO pisos 2 dormitorios junto Plaza Columnas 430 mil. VALENTI San Miguel, 230 (12)

VENDO, ático 2 dormitorios 125.000 entrada, resto 3.500 mensuales VALENTI San Miguel 230. (13)

VENDO ático 3 dormitorios, gran terraza, espléndida vista Bahía, construcción lujo. VALENTI San Miguel, 230 (17)

VENDO piso excepcional lujo, Santa Catalina, espléndida vista, 800.000. VALENTI San Miguel, 230. (11)

VENDO, piso junto Pedro Garau, 3 dormitorios, 206 entrada, resto 5 años. VALENTI San Miguel, 230 (16)

VENDO chalet Colonia San Jordi, 550.000, contado. VALENTI San Miguel, 230 (11)

VENDO
Pisos y áticos terminados con apartamento. Tres y cuatro dormitorios. Grandes terrazas y mucho sol. Situación entre: Colegio La Salle y calle San Miguel. PERELLO, calle San Felipe Neri, 30, Entlo.

VENDO pisos junto Héroes de Manacor, 100 entrada resto 7 años. Total 500.000. VALENTI San Miguel, 230. (16)

VENDO piso 3 y 4 dormitorios terminado, en calle Aragón y travessas. Desde 450.000 pesetas. BELLVER, Tel.: 22 37 49. (18)

VENDO 2º piso en calle Andrea Doria, 3 habitaciones, facilidades a convenir. Informes: Telf. 227854.

VENDO apartamentos centrales, 2 habitaciones, cocina, comedor y baño, 450.000 ptas. Muy rentables. Algunas facilidades. Tel. 224720. (17)

VENDO sótanos con rampa y teléfono, de unos 500 metros en calle Arquitecto Benassar, 24. Informes: de 9 a 10 y 3'30 a 4'30. Teléfono: 234912. (24)

40 METROS PASEO MALLORCA, PARTICULAR VENDE PISO NUEVO. Vista mar. Recibidor, sala comedor, terraza, cocina equipada, 4 dormitorios, baño completo, aseo, 2 ascensores, 775.000 ptas. Telf. 234019, hasta las 4. (30)

VENDEMOS: en zona Tenis - Teniente Torres, piso 3 habitaciones, sala comedor, baño completo y baño aseo cocina totalmente amueblada, calefacción, precio y condiciones interesantes. Informes: Telf. 237412. Visítalos en Teniente Torres, 39. Sr. Bonet. (34)

OCASION: vendo pisos antiguos, centro; 60 mil pesetas. 217662, noches 9,10. (12)

VENDO pisos y áticos, 3 y 4 dormitorios, 2 baños completos, calle Eusebio Estada, pintados, exentos contribución, 150.000 ptas. entrada, Agencia QUETGLAS, Plaza Cort, 15, 1.º, Teléfono 224660. (27)

PRECISAMOS URGENTEMENTE
piso y apartamentos con o sin muebles, y chalets en alquiler. F. MIRABO, General Mola, 28. Tel. 22 65 15.

SE VENDE hostel restaurante céntrico, facilidades. 224121. (10)

VENDO pisos 3 dormitorios, llaves en mano, junto Tenis con facilidades. Agencia QUETGLAS. Pl. Cort, 15, 1.º Tel. 224660. (19)

CEDO pisos con alquiler módico en el centro. 217662, noche. (10)

VENDO piso ático calle Archiduque Luis Salvador, 3 habitaciones, vista fabulosa, facilidades pago. Kiosco Plaza Alejandro Fleming. (17)

VENDO magníficos pisos junto Avenida Jaime III, 4 dormitorios, entrega en mayo. Agencia QUETGLAS, Plaza Cort, 15, 1.º. Telf. 224660. (20)

CASA señorial en terreno 14 mil metros, agua abundante, árboles frondosos. 3 casitas, accesorios, 23 kms. Palma, carretera asfaltada. Informes: calle Bala Roja, 7. Oficina. (24)

MAGNIFICO piso 135 m2., 4 habitaciones dobles, 3 baños, gran sala comedor, galería cerrada cristales, cocina espaciosa todo pintado, situado junto Plaza Cardenal Reig. Soleado todo el día. Importante exento contribución, vendo por 1.390.000 ptas., con facilidades. 40% entrada, resto 3 años. Informes: Sr. Guerra, Telf. 270543. (50)

INMOBILIARIA, S. A.
Calvo Sotelo, 98 - Tel. 231849.

PARCELA EN MONTAÑA, casita aperos, frutales (magnífica vista) buen acceso, a 2 kms. pueblo Esporlas, 8.000 m2. a 69 ptas. m2. REF. RE-19.

MAGNIFICA FINCA RUSTICA: 12 cuarteradas, casa señores y amos. Mucha agua, más estanque, 360.000 litros. Huerto 7.000 m2. frutales. Zona Esporlas: 8.200.000 ptas. Magnífica inversión. Facilidades. REF. RE-15.

CHALET con todas comodidades. 3 dormitorios. 2 baños. 1.800 m2. jardín. Magnífica vista. Mucha agua. Situación Esporlas. 1.950.000 ptas. con facilidades. REF. RE-14.

PISOS

EN PLAZA TENIENTE CORONEL FRANCO
ESQUINA CALLE ADRIAN FERRAN
SITUACION PRIVILEGIADA

FACILIDADES, DIRECTO
DEL CONSTRUCTOR
AL COMPRADOR

Informes en:
CONSTRUCCIONES ROIG - MARTINEZ y N. SALOM - Tl. 222208.

¿UN EDIFICIO A NIVEL EUROPEO? SI, SEÑOR, EL «EDIFICIO RENAULT»

Por estos 11 motivos:

- 1.º - ENTRADA MAJESTUOSA, CON GRANITO NATURAL, MADERA DE OREGON Y PUERTAS "SECURITY".
- 2.º - SOBERBIOS HALLS EN PISOS.
- 3.º - ASCENSORES AUTOMATICOS "ELINTER", CON "MEMORIA".
- 4.º - ENTRADA PARA EL SERVICIO, MONTACARGAS Y ESCALERA DE MARMOL.
- 5.º - LUJOSOS Y AMPLIOS SALONES PRIVADOS.
- 6.º - TERRAZAS CON VISTA PANORAMICA SOBRE LA BAHIA Y SOBRE LA CIUDAD.
- 7.º - TERRAZO DE 1.ª CALIDAD, CARPINTERIA DE ALUMINIO Y DE CEBRANO.
- 8.º - BAÑOS Y COCINAS CON EL FAMOSO AZULEJO ITALIANO "KERVIT".
- 9.º - PISCINA Y GRAN PARQUE INFANTIL.
- 10.º - ANTENAS T.V., F.M. Y PARARRAYOS ELECTRONICO
- 11.º - INSTALACIONES DE AGUA CALIENTE Y CALEFACCION COMPLETAMENTE CENTRALIZADAS Y AUTOMATICAS.

Para visitar los pisos, será Vd. atendido en el mismo "Edificio Renault" (Avda. General Primo de Rivera, 121) piso 1.º, letra C (de 12 a 2 y de 4 a 6, incluso sábados).

PISOS y áticos zona Hacienda, terminados, 3 y 4 dormitorios. Desde 765.000. Inmobiliaria OLIVAR, Teléfono no 226687. (17)

VENDO apartamento primera línea en Paseo Marítimo Edificio Neptuno. Teléfono 216450. De 9 a 15. (16)

OCASION vendo por ausentarme chalet 2 plantas, gran jardín, vista bahía. Facilidades. Gerónimo Roselló, 73. (15)

VENDO piso a estrenar Obispo Maura o cambio si es posible local propiedad. Facilidades. Gerónimo Roselló, 73. (17)

PISOS Juan Alcover, exentos, 585.000. Entrada 100.000, resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 210294. (14)

PISOS zona Honderos, 632 mil. Entrada: 1000, resto 82 mensualidades. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 226687. (13)

VENDO maravilloso ático en las Avenidas, 4 dormitorios sala comedor con chimenea, trastero, baño, cocina, dos terrazas, vista al mar y montaña, sol todo el día, 1.250.000 pesetas. Facilidades. Véanlo tardes de 4 a 6 Avda. General Primo de Rivera, 17 9º, A. (42)

BOLSA DEL MOTOR

Motocicletas
VENDO Sanglas. Bar Madrid. 8 a 9 tarde. (10)

VENDO VESPA 150 S, y DERBI 74 G.S. Informes: Pedro Martel, n.º 22. (12)

AUTOMOVILES PONS, vendido; Simca 1.000 perfecto estado; 600-D seminuevos a escoger; Gordini bien de todo; 850 inmejorable. Máximas facilidades. Aragón, 62. (23)

VENDO Moto Derbi. 5.000 pesetas, calle Marqués de la Cenía, 70, de 4 a 7 tardes. (16)

VENDO Mobyletta buen estado. Telf. 252583. (10)

VENDO Vespa perfecto estado, con facilidades. Avenida Argentina, 147. T. 233326 (11)

VENDO Isocarro buen estado. Telf. 234526. (10)

Automóviles

GARAJE METROPOL vende Seat 1.500; 850 Coupé; 850 berlina; 600-D varios; 600 normal; 1.400-C gasolina y Diesel; Varios Simcas 1.000; Citroen 3'9 HP.; Renault R-8; 4-L Super; Gordini; Ondine; 4/4; M.G. FM 113.000; Morris 1.100; Mercedes 220, económico, etc. Facilidades: Gabriel Llabrés, 20. (44)

FAXI compraría, entrevistarse de 6 a 7: Duquesa de la Victoria, 35. (12)

GARAJE «LA ISLA», calle Patronato Obrero, 59; compra coches al contado y cambio por nuevos. (15)

800-D, semi-nuevo. Informes: Costa y Llobera, 46. (10)

OPEL Rekord-1700. Oportunidad. Costa y Llobera, 46. (10)

FORD «CORTINA» 1.200, semi-nuevo. Informes: Costa y Llobera, 46. (10)

GARAU AUTOMOVILES
EUSEBIO ESTADA, 120. ESPARTERO, 14. DODGE DART - GT. PLATA.

Más de 200 coches usados. - Seats 850. - Seats 600 - D - Seats 1.500 - Simcas - Citroen CV - Seats 600 P. M. 17.000 Ptas. Abierto sábados tarde MINIMA ENTRADA

PISOS y áticos zona Cardenal Reig, 3, 4 y 5 dormitorios. Desde 725.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, Teléfono 210294. (10)

APARTAMENTOS en Pasadilla, terminados. Desde 350 mil ptas. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 210294. (10)

VENDO HOSTAL PRIMERO EN CALA MAYOR
Aceptaría cambio
Llamar 9 a 11 mañanas - Teléfono: 230464.

VENDO CASA SEÑORIAL BARRIO MONTESION.
Piso principal y local 700 metros cuadrados libres. Rentabilidad posible anual 450.000 pesetas. - Trato directo.
SR. ROCA - Teléfono: 222122.

ZONA TENIS
Vendemos 6.º piso vista Bahía. Construcción primera calidad, calefacción, garaje, 5 habitaciones. Magníficas terrazas. - Informes: Sr. BONET - Edificio SKANDINAVIA, Teniente Torres, 39, bajos.

VIVIENDA LIBRE
y otra vivienda centro Palma. Construcción antigua. Mucho sol. Todo 290.000 pesetas. Informes: Bala Roja, 7, oficina.

BOLSA DEL MOTOR

VENDO furgoneta 1.000; Seat 1.400-C y B. Otros varios, todos muy baratos. Francia, co Martí Mora, 19. (17)

TENGO Garaje. Necesito coches para vender. Francisco Martí Mora, 19. (10)

VENDO Seat 1.500; 4L Super; Seat 600-D muy buen estado. Héroes de Manacor, 249. Garaje JAIME. (18)

GANGAS, facilidades: Simca 600-D; 600 normal; Simca 1.000 varios; furgoneta Citroen; Dauphine; 4-4, 4.000 ptas. Admitimos cambios. AUTOJANER, Honderos, 51

OCASIONES, facilidades: Seat 600-D varios; Simca 1.000 a elegir; Seat 850; Seat 1.400, 7 plazas. Admitimos cambios. EXPOAUTO Archiduque Luis Salvador, 60. (22)

GRUAS SALA
TELS. 224422-214953

FORD CORTINA, G.T. de Tomaso, nuevísimo único en Mallorca, facilidades y cambio. EXPOAUTO Archiduque Luis Salvador, 60. (17)

FIAT 1.200 Sport, 3 capotas, perfecto estado, facilidades. EXPOAUTO Archiduque Luis Salvador, 60. (13)

DODGE DART, G.L.E., aire acondicionado, precio ocasión, facilidades. EXPOAUTO Archiduque Luis Salvador, 60. (13)

ALFA ROMEO Gullietta 1.300 Coupé, buen estado, facilidades. EXPOAUTO Archiduque Luis Salvador, 60. (13)

PARTICULAR vende Dodge, S.P., 6 plazas, apto para bodas, y excursiones, calle Cotoner, 44, 4º, 2ª. B. Pons. (13)

COUPE 850 compraría, pago al contado, particular. Teléfono 214740, oficinas. (15)

COMPRARIA R-8 pago al contado, particular. Teléfono 222760, oficinas. (16)

PARTICULAR a particular vendo Ondine muy buen estado. Telf. 214432. (10)

COMPRO al contado coches usados en buen estado. Automóviles PONS. Aragón, 62. (12)

PARTICULAR vende Seat 600 y Citroen 2 HP. Real: Capitán Cristóbal Real. 82 y 84. (16)

GARAJE COMERCIAL LAS COLUMNAS. Plaza García Orell, 19. «Plaza Columnas» vende: Jeep Willys, Visca con tracción única y doble con reductora, motor Perkins 17 HP. varios modelos estrenar; Furgón Jeep tracción doble; Renault Ondine; R-8; 4L Super; 4-4, 7.500 pesetas; Seat 600. CAMBIOS. (47)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA DEL MOTOR

Automóviles

PARTICULAR vende 1.500 única mano, perfecto estado. Tels. 211718 - 211411.

SE VENDEN en buen estado Renault 4,4, P.M. 14.595, pesetas 16.000 y Seat 600, P.M. 42.487, ptas. 16.000. Sr. Ballester, Francisco Suau, 37 y 39. (21)

PONS vende con facilidades de pago, coches usados, calle Guillermo Massot, 69. (12)

PONS compra al contado coches usados, calle Guillermo Massot, 69. (10)

GARAJE SEGUI Alquiler coches. Vendo coches máximas facilidades. Duquesa La Victoria, 35. Avda. Los Pinos, 38. Ca'n Pastilla. M. Ramar, 16. Arenal. Teléfono: 267252 (23)

GARAJE HASSO, Alquiler 600 un día 300; de dos a cinco días 200; más de diez días 150 ptas. Suplemento para Dodge - Rard. 1.500; 850 Simca; Morris; Renault; Citroen; Coupé 850; 124 Entrega a domicilio. Teléfonos 267219 - 261784. Volan tén. 20 Ca'n Pastilla (40)

PARA SU SEAT: Engrases lavados, lavados motor, lavados interiores, aspirador, cambios aceite al momento. **FIAT SEAT DARDER** Roselló y Cazador, 44. (22)

SE ALQUILA coche SP. con permiso de parada. Teléfono: 255387. (10)

GARAJE SEGUI, vende 600-D P.M. 115.000; Simca 1.000, P.M. 132.000; 850, P.M. 127 mil. Duquesa La Victoria, 35. (18)

CASA DARDER, Fiat - Seat; Roselló y Cazador, 44; vende automóviles procedentes de cambio. Varias marcas. Precios económicos. (17)

NEGOCIO único: Ford Mustang G.T. 40 convertible, nuevo, 20.000 kms. Teléfono: 237508, después 22 horas. (14)

OCASION: Vendo Mercedes 220-S y Cónsul moderno. Facilidades, calle Reina María Cristina, 101. (14)

GRUAS SALA
TELS. 227722-214953

VENDO Porsche; Renault R-10 R-8; Seat 1.500; 850; 600-D; Barreiros; Seat 55, Camibios y facilidades. Fausto Morell, 71, Tel. 270439. (23)

VENDO Seat 1.400 Diesel en buen estado. Telf. 213006. (10)

DE PARTICULAR a particular vendo Seat 600 muy buen estado, matrícula P.M. muy barato. Razón: Antillón, 2. Taller. (18)

VENDO Jaguar PM, magnífico, admito cambio coche inferior. Ver: Guillermo Massot, 69. (13)

SIMCA MIL vendo. Teléfono: 274357. (10)

¡OPORTUNIDAD!
VENDEMOS 2 D.K.W. BUEN ESTADO.
P.M. 106 y 108.000 - Tl. 255680.

SE VENDEN
en buen estado: Renault 4-4, pesetas 16.000 y Seat 600, pesetas 16.000. Sr. Ballester, Francisco Suau, 37 y 39.

VENDO
Con facilidades: Seat 600; 800; 850; Renault R-8; Alfa Romeo; Siata; Fiat 1.500 y otros varios - Emperatriz Eugenia, 1 (misma Matadero).

coansa
COMPRA Y VENTA AUTOMOVILES
Motores marinos Volvo. Penta Lanchas y botes de vela.
Capitán Salom. 31 - Teléfono 253333

BOLSA DE TRABAJO

Las EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. **PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISITE DE LA OFICINA DE COLOCACION**

Desean Trabajo

(2256) **CABALLERO**, 40 años, hablando francés e inglés, con dotes de mando, vasta cultura, carnet de conducir, se ofrece para negocio hostelería o empresa. Dirigirse: D. Juan de la Vega, «Hotel Royal», Calvo Sotelo, 235. Dejar encargo personalmente o teléfono 234341. (40)

(2257) **TECNICO PUBLICITARIO EN DECORACION**, Paseo del Borne, 68, 2.º B. (10)

(2258) **SE NECESITA** chico de 14-16 años para ayudante de oficina. Presentarse en Casa Solivellas, calle Arguileto Benassar, núm. 28. (18)

(2241) **SE OFRECE** grupo normalizadores soldadores para trabajos metálicos. Interesados dirigirse personalmente Hotel San Cayetano, San Cayetano, 15. Sr. San José. De 8 a 10 tardes. Pal. (26)

(2251) **SE OFRECE** electricista industrial, de 1.ª para trabajar en empresa sol. vende. Paseo del Borne, 68, 2.º B. (17)

(2517) **CONTABLE** dotes organización, jornada laboral. Libre servicio. Presentarse: Eléctrica FERRER, calle Jafuda Cresques, 38. (17)

(2647) **URGE DEPENDIENTIA** mayor 20 años, para atender perfumera. Preferible con experiencia. Indispensable referencias. Tel. 217535. (14)

(2638) **SE NECESITAN** aprendices para taller artesanía olivo, calle Ramón Muntaner, 35, b. (10)

(2625) **BARMAN**, hablando idiomas, se precisa en Hotel ZENITH; Son Matet, Cala Mayor (frente Marivent). (14)

(2299) **HOSTAL PINAR**. Precisa camarera con urgencia, calle Bosque, 12 (10)

(2262) OFRECESE PERITO INDUSTRIAL MECANICO. Apartado, 113 - Palma.



OFICINAS Y DESPACHOS

(1271) **SE NECESITA** aprendiz de 14 a 16 años para almacén, calle Archiduque Luis Salvador, 96 (15)

(2176) **SE NECESITA** taquígrafos con dotes de organización Tel. 236926 (10)

OPOSICIONES banca clases particulares, grupos reducidos, tardes. Telf. 270579. (10)

(2705) **GESTORES** venta, ingresos según aptitudes. Reparación a cargo empresa. Escribir: Hispania, Avenida Jaime III, 43, Palma. (16)

(2577) **PRECISAMOS** señorita con mecanografía y nociones contabilidad. Condiciones interesantes. Presentarse de 5 a 8: Vifaza, 10, pral. Escalera B. (19)

CONSTRUCCION

(2656) **SE NECESITAN** oficiales albañiles de 1.ª, competentes a 50 pesetas hora y peones. Informes: Capitán Crespi Coll, 55, 2.º C; de 1'30 a 2'30 y 8'30 a 10'30. (28)

PELUQUERIAS

(2430) **SE NECESITA** peluquera o peluquero. Calle Hostales, 46. (10)

(2493) **URGEN** ayudantes y aprendizas. Buen sueldo. Estudio JEAN. Tous y Maroto, 21. (12)

(2508) **PELUQUERIA** de Caballeros MARELLI necesita manicurera. calle Sindrato, 160. Telf. 225188. (11)

(2266) **PELUQUERIA** señoras necesita media oficial. Manicura. Calle Galiana, 11, 1.º. (10)

(2441) **PELUQUERIA** señoras necesita oficial. Teléfono: 252559. (10)

(2413) **SANS** Peluquería, necesita media oficial manicurera y aprendizas. 31 de Diciembre, 18. (12)

(2369) **SANS** Peluquería, necesita oficial peluquería caballeros, 31 de Diciembre, 18. (10)

(1981) **NECESITO** oficiala y aprendiz peluquera en zona turística. Informes: por la mañana Tel. 235556. (11)

SE NECESITA aprendiz de 14 a 16 años para tienda tapicería y decoración. Informes: tienda Almoyna, Plaza Almoyna, 3. (Catedral). (20)

(2027) **SE PRECISA** aprendiz de 14 a 16 años, para comercio y oficinas. Informes: CASA JULIA, J. Anselmo Clavé, 1, de 6 a 7'30 (22)

(2216) **SE NECESITA** aprendiz de 14 a 16 años para tienda tapicería y decoración. Informes: tienda Almoyna, Plaza Almoyna, 3. (Catedral). (20)

(630) **APRENDIZ**, 14-15 años necesitase en CAMISERIA SELO: Conquistador 23 (10)

(1843) **INTERESA** aprendiz taller oro y plata De 14 a 16 años San Miguel, número 73 entlo (10)

(1320) **SE NECESITAN** aprendizas dependientes con idiomas en ARTESANIAS Conquistador, 36 (12)

NOVEDADES BORRELLI precisa señoritas con conocimiento de idiomas Jaime II, 97 Tel. 212076 (13)

(1651) **NECESITO** persona control almacén indispensable saber escribir a máquina Eusebio Estada 260 (12)

(2362) **SE NECESITA** dependiente de 14 a 16 años. Teléfono 227767. (10)

(2682) **BABELIN**, Olmos, 22. Interesa dependiente o ayudante. Hasta 18 años. (10)

SERVICIO DOMESTICO

(2640) **SE DESEA** sirvienta con referencias, que posea conocimientos de cocina, para atender señor mayor edad, buena remuneración. Dirigirse Sra. LOPATEGUI, Telf. 255599. (10)

(2351) **SE NECESITA** señora de limpieza para restaurar, horas de 9 mañana a 5 tarde. Interesadas diríjense: Restaurante El Patio Plaza Gomila, 5. (10)

(2466) **MATRIMONIO** solo, necesita empleada del hogar que sepa cocinar y con buenas referencias, para dormir en la casa. De 10 a 12 mañanas y de 4 a 6 tardes. Informarse en la calle San Alfonso, 60, pral. o telefonar al n.º 216795 (42)

(2538) **SE NECESITA** matrimonio para trabajar como domésticos en Alemania. Ofertas a Hotel Playa Palma Nova. (14)

(1734) **SE PRECISA** chica para servicio en casa particular. Avda. General Primo Rivera, n.º 121, 7.º A. (16)

(890) **SE NECESITA** oficiala peluquería señoras, calle Regalo, núm. 5. Tel. 270270 (16)

(2570) **SE NECESITA** aprendiz adelantada peluquera. Velázquez, núm. 5. Teléfono, no 22419. (10)

(2598) **PELUQUERIA PIERRE CONSUL** París - Coiffures Palma Nova, necesita buena oficiala y media oficiala. Telf. 216. Palma Nova. (16)

(2426) **SE PRECISA** aprendiz adelantada en peluquería de señoras, zona turística. Telf. 260840. (12)

(2622) **PELUQUERIA MARJU**, necesita oficialas. Calvo Sotelo, 336. Torreno. (10)

(2464) **Peluquería MAGDA** en Cala Mayor, necesita una aprendiz y una manicurera. Telf. 233866. (12)

COMERCIO

(1271) **SE NECESITA** dependiente para tienda de muebles. Preferible con idiomas y nociones de dibujo. calle Archiduque Luis Salvador 96. (10)

(2624) **INTERESA** aprendiz dependiente de 14 a 16 años San Miguel, 73, entlo. (12)

(2651) **CHICO**, se precisa para cachos, posibilidad ser dependiente, RADIO BALEAR; San Miguel, 151. Teléfono 212324. (14)

(2567) **SE PRECISAN** carpinteros o ebanistas. calle San Rafael, 285. (10)

(50) **BARNIZADOS DIAZ**, necesita oficiales. Calle Capitán Cortés, 84. Teléfono 27-21-20. (10)

(1669) **BARNIZADOS ANGULTA** necesita oficial para polisher y ayudante. calle Manos, 92. Tel. 237311. (13)

(1277) **EDUARDO SORIANO**, se necesita aprendiz para barnizador. Tel. 232158. (10)

(2518) **SE NECESITAN** oficiales de carpintería especializados en formica, calle 22 Enero núm. 7. Junto Plaza Patines. (Soledad). (16)

(1423) **FALTAN** carpinteros Carpintería Castell Arzobispo Azpargo, 37. (10)

CHOFERES

(2251) **SE NECESITA** persona carnet 2.ª, cuidar coches alquiler. Informes: de 17 a 19. Calle Oliver, 26. (14)

(2310) **SE NECESITA** ayudante de almacén y conductor de 2.ª G.L. Presentarse a: Transportes JUAN ALBA; calle General Ricardo Ortega, 20. (20)

(2646) **SE NECESITAN** chóferes de 1.ª clase y peones. Razón: MUDANZAS PORTAS; calle de San Miguel, n.º 238 (Palma). (18)

(2671) **SE NECESITA** joven servicio militar cumplido, con carnet 2.ª, para montaje de cortinas y persianas, COPERMA; Plaza Alexander Fleming, 18. (20)

(2210) **SE PRECISA** chófer con carnet de 1.ª. Informes: Antonio Marqués Marqués, 28 (10)

(2275) **SE NECESITA** chófer con carnet de 1.ª para S.P. Informes: Garaje Canals Mascaró Palma Nova (18)

(1651) **NECESITO** chófer carnet Primera Eusebio Estada, 260 (10)

(1781) **SE NECESITAN** chóferes con carnet primera y peones Transportes Guasp Tomás Forteza, 77 (10)

(2524) **SE NECESITA** conductor de 2ª con referencias. Informes: «La Vanguardia». Gilabert de Centellas, 29. (10)

(2648) **NECESITO** chófer para taxi. Razón: en calle Pasaje Prosperidad, 7, de ocho a nueve noche. (14)

HOSTELERIA

(2345) **JEFE DE PARTIDA** habiendo trabajado en Hotel 1.ª categoría. Intútil sin referencias. Hotel Villamil, S. A. Paguera. (17)

(2446) **SE NECESITA** chica para vender helados. Granja Mallorquina. Sindicato, 125. (10)

MATRIMONIO 2 hijos precl. sa sirvienta todo estar, sueldo 5.000 ptas. Marqués Fuensanta, 46, 4.º, 2.ª, de 4'30 a 6. (20)

(2635) **SE NECESITA** sirvienta. Telf. 223250. (10)

(2638) **SE NECESITA** muchacha para servir. calle Archiduque Luis Salvador, 290. (10)

CARPINTERIAS

(1872) **CARPINTERIA**, falta montador, pintor y aprendiz. Telefonar al número 223558, de 8 a 9'30 mañanas; de 3 a 4 tardes, y de 9 a 11 noche. (26)

(2184) **CARPINTERIA VICTOR FUENTES**, Necesita carpinteros. Buen sueldo. Presentarse: calle Aldé, número 32. Tel. 234394. (10)

(2607) **EBANISTAS**. Hacen falta. Sueldo según aptitudes, calle Teniente Suredda Portell, núm. 3, Palma. (13)

(2566) **CARPINTEROS**. Se necesitan, Carpintería VICENS. Carretera de Valldemossa, 317. Palma. (10)

(2669) **PRECISAMOS** chico para fregavaso; trabajo todo el año; sueldo 4.000 pesetas. Cabo Martorell Roca, 26, Tel. 236149 (16)

(2660) **CAFETERIA** centro ciudad, necesita mujer con conocimientos cocina. Informes: Tel. 213593. (11)

(2663) **FAJIN**, se necesita, preferible con carnet de 2.ª Hotel GALA, Ca'n Pastilla. (12)

(3612) **RESTAURANTE CANTABRICO** necesita cocinera conoza la cocina mallorquina. Informes: Calvo Sotelo, 337. (El Terreno). (14)

(2540) **HOTEL FABIOLA**, necesita jefe de partida. Informes: Telf. 268. Portals Nous. (11)

(2619) **PENSION** 40 plazas en Ca'n Pastilla, precisa cocinera para temporada. Teléfono 260120. (12)

(2613) **SE NECESITA** botones. Telf. 260248. (10)

(2641) **RESTAURANTE «CUKE-CHOCO»**, calle Cotoner, 125, necesita lavaplatos y ayudante comedor. (10)

(3612) **HOTEL ROYAL** necesita camareras para comedor. Informes: Calvo Sotelo, 337. (El Terreno). (12)

(2434) **CONSERJE** de noche con experiencia, hablando francés y nociones de inglés con referencias. Trabajo todo el año, se necesita Hotel CONSTELACION. Teléfono 230246. (23)

(2434) **AYUDANTE** de cocina con experiencia y referencias, se necesita. Hotel CONSTELACION. Tl. 230246 (13)

(2569) **SE NECESITA** aprendiz mostrador de 14 a 16 años. Trabajo todo el año. Bar Samoa. Telf. 224224. (10)

(2558) **HOTEL Playas Arenal**, precisa jefe recepción hablando inglés y francés. Llamar Telf. 260747, de 4 a 6. Sr. Frerer. (18)

(1965) **HOTEL COSTA AZUL** necesita un aprendiz bar, mallorquín o con muchos años de residencia en Mallorca. (15)

(2475) **SE NECESITA** guía escandinava. Tel. 233048. (10)

(981) **SE NECESITA** botones «Hostal Villa Sea». Teléfono núm. 232118. Camine Vecinal de Génova a San Agustín, núm. 85 (18)

SE NECESITA ayudante cocina y fregaplatos Informes: Restaurante 7 MARES Apuntadores, 33 Palma. (13)

(1919) **SE NECESITA** mujer limpieza, mujer cocina y camarera. Informes: Calvo Sotelo, 99. De 9 a 10'30 mañana. (17)

(188) **SE NECESITAN** señoritas para la caja en Cafeterías KAIS Informes calle Soledad 20 Telf. 215372 (10)

(474) **SE NECESITAN** señoritas o señoritas lavaplatos en Cafetería Kais Plaza la Reina Telf. 226227 (10)

(2586) **HOTEL NACIONAL**, Paseo Marítimo, 152. Necesita mujeres de limpieza. (11)

(2681) **SE NECESITA** muchacha para comedor. Restaurante El Túnel, Mar. 2. (10)

(2681) **SE NECESITA** fregaplatos. Restaurante El Túnel, Mar. 2. (10)

(2706) **HOTEL FABIOLA**, necesita pinche cocina. Informes: Tel. 268. Portals Nous (10)

(2694) **SE NECESITA** camarera pisos. Pensión Corp. Mar. Calvo Sotelo, 339. Teléfono 233760. (12)

(2676) **BARMAN** con idiomas se necesita en Paguera. Teléfono 31. (10)

(2709) **PARA HOTEL 1.ª A**, Cuatro Estrellas, en playa, precisamos: Jefes de partida, ayudantes cocina, pinches, pastelero, camareros comedor, ayudantes, telefonistas, recepcionistas, electricistas. Sueldos muy interesantes. Para informes: Matías Montero, 17, pral. Palma. Los lunes, miércoles y viernes de 10 a 13 y 4 a 7 Intútil sin referencias. (48)

MODAS

(2361) **MODAS MADRIGAL**, necesita oficialas y ayudantes para taller. Trabajo todo el año. Plaza Santa Eulalia, 11. Telf. 224411. (18)

(2637) **SASTRERIA BOSTON**. Necesita pantalonera. Presentarse con una prenda de muestra, Sindicato, 161. (10)

(2708) **BOUTIQUE** de modas necesita decorador para escaparates. Buenas referencias. Llamar al 216420. (12)

MECANICOS

(2620) **GARAJE METROPO**, precisa ayudante mecánico y lavavoches. Presentarse a Gabriel Liabrés, 20. (12)

(1951) **SE NECESITA** aprendiz de mecánico, bien retribuido. Telf. 214155, calle Tomás Forteza, 5. (10)

(2500) **SE NECESITAN** un mecánico y un lavavoches. Libres servicio militar y carnet conducir 2.ª clase. Presentarse en AVIS. Paseo Marítimo, 133 (Palma) (22)

(2422) **SE NECESITA** mecánico oficial 1.ª y un aprendiz con carnet segunda especializado en Seat. Informes: Calvo Sotelo, núm. 68 (Frente Barbarela). (21)

(2281) **TALLERES RIPOLL** necesitan oficiales planchistas. calle Naranjo, 91. Es Rafael. Palma. (10)

(2644) **EMPRESA INMOBILIARIA BUSCA SECRETARIA DE HABLA ALEMANA**
CON DOMINIO DEL ESPAÑOL Y CONOCIMIENTOS DE INGLES Y FRANCÉS PARA CORRESPONDENCIA, TRABAJO GENERAL DE OFICINA Y TRATO CON LOS CLIENTES.
TRABAJO DE LUNES A VIERNES E INTENSIVO EN VERANO. EXCELENTE REMUNERACION.
Dirigirse por escrito o por teléfono a:
INMOBILIARIA PORTO CRISTO
Calle Conquistador, 10 225610.

(2563) **CONTABLE MUY EXPERTO**
Preferible diplomado Academia Cots o Titular Mercantil
de 120.000 a 200.000 Ptas.
(Referencia 2563) Avda. Jaime III, 153, entlo.
ENVIAR «CURRICULUM VITAE» A PUBLICIDAD LANZA

(2615) **MERITORIO**
14-16 AÑOS, PARA OFICINAS PRECISA:
COMERCIAL INDUSTRIAS AGRICOLAS DE MALLORCA, S. A.
Avenida Argentina, 195.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO

- Ofrecen Empleo**
- ELECTRICIDAD**
- (2057) APRENDIZ electricista, bobinajes y automóviles, se necesita en Reyes Católicos, 228. (11)
 - (2514) AYUDANTE electricista poses conocimientos electricidad. Presentarse: Eléctrica FERRER, calle Jafuda Cresques, 38. (14)
 - (2516) ELECTRICA DARDER necesita aprendices con conocimientos de electricidad. Presentarse de 8 a 8 tarde, en Avda Argentina núm. 76. (19)
 - (255) SE PRECISAN oficiales y aprendices mecánicos electricistas y diesel. Informes: Capitán Cerdá Montaner, 6-8 (16)
 - (724) ELECTRICA DARDER necesita oficiales de 1.ª con experiencia. OFRECE buen sueldo, mas gratificaciones. Presentarse de 8 a 8 tarde, en Avenida Argentina, 76 (23)
 - (5) SE PRECISAN electricistas. Vñaza 75 (10)
- VARIOS**
- GANARA 500 diarias vendiendo maquinas calculadoras miniatura. Son metálicas. Suman, restan, multiplican, dividen. Enviamos una contra reembolso de 799'50 para probar venta. Precio venta público: 271 ptas. Constantino Burgo Apartado 1.219 Barcelona (32)
 - (2642) NECESITAMOS persona con experiencia en trabajos de fotografía, para laboratorio y retoque. Foto LURAN (hija); Plaza Oliver, 33. Palma (20)
 - (2445) SE NECESITA oficial lampista. Informes: Calle Pons y Gallarza, 171. (10)
 - (2667) SE NECESITA chica para atender chucería en supermercado. Plaza García Orell, 33. Reserva colocada. (14)
 - (2650) NECESITO lavacoches en Garaje JAUME; trabajo fijo. Informes: Reina María Cristina, 42. (12)
 - (2531) SE NECESITAN pantalonerías. Presentarse en calle Capitán Crespi Coll, 2. (10)
 - (2539) PEONES. Necesitamos, edad 25-35 años, trabajo cámaras frigoríficas y otros. Razón: Héroes de Manacor, 38. (16)
 - (2381) FABRICA de calzado sita en el Polígono, necesita oficiales y oficiales especializados. Tel. 256944. (14)
 - (2525) NECESITAMOS oficial y aprendiz de fotografía. Informes: Foto DURAN Sindicato, 20. (10)
 - (2475) SE NECESITAN señoritas masajistas. Teléfono 233048. (10)
 - (2497) SE PRECISA oficial pastelero. Pastelería Sastre Antonio Maura, 87. Pont d'Inca. Presentarse de 12 a 13 horas. (16)
 - (2026) SE PRECISA aprendiz de 14 a 16 años para Laboratorio Fotográfico. Informes: Casa JULIA, J. Anselmo Clavé, L. De 8 a 7'30. (22)
 - (1766) TINTORERIA POPEVE necesita planchadora calle Capitán Clar Aloy, número 50, Son Massanet (12)
 - (2693) HOTEL CALAMAYOR, solicita ayudante de conserje, que sepa idiomas (10)

(2562) SECRETARIA
Español - Francés. Dactilógrafa con experiencia en trabajos de oficina. Concertar entrevista al Telf. 210640 ó presentarse en:
OLIVER MATEU
Avda. Jaime III, 135, 3.º De 9,30 a 14,30.

(2277) IMPORTANTE EMPRESA
Precisa señoritas de 18 a 24 años. Buena presencia. Formación a cargo de la Empresa. Presentarse al Sr. Grupelli en Paseo Mallorca, 31 - 8.º - 1.ª de 11,30 a 1 y de 5 a 8.

(2561) SECRETARIA EN PAGUERA
Para recepción y correspondencia en Español y Francés. Concertar entrevista al Teléfono 210640 ó presentarse en OLIVER MATEU, Avda. Jaime III, 135, 3.º. Palma, o bien en OLIVER MATEU-PAGUERA, Carretera Andraitx, junto minigolf. Paguera, de 9,30 a 13,30.

(1561) ALMACENES SALVAT, S. A.
Colón, 2 - PRECISA:
SEÑORITA DEPENDIENTA. CONDICIONES INTERESANTES.

(2458) CASA DARDER
Para su sección de MAQUINAS DE COSER "ALFA" NECESITA Vendedores para visita domiciliaria, ingresos garantizados más comisiones. Sindicato, 189. - Palma.

(2623) SE NECESITA
Señorita para oficina, con conocimientos de contabilidad.
MONZO MESA.
Antonio Marqués Marqués, 53. (Junto cine Rívoli). Telf. 256497.

(1692) ELECTRICA ESPAÑOLA
PRECISA:
Oficiales 1.ª y 2.ª electricistas.
Oficiales 1ª y 2ª herreros (toberos)
Aprendices comercio y taller.
Costa y Llobera, 15.

(2532) COMYLSA
EMPRESA CONSTRUCTORA, S. A.
Precisa AUXILIAR ADMINISTRATIVO, de obras. - Para informes: Paseo Mallorca, 142, 1.º y Telf. 224477.

(2634) HOTEL DE LUJO
EN PASEO MARITIMO
Precisa AYUDANTE CONSERJE NOCHE.
Escribir con:
"Curriculum Vitae" al Apartado de Correos 1.130.

(2614) SALA DE FIESTAS TITO'S
precisa: Ayudantes camareros - Recepcionistas - Portero. - Presentarse oficinas, calle Nube, s-n, de 5 a 7 tarde.

(2616) PRECISAMOS
JOVEN O SEÑORITA CON NOCIONES INGLÉS Y FRANCÉS. CARNET CONDUCIR DE SEGUNDA. - Diríjense:
Avenida Conde Sallent, número 33.
CAROP - ITAL

(2649) ENCARGADA DE PISOS
NECESITA HOTEL TODO AÑO. REFERENCIAS. SERIEDAD.
HOTEL SAN AGUSTIN.
Calvo Sotelo, 675 - Palma.

(2677) EMPRESA CONSTRUCCIONES
PRECISA:
ENCARGADO GENERAL.
Concertar entrevista al Tel. 225474.

(2617) NECESITAMOS
CHOFERES CARNET 1.ª Y 2.ª
Competentes, con experiencia y referencias.
MECANICOS Y APRENDICES
Para reparación camiones.
Presentarse en Gilabert de Centellas, 23.

(2664) PRECISAMOS
OFICIAL DOMINANDO ELECTRICIDAD Y FONTANERIA.
Informes: Sr. Pujol - Oficina Información Urbanización Costa de la Calma. Km. 18 Carretera Andraitx.

(2668) JOVENES AMBOS SEXOS
menores de 18 años, precisa C.O.M.A.D.E.S.A.
Avda. Gral. Primo de Rivera, 1 - 2.º.

(899) SOLICITAMOS SEÑORITAS
A PARTIR DE 22 AÑOS
Presentarse al Sr. Méndez en:
Avda. Gral Primo de Rivera, 30 - 1.ª - A.
De 10 a 1 y de 5 a 7'30

(2424) COBRA, S.A.
Precisa señorita para Auxiliar Administrativa en su delegación de Palma. Edad de 18 a 21 años. Sueldo 4.500 ptas. mensuales. Escribir curriculum-vitae a:
Obispo Massanet, 3 - Palma.

(2254) PARA LA ZONA DE SON SERVERA
INTERESA ADMINISTRATIVO, HABLANDO INGLÉS Y PERMISO CONDUCIR SEGUNDA CLASE.
PRESENTARSE EN: AVIS
Paseo Marítimo, 133. - Palma.

(1034) SE PRECISA
chófer vendedor carnet 1.ª. Presentarse de 6 a 7 tarde: MIRET, S. A. - Carretera vieja Buñola km. 2'800 cerca Polígono La Victoria. Buen sueldo y comisión

(2527) FIRESTONE
Precisa: Recepcionista. Personal servicio taller. Chico para recados. - Presentarse: a partir de las 18 en Ramón y Cajal, 26.

(1744) EMPLEADO DE UNOS 45-50 AÑOS
RESERVISTA O RETIRADO DEL EJERCITO O FUERZAS ARMADAS.
Se precisa para trabajos administrativos, control de reparaciones y materiales, dotes de mando y conocimientos de mecanografía y cálculo.
Escribir indicando historial a:
CASA JOSE BUADES, S. A.
Apartado de Correos núm. 332.
Absoluta reserva.

(2628) INTERESA
MATRIMONIO SIN HIJOS
con conocimientos pardinera, para poseedor. - Ofreceremos gratificación mensual, vivienda, luz y agua gratis. Presentarse de 6 a 7 tarde en:
COMERCIAL BUADES
Sección Personal, calle Gilabert de Centellas, 61.

(2700) HOTEL EN ARENAL
PRECISA CONSERJE DE NOCHE CON NOCIONES DE IDIOMAS, FAJIN Y BOTONES. - Telf. 261490.

(2698) IMPORTANTE FABRICA DE COCINAS
CON DELEGACION EN BALEARES
PRECISA:
ENCARGADO SERVICIO TECNICO
Precisamos persona con conocimientos técnicos, iniciativa y responsabilidad para regentar nuestra delegación de Servicio Técnico en Baleares.
Importante retribución según aptitudes.
MECANICOS ESPECIALISTAS EN REPARACION COCINAS
Imprescindible experiencia.
Remitir solicitud por escrito a esta Admón. Ref. núm. 10584.

(2699) IMPORTANTE EMPRESA ELECTRODOMESTICOS
Precisamos para nuestra sección Industrial **VENDEDOR**
Persona con don de gentes, iniciativa y trato personal. Se valorará experiencia en cargos similares. Promoverá ventas en el exterior de nuestra empresa. Ofrecemos sueldo e importantes comisiones.
Remitir solicitud con amplios detalles a esta Admón. Ref. núm. 10585.

(2594) HOTELES BARCELO
Precisa: EXPERTO CONTABLE A NIVEL PROFESOR MERCANTIL.
SE EXIGE:
- Conocimientos profundos contabilidad y administración.
- Experiencia.
SE OFRECE:
- Sueldo a convenir según aptitudes.
- Posibilidad promoción.
INFORMES: Jefe de Personal.
C/. José Rover Motta, 63 - Tel.: 274150.

(2701) COMERCIAL ANTONIO BUADES FERRER, S. A.
Calle Gilabert de Centellas, 61.
PRECISA: Auxiliar Administrativo.
Libre Servicio Militar.
Sueldo según aptitudes.
Informes: Sección Personal, de 6 a 7 tarde.

(2594) VIAJES BARCELO, S. L.
Precisa:
SECRETARIA TAQUIMECANOGRAFA
Indispensable conocimiento de inglés, alemán y español. Buena presencia y experta en trato social. Buena remuneración.
INFORMES: Jefe de Personal.
C/. José Rover Motta, 63 - Tel.: 274150.

LIQUIDACION por TRASPASO

Cerramos el 12 de mayo HASTA ESA FECHA

REGALAMOS NUESTRA BIBLIOTECA, FORMADA POR

12 LIBROS Y UN GRAN DICCIONARIO POR 524 PESETAS

¡UN SOLO LIBRO VALE 500 PTAS.! ¡CINCO LIBROS VALEN YA 1.575 PTAS.! Otros valen 160, 130, 125, 110, 90 y 80 ptas, cada uno. Y el que vale menos ¡CUESTA 30 PESETAS!

Alejandro Dumas, «Los tres mosqueteros» (vale 500 ptas.); León Tolstói, «Guerra y paz» (vale 400 ptas.); Jorge Ohnet, «Felipe Derblay» (vale 300 ptas.); A. Dumas (hijo), «La dama de las camelias» (vale 175 ptas.); François de la Cote, «Paulina Bonaparte» (vale 200 ptas.); Warwick Deeping, «Rey por un día» (vale 160 ptas.); Antoine de Adá, «Lola Montes» (vale 130 ptas.); Enrique Sienkiewicz, «Quo Vadis» (vale 125 ptas.); François Truffaut, «La piel suave» (vale 110 ptas.); Franz Kelsen, «Sodoma y Gomorra» (vale 90 ptas.); Varios, «Picos» (vale 80 ptas.); Knut Hamsun (Premio Nobel), «Benoni», (30 pts.)

Esta biblioteca, formada por doce tomos (ocho de ellos están encuadernados, y de los ocho, tres a todo lujo), va acompañada del NUEVO DICCIONARIO DE LA LENGUA ESPAÑOLA, encuadernado. ¡Tiene 718 págs.! Con ilustraciones, láminas en colores, etcétera. Todos estos libros que valen más de 2.300 pesetas, los recibirá usted a reembolso de las 524 pesetas, mas 20 pesetas de gastos.

ENVIOS A REEMBOLSO PAGADEROS AL CARTERO CONTRA ENTREGA

Importante: Si usted ya tiene Diccionario, le enviaremos en su lugar la gran obra encuadernada a todo lujo «Los misterios de París», de Eugenio Sue. La inmortal obra sobre el hampa y los bajos fondos de París. ¡Vale 200 pesetas!

Nota: También liquidamos la colección «Brigadas especiales». ¡Grandes aventuras! ¡Interpol! ¡F. B. I.! Tres tomos grandes (tamaño 21 x 14 cms.). Valen 40 pesetas cada tomo. Los liquidamos ¡sólo por 48 pesetas! Mas ocho pesetas de gastos.

Asimismo tiramos la colección «Historia y biografías». Tres tomos de hechos históricos y biografías célebres. La cedemos ¡sólo por 48 ptas.! Mas 8 ptas. de gastos.

Comprando todo (dos voluminosos paquetes de 3 kilos cada uno), aun rebajamos más. ¡Todo por 618 ptas. y sólo cargamos 20 pesetas de gastos por todo! Total a pagar: 638 ptas. Y aun le regalamos la gran edición de «El ingenioso hidalgo don Quijote de la Mancha», de Miguel de Cervantes. Edición completa, con grabados. ¡926 págs.! Un regalo de alta calidad.

Y si usted nos envía su pedido antes de 10 días, le enviaremos otro gran REGALO: «Las mil y una noches», edición íntegra, con 354 páginas. Las maravillosas historias orientales, en las que relucen la magnificencia de los palacios de Bagdad, la sanguinaria crueldad de los sultanes, el esplendor de los harenes... Todo relatado cual fantástico tapiz en el que se unifican la poesía, la picaresca y el exotismo.

Pedidos a: **No admitimos giros anticipados ni enviamos al extranjero.** (B.)
LIBROS ROGARDE - VIA LAYETANA, 153, BARCELONA - 9

(2588) IMPORTANTE EMPRESA
Del ramo del automóvil precisa:
Oficial 1.ª Planchista
Calle Arturo Rizzi, 17 - Sr. Riutort.

(2605) CHICO PARA RECADOS
De 14 a 16 años, precisa:
LABORATORIO MIRO.
Presentarse de 8 a 10 horas en:
calle Francisco Suau, 37, 2.º.

(2704)
SE NECESITA
APRENDIZA.
Calzados TOLETE
Plaza Olivar, 38.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(2666) LLENADORES ESPECIALIZADOS EN EL LLENADO DE BEBIDAS CARBONICAS

Necesitamos llenador para grupo en cadena, con nociones de mecánica. Trabajo todo el año. Buenas condiciones económicas. Reserva absoluta para colocados. Son Ferragut, 51 6 Teléfono 253226.

(2666) MUJERES O CHICAS

SE NECESITAN PARA FABRICA DE GASEOSAS. CRUSH Son Ferragut, 51.

(2666) PEONES

PARA FABRICA DE GASEOSAS SE NECESITAN CRUSH Calle Son Ferragut, 51.

(2703) IMPORTANTE EMPRESA

Precisa auxiliar administrativo con servicio militar cumplido. Buena remuneración. Informes: calle Aragón, 95 - Palma.

(2702) URGE ESPECIALISTA

EN REPARACION Y CONSERVACION ASCENSORES. Buena retribución. Jacques Fournet inmobiliaria S. A. Avda. Antonio Maura, núm. 60. Mañanas de 10 a 12,30.

VIAS SECCIONES

Pérdidas

EXTRAVIADO periquito color amarillo, domingo último, cerca Borne. Habla algunas palabras en inglés. Gratificad: El Boutique. Galerías Olmos, Palma. (18)

EXTRAVIADO

BOTE DE FIBRA - GLASS

DE UNOS 15 PALMOS, DE COLOR BLANCO, DENOMINADO "SOUTHERN-CROSS". SE GRATIFICARA CON 2.000 PTAS. A QUIEN PUEDA DAR NOTICIAS QUE PERMITAN LOCALIZAR DICHO BOTE. SR. LOSADA. TELF. 212596 - DE 6 a 8 DE LA TARDE.

DESAPARECIDO

MORRIS 1100 Color verde claro - B - 649.588. Informes: Teléfono 231769.

Música

ATRACCIONES INTERNACIONALES, S. A. Ofrecen sus servicios a las empresas y conjuntos mallorquines. Nube, 1 (Plaza Gomila). Telf. 231517. (18)

SARDANS, ESPECTACULOS INTERNACIONALES, Vedettes. Atracciones, Flamencos, Conjuntos para Salas de fiestas, hoteles, galas, verbenas, etc. Colliure, 149. 70. 3ª Tel. 255256 (21)

NECESITO bailarina española y guitarrista requinto. Teléfono 224504. (10)

CANTANTE con conjunto musical cuadro flamenco, se ofrece regentar sala de fiestas. Telf. 224504. (14)

CANTANTE busca conjunto de Palma, 3 años experiencia. Llamar de 8 a 10 noche: 272590. (16)

VENDO amplificador Selmer, 100 w. Muy buen precio. En perfecto estado. Informes: calle Lorenzo Ribet, 21, 1º. (16)

Hospedajes

ALQUILO habitación doble muy céntrica, con ducha. Informes: Tel. 210820. (10)

SE ALQUILA habitación con 2 camas, calle Soldado Cliffe Gomila, 14, 1º. (12)

Enseñanzas

ACORDEON, GUITARRA, LAUD, BANDURRIA, BATERIA, ARMONICA, SOLFEO TEORIA. Estudie por correspondencia el instrumento que prefiere con facilidad y rapidez. Enviamos los instrumentos. Pida folleto gratis a Instituto MO. ZART. (32)

SE DAN CLASES de Matemáticas, Física y Química. Bachillerato, Reválidas y Preuniversitario. Precios económicos. Telf. 226859. (16)

OPOSICIONES banca, clases particulares, grupos reducidos, tardes. Tel. 270579. (10)

BACHILLER Superior. Pre-universitario, Letras. Clases individuales. Precios razonables. Tel. 271556. Telefonar de 1'30 a 3'30. (16)

TRADUCCIONES, correspondencia del francés, alemán, inglés, italiano al español y viceversa. Telf. 235456 de 14 a 16 y de 20 a 22. (23)

ACADEMIA nueva de idiomas, inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo 274, tardes. Telf. 23.15-56 mañanas. (15)

INGLES - ESPAÑOL profesores nativos, clases particulares o grupos reducidos. Telf. 255684. (11)

AMERICANA titulada da clases de inglés. Grupos desde 400 ptas. mes. Individuales 100 ptas. hora. Pasaje Ca'n Curt, 34, 3º, 2º. (20)

PROFESORA de piano da clases individuales. Informes a partir de las 2 tardes. Telf. 271959. (15)

PROFESORA nativa diplomada da clases de inglés. Telf. fono 225417. (10)

INGLES. Clases particulares, 300 mensuales. Plaza del Buen Consejo, 19. (10)

Nautica

PATRONES EMBARCACIONES. Próxima convocatoria en junio. Clases empiezan cuatro mayo. Informes e inscripciones: CASA MUS. Honderos, 57. (17)

BOTES cruceros, canoas, veleros, todos tamaños, motores «CHRYSLER» Conocemos nuestras facilidades de pago, admitimos cambios. Comercial Garaje Segura Av. Alejandro Roselló, número 60. (14)

COANSA: Motores marinos «Volvo Pentas. Cruceros: «Coroneta», «PEPE», «La Raya», «Orosco». Calle Capitán Salom, 15. Teléfono 25.33.33. (16)

BARCAS usadas, de todas clases, procedentes de cambio CASA MUS. Honderos, 57. (12)

VENDO chalana madera 18 p. muy buen estado. Teléfono 235436. (10)

VENDO canos deportiva, idonea para eski, con un Volvo 110 HP. Telf. 23-11-75. (14)

VENDO o cambio lancha 5 metros, motor interior, por coche. Roselló y Cazador, 17, Palma. (15)

CASA DARDER

Botes POLIMAT y Motores JOHNSON Roselló y Cazador, 44.

Lanchas GLASTRON, CARLSON, INERGA Motores JOHNSON, fuera borda Cruceros OROZCO y GLASTRON Motores Intra - fuera Roselló y Cazador, 44. eficacia. COMPARE JOHNSON Roselló y Cazador, 44.

Motores fuera borda DUCATI, economía y PRECIOS.

VENDO LAUD 36 palmos, dos veranos de antigüedad. Estado nuevo. Motor SOLE 22 H. P. Arranque eléctrico. Totalmente equipado. Informes: Teléfonos: 129 y 1.000 - INCA.

Maquinaria

VENDO tres perforadoras alumbramiento aguas subterráneas. Trafalgar, 2, Coll d'En Rebassa. (10)

Radio y TV

MARCONI. Servicio oficial. Radio y TV y electrodomésticos. Asistencia técnica y repuestos. Calle Juan Crespi, 55. Tel. 234304. (17)

REPARACIONES TV. Electrodomésticos. C. CABOT, S.A. Calle Joaquín Botia, n.º 12. Teléfono 21-06-90. (14)

SERVICIO Técnico Oficial IBERIA TELE - ESTADIO. Calle Francisco Martí Morera, 80. Tel. 23-72-25. (12)

CONFIEENOS la reparación de su receptor de radio, transistor o tocadiscos. Servicio entrega y recogida a domicilio. San Felipe Neri, 80, entlo. Tel. 21-71-25. (24)

REPARACIONES TV. Electrodomésticos. DEMETRIO JORGE PERA; Plaza Arzobispo Miralles, 37. Tel. 21-65-50. (10)

INSTALACIONES TV., F.M., UHF; garantizadas. Plaza Arzobispo - Obispo Miralles, núm. 27. Ael. 216550. (12)

VENDO o cambio snipe por 420 o similar. Teléfonos: 274802 ó 274548. (12)

EL FUERA BORDA mas vendido del mundo, ARROW. TECUMSHE. DIT. calle Alférez Gralla Liadó, 24 B. Telf. 254580. (18)

VENDO motor JOHNSON, 60 HP., fuera borda. Teléfono 250435. (10)

ARCOA

Veleros, lanchas, yates. Prestigio y seguridad. CASA MUS Honderos, 57.

BRITISH SEAGULL

El mejor fueraborda del mundo. CASA MUS Honderos, 57.

CRESCENT

Motores fueraborda suecos, de la más importante fábrica europea. Botes y canoas modernas. CASA MUS Honderos, 57.

COPINO

Botes de 15 y 18 palmos. Llauts de 25 palmos. Canoas con motor interior. Seat 1.500. CASA MUS Honderos, 57.

VENDO LAUD

36 palmos, dos veranos de antigüedad. Estado nuevo. Motor SOLE 22 H. P. Arranque eléctrico. Totalmente equipado. Informes: Teléfonos: 129 y 1.000 - INCA.

REPARACIONES TV a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 217125. (10)

REPARACIONES TV., Servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Teléfono 27-45-42. (11)

OCASION única: Televisor Graetz pantalla 63 centímetros. Tel. 223379. (10)

Ventas

VENDO perrito «pekinesa». Roselló y Cazador, 28, 1.º; de 4 a 6 tardes. (12)

VENDEMOS importantes lotes de botellas y botellines, blanco y topacio, a precios ganga. Informes: Teléfono 274181. Son Flexas, 10; Moñar de Levante. (20)

VENDO mesas, sillas, lavabos, armarios, percheros, cocinas gas, camas y vitrinas. Telf. 221702. (13)

LIQUIDACION de puertas, persianas, vidrieras, tablores, del «Líricos». Pl. Pedro Garau, 39. (12)

POR AUSENTARME vendo hermoso comedor, dormitorio, cama matrimonio, sala y algunos objetos, calle Marqués de la Cenía, 70. De 4 a 7 tardes. (22)

OCASION: Vendemos tanques 5.000 kgs. para Fuel, Calefacción. Informes, mañanas Transportes Salas Simó, S. A. Telf. 256737. (17)

OCASION vendo apartamentos salón de belleza en perfecto estado y de peluquería. Telf. 273176. (14)

5.000 PUERTAS en existencia a precio sin competencia extenso surtido de puertas ventanas, persianas, cocheras, puertas castellanas y de todas clases. Almacenes SANS; Pedro II, 72. Teléfono 270090. (26)

VENDO mesas, estanterías, Armario para taller o tienda. Tel. 212592. (10)

VENDO DORMITORIO buen estado, cama matrimonio colchón lana, dos mesitas, armario grande, dos sillas 8.000 ptas. Frigidaire Odag 3.000. Tel. 233818. (20)

A S O M B R E S E: Oferta del mes, televisores a 3.000 pesetas. LA BOLSA DEL TELEVISOR. Plaza Arzobispo Miralles, 27. Tel. 21-65-50.

SE VENDEN dos secadores casi nuevos para peluquería señoras. Tel. 210067. (11)

VENDEMOS calandra y varios lavandería, interesados llamar al Telf. 233740. (10)

VENDO Sinfín de 1 mts., motor 15 HP., y máquina de pillar, marca Unex Rapit Informes: Telf. 236674. (18)

GRAN LIQUIDACION televisores Vanguard, 7.500; Philips, 5.000; Marconi, 9.500; Iberia, 3.000; Radiolina 7.500; Philips, 8.000. TELEHOGAR, la casa del televisor. Nicolás de Pax, 25. (25)

CORTE Y CONFECCION traje, 3.300 ptas. CAMISERIA FERRER; San Miguel, 5.

Compras

COMPRAMOS legítimamente muebles y objetos antiguos de Mallorca. Pagamos bien. Telf. 213336. (12)

COMPRAMOS su televisor usado; pago contado. Plaza Arzobispo Obispo Miralles, 27. Tel. 21-65-50. (10)

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos, calle Alférez, 9. Telf. 215747 y 274889.

COMPRO y pago al contado su televisor usado. Nicolás de Pax, 25. A. (12)

COMPRARIA silla para inválido, sistema bicicleta y motor. Informes, por escrito a Bernardo Bestard, calle Mateo Font, 23. ESPORLAS. (19)

Varios

VENDO cachorros pastor alemán - policía, 2.000 pesetas uno. Interesados dirigirse a «Son Sarda», cerca de la Costa de los Pinos, en Son Servera. Telf. 63. (25)

PINTURA y Decoración empapelador apartamentos, locales comerciales, chalets. Seriedad y garantía. Teléfono 270609. (12)

LIMPIEZA sofás, butacas, sillas, a domicilio. BENMA. Tel. 22-27-00. (10)

RECOGIDA, limpieza, conservación alfombras. Teléfono 222700. BENMA. (10)



DIARIO **Baleares**

ANUNCIOS ECONOMICOS

SE RECIBEN POR TELEFONO SIN RECARGO

235710

* MAÑANAS DE 9 A 13'30 HORAS
TARDES DE 17 A 18'30 "

FONTANERO y Calefactor toda clase de reparaciones, atiende rápidamente. Teléfonos 271037 - 271008. (14)

LODESPIN, pintores decoradores y rotulistas, calle San Elias, 9. Tl. 210632. (11)

SE REPARAN toda clase de persianas graduables. COMERCIAL MORRO; calle Archiduque Luis Salvador, 118. Tel. 25-32-59. (16)

TRABAJOS IMPRENTA, urgentes, 24 horas (sin recargo). Encuadernaciones Zavelleá, 21. Telf. 22-73-53. (12)

SEÑORA tapice su mueble en 48 horas. Precios económicos. Telf. 237186. (14)

ACEPTARIA oferta servicio Trimak por horas o semanas. Telf. 221873. (10)

SI ES ENTENDIDO en Public Relations, fondo operaciones inmobiliarias y capaz de ganar 400.000 ptas. anuales, dirijase a: MORAL, S. A. San Miguel, 59, 3º. (23)

MUEBLES DE FORMICA, a medida, para cocinas; entrega rápida. Precios económicos. CARPINTERIA DOMENECH; calle Femenias, 57 (Palma). (16)

MASAJES NEFER, saunas, baños, masajes por señoras diplomadas. Calle P. Icano, 17. (11)

LUMINOSOS: Presupuestos neón y plásticos. Facilidad de hasta un año. Teléfono 25-49-50. Luz de Palma: calle Buñola, 36. (20)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado. Entregas rápidas. Tel. 217876 Paseo Generalísimo, 78, 1º Sastrería MARQUES (20)

REPARAMOS TODA CLASE DE FRIGORIFICOS. Telf. 22-23-34.

¡GRAN OCASION!

Cambiamos su frigorífico usado Abonamos todo su valor.

REYS

Galerías Avenida. 13 y 15. Palma de Mallorca.

¡ATENCION HOTELEROS!

URGENTE BUSCAMOS HABITACIONES EN HOTEL CON PISCINA TODA LA TEMPORADA

Infórmese: Teléfono 581 de Palma Nova.

(2707)

MALLORCA DIA Y NOCHE

Ruega a los repartidores de su publicación que quedaran seleccionados para sus zonas - C'an Pastilla - El Arenal - Son Servera - Cala Bona - Cala Millor que pasen por sus oficinas a la mayor brevedad posible.

SU MEJOR VENDEDOR

SECCION * DE * ANUNCIOS ECONOMICOS

FIN DE SEMANA A CANARIAS

APROVECHE EL «PUENTE» DEL 1.º DE MAYO

EXCEPCIONAL VIAJE A **LAS PALMAS y TENERIFE**

SALIDA, 30 de abril, a las 19'00 horas

REGRESO, 3 de mayo, a las 20'00 horas

HOTELES PRIMERA CATEGORIA

PENSION COMPLETA: 7.350 PESETAS

Aproveche la festividad del 1.º de Mayo, viajando a las Islas Afortunadas

Informes: **VIAJES POLITUR**

(A.G.T. 85)

Plaza Weyler, 3 - (Teléfonos: 210614 - 15)



EL P. JOSE MARIA CASASNOVAS, LLEVA CINCO AÑOS CON LA TRIBU «SANTAL» EN LAS MONTAÑAS DE CHOTTA-NACPUR

ESTE MISIONERO MALLORQUIN LES HA LLEVADO LAS PRIMERAS SEMILLAS DE TRIGO LES HA ENSEÑADO A ABRIR POZOS Y... HASTA HA FUNDADO UN BANCO PARA ELLOS

El P. José María Casasnovas Morell, es un jesuita mallorquín que debe llevar en La India su buen cuarto de siglo, año más o menos. Ya en una ocasión fue objeto de una entrevista en estas mismas columnas. Ahora hemos tenido otra vez ocasión —que es un placer— de saludarle con motivo de la «Expo-Bombay» que

—Ultimamente, con un paréntesis de algunos meses, he estado cinco años conviviendo con la tribu «Santal», en lo más recóndito de las montañas de Chotta Nacpur. Son una gente buenísima, con una moral y una justicia naturales muy elevadas. Pero, por supuesto, en otros muchos aspectos con un gran atraso.

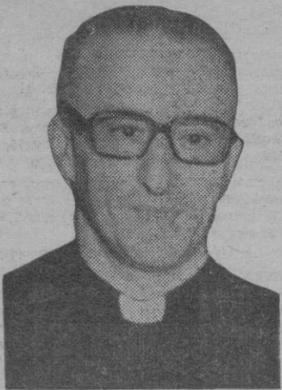
—¿Por ejemplo?
—Carecen de una dimensión fundamental, y esto es muy curioso. Carecen del sentido del trabajo en común, y los consiguientes beneficios derivados de él. Eso no quiere decir que en cierto modo no estén organizados comunitariamente. En cada tribu hay

una jerarquía y una autoridad y unas normas que se respetan a rajatabla. Pero carecen de eso que hoy en día se llama «planificación» a niveles elementalísimos.

—¿Qué les ha enseñado usted?
—Fundamentalmente, y en consecuencia, a organizarse. Pero también, y ya en el terreno de las cosas concretas, les enseñé a abrir los primeros pozos de agua. En octubre último, les llevé los primeros granos de trigo.

—¿Caramba!
—Pues sí, desconocían este cereal y sus ventajas. El cultivo del trigo les permitirá ahor-

(Continúa en la página 17)



EL P. JOSE MARIA CASASNOVAS MORELL, S. J. (Foto «Terrades»)

queda aquí mismo reseñada. El P. José María Casasnovas merece párrafo aparte, porque por ejemplo, su última etapa misionera en La India es realmente curiosidad y noticia.

De entrada volveremos a insistir en que este misionero mallorquín se niega siempre a hablar en términos apocalípticos (aunque sin duda ciertos) de las tremendas necesidades materiales y espirituales de aquel país. Lo hace por tacto, por exquisitez, por suprema diplomacia. Sabe que a ellos naturalmente no les gustaría, y el P. Casasnovas tiene que volver allá. Estas necesidades son ya conocidas, y en todo caso, lo que nos corresponde como cristianos y sencillamente como hombres solidarios no es hurgar en la herida, sino contribuir a restaurarla en la medida de nuestras posibilidades.

—¿Sigue usted en Bombay, Padre?

AYER, INAUGURACION EN LA CAJA DE PENSIONES

LA «EXPO-BOMBAY»: SUGESTIVO BAZAR Y MUESTRA DEL ARTE Y LA ARTESANIA DE LA INDIA (A BENEFICIO DE LAS MISIONES)

PUEDE ADQUIRIRSE DESDE UN OBJETO VALORADO EN 50 PTAS. A UN FABULOSO «SARI» DE SEDA NATURAL BORDADA EN ORO, QUE CUESTA 9.000

Uno, a modo de ejemplo, se maravilla de la infinita paciencia oriental que se precisa para en este mundo nuestro de hoy, un mundo de prisas, elaborar —porque sí— el siguiente objeto: vaciar sin romperla una semilla del tamaño de un garbanzo pequeño, hacerle un tapón con un elefante de marfil... y rellenar su interior con decenas de elefantitos, también de marfil, del tamaño de una hormiguita. Pues bien; esta es una de las «curiosidades» que pueden contemplarse y adquirirse en la «Expo-Bombay».

La «Expo-Bombay» fue inaugurada a mediodía de ayer en el amplio salón de exposiciones de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, que ocupa totalmente. Permanecerá abierta al público hasta el sábado próximo, y no hace falta decir cuán vivamente la reco-

mendamos a nuestros lectores, por doble motivo.

El primero, porque es a beneficio de las misiones de la India Misiones que —insistimos— atienden primero a una labor social con sello de urgencia, y a través de esta labor, que es en definitiva caridad aunque no se denomine así, a la conquista de almas para la luz y la verdad de la fe cristiana. Por, para esta primaria labor social se precisa una movilización de medios, humanos y materiales, verdaderamente gigantesca. No vamos a insistir en las tristemente espectaculares cifras de miseria, de desnutrición, de corta vida, de falta de higiene y de cultura que registran aún vastas regiones de aquel lejano y misterioso país.

El segundo motivo, es por igual evidente. Se refiere al interés intrínseco, por sí mismo, que encierra este bazar oriental, verdadero y selectísimo muestrario de la cultura, el arte y la artesanía de la India. El detenido y pausado recorrido por esta «Expo-Bombay» es una verdadera delicia. Uno va de sorpresa en sorpresa, ya que esta exposición no ofrece la espectacularidad de lo que pretende «dar el golpe» al primer vistazo. Por el contrario es algo que hay que ir descubriendo poco a poco, por uno mismo, a base de husmear y revolver libremente y sin limitación.

Desde una cuenta de collar que cuesta cincuenta pesetas... a un fabuloso «sari» de seda natural que cuesta nueve mil (está primorosamente bordado en oro y a mano) el visitante tiene dónde elegir. Hay maravillosas telas bordadas o pintadas a mano; arcos primitivos con flechas, fabulosa iconografía de marfil o maderas nobles y perfumadas; plumas de pavo real delicadamente pintadas en su centro por artistas verdaderamente ingenistas; ágatas y otras piedras finas para gemelos, collares, dijes; plata labrada, pieles, cinturones de gran fantasía, imágenes religiosas pintadas sobre hojas naturales de árboles o plantas, etc. etc.

Un mundo creado sin prisas, según cánones antiquísimos sólo posible en un país que todavía no ha aprendido el «time is money» del pragmatismo de los países opulentos. Esta

BALEARES REGISTRA MAS DE UN TERCIO DE TODAS LAS EMBARCACIONES DEPORTIVAS Y DE RECREO QUE EXISTEN EN ESPAÑA

LA PROMOCION DE ESTA MODALIDAD TURISTICA - RECOMENDADA POR LA «II ASAMBLEA DE TURISMO» - OFRECE FANTASTICAS PERSPECTIVAS

A TITULO DE EJEMPLO: SUECIA TIENE 500.000 EMBARCACIONES, Y FRANCIA 250.000... VERDADERA «CANTERA» TURISTICA POR EXPLOTAR

Con un total de 6.049 embarcaciones deportivas y de recreo, que suponen un desplazamiento de 63.236 toneladas brutas, Baleares registra más del tercio de todas las embarcaciones de este tipo que hay en España entera, siendo concretamente el porcentaje del orden del 37 por 100, según estadísticas elaboradas a fines de 1969. Esto es un índice de la tradicional vocación y dedicación marinera de nuestras islas y también, naturalmente, del alto nivel de vida aquí registrado.

De estas embarcaciones matriculadas en Baleares, 2.477 corresponden a Palma, 586 a

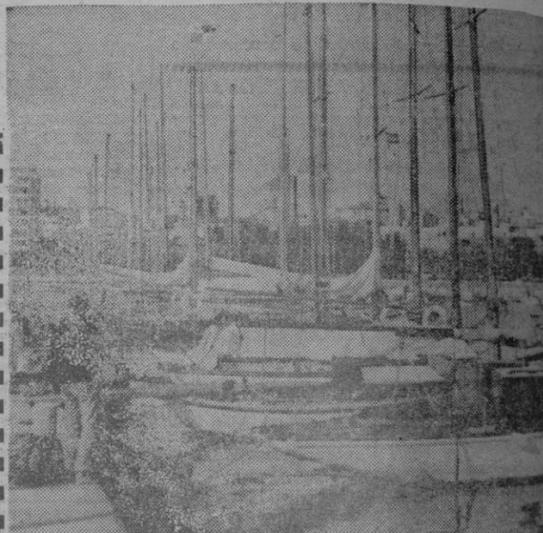
Andraitx, 383 a Porto Colom, 163 a Porto Cristo, 157 a Sóller, y así en orden decreciente, solo en lo que respecta a Mallorca. No cabe duda pues de que ocupamos un puesto preminente dentro de la nación.

En diversas ocasiones al tratar las diferentes e interesantísimas modalidades turísticas que tenemos aún por explotar, hemos hecho reite-

rada mención al llamado «turismo de congresos», para nosotros el más importante de todos los puntos de vista. No obstante, y a propósito del tema que nos ocupa, bueno será insistir en la necesidad de no descuidar en modo alguno el «turismo de yates», digamos para entendernos.

La potencialidad de este turismo de embarcación depor-

(Continúa en la página 17)



PALMA ES UNO DE LOS PUERTOS DEL MEDITERRANEO Y DE TODA EUROPA— MAS SOLICITADOS PARA EMBARCACIONES DEPORTIVAS Y DE RECREO. PERO EN MALLORCA ENTERA ESTA INTERESANTISIMA MODALIDAD TURISTICA NO ESTA AUN NI EN SUS ALBORES. — (Foto «archivos»)

LA PARADOJICA SITUACION, APUNTADA AQUI Y AHORA RECOGIDA POR «EDITUR» (APROVECHAMOS PARA INSISTIR)



En una de nuestras pasadas ediciones, desde estas mismas columnas, comentábamos —con todos los respetos, pero firmemente— el incongruente y flaco servicio de la Compañía Iberia al suprimir, sin razón aparente que lo justifique, el primer avión de Madrid-Palma, el de las ocho de la mañana, el de los hombres con prisas, la primera correspondencia, la prensa del día, los asuntos urgentes. Esta opinión ha sido recogida por «Editur», lo cual nos alegra pues supone dar al asunto un considerable respaldo y «empujón», vaya que sí.

Nuestro comentario no ha tenido todavía respuesta alguna por parte de «Iberia», quien por lo visto no ha creído oportuno, o conveniente, o necesario entrar en explicaciones. Así que nosotros con muchísimo gusto, y mientras, vamos a re producir el «se dice...» de «EDITUR», a modo de insistencia por nuestra parte.

En Palma de Mallorca se lamentan en términos muy vivos de la reciente supresión del vuelo Madrid-Palma que tenía su salida de la capital a las ocho de la mañana. Además de los inconvenientes de tipo perso-

nal, que afectan de manera muy singular a las personas que tienen que viajar por motivos profesionales, se señala certeramente un efecto secundario los más riosísimo: paradójicamente los periódicos de Londres pueden leerse en Palma cinco horas antes que los periódicos de Madrid. Claro está que «Iberia» habrá tenido algún motivo para disponer dicha supresión, pero hay que confiar en que, a la vista de sus negativos efectos, reconsidere el asunto.

(Foto «Ribas»)



DOS GENTILES SEÑORITAS, QUE ATIENDEN AL VISITANTE DE LA «EXPO-BOMBAY», POSAN PARA «BALEARES» CON EL ATUENDO DE LOS ELEGANTISIMOS «SARIS» DE LA INDIA. CON ELLAS APARECE EN LA FOTO EL MISIONERO MALLORQUIN P. CASASNOVAS, DIRECTOR DE TAN INTERESANTE MUESTRA DE LA CULTURA Y ARTESANIA DE LA INDIA MILENARIA. — (Foto Terrades).

OPINIONES

DEMOCRACIA PARA TODOS

Por FRANCISCO DE BORJA

«**D**EMOCRACIA para una minoría insignificante, democracia para los ricos: esa es la democracia de la sociedad capitalista», sentenció Lenin en 1917, y virtualmente acaba de referendarlo el profesor Roger Garaudy en el libro que le ha valido su expulsión del CC del PC francés.

Como antítesis, como reacción o como efecto históricamente generado por la democracia liberal en orden a superar la calidad que ella produce, nos encontramos con el pensamiento de Satlin, quien tratando de recapitular «las bases del leninismo», propone: «La dictadura del proletariado no puede ser la democracia «cabal», la democracia para todos, para los ricos y para los pobres; debe ser un Estado democrático y los no propietarios; un Estado dictatorial, pero únicamente contra la burguesía... La dictadura del proletariado no puede ser el resultado del desarrollo burgués; no puede ser sino el resultado de la destrucción de la máquina estatal de la política burguesa». Y quien lea el prólogo escrito por Jean Jaurès, el tribuno socialista fundador de «L'Humanité», a la «Historia de la Revolución Francesa», publicada bajo su dirección, se hará cargo de cómo el Estado liberal, la democracia liberal, responde a los intereses y conveniencias de la burguesía y de cómo el ascenso a la vida histórica de las clases proletarias tiene ante sí la tarea de superar el demoliberalismo, incapaz de dar satisfacción a los anhelos de aquellas.

LA DEMOCRACIA LIBERAL

ES EL PASADO

La democracia liberal es, pues, el pasado; un pasado que remonta a las revoluciones burguesas de Gran Bretaña, de EE. UU. y de Francia, en un proceso que ha venido gestándose a lo largo de tres siglos. No sin razón, Ortega y Gasset, Marañón y Pérez de Ayala, cuando todavía no había cumplido un mes la II República española y se había producido ya la primera quema de conventos, publicaron en «El Sol» un manifiesto notificado: «El hecho repugnante —la quema— avisa del único peligro grave y efectivo que para la República existe: que no acierte a desprenderse de las formas y retóricas de una ARCAICA DEMOCRACIA en vez de asentarse desde luego e inexorablemente en un estilo de nueva democracia... El modo y el camino para arribar a ello —agregaban para aquellos que creen que cualquier linaje de democracia es compatible con la idiosincrasia española— serán de seguro DISTINTOS DE LOS QUE HAN IDEADO EN OTROS PUEBLOS». Y a despecho de su indiscutible liberalismo, de su liberalismo recalcitrante, ahí está el libro «Anarquía o jerarquía», publicado también por aquellas calendas, en donde Salvador de Madariaga,

a vueltas de reconocer que la II República nació «cuando ya habían entrado las ideas liberales y democráticas en una era de descrédito y en muchas partes en decadencia» se dirige a los «beatos de la democracia» para «recusar la República ultraliberal y beatamente democrática» y para abogar en pro de la «democracia orgánica unánime», «hacia la cual ha de tender toda democracia contemporánea si ha de salvarse nuestra civilización», anticipándose a Maritani, que también la propugna en sus «Principios de una política humanista», admitiendo que su puesta a punto no puede ser tarea de unos pocos años.

LA REVOLUCION PERSONALISTA Y COMUNITARIA ES EL PRESENTE

Si, pues, la democracia liberal o constitucional-pluralista, como prefirió denominarla Raymond Aron —y no se olvide que para muchas gentes, como para Simone de Beauvoir, el pluralismo es de derechas—, es el pasado más remoto de la Edad Contemporánea, todo conato de volver a este género de democracia es simplemente reaccionario, «pasadista», respecto a un presente en que andamos comprometidos en edificar una democracia para todos, un Estado católico, social y representativo, el cual, si bien se mira, no es otra cosa que la «revolución personalista y comunitaria» soñada por Emmanuel Mounier, un pensador muerto justamente hace veinte años. Invocando a conjugando lo social y lo representativo a la luz de lo católico, se resume, se sintetiza y se decanta todo lo más noble y lo viable del liberalismo y del socialismo.

EL ESTADO FUNCIONAL ES

EL FUTURO

Entramos en la era cibernética, tecnológica y científica vienen a decir pensadores marxistas como R. Garaudy y H. Lefebvre, o liberales, como el profesor Burdeau, todos los cuales coinciden en decir que tanto las estructuras de la democracia liberal —el Estado de partidos— como las de la democracia estalinista —el Estado partidario o totalitario— estallan a ojos vistas y se muestran impotentes para organizar humanísticamente la convivencia. Por lo que hace al profesor Burdeau, titular de la cátedra de Derecho Constitucional de la Sorbona, asegura en un libro sobre «L'Etat», recién salido de las prensas parisienses: «La estructura y los imperativos de la sociedad técnica no se compaginan con los conflictos y con el despilfarro de energías que provoca la competición de las fuerzas políticas en sus luchas por la conquista del Poder estatal». Superado por anacrónico el Estado liberal como el socialista, lo que pronostica Burdeau es el advenimiento del Estado funcional, por el que rompa lanzas, ya en los años 30, Madariaga. (De «Arriba»)



—Con toda mi gran potencia y nunca lo había hecho vibrar así. ¡Dadme un punto de "Apollo" y moveré el mundo!

En torno a la originalidad política

LAS instituciones políticas, los regímenes políticos únicamente pueden justificar su permanencia de una manera: mediante la eficacia. Es decir, no existe salvación para aquellas opciones políticas que no hayan demostrado poder creador a lo largo de la peripecia histórica de la que han sido protagonistas. Tarde o temprano su indigencia, su esterilidad, su inoperancia salta a flor de piel, sin posibilidad de disimulo. Es entonces cuando los regímenes políticos caen, víctimas, naturalmente, de su propia decrepitud, de su falta de tufano y originalidad para addivinar caminos y seguirlos.

Esto —y nada más que esto— es lo que ocurrió en España con la democracia liberal de los partidos políticos. No existe ni un solo dato favorable que nos permita acudir en su defensa. Más de cien años de Constitución liberal son en sí un buen muestrario de ino-

perancia histórica, malversación de las capacidades populares, mixtificación de la libertad política y anulación de cualquier intento de promoción y progreso.

Seguendo, por tanto, el camino, el recto camino de las comprobaciones históricas, parece de buen juicio político señalar que la permanencia del Movimiento y del Régimen que informa se justifica sobradamente por los signos de eficacia que ambos han ofrecido a los españoles desde su instauración. Eficacia que, claro está, habrán de seguir demostrando en el futuro, si no quieren verse envueltos en el mismo destino seguido por la democracia liberal.

Se entiende, pues, que la eficacia política de cada día requiere una constante toma de contacto con la realidad, es decir, requiere que los Regímenes estén atentos a administrarse a sí mismos las perfecciones que les permitan conservarse dinámicos y lozanos, en esa tremenda aventura que es gobernar los pueblos. Justamente lo que el Movimiento y el Régimen por él creado han venido realizando desde su instauración, y que les ha abierto amplios caminos hacia el fu-

turo. Es, por tanto, la contribución de todos los españoles a la progresiva perfección de Régimen y Movimiento la esencial tarea de nuestro tiempo; porque se nos antojan de muy escasa originalidad política ciertas deterioradas ofertas que se pregonan por el país, buscándole al liberalismo político —a la democracia de partidos y banderías— virtudes que, aún de existir, no aparecieron en España por ninguna parte a lo largo de más de un siglo.

Como entretenimiento de tertulia, como sedante de frustraciones, como tratamiento válido para hacer llevaderas peligrosas añoranzas, tal vez podría perdonarse la falta de originalidad y de memoria a quienes andan más atentos en remover fracasos del pasado, que en contribuir a los triunfos del futuro. Pero formulada la singular oferta en serio, creemos nosotros que es el propio pueblo español quien responde desde sus seguras y ordenadas plataformas de hoy. Responde, naturalmente, mirando hacia el futuro, haciendo cada día más estimable, con su identificación en el Régimen la distancia casi astral que le separa de los vendedores de saldos históricos.

(2.661)
Para Departamento de Ventas
PRECISAMOS 2 HOMBRES

OPRECEMOS: Elevados ingresos. Sueldo + comisión
Apoyo profesional
Promoción a corto plazo.
REQUERIMOS: Edad mínima, 25 años
Buena presencia
Don de gentes.
Presentarse hoy, de 10 a 1 y 4 a 7, Sr. Cantarell.
Avda. Jaime III - «Hotel de la Almudaina».

Para sus instalaciones pida **optimus**

prestigio de sonoridad

Amplificadores de potencia
Altavoces reentrantes - Altavoces I. P.
Columnas acústicas



optimus óptimo sonido, óptimos resultados

LA OBRA ASISTENCIAL DE LAS DIPUTACIONES

UNA nueva Ciudad Residencial para niños, ancianos y subnormales con capacidad para 600 personas, ha entrado en funcionamiento en Murcia, construida por la Diputación Provincial en cinco años y con un costo de 216 millones de pesetas. Centro quirúrgico, hogares infantiles, escuelas de párvulos, salas de recuperación y rehabilitación de niños, residencia para ancianos, pistas polideportivas, cine-teatro, etc., dan idea de la ingente obra que viene a cumplir, como con otras análogas ha sucedido en distintas provincias españolas; una labor asistencial de amplio fondo e indiscutibles repercusiones.

Con este motivo, el Ministro de la Gobernación puso de relieve el importante papel que en un futuro próximo corresponderá a las Diputaciones, cuando las corrientes modernas se inclinan por la utilización de circunscripciones cada vez más amplias en materia de prestaciones de servicios locales. Es lógico que no se minimicen ni dispersen, sino que se agrupen por radios de acción comarcales, a fin de obtener los máximos rendimientos en la ayuda a quienes tanto precisan de ellas y que bajo ningún concepto —unos por comenzar a vivir, otros por haber dejado su esfuerzo en el trabajo— pueden ser marginados de la sociedad.

La asistencia sanitaria y social es solamente una faceta de esa gran labor que compete a las Corporaciones, aunque

venga ocupando un lugar destacado dentro de sus actividades. Bastará consignar que si las inversiones para este concepto fueron hace cinco años de 190 millones de pesetas, ahora se encuentran en los mil millones. Eso quiere decir que si el esfuerzo realizado fue sencillamente colosal, está en marcha una línea de superación que obliga a costosas cargas en el futuro. Y el cumplimiento de esta noble misión, no puede detenerse.

Lo que se intenta arbitrar —según declaraciones del señor Garicano— son las fórmulas de colaboración más eficaces entre esos organismos y la Administración. En la residencia murciana han participado el dinero estatal, el del Banco de Crédito Local y los recursos de la Diputación. Esas soluciones hay que buscarlas abiertamente. Las instituciones tienen que marchar sincronizadas, para que se utilicen los caudales públicos con pleno aprovechamiento y no salga dañada la comunidad que los proporciona. Y para que continúe ese derecho de asistencia «que ya no se discute, porque no se trata de una concesión benévola de algo que pueda darse o negarse discrecionalmente, sino que los ordenamientos jurídicos imponen al Estado en primer lugar, y a las demás colectividades públicas, después, el cumplimiento de esas actividades asistenciales. Se trata de un principio que figura ya en las constituciones modernas y que se relaciona estrechamente con las actuales concepciones de la Seguridad Social española.

!!USTED...

mañana puede estar ASI ▶

!!EVITELO!!

examine HOY MISMO el estado de su cabello, y si en él observa:

grasa, caspa, caída progresiva, etc. acuda con **URGENCIA**, nosotros, sin compromiso, le indicaremos la solución a su problema:

INSTITUTO MEDICO CAPILAR ALEMAN

bajo dirección facultativa

con el personal, servicios y medios técnicos, procedentes de nuestro Departamento de Investigación en Alemania

Avenida JAIME III, 135 - 5.º
RESERVE SU HORA DE 11 A 20 H. AL TELF. 210758
Palma de Mallorca
INST. EN VALENCIA, ALICANTE Y ZARAGOZA

Lea «BALEARES»

CON UN TRIUNFO EN PONTEVEDRA (0-2), EL MALLORCA SE DESPIDIO DE LA I DIVISION

GOLES CONSEGUIDOS POR PARERA Y CIFRE. BUENAS REAPARICIONES DE OLIVER Y VICTORIERO

Partido totalmente intrascendente, en el que los dos equipos han demostrado que merecen descender. El público solo tuvo un entretenimiento: las palmas de tango con que «premiaba» a los dos conjuntos, de manera especial al Pontevedra que, dicho sea con toda justicia, fue el más malo.

Fue un encuentro anodino, aburrido. Interesaban más los resultados del marcador simultáneo.

Se mostró más peligroso, de cara al marco, el equipo visitante y por ello consiguió dos goles, que consideramos de toda justicia.

Ya en la primera parte, en la que se sacaron seis córners contra el Mallorca y tan solo uno contra el Pontevedra, los dos equipos ofrecieron claras muestras de su desinterés, de su lentitud, de sus errores y torpezas y de la poca calidad de su juego.

El Mallorca que planteó el partido con un 4-2-4, bajando a la defensa a Oliver y de Parera, en la media a los dos interiores, junto con Sans, arriesgó poco ante un Pontevedra muy apático, lento y torpón, que ensayaba el 4-2-4, con Calleja entre la defensa y Roldán en la media, pero que tampoco

inquietó demasiado, a pesar de su mayor dominio, a la defensa mallorquina, por lo que al descanso

se llegó con empate a cero, fiel reflejo de la nulidad, de las dos líneas atacantes.

Después del descanso, el equipo granate tuvo un buen comienzo, acosando con ímpetu e ilusión la portería contraria, pero con evidente desacierto, pero solamente fueron unos minutos, pues en seguida el Mallorca niveló el juego, a la par que los fallos en las líneas pontevedresas aumentaban. Así a los 23 minutos, en un contraataque mallorquín, Parera, completamente desmarcado, aprovechó un pase de Costa, empalmó un tiro cruzado que batió a Celdrán. El gol fue recibido con muchos aplausos de los aficionados, lo que era buen reflejo de su malhumor por la pobre actuación del equipo local.

Intentó reaccionar el Pontevedra, pero los mismos errores y desaciertos de su línea delantera le impidieron consumir claras oportunidades. A los 27 minutos, en un nuevo contraataque del Mallorca, Domínguez acierta a pasar a Cifre, que, aprovechando una indecisión de Amavisca, dispara desde cerca, raso y obtiene el segundo gol, que los aficionados vuelven a saludar con una gran ovación, al término de la cual se pitó con fuerza a los jugadores locales.

El partido estaba ya sentenciado y el Pontevedra, con sus desaciertos, que se multiplicaban conforme avanzaba el tiempo, nada pudo hacer ya ante un Mallorca más seguro y que, con la ventaja que llevaba en el marcador, jugaba con tranquilidad y mucho mejor.

A solo cinco minutos del final Rosselló sustituye a Luis Costa, en las filas mallorquinas.

Mal partido el jugado por el Pontevedra. La delantera, torpona, lenta, desacertada, apenas si inquietó a Gost, desaprovechando no pocas jugadas por su exceso de lentitud o de retención de la pelota.

Es indudable que los mallorquines se vieron favorecidos por la suerte en algunas jugadas, pero ello no quita para reconocer que los atacantes pontevedreses tuvieron una tarde desastrosa y que acabaron con la paciencia de quienes estaban en las gradas.

En las líneas de atrás estuvo lo mejor de los granates, especialmente en Irulegui, Calleja, Luisín y Plaza.

Como ya queda dicho, el Mallorca fue el menos malo de los dos equipos. En la primera parte es-



PARERA ACABA DE MARCAR EL PRIMER GOL. EN LA FOTO DE CIFRE LE VEMOS LEVANTANDO LOS BRAZOS EN SEÑAL DE ALEGRÍA.



CIFRE autor del segundo gol mallorquinista

tuvo a la altura del Pontevedra, bien las indecisiones y la inoperancia después supo aprovechar rancia de los granates para alzar-

se con una victoria merecida. El equipo de Sabino Barrio practicó un buen juego en el terreno y se mostró seguro y afortunado en las líneas de contención; su delantera, pese a los dos goles de Victoriero, Mariano, Oliver, Sans y Costa fueron los mejores del conjunto.

Fácil y cómodo arbitraje del leglado vizcaíno señor Pelayo Serrano. La gran corrección con que se emplearon los equipos facilitó su labor que, justo es decir, no tuvo errores. A sus órdenes, los equipos formaron así:

TIRO AL PLATO

LOS SRES. TUGORES Y VIDAL ENCABEZAN LA PUNTUACION

El sábado se disputó la segunda tirada al plato puntuable para la serie de tiradas especiales que con distintos trofeos en litigio ha organizado la Entidad del Club de Tiro de Pichón de Mallorca.

Se disputó por el sistema de "skets", participando cuarenta escopetas. Sus resultados, en las distintas categorías, fueron:

Primera Categoría:

1. Juan Berga, 24 de 25.
2. Jaime Tugores, 23 de 25.
3. Sebastián Company, 22 de 25
4. Teodoro Puñet, 21 de 25.
5. Tomás Reynés, 16 de 25.

Segunda Categoría:

1. Miguel Andreu, 21 de 25.
2. Antonio Fuster, 21 de 25.
3. Felipe Ramos, 20 de 25.
4. Francisco Frau, 19 de 25

Tercera Categoría:

1. Jonhny Vidal, 18 de 25
2. Antonio Roses, 17 de 25.
3. Juan D. Castellano, 17 de 25
4. Miguel Joy, 17 de 25.
5. Miguel Cañellas, 15 de 25.

Por lo que respecta a la clasificación para estas tiradas, queda como sigue:

Sres Tugores y Jonhny, 9 pts.

- Frau, 7 id.
- Castellano, Fuster y Andreu, con 6
- Pujol, Ramos y Berga, 5
- Bonet, Marqués del Palmer, Reynés y Puñet, 4.
- Company, Sagrera y Roses, con 3.
- Perelló, Roses Jr. y Cañellas, con un punto.

¿Un reloj automático? entonces un

ETERNA-MATIC

Gregory

JOYERO

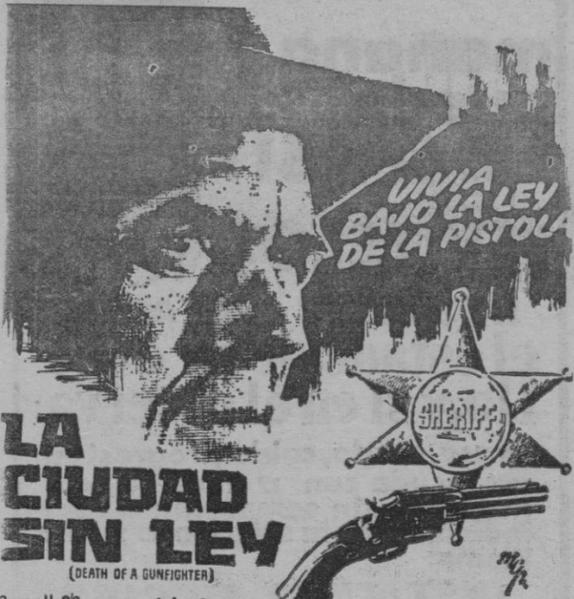
GRAN VÍA JOSÉ ANTONIO, 27
TEL. 214803-225717-217104



Un gran nombre RICHARD WIDMARK un inminente estreno

UNIVERSAL FILMS ESP. presenta

Richard Widmark • Lena Horne en



LA CIUDAD SIN LEY
(DEATH OF A GUNFIGHTER)

Carroll O'Connor y John Saxon ... TOD TRINIDAD

Escrita por ALLEN SMITHKE. Producida por RICHARD L. LYONS. PELICULA UNIVERSAL en TECHNICOLOR. UNIVERSAL PICTURES

muy pronto en la pantalla de

Sala Augusta

PARSI Tel.
EXTINTORES - 271240

SALA DE PRENSA

BARINAGA: «Estoy satisfecho de las dos pruebas realizadas»

LUIS HON: «Luis Costa es un fuera de serie»

Terminado el encuentro, en la sala de prensa del campo de Pasarón, los entrenadores hicieron las declaraciones siguientes:

BARINAGA:

- Esta victoria me ha dejado satisfecho, pero la verdad que es para pegarse un tiro. Después de haber luchado tanto y de ganar, hoy justamente, descendemos a Segunda.
- Considero justo el resultado. En la segunda parte se notó más la superioridad del Mallorca.
- Fue un encuentro muy disputado, aunque la calidad del juego no tuviera brillantez.
- Creo que al Pontevedra le ocurrió lo mismo que nos sucedió a nosotros en el «Luis Sillars». Los nervios no les han dejado jugar y, además, nosotros, les hemos marcado muy bien.
- (El cronista quiere hacer constar que el Pontevedra no estaba nervioso, ya que los puntos no tenían ninguna importancia, por lo que uno discrepa de la declaración del entrenador).
- El terreno blando, como consecuencia de la lluvia caída antes del partido, ha perjudicado

algo a mis jugadores. En cambio en la segunda mitad, se adaptaron mejor.

- Cambió a Costa porque estaba un poco cansado y acusaba, además, un golpe que sufrió en un pie hace tres semanas.
- He quedado muy satisfecho de las pruebas realizadas a Victoriero y Oliver.

LUIS HON:

- Nada tengo que objetar al resultado. El Mallorca nos ha ganado bien.
- El fútbol es cuestión de inspiración y esta vez no la hubo en el Pontevedra. Me dio pena el equipo, intentándolo todo y no consiguiendo nada, porque todo salía mal.
- No puedo estar nunca satisfecho del resultado, pero reconozco que los muchachos trataron de conseguir, quizás con más ganas que nunca, la victoria.
- El Mallorca lo tuvo todo favorable. Ellos lucharon y jugaron en el centro del terreno, y yo contaron con la suerte, como gran aliada. De su equipo destacó a Luis Costa, que es un fuera de serie.

PARSI Tel.
EXTINTORES - 271240

PONTEVEDRA. — Celdrán: Irulegui, Luisín, Amavisca; Calleja, Plaza; Huerta, Roldán, García, Chero y Polo.

MALLORCA. — Gost: Victoriero, Mariano, Puig; Oliver, Sans, Cifre, Parera, Domínguez, Costa y Costa (Rosselló).

MIL PESETAS DIARIAS GANA UN TECNICO EN TELEVISION

Logro en poco tiempo desde su casa un famoso curso Telekey, fácil y económico. Recibirá gratis material para moderno televisor. Pida folleto sin compromiso. I. H. A. R., Talleres 27 BARCELONA-1. Autorizado Ministerio

NUEVA REVISTA DE PUBLICIDAD

Acaba de aparecer el número 1 de «ESTAFETA DE LA PUBLICIDAD» (O'Donnell, 27. — MADRID - 9), nueva Revista Técnica de Publicidad. Aparece mensualmente y consta de tres secciones: PUBLICIDAD

ARTE PUBLICITARIO

INVESTIGACION/MARKETING Cada sección tiene diferenciada la parte informativa donde se reflejan todas las noticias de la actividad publicitaria: de las Agencias, de los Medios y de los Anunciantes, con colaboraciones técnicas profesionales especialistas nacionales como extranjeros.

Cuida de manera especial los temas formativos con intencionalidad didáctica, donde se trata en profundidad tanto las técnicas tradicionales como de vanguardia del quehacer publicitario.

Se trata pues, de tres Revistas encuadradas en un volumen, y se completa con una muy amplia información de inversiones publicitarias por Sectores Comerciales y Marcas.

En este primer número aparecen Controles Publicitarios en los Medios: Prensa, Revistas, Radio y TV, siendo la primera vez que se publica mensualmente los datos de inversiones reflejados en Medio Radio.

Si fuera más caro, cualquiera diría que es un Simca.



Y de hecho lo es. El nuevo Simca 900. Un verdadero utilitario, con todas las ventajas de comodidad y espacio que han hecho famoso a su hermano mayor, el 1000.

Por ejemplo, las mismas cuatro puertas. Las mismas cinco plazas cómodas. Las mismas cuatro ventanas que bajan. El mismo maletero de 130 dm³. En una palabra, el 900 introduce un nuevo concepto en coches económicos. Adiós, utilitarios pequeños.

Pero la comodidad es sólo el principio. Por eso, el Simca 900 tiene un motor de 844 cc y 44 CV.

Esto quiere decir que puede adelantar como una flecha, incluso en los puertos. Y navegar a 115 como si nada. Y no calentarse nunca.

Pero el verdadero fuerte del 900 es la economía. El precio es sólo el principio. Luego viene su modesto apetito - sólo 6 litros a los 100 kilómetros. Y los pocos mimos que pide: Cambio de aceite, cada 10.000 kilómetros. Engrase, nunca.

Si está cansado de cacharros canijos, venga a ver al Simca 900. Verá como un verdadero coche no tiene por qué ser caro.



BARREIROS
DIESEL, S.A.

Simca 900 - un coche por el precio de un cochecillo

Romancero del buen CHUTAR



Adiós, adiós romancero que llaman «del buen chutar». Con hirientes alaridos y con lágrimas de sal hace mutis por el foro y se retira el jugador.

La próxima temporada volveremos a trovar en versos de «arte menor», pues de Segunda serán. La próxima temporada iremos al «Luis Sitjar» a ver al Ilicitano, si es que se logra salvar. Allí no estará ni el Gijón, ni el Español estará; Solo habrá «cachueteros», solo «malditos» habrá. Las gradas casi vacías cada domingo verás. ¡Entrán ganas de morder y entran ganas de llorar!

¡Y encima ese pitorreo de la victoria final cuando el cero-dos gallego para nada servirá! Hasta Parera marcó... ¡El que no marcó jamás! ¡A lo mejor son capaces de una prima reclamar!

Si yo fuera directivo, si yo fuera «mandamás» los enviaría a todos a su equipo: El Soledad. Si yo ordenara y mandase, la revolución total armaría en el Mallorca y empezaría a dictar: ¡A la calle todo el mundo, empezando por Ginard, a quien el «pueblo» eligió, pero ya no es popular! La faena de Mendoza nos la tiene que pagar.

Y aquí se acaba el romance y se retira el jugador, el corazón destrozado y cansado de llorar. En este momento triste se retira Sideral, que cantó muchas verdades y más pudiera cantar, sin pecar de exagerado, ni mentir ni calumniar.

(Todo fue broma, lectores. Volveremos a empezar y en Primera nos veremos para no bajar jamás, gracias a la Directiva presidida por Ginard).

SIDERAL

Pablo Llull: PABLITO? INTERROGA A PABLITO?

LA CAMPAÑA «TRIUNFAL»

A Pablito le he encontrado esta mañana un poco más resignado, como si ya se le hubiese pasado el malhumor. Incluso ha tenido, de entrada, esta ocurrencia.

—Este fugaz paso del «Mallorca» por Primera División puede considerarse triunfal. Ha ganado al Campeón en el «Luis Sitjar» y le ha empatado al «Madrid» en «Bernabeu». Dos gestas.

—Creo que a estas alturas, compañero, no está muy indicado el pitorreo.

—Iba a añadir, además, que el «Mallorca» ha culminado el Campeonato con una victoria fuera de casa. ¿Qué más podemos pedir?

—Aceptando que estamos en Segunda, la verdad es que no se puede pedir más.

—Hay que tener en cuenta que nuestro equipo ha sabido ganar seis positivos en este Campeonato.

—Seis positivos, fíjate. Ni soñándolo lo habríamos creído.

—Sí. Hemos de reconocer que la campaña ha sido excelente.

Y como insistía en la guasa, he cambiado de tema. No está el ambiente para bromas.

—¿Has visto al «Atlético de Madrid», tan campeón?

—Justo premio a una campaña plena de regularidad. Igual que los bilbaínos. Ambos «atléticos» podrían ser campeones con toda jus-



ticia en esta Liga tan poco convincente.

—¿Quieres decir que no tenemos un gran campeón?

—Yo creo que no. Claro que esto se verá rápidamente, en la Copa de Europa. Mi opinión es que los «colchoneros» no van a durar mucho en la competición internacional. Ojalá me equivoque.

—Hubieran ido mejor los de Bilbao en la Copa Europea?

—Por lo que tienen de rápidos y luchadores, su nivel seguramente está más cerca del fútbol continental.

—¿Cuál ha sido para ti la gran sorpresa en este Campeonato?

—Sorpresa ha sido el desarrollo de la campaña del «Sevilla». Otra trayectoria notable ha sido la del «Zaragoza», que el año anterior había estado en las puertas del descenso.

—Tu amigo Rial...

—Ya ves. Y no quiere renovar contrato.

—¿Y «Las Palmas»?

—Al final, su paso por el torneo ha sido normal. Acabar con tres negativos es normal.

—¿Todo correcto, pues?

—Hombre. Pocos debieron haber dado al «Atlético de Madrid» como Campeón. También aquí ha habido su mizaja de sorpresa, que nos ha ido pareciendo cosa normal a medida que avanzaba el Campeonato.

—En fin...

—Me estoy dando cuenta que no quieres preguntarme nada del «Mallorca».

—Del «Mallorca» ya está dicho todo. ¿No te parece?

—Hombre, yo todavía diría cuatro cosas...

—Total, ¿para qué?

—Sí, eso es verdad. El mundo al hoyo...

—Pues déjemoslo en el hoyo... Y así hemos quedado.

CONFIDENCIAL

PUNTO FINAL

El Confidente deportivo entró en la redacción, mojado.

—Dicen que cada gota de agua de abril vale por mil.

—¿Estuviste en Pontevedra?

—¿Para qué?

—¡Hombre! Para ver ganar al Mallorca.

—¿Tú crees que este partido interesaba a alguien? Me quedé en casa, que es donde se está mejor. Además, esta vez, el presidente del Mallorca tampoco viajó. Mira por donde no ha sido testigo del único triunfo de sus jugadores, en la actual temporada.

—¿Hubo prima especial?

—Supongo que no. Sin embargo, estas cosas no me importan.

—¿Esperabas ese 0-2?

—Cualquier resultado, en las circunstancias en que coincidían los dos equipos, era normal. Pero el triunfo isleño es claro. Estoy pensando una cosa.

—¿Qué?

—Si los puntos hubieran sido necesarios al Mallorca para salvarse, desde la noche del domingo, millares de aficionados habrían dicho que «hubo paquetes». ¿Qué cosas!

—Se ha rumoreado, como sabes, que hubo «paquetes» en los encuentros que en Palma disputaron el Elche y el Coruña.

—Estoy perfectamente informado de todo. Corramos un tupido velo. No fue lo que algunos mal intencionados pensaron ni fueron normales todas las actuales individuales.

—¿Qué consecuencias obtienes de este triunfo en Pasarán?

—La primera, que el Mallorca, al iniciar la campaña de «Segunda División» ya tiene dos positivos. La segunda, que algunos jugadores olvidados demostraron ser merecedores de un puesto en el equipo. No voy a hablar de Sans —que esta temporada ha tenido mala suerte con las lesiones— ni de Oliver (con ese genio que tanta falta ha hecho a la defensa mallorquista), sino de Cifre. Estoy convencido de que los técnicos del Club son los que menos ven sus condiciones. Es una historia que duele contarla, pero es una realidad.

—Explicáte.

—Cuando Cifre jugaba en el Palma, no se le concedió ningún valor. Hasta que un día, Rosendo Hernández, entrenador del Lérida, amenazado con el descenso a «III», solicitó su cesión. Cifre se convirtió en el goleador del equipo, en el artífice del objetivo que se perseguía. Entonces se dieron cuenta en el Mallorca que contaban con un buen jugador. Surgió un «caso» —¿lo recuerdan?— que resolvió el equipo palmesano a su favor. Cifre jugó en Segunda, teniendo actuaciones muy buenas. Cumplió los deberes militares, estuvo algo apartado de la actividad futbolística, pero cuando estaba en condiciones de ser alineado, se le consideraba como un simple suplente... o algo menos. Cifre es un jugador de baja estatura, pero valiente, que dentro del área contraria, se sienta siempre en la zona donde está el balón. Es muy oportunista y picaro con su juego. Lo que llamamos «un ratón del área». Así lo describen Rosendo Hernández (del Las Palmas), Hector Rial (del Zaragoza) y otros que seguramente no deben tener tanta idea del fútbol como determinados técnicos de «por aquí...». Es decir, que unos simples cambios, entrando juventud con garra y entusiasmo, se ha logrado una victoria.

AQUÍ esja ARPO



EL ULTIMO EXAMEN

—Fíjate Pontevedra, al Deportivo también le dieron el carnet de Segunda.

—¿Cerramos el diálogo?

—Tendremos abundante tema. Pero sobrarán días para contarlo. El que no se consuela es porque no quiere. Pero nadie negará que las dos operaciones de descenso más perfectas de 1970 han sido logradas por el Real Club Deportivo Mallorca... y el Apolo XIII.

Y el Confidente se marchó, prometiéndome que está preparando un trabajo relacionado con el Atlético Baleares. — RIPOLL

EQUIPO PARA COMERCIOS

DELHER S.a. ¡AMPLIE LOS PUNTOS DE EXPOSICIÓN!

FABRICA Y OFICINA - LLIBAS nº3 TL. 307.56.78 (Buen Pastor) Barcelona-16.

EXPOSITORES DE CALZADO, TEJIDOS, CONFECCIONES, LIBRERIAS, SOUVENIRS Y DEMAS ESTABLECIMIENTOS. MOSTRADORES, ESPEJOS, BUTACAS Y TODA CLASE DE MOBILIARIO COMERCIAL. SOLICITE MUESTRA VISITA - PIDA CATALOGOS

EXCLUSIVAS DE VENTA Y EXPOSICION

BARCELONA REP. D.A. LAURA 9 TEL. 22176.67 ENTRE PUURQUAONA Y CASPE

PALMA DE MALLORCA REPRESENTACIONES SAGUR ANTONIO RIBAS II TEL. 21.26.71

SANTANDER COMERCIAL VANAN CARMELO ALONSO VEGA 23 TEL. 23.48.71

¡HERNIADOS!

HERNIGAY ha conseguido fabricar un aparato ligero, sin flejes, ni hierros, ni cueros, ni hebillas, ni enganches, pudiendo bañarse, lavarlo y dormir con él si el caso lo requiere. Usándolo el paciente se siente seguro por adaptarse a sus hernias y contenerlas con comodidad. Colocación fácil y rápida. A medida y bajo molde, para ambos sexos, bajo prescripción facultativa. Patente 135.539. HERNIGAY: Padilla, 177, BARCELONA. Consulte a su médico. (C.P.S. 3.723).

VISITA EN PALMA DE MALLORCA:
La Casa HERNIGAY, atenderá a los herniados, los días 22 y 23 de abril (miércoles y jueves), en el consultorio del Doctor don Juan Solivellas; Plaza del Teniente Coronel Franco, 10, 1.ª de PALMA DE MALLORCA. - Visitas, de 10 a 1.



Venga a ver el coche que usted diseñaría

DIBALSA
DISTRIBUIDORA BALEAR DE AUTOMOVILES, S. A.
Carretera de Inca, Km. 2 - Tels. 27 47 00 y 27 26 10
PALMA DE MALLORCA
CONCESIONARIO DE **BARREIROS**

Simca 1200: el coche que usted diseñaría

Meliá

Paseo Generalísimo, 74 Ag. Viajes grupo A título 8. Le ofrece un avance de sus

TELS: 215311 • 216944 • 214006

GRANDES VIAJES
Feria de Osaka - Diferentes programas a Estados Unidos - Campeonato Mundial de Fútbol en Méjico - Safari fotográfico en Africa. - Malasia e Indochina.

NOVEDAD
Itinerarios aéreos de 7 días duración a:

VARSOVIA	Desde 18.650'— Ptas.	media pensión
BUDAPEST	Desde 15.590'— Ptas.	media pensión
BUCAREST	Desde 16.440'— Ptas.	pensión completa

Solicite amplios informes, o folletos explicativos, en nuestras Oficinas.

DEPORTES

Calabozo DEPORTIVO

¿TOMADURA DE PELO?

La victoria del Mallorca, nos causa la sensación de una tomadura de pelo.

Si el Pontevedra le regaló los puntos al Mallorca, fue el Pontevedra el que nos tomó el pelo.

Si fue el Mallorca quien «ganó» el partido, entonces fue el Mallorca quien nos lo estuvo tomando durante toda la temporada.

La afición, para evitar suspicacias, hubiera preferido una derrota por dos o tres a cero.

Habría estado más en consonancia con la campaña del equipo. Miran que ganar por dos goles, cuando no interesaban ni goles ni puntos...

Es como ponerle el «NRI» al crucificado.

Y, naturalmente, en este caso, el crucificado fue el cándido y sufrido aficionado.

Que lo aguantó todo durante la temporada ejemplar.

Hasta la lluvia, el viento, el frío, los puntos escapados y el tener que sentarse sobre el duro cemento sin almohadillas.

Y pensar que fueron Cifre y Parera los que marcaron...

Da verdadera rabia.

Lo de Cifre, por no haber sido alineado mayor número de veces.

Lo de Parera porque fue lo único positivo que hizo durante toda la temporada.

Y ahora, a lo mejor se desprenden de Cifre, de Robles, de Reina, de Costa y de Mariano.

Y a lo peor se retiene a Prouge-Sarrachini y algún otro.

Pensábamos el otro día en la cantidad de puros que habrá masificado el público sin fumarlos.

Y en la cantidad de gripes que se habrán pillado en «Es Forti».

Total para nada. Vamos a proponer una cosa: Que los fichajes del entrenador y los jugadores, se hagan por votación entre los aficionados y a duro el voto.

De esta manera, a lo mejor se recaudarian unas buenas pesetillas.

Y en caso de fracaso, el público no tendría derecho a protestar.

Ni la Directiva tendría responsabilidad alguna.

¿Qué prima tendrían el domingo los jugadores, por su victoria en campo ajeno?

Por cierto que, en el terreno de las primas, nosotros propondríamos que se contraprime a los jugadores cuando pierdan o empaten en su campo, de la misma manera que se les prima cuando ganan

o empatan en el ajeno. Así los derechos quedarían más igualados con los deberes.

—Por qué no gradúan los esfuerzos de los jugadores?

Los primas no deberían concederse por el resultado, sino por el esfuerzo desarrollado por cada uno de los jugadores.

Nos parecería mucho más justo Y sería mucho más estimulante para quienes se beneficiarían del sacrificio de sus compañeros.

Al fin de cada temporada habría quien podría comer langosta mientras otros comían sardinas.

Prima doble al entrenador en caso de victoria.

¿Y en caso de derrota?

Hay que equilibrar el Debe y el Haber de entrenador y jugadores

No es justo, ni lógico, que se les premie por los éxitos y no se les sancione por los fracasos.

Si tienen un sueldo, por éste solo hecho ya contraen unas obligaciones.

Las primas de fichaje y las de partidos ganados y empatados, obligan a algo más que a descender de categoría.

¿Por qué no se acumulan las primas, condicionando su entrega al éxito final de la temporada?

Sería más lógico primar más al jugador por ganar a equipos débiles que a los poderosos, porque aquellos resultan, al final más peligrosos que los fuertes, a los cuales la competencia no puede perjudicar.

La prima mayor, debería ser otorgada este año al público tanto por su contribución como por su sacrificio.

Y basta ya, por hoy, de hablar de primas porque nos parece que hacemos el primo.

M. Moragues

LAS EMPRESAS BARCELO

Se complacen en anunciarle el:

Ciclo inaugural del CLUB BARCELO

Invitándole a usted cordialmente a la conferencia que desarrollará D. EDUARDO TARRAGONA CORBELLA (ex - procurador en Cortes) sobre el tema:

«La Tecno-burocracia española»

HOY, martes, 21 de abril, a las 19.30 horas, en el Salón Social del Edificio EMPRESAS BARCELO, calle José Rover Motta, núm. 63. - PALMA.



Creemos recordar que esta sección se había despedido ya, después de «lo» del último partido en «Es Forti».

Sin embargo, vamos a prolongar su vida un martes más.

Un martes, en el que hay que comentar fundamentalmente la estupenda exhibición de Televisión Española en lo que a información deportiva se refiere.

El domingo, los telespectadores aficionados tuvieron jornada intensiva. Con las consiguientes protestas de las señoras.

El Mallorca ganó, y además por 2-0, en Pontevedra. Bueno.

XIM

Ni frío ni calor. Esto es lo malo. Lo último que se comentó fue esto que en otras circunstancias hubiera sido trascendental y tal vez definitivo.

Palmas de tango en el campo. Y unanimidad absoluta: jugaban los dos peores y descendían, muy bien descendidos, los dos peores.

El más piadoso comentarista del partido dice: «El Mallorca fue menos malo que el Pontevedra».

Triste y pobre despedida de una temporada que comenzó mal y fatalmente mal tenía que terminar.

Y ahora, que sea lo que Dios quiera. Pero que nadie piense que en II División se regalan los partidos y que va a ser coser y cantar el ascender de nuevo.

En «Pasaron» ganó el Mallorca. ¡Bueno!

Construcciones - Reformas - Decoración BELLVER

Se realizan toda clase de trabajos de: Albañilería en general - Pinturas - Blanqueos - Empapelados - Impermeabilización de fachadas - Fontanería - Revestimientos plásticos - Suelos Sintasol - Suwide - Moqueta - Friso - Lami-Chapa.

PRESUPUESTOS GRATIS SIN COMPROMISO Domicilio: Plaza Quadrado, 2. 3.º. 1.º

Teléfono, 221148 (inclusive festivos)

Avisos: de 9 a 1 y de 3 a 8. (Palma de Mallorca)

TEATRO PRINCIPAL HOY 10'30 noche
DESDE MAÑANA 7 tarde y 10'30 noche

COMPANIA DE COMEDIAS COMICAS

FLORINDA CHICO

con **RAFAELA APARICIO**



ESTRENO DE LA COMEDIA

ACELGAS CON CHAMPAGNE

de ROBERTO ROMERO Dirección RAFAEL BERTRAN

19 MESES DE ACTUACION ININTERRUMPIDA EN MADRID!

¡EL MAYOR EXITO COMICO!

■ SIETE UNICOS DIAS ■

Venta de localidades para todos los días de 12 a 1 y desde las 5 tarde

Palacio AVENIDA

SOLEMNE PRE-ESTRENO

EN FUNCION DE NOCHE NUMERADA

BAJO EL PATROCINIO DE LA ASOCIACION LUIS BUÑUEL

ABRIL 22 MIERCOLES

MERCURIO FILMS, presenta:

CITA DE «MONSTRUOS SAGRADOS» DEL CINE AL SERVICIO DE UNA HISTORIA DELICADA... Y TREMENDA

TRISTANA

film de **LUIS BUÑUEL**

CATHERINE DENEUVE

FERNANDO REY / FRANCO NERO

LOLA GAOS • ANTONIO CASAS • JESUS FERNANDEZ

COLOR PANORAMICA

SE VA A HABLAR MUCHO DE «TRISTANA»...

¡OPINE USTED TAMBIEN, VIENDOLA PRIMERO!

¡La película más española de nuestro realizador más universal!

A partir de hoy: Despacho de localidades en taquilla y en «LULL DE VIDRE», Calle San Sebastián, 7

CAMPEONATO DE ESPAÑA AFICIONADOS

BARCELONA - CONSTANCIA

El próximo domingo entra en línea nuestro subcampeón de aficionados, Constancia de Inca. Mal enemigo le ha correspondido en la primera eliminatoria. Nada menos que el Campeón de Cataluña, el glorioso equipo "azulgrana". Nuestros representantes acudirán con una gran dosis de moral y de entusiasmo a disputar tan delicada papeleta, al objeto de batirse como auténticos titanes, para que si la suerte les fuera desfavorable, que sea por mínima diferencia, ya que en el partido de vuelta que se celebrará en Inca el próximo día 3

de mayo, puedan inclinar el score total a su favor.

No se nos oculta lo difícil de este lance. Los aficionados "constancieros" que a la hora de la verdad, son más de los que la gente se figura, se aprestan a acompañarnos a Barcelona, y con tal motivo han fletado un vuelo "charter" por Viajes Politur, (la Agencia de los deportistas), y según noticias de última hora, las plazas han quedado completamente agotadas.

GENOVART

PISTAS DEPORTIVAS

TENNISQUICK®

sin gastos de conservación, absorbentes de agua

10 AÑOS de experiencia en España y cerca de UN MILLAR de pistas

Unica delegación de ventas en Baleares:

ANTONIO JAIME ALEMANY POU
P.º de mallorca n.º 108 telf. 21 48 05
PALMA DE MALLORCA

QUE EL QUE JAMAS HAYA ROBADO UN BESO...

QUE EL QUE JAMAS HAYA HECHO MONERIAS ANTE UN ESPEJO...

QUE EL QUE JAMAS HAYA ENCONTRADO LOS CIEN PERSONAJES DE LA COMEDIA HUMANA...

SE ATREVA A DECIR QUE ESTE ES UN FILM CUALQUIERA

GRAN PREMIO DEL CINE FRANCÉS

BESOS ROBADOS

BAISERS VOLES

UN FILM DE FRANÇOIS TRUFFAUT

JEAN-PIERRE LÉAUD - DELPHINE SEYRIG - CLAUDE JADE - MICHAEL LONSDALE
HARRY MAX - ANDRÉ FALCON - DANIEL CECCALDI

TECHNICOLOR

UNA BOCANADA DE AIRE FRESCO EN EL ENRARECIDO MUNDO DEL CINE DE HOY
(May. 18 años)

INMINENTE ESTRENO



HOY

Vivos o preferiblemente muertos

Los chicos del «PREU»

(AUT. TODOS LOS PUBLICOS)

Los concursos deportivos

del diario «BALEARES»

Trofeo de plata CAFES CONGO para el jugador más destacado del «Mallorca», esta temporada

Premio CASTELLBLANCH para el máximo goleador

Copa a la regularidad instituida por la Peña Graderio



Ha terminado la Liga. Sin embargo, el Mallorca continúa en otra competición oficial: la Copa Generalísimo. Como es natural, los partidos merecerán las puntuaciones que hemos venido otorgando, para los diferentes trofeos. Por tanto, seguimos como de costumbre, recordando que concedemos puntos del 0 al 10, que significa:

0 al 4, SUSPENSO.
5 y 6, APROBADO.
7 y 8, NOTABLE.
9 y 10, SOBRESALIENTE.

TROFEO CAFES CONGO

Desde Pontevedra, puntúan así a los jugadores:

Gost, 5.
Victoriero, 7.
Mariano, 7.
Puig, 5.
Oliver, 6.
Parera, 5.
Cifre, 7.
Sans, 7.
Conesa, 4.
Dominguez, 4.
Luis Costa, 8.
Rosselló (-).
Ahora, la clasificación general para el TROFEO CAFES CONGO, una obra de arte en plata, es como sigue:

Puig, 164.
Luis Costa, 142.
Dominguez, 131.
Parera, 126.
Mariano, 124.
Robles, 121.
Reina, 119.
Muñoz, 102.
Heredia, 82.
Conesa, 72.
Gost, 70.
Doro, 68.
Prougenes, 64.
Sarrachini, 46.

Sans, 50.
Cáceres y Victoriero, 41.
Oliver, 32.
Sánchez, 27.
Cifre, 26.
Rosselló, 21.
Terol, 20.
Mendoza, 18.
Colom, 4.

TROFEO PEÑA GRADERIO

Se concede al jugador que en el transcurso de la temporada sea alineado en mayor número de partido completo el que jugará más de menos de 45 minutos, no puntúa y, en cambio, se considera partido completo el que jugará más de medio tiempo. Y medio punto si la intervención es de todo un tiempo.

Jugaron partido completo:
Gost, Mariano, Puig, Parera, Cifre, Luis Costa, Domínguez, Victoriero, Sans, Conesa y Oliver.

Clasificación:
Parera, 29 partidos.
Domínguez y Puig, 27,5.
Robles, Mariano, Luis Costa, 23.
Reina, 21.
Muñoz, 19,5.
Conesa, 18.
Doro, 16.
Heredia y Gost, 15,5.
Prougenes, 12,5.
Cáceres, 11,5.
Victoriero, 9.
Sarrachini, 8.
Sans, 6,5.
Sánchez, 5.
Rosselló, 4,5.
Cifre, 4.
Terol, 3.
Mendoza, 2,5.
Colom y Oliver, 1.

PREMIO CASTELLBLANCH

Este magnífico juego de plata, premio de la firma de champaña CASTELLBLANCH, se concede al máximo goleador. Esta vez, el Mallorca consiguió dos, goles, por lo que la clasificación es como sigue.

Dominguez, 14.
Conesa, 4.
Robles, 3.
Cáceres y Parera, 2.
Mendoza, Mariano, Luis Costa, Sarrachini, Puig, Prougenes, Reina, Sánchez y Cifre, 1.

Y ahora, aguardemos los dos encuentros con el modesto Orihuela, correspondientes a la Copa Generalísimo. Puede ser una buena oportunidad para destacar y, de manera especial, para marcar goles.

Siempre y cuando no ocurran sorpresas...

PARA SU MUDANZA
CASA ROJALS
NO LO OLVIDE LE GARANTIZAMOS SU TRASLADO
CENTRAL EN BARCELONA:
M. CAMPO SAGRADO, 21
Teléfono 241 23 26
SIETE ESQUINAS, 5. Tel. 212227

23 PREGUNTAS A UN DEPORTISTA PEDRO NADAL (Billar)



Formidable billarista, (varias veces campeón de España), árbitro internacional, federativo y considerado el mejor jugador mundial de modalidad libre. ¿Verdad que Pedro Nadal no precisa presentación?

—¿Edad?
—50 años.
—¿Estudios?
—Lamentablemente tengo pocos.
—¿Qué hace cuando no hace nada?
—Proyecto competiciones de billar.
—¿Afición principal?
—El billar.
—¿Diversión favorita?
—El billar.
—¿Qué tipo de libros acostumbra a leer?
—Diarios deportivos.
—¿Qué clase de música prefiere?
—Moderna.
—¿Y cine?
—No voy, por falta de tiempo.

—¿Se le aprecia más en el ambiente social, profesional o intimista?
—En el íntimo.
—¿Se considera original, fantástico, extravagante, normal, corriente o vulgar?
—Normal.
—¿Le agrada o desagrada la novedad?
—Me agrada.
—¿Su mayor defecto?
—Apreciar demasiado a mis semejantes.
—¿Su mayor virtud?
—Apreciar demasiado a mis semejantes.
—¿Elija entre ciudad y campo.
—Ambas cosas.
—¿Entre el día y la noche?
—La noche.
—Entre sol y lluvia.
—Preferentemente, sol.
—¿Su mayor ambición?
—Ser apreciado.
—¿Qué le molesta más de su vida diaria?
—... Nada.
—¿Qué le produce mayor indignación en nuestra sociedad?
—La política.
—¿Qué le inspira mayor admiración?
—Las grandes inteligencias.
—¿A qué teme más en la vida?
—A la enfermedad.
—¿Qué tiene más importancia para Vd. el pasado o el futuro?
—El futuro.
—¿Qué personajes admira más?
—A todos esos grandes científicos a los que nunca les llegó la fama.

JUAN VICTOR GAYA

OCHO DIAS EN MADRID

En avión Prop - JET
2.950 pesetas
(Incluyendo alojamiento y desayuno en hotel de 2ª en habitación con baño y traslados)
SALIDAS: TODOS LOS LUNES

Y también
15 DIAS EN CANARIAS 7.750 PESETAS
Incluyendo alojamiento, desayuno y traslados
SALIDAS TODOS LOS LUNES

INSCRIPCIONES:
Viajes OLIMPIA G.A.T. 154
Viajes AZOR G.A.T. 127
C/. San Cayetano, 13 Tels.: 225172 - 223739
Avda. Conde Sallent, 23 Tels.: 213768 - 224220.

¡Oh, fabulosa Rocio Dúrcal...!

METROPOLITAN PALACE

INMINENTE ESTRENO

UNA REVISTA ESPAÑOLA PARA EL MUNDO ENTERO

ROCIO DÚRCAL
Las Leandras!

ALFREDO LANDA • ISABEL GARCÉS
La presentación en el cine español de JEREMY BULLOCK
JOSE SAZATORNIL "SAZA" • JUANITO NAVARRO
y la participación extraordinaria de CELIA GAMEZ

El productor CAMARA PRODUCCIONES CINEMATOGRAFICAS S.A.
Por SUEVIA FILMS • CESAREO GONZALEZ S.A.
Director ejecutivo LUIS SANZ

UNA Rocio Dúrcal INCREIBLE!

JORNADA FUTBOLISTICA

Pronóstico general confirmado: Atlético de Madrid, ¡¡campeón!!

FALTANDO MEDIA HORA PERO UN SOLITARIO

PARA FINALIZAR LA LIGA, DESCENDIA EL ELCHE, GOL LE SALVO, BAJANDO EL DEPORTIVO

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

LA MEJOR GINEBRA

Pontevedra, 0 - MALLORCA, 2 Elche, 1 - Barcelona, 0
 At. Bilbao, 1 - Celta, 0 Coruña, 3 - Granada, 0
 Real Madrid, 2 - Zaragoza, 2 Real Sociedad, 1 - Valencia, 2
 Sabadell, 0 - At. Madrid, 2 Las Palmas, 3 - Sevilla, 0

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
ATCO MADRID	30	18	6	6	53	22	42	+12
Atco. Bilbao	30	17	7	6	44	20	41	+11
Sevilla	30	14	7	9	39	32	35	+5
Barcelona	30	13	9	8	40	31	35	+5
Valencia	30	15	5	10	35	23	35	+5
Real Madrid	30	13	9	8	50	42	35	+5
Real Sociedad	30	15	3	12	47	37	33	+3
Zaragoza	30	13	7	10	35	39	33	+3
Las Palmas	30	10	7	13	32	40	27	-3
Celta de Vigo	30	10	7	13	31	39	27	-3
Elche	30	8	10	12	32	44	26	-4
Granada	30	8	10	12	20	31	26	-4
Sabadell	30	10	5	15	31	37	25	-5
Dep. Coruña	30	8	9	13	25	32	25	-5
MALLORCA	30	7	8	15	33	52	22	-8
Pontevedra	30	4	5	21	20	46	13	-17

CAMPEON: Atlético de Madrid.
 DESCENDEN A II: Coruña, Mallorca y Pontevedra.

SEGUNDA DIVISION

PARSI - EXTINTORES - Tel. 271240

Castellón, 3 - Orense, 0 Valladolid, 1 - Burgos, 3
 E. Vallecana, 0 - Español, 0 Gijón, 3 - Salamanca, 1
 Málaga, 1 - Murcia, 0 Betis, 2 - Bilbao At., 1
 Córdoba, 2 - Hicitanos, 1 San Andrés, 2 - Ferrol, 0
 Osasuna, 1 - Oviedo, 0 Onteniente, 0 - C. Sotelo, 0

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
REAL GIJON	33	21	8	4	71	23	50	+16
Español	33	15	11	7	51	32	41	+7
Real Betis	33	41	12	7	39	32	40	+6
Málaga	33	13	14	6	46	30	40	+6
Córdoba	33	15	9	9	35	33	39	+5
Rayo Vallecano	33	13	12	8	37	25	38	+4
Real Oviedo	33	12	12	9	35	26	36	+4
Onteniente	33	14	5	14	30	26	33	+1
Castellón	33	13	6	14	34	35	32	-2
Real Valladolid	33	12	8	13	42	50	32	-2
Osasuna	33	11	9	13	44	46	31	-3
Ferrol	33	11	8	14	32	45	30	-2
Bilbao Atlético	33	10	9	14	27	35	29	-3
Calvo Sotelo	33	9	11	13	28	37	29	-3
San Andrés	33	9	10	14	25	34	28	-4
Hicitanos	33	9	9	15	39	47	27	-5
Burgos	33	9	9	15	39	51	27	-5
Orense	33	9	8	16	31	48	26	-6
Real Murcia	33	7	12	14	25	39	26	-6
Salamanca	33	9	8	16	27	43	26	-6

TERCERA DIVISION

PARSI - EXTINTORES - Tel. 271240

Benicarló, 1 - Tortosa, 0 Levante, 6 - Manacor, 0
 Mahón, 7 - Onda, 0 Acero, 0 - Ibiza, 0
 Sueca, 1 - Villarreal, 2 Palma, 2 - Soledad, 1
 At. Baleares, 4 - Oliva, 0 Torrente, 1 - Alcira, 2
 Castellón, 2 - Paiporta, 0 Ciudadela, 2 - Menorca, 0

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
VILLARREAL	33	19	9	5	68	30	47	+15
Levante	33	17	9	7	66	27	43	+9
Mestalla	33	17	9	7	58	29	43	+9
Paiporta	33	18	7	8	56	30	43	+11
Tortosa	33	19	5	9	57	31	43	+9
Izua	33	18	5	10	48	29	41	+9
Atco. Baleares	33	17	7	9	56	34	41	+7
Mahón	33	11	14	8	27	20	36	+2
Azoro	33	13	10	10	45	37	36	+2
Benicarló	33	13	10	10	46	40	36	+2
Alicia	33	13	10	10	46	40	36	+2
Atco. Ciudadela	33	14	7	12	48	36	35	+3
Onda	32	12	9	11	40	44	33	+3
Oliva	33	10	10	13	40	49	30	-4
Torrente	33	11	7	15	42	54	29	-3
Sueca	33	11	6	16	29	44	28	-4
Menorca	33	10	6	17	40	50	26	-8
Palma	33	7	9	17	29	55	23	-9
Manacor	33	7	4	22	30	59	18	-16
Soledad	32	7	3	22	26	79	14	-15
	33	4	2	27	23	75	10	-22

Ha terminado la Liga, en I División. Es el momento más apropiado para intentar un balance, equipo por equipo.
LOS DOS MEJORES. Sin duda alguna, han sido los dos Atlético como refleja su clara ventaja sobre sus inmediatos seguidores —cuatro clubs empatados para el tercer puesto, en lo que a puntos respecta— habiendo dado una gran emoción al campeonato, en el que la nota destacada —como contraste— ha sido la irregularidad del Real Madrid, que comenzó no ganando en el «Bernabeu» y ha terminado sin ganar. Tanto el Atlético, Madrid como el Atlético Bilbao, hicieron méritos sobrados para alcanzar el título. Los vascos lo perdieron en Valencia, donde eran favoritos para un empate. No tenía que dejarse rebasar en la tabla, en la penúltima jornada, porque no pasaba por la imaginación de ningún aficionado que un líder perdiera el título, después de 29 jornadas de intensa lucha, en el campo del Sabadell, ante un equipo inferior, en todos los aspectos, con menos moral del que tiene un título en las manos y quizá también con más hinchas madrileñas que catalanas. ¿Ha ganado el mejor? Será difícil saberlo, porque ha existido una igualdad de fuerzas y virtudes en los dos Atlético. Pero nadie puede discutir ese balance de los campeones: 18 partidos ganados, seis empatados, con seis derrotas, con 53 goles a favor —en esto también son los primeros— habiendo encajado dos más que los «leones».

LA COPA DE FERIAS, sin duda alguna, ha dado interés a la Liga, para los equipos llamados «animadores». La revelación ha sido el Sevilla de Merkel, al que vemos en el tercer puesto, empatado con el Barcelona, Valencia y Real Madrid. Ha habido reacción azulgrana desde que se hizo cargo de la plantilla Mr. Buckingham. Tras fichar los valencianos a Di Stefano, para la próxima temporada, el binomio Artigas-Buqué ha demostrado que tenía capacidad suficiente para seguir al frente del equipo —con la ventaja de que conocen muy bien a sus jugadores— ya que han clasificado al Club para la Copa de Ferias.

HAN RESPONDIDO BIEN la Real Sociedad —a pesar de su derrota final— y el Zaragoza. Los maños, que en la temporada pasada se salvaron por escaso golaveraje, ahora, con un equipo en periodo de renovación, seguramente serán clasificados para la Copa de Ferias, si se tiene en cuenta que el campeón participa en la Copa de Europa y seguramente alguno de los que están delante se proclamará campeón de Copa Generalísimo, con derecho a la Recopa.

NO PUEDE DECIRSE lo mismo del Las Palmas, subcampeón de Liga en la temporada anterior y que, con idéntica plantilla, hasta la fecha final se ha visto en peligro. También ha sido decepcionante la campaña del Elche que, faltando media hora para el final de la Liga, era de «II».

SON NORMALES los negativos que tienen el Celta, Granada y Sabadell. Han sido conjuntos muy irregulares, pero en ello ya se contaba.

No deja de ser tristemente curioso, para los admirados gallegos, que los de Vigo se salvaron precisamente en Riazor, hundiendo a sus «hermanos».

DOS EQUIPOS han hecho casi el ridículo: Mallorca y Pontevedra. Ninguno ha podido, en toda la temporada, sentirse de Primera División, porque no salieron de los dos últimos puestos. Distinto del Deportivo, que hizo abrigar esperanzas de salvarse, tras algún que otro resultado bueno. La gran oportunidad mallorquinista sucedió tras empatar en Granada. Entonces, cuando todos esperaban se acentuara la recuperación, con moral alta, sucedió todo lo contrario. La tabla clasificatoria no puede ser más elocuente. Y como dice la «norma» que todo equipo, en una temporada, gana por lo menos una vez en campo contrario, el Mallorca, ha hecho honor al presagio. En un momento en que de nada sirve; ni siquiera para quitarnos el mal sabor de su clasificación —la única realidad cruda— que debe servir para cambiar normas y algún que otro jugador. Un partido muchas veces no refleja la diferencia de un equipo a otro. Todo un campeonato, es distinto. Siempre quedan delante los mejores y, detrás, los más flojos. Por eso vemos en los puestos de honor al At. de Madrid, At. Bilbao, Sevilla, Barcelona, Valencia, Real Madrid... y detrás los tres que pronosticamos hace más de tres meses que descenderían, teniendo como «vecinos más próximos», al Sabadell, Granada, Elche, Celta...
 Para terminar, recordaré una anécdota ocurrida con mi admirado redactor-jefe, Juan Bonet. Se estaba hablando, en la redacción de «BALEARES», del posible descenso del Mallorca. Juan, que cultiva un solo deporte (plantar árboles frutales y cuidarlos en su chalet de Palmañola) y que nunca acude al fútbol, mirando a los contentillos, se expresó así:

—Eso del fútbol, ¿no comienza y termina cada año?... Una frase que debe tenerse en cuenta. Ahora se termina una temporada nefasta; todo un contraste con la anterior. Miremos con optimismo el inmediato porvenir, corriendo un tupido velo a la temporada 1969-70 en el que han mandado dos presidentes y dos entrenadores.

Resumen de partidos de Primera División:

PRIMERA REGIONAL

Industria, 2 - Binisalem, 0 Son Cotoneret, 1 - Constanza, 1
 Alaró, 3 - España, 3 Andraitx, 3 - Artá, 1
 Llosetense, 3 - Poniente, 0 Poblense, 2 - Sta. Catalina, 1
 Independiente, 4 - Murense, 1 Bellavista, 1 - Pollensa, 2
 Colerense, 4 - Montuiri, 0

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.
POBLENSE	32	24	5	3	85	17	53
Colerense	33	22	6	5	71	28	50
Constanza	32	21	6	5	41	27	48
Independiente	32	18	8	6	57	38	44
Poniente	33	17	6	10	66	51	40
Llosetense	33	14	9	10	65	55	37
Pollensa	32	14	8	10	44	35	36
Santa Catalina	32	14	7	11	51	40	35
Industria	33	14	6	13	58	57	34
Andraitx	33	14	5	14	58	54	33
Montuiri	32	13	5	14	45	54	31
Artá	32	11	7	14	49	59	29
Alaró	33	9	10	14	41	54	28
Murense	31	11	5	15	46	49	27
Consell	31	9	8	14	38	47	26
España	33	8	10	15	45	64	26
Atlético Rafal	32	6	10	16	40	57	22
Bellavista	33	6	7	20	33	79	19
Binisalem	32	6	5	21	49	83	17
Son Cotoneret	33	6	3	24	47	91	15

SABADELL, 0 ATLETICO MADRID, 2

Sabadell, 19. (Alfil).— Arbitró el colegiado señor Sánchez Ríos, discreto.

SABADELL: Comas, Isidro, Pini, Arnal (Montesinos), Marañón, Torrent, Palau, Romero, Garzón Ortuño y Otiñano (Cristó).

ATCO. MADRID: Rodri, Melo, Ovejero, Calleja, Adelardo, Jayo, Ufarte, Luis, Gárate, Alberto y Salcedo (Iglesias).

Una primera mitad anodina. La verdad es que ni el Atlético ni el Sabadell han hecho mérito alguno en los primeros 45 minutos de partido, como para que el marcador funcionara.

En la segunda mitad bien es cierto que la movilidad en las filas atléticas nos ha hecho concebir desde un principio quien iba a ser el ganador. El Sabadell se ha mantenido en la misma tónica que en la primera parte y el gol de Ufarte llegaría como el primer gran aviso, de quien a pocos minutos después tendría que proclamarse campeón liguero.

A los 39 minutos Calleja remarcó en el marcador un título que se ganaron a pulso con un gol raso y esquinado desde fuera del área.

ATLETICO BILBAO, 1 CELTA DE VIGO, 0

Bilbao, 19. (Alfil).— Alineaciones:

ATCO. BILBAO: Iribar, Sáez, Echevarría, Aranguren, Igartua, Larrauri, Arieta, Uriarte, Zubiaga, Clemente y Argoitia.

CELTA: Bermúdez, Pedrito, Manolo, Herminio, Hernández, Rivera, Suzo, Almagro, Abel, Juan y Jiménez.

Arbitró el señor Medina Iglesias, bien.

Al entrarse en el minuto 10 de la segunda mitad, un balón llega rasta los pies de Ibáñez, quien lo suelta con rapidez en dirección a Arieta, que tocando involuntariamente el balón con la mano se lo mete gallego por raso sin que ningún defensor pueda impedir que el «redondo» se colara.

CORUNA, 3 - GRANADA, 0

LA CORUNA, 19. (Alfil).— A las órdenes del colegiado castellano, señor Martínez Banegas, cuya actuación ha sido buena, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

GRANADA.— Nito; Pazos, Barrenechea, Lorenzo; Santos, Fernández; Juanito, José, Barrios, Vicente e Hidalgo.

CORUNA.— Juanet; Bello, Luis, Cholo; Bordo, Manolete; Juanito, Chapela, Beci, José Luis y Martínez.

A los 7 minutos de juego, Juanito, desde fuera del área, de gran disparo, consigue el primer gol.

A los 30 minutos, Beci, en un pequeño barullo dentro del área se resuelve muy bien y logra batir nuevamente al portero granadino.

En el minuto 33, gran jugada de Beci, que cede a Martínez, éste centra y Chapela empalma un gran tiro que llega al fondo de la red.

ELCHE, 1 - BARCELONA, 0

Elche, (Alicante), 19. (Alfil).— Arbitró el colegiado balear señor Rigo, bien, sin complicaciones, y a sus órdenes los equipos formaron así:

ELCHE: Araquistain, Ballester, Iborra, Canós, Ramírez (Talón), Llompard, Serena (Vavá), Ciriaco, Lezcano, Asensi y Hernández.

BARCELONA: Reina, Rifé, Gallego, Eladio, Torres, Zabalza, Reichach (Castany), Fusté, Martí Filosí, Marcial y Alfonseda.

El gol que aseguraba al Elche la permanencia en la Primera División en la próxima temporada se marcó a los 21 minutos del segundo tiempo, como consecuencia de una internada de Canós, con centro a Hernández y pase de éste a Asensi, que remató a puerta haciendo inútil la estirada de Reina.

REAL SOCIEDAD, 1 VALENCIA, 2

San Sebastián, 19. (Alfil).— A las órdenes del colegiado señor Gómez Plata, los equipos formaron así:

VALENCIA: Abelardo, Vidagany, Barrachina, B. Roberto, Antón, Paquito, Sol, Fuertes, Ansola, Claramunt, Nebot.

REAL SOCIEDAD: Esnaola, Gorriti, Martínez, Ormaechea, Arzac, Lema, Urreisti, Urriaga, Silvestre, Mendiluce y Boronat.

A los 13 minutos Antón centró desde medio campo, cruzado. Esnaola saltó a por la pelota, pero se le escapó de las manos quedando en poder de Ansola, que centró raso, al otro poste, y Nebot de puntera introdujo el balón en la vacía puerta.

A los 15 minutos del segundo tiempo, Contraataque del Valencia, a cargo de Ansola. Gorriti, al querer despejar falla. El balón queda en poder de Sol, que remata a un ángulo.

A los 40 minutos. Acosa la Real, centra Gorriti desde la derecha y Urriaga, de cabeza, bate a Abelardo.

REAL MADRID, 2 REAL ZARAGOZA, 2

Madrid, 19. (Alfil).— Los equipos formaron las siguientes alineaciones:

R. MADRID: José Luis, Calpe (Espíldora), De Felipe, Sanchis, Pirri, Benito, Fleitas, Amancio, Grosso, Velázquez y Gento.

ZARAGOZA: Izcoa, Irusquieta, González, Vallejo, Violeta, Borrás, Oliveros, Santos, Quiros, Villa y Planas.

En la primera parte marcó el Zaragoza, a los 10 minutos, por mediación de Planas.

En la continuación a los 51 minutos Fleitas consigue el empate. Violeta marcó el segundo tanto del Zaragoza a los 58 minutos y a los 82 Velázquez consigue el gol del empate a dos.

LAS PALMAS, 3 - SEVILLA, 0

Las Palmas de Gran Canaria, 19. (Alfil).— Alineaciones:

LAS PALMAS: Catalá, Martín, Tonono, José Luis; Castellano, Niz (Estévez); Gilberto I, Gilberto II, José Juan, Germán y León.

SEVILLA: Rodri; Toni, Toñanes, Hita; Costa, Santos; Lora, Redondo, Acosta, Eloy y Berrueto (Borri).

Arbitró el colegiado catalán, señor Pintado, bien. Gran entrada y tarde magnífica.

A los catorce minutos, rechazo de la defensa sevillana cabezazo de Germán para que José Juan, a media vuelta, batiera a Rodri.

A los veintiséis minutos y medio, córner sacado por Gilberto I; cabezazo de Gilberto II hacia el centro, donde recoge otra vez Gilberto I y de nuevo, bate de cabeza a Rodri.

En el minuto cuarenta y cuatro y medio, Penalty de Santos que lanza Germán para batir de nuevo a Rodri.

MOTORES LANCOR - HIMMEL
 TRANSFORMADORES DE DISTRIBUCION
 MATERIAL ELECTRICO
 ANDRES OBRADOR ALZAMORA
 C/ Alférez Gralla Lladó, 24. B Tel. 254580. (Detrás Plaza Toros)

PEPITO ABRIÓ Y CERRO EL MARCADOR

EL OLIVA -QUE PUDO MARCAR PRIMERO- SE ENTREGO A RAIZ DEL PRIMER GOL BLANQUIAZUL

BUENA ACTUACION LOCAL, CON ASENSIO, VALLESPÍR Y PEPITO COMO FIGURAS

«EL OLIVA ESTA VERDE»

Los muchachos que componen el conjunto levantino —que arrastra tres nefastos negativos, cosechados durante su deambular por esta liga— demostraron en el Estadio Balear, que su posición en la tabla, no es a causa de, tal o cual racha o golpe de suerte o desgracia. El Oliva está en el lugar que le corresponde, tal como vimos sus evoluciones sobre el pedregoso campo del Estadio Balear. Su equipo es endeble, muy endeble, y aunque vistien de azul, demostraron encontrarse verdes. Los levantinos que comenzaron el encuentro sin ninguna precaución defensiva —quizá pensando que sus últimos cartuchos para lograr una permanencia enormemente problemática— realizó durante los primeros 15 minutos un par de contrataques con evidente peligro —más por fallos del central balearico, que por méritos o jugadas sólidas de ellos mismos— que no terminaron en goles, gracias a una intervención de Vallespir, que por sí sola acredita a un gran portero y a la intervención "in extremis" del poste, que se interpuso entre la pelota y la red.

A partir de entonces y después del primer gol de Pepito, se acabó el Oliva y se acabó de tal forma, que ya solo se dedicaba a perder tiempo. Si lo han entendido bien, a perder tiempo, para evitar una goleada, ya que se "autosentenciaban" a perder el partido y preferían perderlo por la menor cantidad de goles posible. Era curioso ver como su defensa se pasaban la pelota entre sí para terminar retrasando a su portero, cuando tenían la misión de sacar de puerta. Esto no es más que una pérdida descarada

PARSI Tel. EXTINTORES - 271240

de tiempo, con un marcador que mostraba 2-0 en su "debe". ¡Incomprensible!!

Esto que he relatado y otras muchas circunstancias que también concurren, demuestra que el "Oliva está verde".

INCIDENCIAS

Tarde un poquito encapotada, con ligera brisa que hacía mucho más agradable la temperatura

PALMA, 2 - SOLEDAD, 1

Los dos equipos palmesanos que ocupan los últimos lugares de la clasificación, nos han ofrecido un encuentro en el que han confirmado una vez más los méritos para ocupar dichas plazas. El partido ha sido aburrido, de escasa calidad y han vencido los locales con todo merecimiento ya que dominaron algo más y consiguieron dos goles.

Nos atrevemos a decir que todos los goles que se marcaron eran perfectamente fáciles de evitar. Después de un comienzo con bastante fuerza, el Palma logró inaugurar el marcador a los 11 minutos, al rematar de cabeza Pérez un centro de Belén en posición de extremo derecha. Con este resultado se llegó al descanso.

A los dos minutos de la segun-

MAHON, 7 - ONDA, 0

MAHON, 19. — Alineaciones: MAHON: Tuduri; Tolo, Sampol, Churri; Olives, López Aranda; Florencio, Germán, Massanet y Carreras. (En la segunda parte fue sustituido Tolo por Garrido). ONDA: Pol; Septiembre, Rubert, Meliá I; Martí, Guillamón; Mas, Monferrer, Andrés, Ramos y Pinilla. (En la segunda parte Rubert es sustituido por Morales).

Arbitró el señor Ochoa, del colegio Balear, que en la segunda parte, sea por intemperancias de dos jugadores o bien para estable-

FRONTON BALEAR

- JAI - ALAI
- 4.30 Barinaga - Auntxa Julián - Lorenzo
- 9.30 Lejarcegui - Matias Oguiza - Enrique
- 10.00 Corta - Chiqui Ortiz - Olaizola
- Trio ayer, 6-8-4, a 882 ptas.
- Trio HOY: 1-Oguiza, 2-Matias, 3-Lejarcegui, 4-Ortiz, 5-Enrique 6-Corta, 7-Chiqui, 8-Olaizola.



A los diez y seis minutos de juego, Pepito abrió la cuenta en el marcador. Asensio se internó por la izquierda, centró sobre el área y Pepito, tras parar el balón lo envía a las mallas visitantes, momento que recoge la foto de Castell, hijo, a pesar de que no se ve el balón que ya está dentro del marco.

PARSI Tel. EXTINTORES - 271240

para los espectadores y supongo que también para los jugadores. Terreno de juego en el que la primavera comienza a verdear la enorme calva central que ha durado todo el invierno.

En el minuto 29 —con ocasión del segundo gol blanquiazul— el árbitro señor Vicens, pasó sus apuros ante la protesta de los jugadores valencianos, que reclamaban "offside", de Ferragut.

Durante la segunda mitad —quizá desde el comienzo— salió Esteve con el núm. 12, en sustitución de Garrido. He de confesar que no pude darme cuenta de la sustitución.

Tras el pitido final, el señor Vicens fue nuevamente arrollado por los levantinos, insistiendo en la misma protesta anterior, el segundo gol y sus circunstancias. A mi modesto pero leal saber y entender, creo que la posición de Ferragut —aunque dudosa— era correcta. En todo caso la culpa fue de la dichosa táctica del

«fuera de juego», que emplearon los del Oliva, durante todo el partido y que en esta ocasión les falló y quedaron estáticos ante la velocidad de Ferragut.

De todas formas, la protesta que relato —después de finalizado el partido— es absurda a todas luces y cándida por demás, pues —tras un 4-0, que pudieron ser muchos más— ¿Quién es el grupo que protesta la validez de un gol una hora después de haberse producido y con el partido finalizado? Se expusieron a una sanción y quien sabe si ésta no llegará. Para finalizar y concretando, no había motivos, dada la superioridad manifiesta de los blanquiazules.

ARBITRO

El balear señor Vicens, pasó desapercibido durante la inmensa mayoría del partido, esto constituye para un árbitro un gran elogio. Concedió bien la ley de la ventaja, no paralizó el juego ni influyó en el resultado, como no fuera al tropezar en sus piernas un fortísimo chut de Asensio, que llevaba sello de gol.

Anuló un gol a Jaume, por fuera de juego de Monterde y recibió la protesta visitante por conceder el gol de Ferragut.

EL PARTIDO

Sinceramente no ha resultado malo el choque Atco. Baleares-Oliva, sino más bien —sin ser una maravilla— ha sido francamente bueno.

Apenas comenzado, el Atco. Baleares se lanza al ataque y Oviado centra una pelota que Pepito —de espuela— remata y obliga a Genovés a realizar su primera intervención. Muy poco después, nuevamente Pepito —que parece dispuesto a marcar— se interna dribla al portero y chuta a gol, sacando la pelota un defensor, con muchos apuros.

Rozando el minuto 7, se produce un contrataque valenciano muy bien llevado, que pilla a Berto fuera de su zona. Monterde no acierta a parar al 9 contrario, Barón, y éste, solo a cuatro metros de Vallespir, suelta un tiro escalofriante al que responde el meta con una parada "incomensurable", que por sí sola acredita la clase del balearico.

Minutos de "toma y daca" en los que contabilizó una internada de Fiol dentro del área dejando contrarios atrás, para tirar fuera, tras realizar lo difícil a continuación otro contrataque valenciano al que Berto —tras tocar de cabeza— se ve superado y Garrido solo ante el marco chuta fuerte y rechaza el poste izquierdo de Vallespir.

Llegamos al minuto 15, en el que Asensio realiza una gran internada, cambiando el juego hacia Pepito. Éste se interna y dentro del área —con toda la tranquilidad— se cambia la pelota de pie, se prepara y fusila cruzado el primer gol.

A partir de este minuto, se acentúa el dominio blanquiazul y el Oliva se ve y se desea para contener a los locales. Durante este período —hasta el final del primer tiempo— el Oliva pone en práctica la táctica del fuera de juego, produciéndose infinidad de

ellos, sin que el Atco. Baleares acierte a salir de la "trampa".

Con esta tónica y con 1-0 en el marcador, termina el primer tiempo.

En la segunda parte, sale el Atco. Baleares dispuesto a decidir definitivamente la contienda pero el segundo gol no llega hasta el minuto 13, en el que Oviado mete una pelota en profundidad, entre la defensa —toda ella en línea— con la táctica reseñada, pero Ferragut sale disparado y se lleva la pelota en solitario hasta el área chica, desde donde chuta y marca por bajo. Este gol fue protestado por los valencianos. Se suceden tiros y corners a cargo de los blanquiazules, que desperdician grandes jugadas en las que la pelota rondó el gol que no se produjo en muchas ocasiones, debido al gran partido de Genovés y en otras a fallos estrepitosos de los delanteros en su afán de hacer filigranas en el tiro.

Durante este tiempo —con dos goles en contra— el Oliva se dedica a perder tiempo —cosa incomprensible— haciendo el triángulo entre los jugadores de su defensa, para terminar cediendo la pelota al portero. Esta absurda táctica? la repitieron durante bastante tiempo. ¿Qué pretendían? Como no fuera para evitar una goleada, no me lo explico.

En el minuto 23, Pepito saca un corner, Monterde desvia con la cabeza peinando la pelota y Paco —lanzado— empalma un chut impresionante, que entra por el ángulo superior como un obús. Fue el mejor gol de la tarde.

Con la misma tónica continúa la contienda hasta llegar al minuto 37 en el que Pepito cierra la cuenta, con un gol fabuloso de tiro cruzado desde fuera del área, que Genovés no consigue ni verlo entrar.

Los pocos minutos que restan —con el Oliva entregado— transcurren con ataques blanquiazules, que aún están a punto de marcar el quinto gol, antes de que finalizara el tiempo reglamentario.

DESTACADOS

El Oliva resultó ser un equipo modesto, relativamente fácil y con pocas cosas relevantes.

Su portero Genovés fue el mejor, secundado por Torrentí, Barón y Moncho. Los demás grises y apagados, como sin ilusión...

Después del partido de ayer —el Oliva— está prácticamente descendido a regional.

En el Atco. Baleares —si exceptuamos la baja forma de Berto— todos los demás lucharon y la mayor parte con gran fortuna en su labor.

El mejor fue Asensio —como ya va siendo norma, que denota el gran momento del mallorquín. Vallespir —con una parada solamente— acreditó el gran portero que lleva dentro. Paco, recupera su forma y va a más. Monterde, Oviado, Fiol y Gost muy bien, así como Jaume. Pepito fue el mejor de la delantera junto con Ferragut.

ALINEACIONES

ATCO. BALEARES: Vallespir; Gost, Berto, Asensio; Paco, Monterde; Pepito, Ferragut, Jaume, Fiol y Oviado.

OLIVA: Genovés; Torrentí, Carlos, Gonzalo, Nebot, Borrosco; Moncho, Rodri, Chimo y Garrido.

A. S.

corners contra el Manacor, que tra por este equipo. El resultado de cinco a cero a favor del Levante. El primer tiempo terminó con el resultado de cinco a cero a favor del Levante. El segundo, Sergio a los veinte minutos marcó el primer gol, Mario a los treinta minutos el segundo. A los treinta y cinco minutos, uno Dur os consigue el tercer gol. Sergio el quinto a los cuarenta y cinco minutos. Y en la segunda parte a los treinta y cinco minutos Soriano marcó el último gol. El Manacor marcó el último gol a los treinta y cinco minutos. El Manacor marcó el último gol a los treinta y cinco minutos. El Manacor marcó el último gol a los treinta y cinco minutos.

CIUDADELA, 2 - MENORCA, 0

El encuentro entre los rivales menorquines se ha resuelto a favor del A. de Ciudadela sobre el Manacor por dos goles a cero.

Arbitró el señor Serra muy mal. Carlos fue el autor de los dos goles, el primero lo marcó a los treinta y dos minutos de la primera parte y el otro a los veintidós de la segunda.

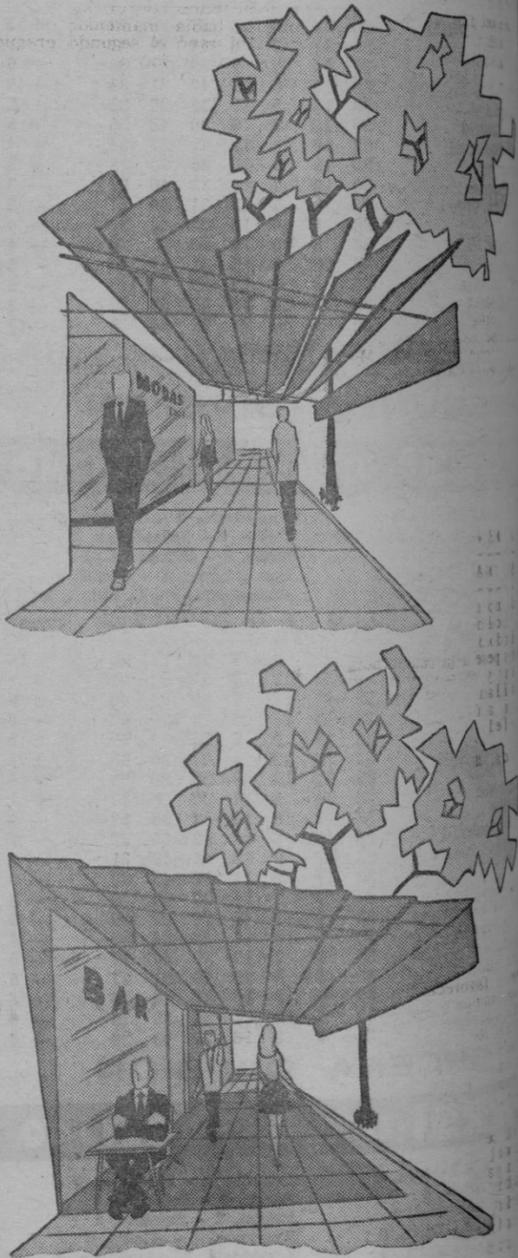
El partido fue de nuevo ganado por Ciudadela que se impuso a su rival.

CIUDADELA: Carlos, Prats, Serra, Perera, Fiol, Carlos, Lete, Pablo, Fede, Juan.

MENORCA: Guerrero, González, Padill, Pertusa, Ricardo, nesa; Boy, De Pablo, Juan Manuel.

SOLUCION TOTAL, MODERNA Y DEFINITIVA EL NUEVO TOLDO MARQUESINA «T.M.»

(SISTEMA Y MODELO PATENTADO)



Ofrece solución a todos los problemas que se plantean como consecuencia del sol o la lluvia.

Resguarda en forma absoluta de las inclemencias del tiempo, otorgando además un toque de gracia y belleza.

El manejo es sencillo; en pocos segundos puede pasarse de la posición cerrada a la de abierto, o viceversa, permitiendo disponer instantáneamente de un 95% de luz natural.

DETALLES TECNICOS

Es indestructible: Por ser de aluminio y este material es absolutamente imposible de corroer, con lo que se asegura un servicio eterno.

Es reflector: Rechaza el 80% del calor solar. Colorido a elección.

Informes: TELEFONO 25 17 07

DEPORTES

LA JORNADA HIPICA

«UPSUS» GANO LA PRIMERA PRUEBA DEL «TORNEO DE ASEES», LO QUE DA UN INTERES EXTRAORDINARIO A ESTA TRIPLA CONFRONTACION EXCELENTES MARCAS

Primera reunión de tarde, primera prueba del «Torneo de Ases»...

que sin poner en peligro su victoria. El más insistente fue el pequeño Igen O., un Queron de trote a veces poco ortodoxo...

- 1. Entendido, 27"-8.
2. Igen Ornebjerg, 27"-4.
3. Queron, 27"-7.

Doce participantes.— Quiniela a 80 ptas.

NADA MARCHO COMO DEBIA

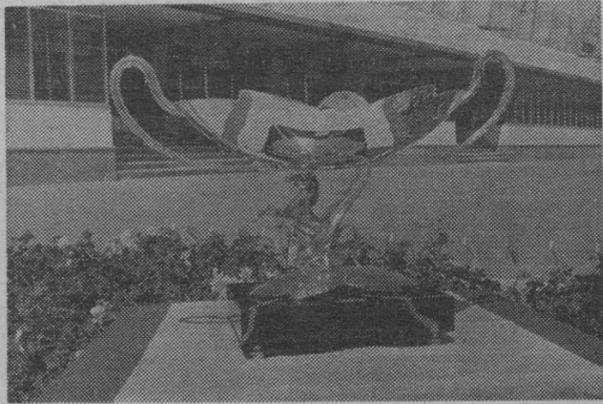
La carrera se iba volviendo muy interesante cuando, en compacto grupo, los remos de Saba...

- 1. Surprenant, 28"-9.
2. Romantic III, 29".
3. Not Cabane, 27"-5.

Once participantes.— Retirado: August Worthy.— Quiniela a 1.084 pesetas.

DISTANCIADOS Y CONTINUOS CAMBIOS

Duragan fue distanciado muy pronto y Ispahan cuando había...



Este es el soberbio trofeo de plata que se disputa en el Torneo Ases 1970. Ahora son «Upsus», «Quiros» y «Quolombon» los que tienen opción a él, pero faltan las dos pruebas más duras.

conseguido colocarse en cabeza dominando la embestida inicial de Team Royal y Harmonisley...

- 1. Paluche F, 25"-1.
2. Pretty Vandéen, 25"-1.
3. Royal Amour, 26".

Doce participantes.— Quiniela a 692 pesetas.

UPSUS, 3; QUIROS, 2 Y QUOLOMBON, 1

Sobre el papel, contando con...

las últimas actuaciones, los del grupo de zaga salían beneficiados sobre los del grupo de cabeza...

der con sus contrarios. Un resultado que pone al rojo vivo este interesante torneo ya que, en realidad todo puede suceder en las dos pruebas siguientes...

- 1. Upsus, 22"-9.
2. Quiros P, 22"-9.
3. Colombon, 23"-1.

Diez participantes.— Retirado: Quatre d'Avril.— Quiniela a 94 pesetas. ¡VAYA CON LOS NACIONALES!

Buñón continúa dando que hacer a pesar de los años y el domingo venció en una carrera en...

la que Marisol, Masvich y Din Dis le dieron continua batalla y los Hanover de D. Gabriel Prohens, demostraron lo que son. El joven Nick—conducido por Juan Salmerón— consiguió una marca que hace esperar un nuevo record de los cuatro años...

- 1. Buñón, 26"-4.
2. Nick Hanover, 25"-5.
3. Lin Hanover, 24"-9.

Diez participantes.— Retirado: Junior Fox.— Quiniela a 44 pesetas.— Trío a 3.181 ptas.— Cuarto: desierto.

Centaurio

EN MANACOR

TRIUNFARON NITROGENO, MONTPIER, MAGNO, MALLORQUINA, J. GIRALDA, KASIMODO Y HAIFA

Buen momento el de la plantilla manacorense que va mejorando sus marcas y dando calidad a los programas. Hay que destacar que no son sólo los jóvenes los que se imponen sino también esos veteranos que, en los últimos meses, han engrasado la plantilla como Kasimodo y Nautilus IV.

PRIMER TRIUNFO DE «NITROGENO»

Nos alegra que vayan surgiendo nuevos valores y esta carrera fue la de su confirmación. La de un Nitrogeno que va progresando a ojos vista y la de Montpier II que debutó con buen pie. También Mojoli se va imponiendo tras una temporada de estancamiento.

- 1. Nitrogeno, 43-3
2. Mojoli, 39-6
3. Montier, 43-9

Nueve participantes.— Retirado: Letonia.— Quiniela a 244 pts. «MONTPIER» PUDO CON EL

DESTACADO

Gran arrancada inicial de Malero Fox que recuperó su considerable handicap y se colocó en cabeza. No obstante vió quebrada su larga serie de triunfos ante el poderoso remate de Montpier que mejoraba sus marcas de «Son Pardo».

- 1. Montpier, 34-3
2. Malero Fox, 35-2
3. Nilcon, 38-2

Nueve participantes.— Quiniela a 185 pts. CUATRO QUE DIERON

BREGA

Dalila se destacó al principio pero luego se formó un grupo en el que pugnaban la nombrada, Loba, Magno y Normandi alejados lo suficiente de sus rivales. Fue decisiva la la desmontada de Loba ante el acoso de Magno y Normandi que consiguieron excelentes promedios.

- 1. Magno, 32-5
2. Normandi, 32-3
3. Dalila, 36-7

Diez participantes.— Quiniela a 318 pts. «MALLORQUINA», DESDE

LA SALIDA

Mallorquina tuvo una vertiginosa salida que le colocó en punta y le permitió hacer abortar los continuos ataques de Not Cabane, que si bien tuvo sus fuertes arrancadas, vió su recorrido jalonado de faltas, una de ellas muy...

- 1. Haifa, 34-5
2. Jorbán, 35-5
3. Lord d'Or, 33-7

Nueve participantes.— Retirados: Intervalo.— Quiniela a 88 pts.— Trío a 1.978 pts. JUAN LLULL Y CENTAURO

cerca de la meta. Esta última fue definitiva ya que le impidió poder con su rival de tantas fechas. Cautivo, después de ganar la batalla a Donna María se hizo con el tercer puesto a pesar de la proximidad de Martel.

- 1. Mallorquina, 34-3
2. Not Cabane, 34-1
3. Cautivo, 34-7

Nueve participantes.— Retirado Falucho.— Quiniela a 46 pts. «J. GIRALDA» ESTUVO

REALMENTE BIEN

Aunque no todas sus actuaciones sean iguales, la del domingo fue convincente y eficaz por parte de J. Giralda que junto con Fil d'Or habían desbancado a un Hoffkoning que sería distanciado. También lo sería Fil d'Or muy cerca de la meta, decisión que no compartimos con el jurado que permitió otras faltas en la anterior carrera. El distanciamiento de Fil d'Or dió oportunidad a Jordilla y Jaguar.

- 1. Giralda, 30-7
2. Jordilla, 32-3
3. Jaguar, 33-6

Quiniela a 774 pts. LOS VETERANOS

REVERDECEN LAURELES

Kasimodo se ha adaptado a la pista manacorense y Nautilus registrado marcas que, reducidas a esta pista, son tan buenas como sus mejores conseguidas. La carrera fue estridida al principio y agrupada al final entablándose fuerte lucha entre Maneses y Florencia y mientras esta última se mantenía, el primero fue cediendo hasta dar el premio a Nautilus IV.

- 1. Kasimodo, 27-8
2. Florencia, 29-5
3. Nautilus IV, 26-9

Nueve participantes.— Retirados: Lady Bird.— Quiniela a 351 pts. ESTIRADA AL PRINCIPIO

Y ACOPLADA DESPUES

Carrera de idéntico desarrollo que la anterior y en la que Indian Dior cedió tras marcar el ritmo, fue sustituido por Jorbán pero éste se vió impotente para resistir el ataque postero de Haifa mientras no se dejaba batir por Lord d'Or, Indor y Mistero que formaban en el grupo de atacantes.

- 1. Haifa, 34-5
2. Jorbán, 35-5
3. Lord d'Or, 33-7

Nueve participantes.— Retirados: Intervalo.— Quiniela a 88 pts.— Trío a 1.978 pts. JUAN LLULL Y CENTAURO

LA «FOMENTO»

Mala salida de Nesalina y Nosi mientras salía embalado Nelson...

- 1. Milagro B, 36"-5.
2. Nelson d'Or, 37"-4.
3. Nesalina, 37"-7.

Seis participantes.— Retirado: Norton.— Quiniela a 42 pesetas

RECUPERACION DE «METEORO»

Meteoro no es caballo de invierno y llegada la primavera ha vuelto por sus fueros igualando su mejor marca en una carrera en la que perdió una sustanciosa distancia cuando se desmontaron casi todos sus rivales de grupo. Salió embalado Jepsy y Miss Kid pero también se desmontaron viéndose alcanzados por el pelotón de sobresalía Meteoro y también Latorre, que batió su record.

- 1. Meteoro, 30"-8
2. Latorre M. G., 31"-7.
3. Jepsy, 32"-7.

Diez participantes.— Retirados: Lora d'Or y Massina.— Quiniela a 84 ptas.

LA HIJA DE «SIRIA»

Tuvo su día cuando no se desmonta Lancia dominando fácilmente la situación...

- 1. Lancia, 29"-4.
2. Lider Khan, 28"-6.
3. Jirel, 29"-4.

Diez participantes.— Retirados: Lord d'Or y Miss Piroksa.— Quiniela a 352 ptas.

UN COMIENZO DECISIVO

Pudo ser decisiva una ligera pero provechosa desmontada inicial de Saphir, que tomó una colocación que le favoreció en el momento de rematar y batir un Record que marcaba la pauta, y se venía más de lo previsto, y una vez que había sido la sombra de sus buenas carreras. No tuvo efecto el remate de Limonero. Nautilus y el fortísimo de Jit-nica así como la vertiginosa salida inicial de Jamin que recuperó gran parte de su handicap.

- 1. Saphir, 28"-1.
2. Jessica, 28"-9.
3. Rabollot Z, 29".

Doce participantes.— Quiniela a 780 ptas.

UNA VEZ «ENTENDIDO»

Entendido resistió su fuerte embestida inicial que le alejó de sus perseguidores que sólo al final consiguieron acercársele aun-

DE PUNTA A PUNTA

Entendido resistió su fuerte embestida inicial que le alejó de sus perseguidores que sólo al final consiguieron acercársele aun-

¡PELUCAS!

AL ULTIMO GRITO DE LA MODA ¡1.700 PESETAS! ¡HAH! Y DE PELO ESPAÑOL GARANTIZADAS POR JEAN-PIERRE EN JAIME III 161. PALMA

Capitol PALACIO PRENSA HOY EXTRAORDINARIO PROGRAMA CHARLTON HESTON YVETTE MIMIEUX GEORGE CHAKIRIS FRANCE NUYEN JAMES DARREN EL SEÑOR DE HAWAI CON ALINE MacMAHON-ELIZABETH ALLEN QUIN DE MARGUERITE ROBERTS POR LA NOVELA DE DIETER OLLMANN PRODUCCION POR JERRY BRESLER DIRIGIDA POR GUY GREEN - Y ADEMAS - LOS ANGELES DEL INFIERNO Color - Scope con PETER FONDA y NANCY SINATRA

REPRESENTANTE Acreditada fábrica textil con cartera de clientes, necesita REPRESENTANTE A COMISION para las ISLAS BALEARES. Preferible introducido en Mercaderías y Paqueterías. Interesados dirigirse al n.º 30.120 PUBLICITAS - Apartado 828 - Barcelona.

BALONCESTO

LAS VICTORIAS DEL LEVANTE SOBRE EL LLUCHMAYOR Y DEL PATRONATO SOBRE EL CIDE

NOTAS DESTACADAS DE LA JORNADA DEL DOMINGO, DEL TROFEO JOYERIA JORGE JUAN

Aparte la actuación del Perlas Junior en la Fase Final del Campeonato de España Junior, en Badalona, frente a los más destacados equipos españoles y en la que ha tenido una más que aceptable actuación y la gira realizada por Cataluña por el equipo Sección Femenina Palma, con destacadas actuaciones en los tres encuentros disputados, la actividad de nuestros equipos ha quedado centrada en el Trofeo Joyería Jorge Juan, que viene disputándose en todas las categorías.

III DIVISION

En la III División, es el Molinar el único equipo que se mantiene imbatido, si bien el domingo tuvo sus dificultades para vencer al Luis Vives, al que solo pudo imponerse por una canasta de diferencia. En el mismo grupo, el Palma se apuntó una meritoria victoria en la pista del San José,

mientras el Patronato lograba una amplia victoria sobre el Juventud Mariana, haciéndose difícil aventurar cual será el segundo clasificado en este grupo A, aunque también no está definitivamente afinado en el primer puesto el Molinar, que actualmente ocupa la cabecera de la clasificación.

En el grupo B, es de destacar el triunfo conseguido por el Hispania en su visita al Español,

constituyendo el resultado sorpresa esta victoria del Levante sobre el Lluchmayor y que motiva el que cuatro de los cinco equipos que forman este grupo, tengan grandes posibilidades de alcanzar los dos primeros lugares de la tabla, si bien no debemos olvidar que el domingo comenzó la segunda vuelta y por tanto faltan todavía bastantes partidos para que la clasificación no pueda sufrir algunas variaciones.

FEMENINOS

Dos vencedores ya esperados en el Grupo A de la categoría femenina aunque esta diferencia conseguida por el Perlas sobre Franciscanas fue por menor margen de esperado, así como la escasa efectividad de los de Campos, siendo ya más normal la victoria lograda por S. F. Felanitx sobre Sagrados Corazones

Continúa imbatido en este Grupo S. F. Palma, que no jugó el domingo contra el Patronato, por encontrarse disputando unos partidos en Girona.

En el Grupo B, es el Hispania el que todavía no conoce a derrota, venciendo el domingo al Coomst, con muchas más dificultades de las esperadas, al separar a ambos equipos al final, solamente once puntos de diferencia.

El Seráfica logró una importante victoria al imponerse claramente frente al Avante, mientras el Palma vencía al Andraitx por un resultado que entra de lleno en lo previsto.

JUVENILES

En la categoría juvenil, destaca el triunfo conseguido por el Patronato frente al Cide «A», que consolida a aquel en el primer puesto de la tabla y con grandes posibilidades de mantenerlo durante bastantes jornadas.

El San José ha pasado al segundo puesto, con su triunfo sobre el La Salle, adelantando así al Cide «A», que ahora detenta el tercer lugar.

MEDALLA DE PLATA A

NICOLAS BUSQUETS

La Federación Española de Baloncesto, en su última reunión acordó conceder a título póstumo, la Medalla de Plata a Nicolás Busquets, que fue Secretario General de la Federación Balear, por su dilatada labor en favor de nuestro deporte y que fue solicitada por el Presidente de la Federación Jieunense, que como se sabe es el Delegado de la Balear en la Federación Española.

TONY RESULTADOS

TROFEO JOYERIA JORGE JUAN III DIVISION

Grupo A
Molinar, 40 - Luis Vives, 38
San José, 47 - Palma, 56
Patronato, 62 - J. Mariana, 24

Grupo B
Español, 51 - Hispania, 58
Levante, 44 - Lluchmayor, 40

FEMENINOS
Grupo A
S. F. Palma - Patronato (aplaz.)
Perlas, 40 - Franciscanas, 6
S. F. Felanitx, 41 - S. Corazones, 14

Grupo B
Coomet, 22 - Hispania, 33
Avante, 15 - Seráfica, 60
Palma, 54 - Andraitx, 33

JUVENILES
Hispania, 42 - Seráfica «A», 26
Patronato, 53 - Cide «A», 50
Molinar, 46 - Cide «B», 17
Luis Vives, 39 - Levante, 50
La Salle, 22 - San José, 68

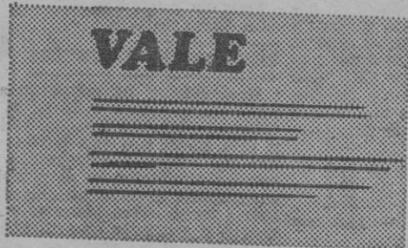
REGALOS A LO GRANDE CON LAS 3 GRANDES DE KAS

KAS NARANJA, KAS LIMON, KASKOL

1º Al llevarse 3 botellas grandes de KAS de distintos sabores (Naranja-Limón-Kaskol) se lleva Vd. gratis una de las tres.



2º ¡Y también GRATIS UNA ATRACTIVA Y PRACTICA BOLSA DE RAFIA FINA!



3º Además, en la bolsa viene un vale numerado que Vd. rellena con su nombre y dirección para participar en los sorteos semanales de juguetes y, también, en el gran sorteo final ante Notario en el que cinco ganadores escogerán en la juguetería que se designe, el juguete que más les guste, cualquiera que sea su precio.

BEBA KAS A LO GRANDE Y PASELO EN GRANDE CON KAS



«
Con el práctico tapón de rosca de KAS

KAS LE DA EN CALIDAD, LO QUE NO PAGA EN «ROYALTY».

LA QUINIELA GANADORA

- Pontevedra - Mallorca
- At. Bilbao - Celta
- R. Madrid - Zaragoza
- Sabadell - At. Madrid
- Elche - Barcelona
- Coruña - Granada
- R. Sociedad - Valencia
- Castellón - Orense
- Rayo Vallecano - Español
- Málaga - Murcia
- Osasuna - Oviedo
- Valladolid - Burgos
- Gijón - Salamanca
- San Andrés - Ferrol

PRESENTADA POR

BARTOLOME MAS MARTI
SERVICIO DIESEL Y ELECTRICO



CONEJOS

Llevar buen precio y es buen negocio criando con JAULAS MODERNAS No dan trabajo y son más higiénicas.

CERDOS

Bebedores automáticos. Comederos prácticos. Parideras con parque. Estufas para lechones. Otros materiales.

NAVES AGROPECUARIAS

Prefabricadas y acondicionadas. Mejoran rendimiento ganado. Sólidas, económicas, montaje rápido. AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO.

VALENTIN VILA
Font y Monteros, 25. PALMA

perfil ranurado KIMER

para ESTANTERIAS metálicas desmontables



FRANCISCO SALAS
Perez Galdos, 20 entlo.
tlf- 22 54 22-2119 36
PALMA DE MALLORCA

CONFIE LA INSTALACION DE SUS OFICINAS A **VIVES** muebles metálicos

GARANTIA DE CALIDAD Y SERVICIO
ASESORAMIENTO TECNICO SIN COMPROMISO
Font y Monteros, 56, 58. - Teléfono 215072

IMPORTANTE MARCA EUROPEA

DE CARRETIILLAS ELEVADORAS QUE SE FABRICAN YA EN ESPAÑA

SOLICITA

UNA ORGANIZACION COMERCIAL

interesada en promocionar la venta de sus máquinas en esta región.

Es conveniente puedan disponer del servicio de asistencia técnica post-venta.

Interesados escribir al número 9.722
Vergara, 11 - BARCELONA (2)

TOROS

LA CORRIDA DEL DOMINGO

PAVOR EN LOS TENDIDOS

CON TOROS VIEJOS, ADIOS A LOS PASES BONITOS

RICARDO DE FABRA CORTO UNA OREJA

Como los malos tragos hay que procurar olvidarlos lo más pronto posible, vamos a intentar ser brevísimos en esta crónica, en la que no hay otra cosa que decir, de primera importancia, que la fiesta --en este caso resulta bastante irónica decir "fiesta"-- se celebró con cinco toros viejos, manebros peligrosos, de lidia enrevesada y difícil por el gran sentido que desarrollaron, pertenecientes a la ganadería de Gómez Mirandá, y uno de Bernardino Jiménez, peor todavía, castigado con banderillas enlutadas, reses con las cuales pasaron los tres espadas, Adolfo Avila "El Paquiro", Ricardo de Fabra y José Luis Segura, situaciones apuradísimas, tremendamente impresionantes para el público, saliendo de ellas herido de gravedad el primero espada, y bastante apaleado el segundo y el tercero. Hubo momentos que pensamos en una posible y total debacle.

Adolfo Avila "El Paquiro", que había triunfado en la anterior corrida, evidentemente salió animoso a torear, dispuesto sin duda a repetir el éxito. Se confió más de la cuenta, tanto con el capote como con la muleta, sin querer tener en cuenta las perversas intenciones del astado, que se colaba por el pitón derecho que era un disgusto. En uno de los muletazos que intentó, sufrió una tremenda cogida, de la que fue operado de urgencia en la enfermería, cuyo parte damos al final de esta crónica.

Ricardo de Fabra, el simpático matador de toros valenciano, uno de los más valientes nacidos en la región levantina, que nosotros habíamos conocido, --en este momento llega a nuestro recuerdo el



EN LA TERCERA LARGA CAMBIADA DE RICARDO DE FABRA FUE LA VENCIDA. MILAGROSAMENTE SE LIBRO EL VALENCIANO DE UN GRAVE PERCANCE.

nombre de Rafael Ponce "Rafaelillo" -- como siempre, animoso y valiente hasta la exageración, con la sonrisa por delante en todo momento, a fuerza de exponer el

físico logró una emotiva faena en su primero, toda ella a base de tremendismo y haciendo caso omiso a cualquier sutileza --totalmente imposible con aquel asta-

do--, matando de media estocada. Le concedieron la única oreja de la tarde. En su segundo, que le volteó aparatadamente al dar una larga cambiada de rodillas, suerte que repetía por tercera vez, volvió a estar más que voluntarioso temerario, matando nuevamente con brevedad, dando al final la vuelta al ruedo entre calurosos aplausos.

José Luis Segura, que posiblemente toreaba su primera corrida de la temporada, aunque desentrenado, y en algunos momentos un poco lúcido, poco ágil, se mostró asimismo voluntarioso en los tres toros que con tantos tragos amargos tuvo que estoquear, haciéndolo brevemente y con mucha suerte, demostrando deseos de cumplir con decoro, dentro de sus limitadas posibilidades, logrando su propósito en algunas ocasiones. Al intentar un lance de frente por detrás, suerte inoportuna cuando el toro no ha sido picado todavía, también fue zarandeado peligrosamente, pero por fortuna sin otras consecuencias que el consiguiente palizón. Menos mal que el muchacho, a juzgar por su corpulencia poco torera pero maciza, es de los que encajan y no se desaniman. Fue aplaudido con calor en dos toros y en el segundo que mató dio la vuelta al ruedo.

Y pongamos punto final, que de las cosas desagradables lo mejor es quitar cuanto antes su imagen del pensamiento, no si antes decir que como continúan saliendo toros viejos en los ruedos, los matadores y el público actuales tendrán que admitir en un elevado tanto por ciento de ocasiones, la lidia de dominio de antes de la guerra, sistema totalmente olvidado y que difícilmente podrá gustar en esta época del pase bonito, impuesto por el toro joven de la post-guerra.

Parte facultativo: "Durante la lidia del primer toro ingresó en la enfermería el diestro Adolfo Avila Ramírez "El Paquiro", afecto de herida en el tercio inferior del muslo izquierdo, interesándole el tejido celular y músculo vasto interno. Pronóstico grave". Firmado. Dr. Abrines.

Q. CALDENTEY

LA PROXIMA

CORRIDA

Para el próximo domingo se anuncia una corrida de toros que sin duda gustará a los aficionados. Con reses de Bernardino Jiménez actuarán los valientes espadas Antonio Lomelín, José Luis de la Casa "Morenito de Talavera" y Pablo Gómez Terrón.

La combinación es interesante por la reaparición de José Luis de la Casa, triunfador el año pasado en el ruedo palmesano, y por la presentación del nuevo espada Pablo Gómez Terrón, del que tenemos noticias muy gratas como torero. Asimismo interesa la actuación del mejicano Antonio Lomelín.

Informa

L'ORÉAL

DE PARIS

Hemos creado el primer producto del mundo capaz de penetrar en el interior de los cabellos teñidos o decolorados para devolverles su vigor natural (1).

Este producto se llama INERAL.

Lo lanzamos en 16 países (2) para más de 300 millones de mujeres.

INERAL se dirige a todas las mujeres que se tiñen y decoloran el cabello.

INERAL es un producto exclusivo para las peluquerías de señoras. Su peluquero la informará.

Ineral

(1) Para proteger el producto contra las imitaciones, 73 de sus componentes han sido objeto de otras tantas patentes internacionales.

(2) Alemania, Argentina, Bélgica, Brasil, Canadá, Dinamarca, España, Estados Unidos de América, Finlandia, Francia, Gran Bretaña, Holanda, Italia, Noruega, Suecia, Suiza.

Muebles

Decoración

ALFABIA

ANUNCIA LIQUIDACION - RESTOS DE SERIE -
DESDE EL DIA 21 DE ABRIL

Avenida Jaime III, 157-59

Tel. 225913

un nuevo servicio de

- Caja de Ahorros "Sagrada Familia" de Barcelona
- Caja de Ahorros Provincial de la Diputación de Gerona
- Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Lérida
- Caja de Ahorros Comarcal de Manlleu
- Caja de Ahorros de Manresa
- Caja de Ahorros Layetana-Mataró
- Caja de Ahorros del Panadés
- Caja de Ahorros de Sabadell
- Caja de Ahorros Provincial de Tarragona
- Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares
- Caja de Ahorros de Tarrasa

pidanos información

Don
con domicilio en
Población
Teléfono
desear recibir sin compromiso alguno por su parte información del

Fondo Mediterráneo de Inversiones

Plaza de Cataluña, 9, 3.ª.
Teléfonos 222 30 00 - 222 30 46 - 222 75 31
BARCELONA - 2.



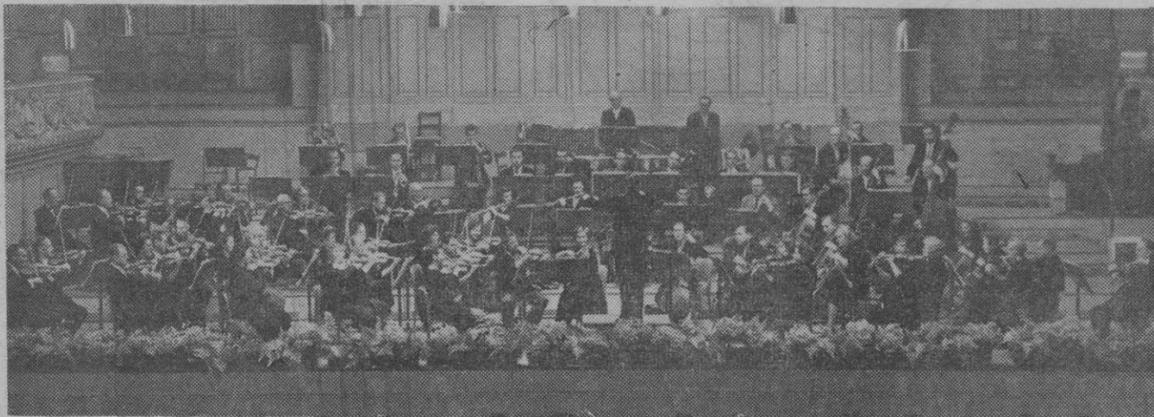
FONDO MEDITERRANEO DE INVERSIONES

Autorizado por el Instituto de Crédito a Medio y Largo Plazo con el n.º 17.



EL PROXIMO SABADO SE INICIA EN PALMA EL «FESTIVAL BI-CENTENARIO DE BEETHOVEN»

LA ORQUESTA SINFONICA DE ZURICH ABRE EN EL «AUDITORIUM» EL DESFILE DE LAS MAXIMAS FORMACIONES EUROPEAS



SETENTA Y CUATRO PROFESORES COMPONEN LA FORMACION DE LA ORQUESTA SINFONICA DE ZURICH. SON BASTANTE NUMEROSOS LOS MIEMBROS FEMENINOS DE ESTA GRAN ORQUESTA QUE DIRIGE MARIUS BENG.

Los próximos sábado y domingo dará comienzo en el «Auditorium» el ya anunciado Festival de Beethoven, conmemorativo del bi-centenario del nacimiento del genio de Bonn. Este

Festival se mantendrá en el gran escenario prácticamente durante todo el año, por cuanto, según proyecto de don Marcos Ferragut, Palma debe escuchar, durante este año del bi-centenario de Beethoven, las nueve sinfonías del gran músico, junto a sus más destacados páginas de concierto.

Abrirá este ciclo realmente sensacional la Orquesta Sinfónica de Zurich, dirigida por el Maestro Marius Beng. Esta formación, la más representativa de la música sinfónica en Suiza, es poco conocida fuera de su país por cuanto son contadísimas sus salidas al exterior, fórmula que no figura en sus planes ni en su programación. El caso raro de poder escuchar la Sinfónica de Zurich fuera de Suiza, corresponde en exclusiva a Palma, en virtud del esfuerzo de don Marcos Ferragut y «por expresa simpatía a su obra del Auditorium», según han reconocido las jerarquías de la orquesta.

Para estos días de actuación en Palma —en viaje expreso— se han acordado los programas que a continuación relacionamos.

El sábado, 25, tendrá lugar el primer concierto conmemorativo del bi-centenario naturalmente íntegro de Beethoven, interpretándose: Obertura «Coroliano» —Concierto num. 1 para piano y orquesta (solista Aronsky)— VIII Sinfonía.

El domingo, también por la noche, se ofrecerá: Sinfonía Concertante, de Mozart —Concierto num. 2 para piano y orquesta, de Chopin (solista Aronsky)— VIII Sinfonía, de Dvorak.

Así, con la Sinfonía de Zurich y la colaboración del gran pianista Aronsky, quedará abierto el Festival conmemorativo del bi-centenario de Beethoven. Para fechas venideras están ya firmadas la Orquesta de París, la Concertgebown de Amsterdam, la Orquesta Sinfónica de Bratislava, etc. etc. Lo que parecía otra utopía se inicia el sábado en el «Auditorium». Todo lo programado, se produce paso a paso.

DOS SENADORES FRANCESES, REPRESENTAN EN LA CAMARA A SUS COMPATRIOTAS RESIDENTES EN EL EXTERIOR

En Mallorca, son casi 2000 los ciudadanos galos



LOS MIEMBROS DEL SENADO DE FRANCIA, SEÑORES HABERT Y MOTAIS DE NARBONNE, REPRESENTANTES EN LA CAMARA DE SUS COMPATRIOTAS EN EL EXTRANJERO, VISTOS DURANTE SU VISITA A PALMA. — (Foto Terrades).

Desde Alicante, llegaron el sábado a nuestra isla un grupo de miembros del Senado de Francia, en visita de carácter oficial, relacionada con los cargos que ostentan.

Los llegados —que permanecieron en nuestra ciudad hasta ayer lunes, por la noche— fueron los Senadores Mr. Habert y Mr. Motais de Narbonne; Mr. Clement, Presidente de la Unión de Franceses en el Extranjero, y dos miembros del Consejo Superior de ciudadanos franceses residentes fuera de Francia.

El grupo se halla de visita en España, precisamente para una toma de contacto con sus compatriotas en nuestro país. La visita está incluida en el programa de actividades de los cargos que acabamos de citar.

Los senadores señores Habert y Motais de Narbonne son representantes en la Cámara de los franceses residentes en el exterior, quienes a su vez se constituyen en núcleo reconocido a través de la llamada Unión de Franceses en el Extranjero.

Los visitantes fueron aten-

didos en nuestra ciudad por el Cónsul de su país y durante sus días de estancia entre nosotros celebraron diversas reuniones, la última de ellas ayer por la tarde en los locales de la Alianza Francesa.

Según nos manifestaron, son aproximadamente dos mil los residentes franceses en Mallorca, cifra que justifica plenamente la visita de quienes son representantes de sus derechos como ciudadanos de Francia en el Parlamento de aquel país.

CRECEN Y MEJORAN LOS PUERTOS DEPORTIVOS ALREDEDOR DE LA ISLA

POR EJEMPLO, LA REFORMA DEL MUELLE DE CA'N PICAFORT

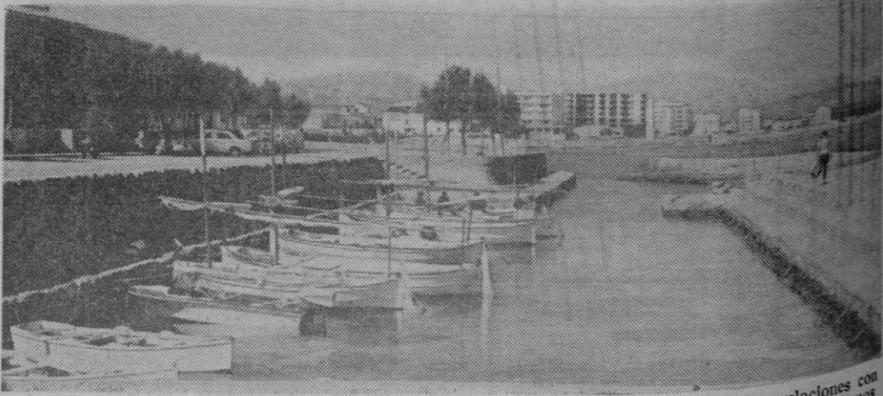
Crece y se multiplican las instalaciones marítimes —de marcado carácter deportivo— alrededor de la isla. No hace mucho dábamos noticias de una notable mejora en el Club Náutico del Arenal; lo que será gran puerto deportivo de la Marina de Porto Pi, va ganando terreno al mar; surgen por doquier nuevas instalaciones, mientras que se introducen importantes reformas en las veteranas.

Lo reseñamos con satisfacción, porque en una isla estamos, miramos al mar por los cuatro puntos cardinales y hemos de tener a gala ser gente que vive en contacto con el mar.

A modo de ejemplo de estas buenas noticias marítimes, viene como anillo al dedo la reforma que se está efectuando en el pequeño puerto pesquero y deportivo de Ca'n Picafort, en el que

se viene trabajando activamente desde hace algunos meses y las obras están ya a punto de culminarse. Mejora que viene a dar satisfacción a innumerables aficionados de aquella zona, donde ya era un problema el dar albergue adecuado a tantas embarcaciones.

Nuestra foto muestra lo que era el muellecito de Ca'n Picafort, con su malecón a la derecha. Tras un convenien-



te dragado este antiguo malecón ha sido deruido, construyéndose uno nuevo a mayor distancia de la orilla, dándole al puerto una considerable amplitud.

La Delegación Nacional de

AL CERTAMEN NACIONAL

«LA MAJA DE BALEARES» MARCHO A ALICANTE

DONDE COINCIDIRA CON LAS REPRESENTANTES DE LAS OTRAS PROVINCIAS ESPAÑOLAS

Hoy ha salido hacia Alicante, para competir en el Certamen nacional, nuestra «Maja de Baleares» la que fue elegida a través de nuestro periódico algunas semanas atrás.

Bárbara Cifre, la «Maja», ha salido cargada de ilusión y tiene un motivo: ya verá como estará muy cerca —si no lo alcanza plenamente— de ser «Maja de España» dentro de unos días.

Aquí damos noticia de su marcha, deseándole la mejor suerte, y de paso reproducimos el diálogo que con ella hemos mantenido. A Bárbara no la habíamos visto por nuestra casa durante las últimas semanas. Y su ausencia se nota; vaya si se nota.

—¿Dónde estabas?
—Acabo de llegar. He regresado con el tiempo justo para preparar el viaje a Alicante.
—¿Y donde has estado?
—Por todo el Norte. Bilbao, San Sebastián, Oviedo, León...
—¿Trabajo o vacaciones?
—Trabajando y duro. En todas estas ciudades, pasando por ellos, a razón de casi un desfile diario.
—¿Una firma mallorquina?
—Nada menos que una firma de Valladolid. Se llama «Modas Nicolás» y su director me contrató cuando estuve en el Salón de la Confección de Barcelona. Ahora he interrumpido la jira para eso del concurso. Y cuando acabe reanudamos el viaje por todo el Sur de España.
—¿Ya eres definitivamente maniquí?
—Hombre, si no paro...
—¿Y el teatro y el cine?
—Esperando la oportunidad, como los novilleros. Ya saldrá, no lo dudes.
—No lo dudo. Y dime una cosa para terminar. ¿Te has pasado a la maxi-falda?



NUESTRA «MAJA» PASEANDO RECIENTEMENTE POR LAS CALLES DE OVIEDO. LA «MAXI» SE IMPONE.

—Cuestión profesional. Los modistos quieren imponerla y no queda más remedio.
—¿Y tu que prefieres?
—Donde esté una «mini»... Ahora, la moda es la que manda.
—Fatalmente.
—Se ha ido a Alicante. Esperamos noticias sonadas de Bárbara. ¿Se apuestan algo?

Deportes, los dirigentes de tantas sociedades marítimes y las autoridades que entienden en la zona marítimo-terrestre están desarrollando una positiva labor en beneficio de nuestras relaciones con el mar. Cada día podemos dar un ejemplo de ello. Como hoy, verbigracia, este de las importantes mejoras en Ca'n Picafort.